অসকার ওয়াইলড জীবনী ও সাহিত্য

"Neither logic nor morality have anything to do with it. It's a matter of luck. If you have been locked up you are inside, if you have not you are free. That's all there is to it. The fact that you are a mental patient or that I am a doctor is purely a matter of chance."

-ANTON CHEKHOV

অসকার ওয়াইলড

জীবনী ও সাহিত্য

ध्यानी प्रत्थालावींगं

বাক্-সাহিত্য ৩৩ কলেজ য়ে, কনিকজ প্রথম সংক্ষরণ নভেম্বর-১৯৬৫

প্রকাশক
স্বপনকুমার মুখোপাধ্যায়
বাক্-সাহিত্য
৩৩, কলেজ রো
কলিকাতা-১

প্রচ্ছদশিল্প বিশু গঙ্গোপাধ্যায়

মৃদ্রক

শী মন্মথনাথ পান
কে. এম. প্রেস
১৷১ দীনবন্ধু লেন
কলিকাতা-৬

পাঁচ টাকা

উৎসগ জীবনী-সাহিত্যের সার্থক রূপকার বিনয় ভোশব শ্রেহভাজনেযু

এই লেখকের লেখাঃ

উপস্থাস

স্বৰ্গ হইতে বিদায়
ছায়ামানবী
অগ্নিরথের সার্থী
একালিনী নাগ্নিকা
কালোরাত
কালাহাসির দোলা
থেলনার মুক্তি

ছোটগল্প

নির্জন গৃহকোণ যথাপূর্বং সেই মেয়েটি বনহরিণী চন্দ্রমল্লিকা নির্বাচিত গ্ল

অনুবাদ

বিশ্বসাহিত্যের শ্রেষ্ঠ গল্প
ওয়ান ওয়ার্লড
রেজর্স এজ
মাদার রাশিয়া
বিপ্রবী যৌবন
অন্ধকার দিন
ডোরিয়ান গ্রের ছবি
আর্চবিশপের মৃত্যু
ক্রান্ধলিনের আত্মজীবনী
রোমান হলিডে

জীবনী

জর্জ বার্নাড শ বিশ্বসাহিত্যের লেথক

নিবেদন

"অসকার ওয়াইলড"—জীবনী ও সাহিত্য সম্পর্কিত এই গ্রন্থটির প্রকাশ-মুহূর্তে সর্বাত্তো স্মরণ করি স্বর্গতঃ সঙ্গনীকান্ত দাসকে। ১৩৬৭ সালের শনিবারের চিঠির বিশেষ শারদীয় সংখ্যায় তিনি তিনখানি পূর্ণাঙ্গ জীবনালেখ্য প্রকাশের পরিকল্পনা করেন, তাঁর স্কুযোগ্য পুত্র শ্রীমান নঞ্চনকুমার দাস সেই পরিকল্পনাটি কার্যে পরিণত করেন। 'অসকার ওয়াইলডে'র ভাগ্যবিভৃষিত জীবনকাহিনী সেই সূত্রে রচিত হয়। সেইকালে সজনীকান্তের ভগ্ন স্বাস্থ্য, দৃষ্টিশক্তি ক্ষীণ হয়ে এসেছিল, তব তিনি স্যত্তে সমগ্র রচনাটির প্রাফ স্বয়ং দেখে দিয়েছিলেন এবং প্রায় প্রতিদিন এই সম্পর্কে বর্তমান লেখকের সঙ্গে আলাপ-আলোচনা করতেন। 'শনিবারের চিঠি'র পাঠকবৃন্দ এই রচনাটি প্রকাশের পর যে অসংখ্য চিঠিপত্র লিখেছিলেন সেইগুলি সজনীকান্তের সহুদয়তায় আমার দেখার সৌভাগ্য হয়েছিল এবং তিনি যেভাবে আমাকে সেদিন অভিনন্দিত করেছিলেন তা আমার কাছে অবিস্মরণীয়। গভীর পরিতাপের বিষয় তাঁর জীবদ্দশায় এই গ্রন্থটি প্রকাশ করা সম্ভব হয়নি।

বর্তমানে অসকার ওয়াইলডের এই জীবনী সম্পূর্ণ নতুনভাবে এবং শনিবারের চিঠিতে প্রথম প্রকাশিত রচনার প্রায় দ্বিগুণ আকারে পরিবর্তিত করে প্রকাশ করা হল। শেষের দিকের কয়েকটি অমুচ্ছেদ সাপ্তাহিক 'অমৃতে' প্রকাশিত হয়েছিল।

অসকার ওয়াইলডের অভিশপ্ত জীবনকাহিনী ও তাঁর অনম্প্র-সাধারণ সাহিত্যপ্রতিভা বিষয়ে বাংলাভাষায় কোনো গ্রন্থ রচিত হয়নি, কিন্তু অসকারের সমকালীন ও পরবর্তী বহু সাহিত্যিক ও সমালোচক ইংরাজীতে প্রায় ছুশোখানি গ্রন্থ রচনা করেছেন। 55

অসকারেরর অনেক চিঠিপত্র প্রকাশিত হয়েছে, এখনও অনেক নতুন গ্রন্থ প্রকাশিত হচ্ছে। অসকার ওয়াইলড নিজেই তাঁর জীবনী রচনার উপযোগী অনেক উপাদান তাঁর রচনা ও চিঠিপত্রের মাধ্যমে রেখে গেছেন।

রবার্ট হারবরো সেরার্ড আর লর্ড আলফ্রেড ডাগলাস অসকারের জীবনের সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে সংশ্লিষ্ট, এঁরা হজনেই অসকার-বিষয়ে অনেকগুলি গ্রন্থ লিখেছেন। কিন্তু হজনেই জীবনীকার হিসাবে তেমন নির্ভরযোগ্য নন। অনেক কল্লিড বিষয় আরোপ করা হয়েছে, প্রকৃত ঘটনা অনেকস্থলে চাপা পড়ে গেছে। সেরার্ড অনেক স্থ-বিরোধী উক্তি করেছেন আর আলফ্রেড ডাগলাসের রচনা ব্যক্তিগত বিদ্বেষ এবং স্ব্বায় কলুষিত। সেরার্ডের প্রথম দিককার রচনা যখন প্রকাশিত হয় তখন তিনি ছিলেন ডাগলাসবিরোধী এবং শেষের দিকে তিনি রসবিরোধী এবং ডাগলাসপ্রেমী হিসাবে প্রকাশিত।

নিজস্ব মতবাদের বাইরে কোনো কিছুই বিচার করার শক্তি ডাগলাসের ছিল না। ১৯৪৮-এ আলফ্রেড ডাগলাসের একটি জীবনীগ্রন্থও প্রকাশিত হয়েছে। "স্পয়েল্ট চাইলড অব জিনিয়াস" নামক এই গ্রন্থের লেখকের নাম উইলিয়াম ফ্রীম্যান এবং অসকার বিষয়ক কিছু নতুন উপাদান এই গ্রন্থে পাওয়া যাবে।

ফ্রাঙ্ক হ্যারিস অসকারের সাহিত্যিক সহচর ছিলেন কিন্তু তাঁর রচিত অসকার কাহিনী একেবারে অবিশ্বাস্তা, তিনি অপরের লিখিত তথ্যের ওপর অবাধ কল্পনা চালিয়ে এক মনোরম কেচ্ছা রচনা করেছেন। তবে এই গ্রন্থে অসকারের কিছু চিঠিপত্র এবং রবার্ট রস, আলফ্রেড ডাগলাস এবং জর্জ বার্নাড শ লিখিত মন্তব্য আছে।

মৃত্যুকাল পর্যন্ত এবং মৃত্যুর দীর্ঘকাল পরেও যিনি বন্ধুকৃত্য করেছেন, ছর্দিনের চরমতম সংকটে যখন সবাই বিরূপ তখনও যিনি ছর্দশাগ্রন্ত বন্ধুকে বর্জন করেন নি, যিনি কলঙ্কিত মানুষ্টিকে মৃত্যুর পর যথাযোগ্য গরিমায় প্রতিষ্ঠিত করেছেন সেই রবার্ট রস ছঃখের বিষয় অস দার ওয়াইনড বা নিজের সম্পর্কে কোনো কিছুই লিখে যেতে পারেন নি। এ্যারে বিয়ার্ডসলী সম্পর্কে যে মনোরম জীবনী তিনি লিখেছেন তাতে অনেক কথা উহ্য রয়ে গেছে। ১৯৫২ খ্রীষ্টাব্দে "রবাট রস: ফ্রেণ্ড অব ফ্রেণ্ডস" নামে মার্গারী রস যে জীবনকাহিনী রচনা করেছেন তা মূল্যবান। যে-মাহুষটি স্বার্থহীন নিরতিমান মন নিয়ে সমসাময়িক অসংখ্য শিত্রী ও সাহিত্যিকের উপকার করে গেছেন সেই মাহুষটির স্মরণে রচিত এই গ্রন্থটিত ওয়াইলভের মৃত্যু ও তাঁর ডি প্রফুন্ডিস নামক গ্রন্থটি কি অবস্থায় প্রকাশিত হয় তার পশ্চাদপ্রত পাওয়া যাবে।

অসকারের বিচার বিষয়ে প্রথম বিস্তারিত বিবরণ সর্বপ্রথম প্রকাশিত হয় ১৯১২ খ্রীষ্টাব্দে "অসকার ওরাইলড থুী টাইমস ট্রায়েড" নামক প্রস্থে। এই প্রস্থের লেখক ক্রীষ্টোফার মিল,র্ডকে (ষ্টুয়ার্ট ম্যাসন) সাহায্য করেন তাঁর প্রকাশক সিসিল পামার। ষ্টুয়ার্ট ম্যাসন পরে ১৯১৪তে অশেষ পরিশ্রম সহকারে অসকারের একটি সম্পূর্ণ গ্রন্থপঞ্জী রচনা কয়েন। এইচ মন্টগোমারী হাইড "নোটেবল ব্রিটিশ ট্রায়ালস" নামক একটি গ্রন্থ সম্পাদনা করেন। এই প্রস্থের পরিশিষ্টাংশে সমকামীত্বের আইনগত, ঐতিহাসিক এবং নিদানতাত্বিক বিশ্লেষণ সংযোজিত হয়েছে।

ওয়াইলডের বন্ধুনহলের বাইরে যিনি অসকার বিষয়ে সর্বপ্রথম আলোচনা করেন তাঁর নাম বোরিস ব্রাসল। এই গ্রন্থে অসকার সাহিত্য বিষয়ে এক বিশ্লেষণার্মী আলোচনা এবং অনেক মূল্যবান তথ্য পাওয়া ষাবে। হেসকেথ পীয়ারসনের গ্রন্থটিতে অসকার ওয়াইলডের বিভিত্র জীবনের সম্পূর্ণ ছবি পাওয়া যায়।

১৯১২ খ্রীষ্টাব্দে নি মার্টিন সেকার কর্তৃক আর্থার র্যাণসম লিখিত 'অসকার ওয়াইলড: এ ক্রিটিক্যাল ষ্টাডি' প্রথম প্রকাশিত হয়। এই প্রস্থের তথ্য সরবরাহ করেছিলেন রবার্ট রস এবং সম্ভবতঃ তিনিই উত্যোগী হয়ে গ্রন্থটি র্যানসমকে দিয়ে লিখিয়েছিলেন।
র্যানসম প্রন্থটি রসকেই উৎসর্গ করেন। এই প্রন্থের দ্বিতীয় সংকরণে
তিনি লিখেছিলেন: "১৯১২ খ্রীষ্টাব্দে এই প্রন্থ প্রকাশের পর আমাকে
মানহানির দায়ে অভিযুক্ত করা হয়, আমি অবশ্য চারদিন ব্যাপী
বিচারের পর স্পেশুল জুরী কর্তৃক সসম্মানে মুক্তিলাভ করি। এই
সংক্ষরণে সেই সব অংশ মুদ্রিত করার আমার অধিকার থাকা সত্তেও
আমি অকারণে কাউকে ক্ষুর্গ করতে রাজী নই। তাই শুধু বিশ্লেষণী
আলোচনার মধ্যেই আমার বক্তব্য সীমাবদ্ধ করে সেই সব অংশ
বর্জন করেছি।" আমার কাছে এই গ্রন্থের তৃতীয় সংক্ষরণটি আছে,
এই সংক্ষরণের তথ্যাবলীও মূল্যবান।

যে সব গ্রন্থ থেকে মালমশলা সংগ্রহ করা হয়েছে তার একটি তালিকা গ্রন্থশৈষে গ্রন্থপঞ্জীতে উল্লেখ করা হয়েছে। এ ছাড়াও আরো অনেক গ্রন্থ প্রকাশিত হয়েছে যা সংগ্রহ করা সম্ভব হয়নি। আমার যে সব শুভার্থী বন্ধু কিছু ছ্প্রাপ্য গ্রন্থ সংগ্রহে সহায়তা করেছেন তাঁদের কাছে আমি কৃতজ্ঞ।

পরিশেষে, এই গ্রন্থের তরুণ প্রকাশককে ধল্যবাদ জানাই, তাঁর আগ্রহাতিশয্যে ও তাগিদের ফলেই এই গ্রন্থ প্রকাশ সম্ভব হয়েছে, আমার দীর্ঘস্ত্রতার জন্ম তাঁর উৎসাহ যে স্থিমিত হয়নি তাতে যথেষ্ট বিশ্বয়ের কারণ আছে।

শ্ক্ষণ কৃষ্টার" ২০, অভয় বিভাগরার রোট ভলিক্ডো•ক

ভবানী মুখোপাধ্যায়

অসকার ওয়াইলড জীবনী ও সাহিত্য

এক

বিচিত্ৰ অভিশাপ

সারাদিন ধরে বিরামবিহীন তুষার বর্ষণে পথঘাট পিচ্ছিল। চলা-ফেরা করা কঠিন, গাড়িঘোড়ার পক্ষেও তেমন নিরাপদ নয়। তবু সেদিকে কারও যেন লক্ষ্য নেই, সব বাধা উপেক্ষা করে দলে দলে লগুনের অভিজ্ঞাত মহলের নরনারী স্থুসজ্জিত হয়ে উপস্থিত হচ্ছেন লগুনের সেন্ট জেমস থিয়েটারে। আজ একটি নতুন নাটকের উদ্বোধন রন্ধনী। নাট্যরসিক লগুনবাসীদের কাছে এই আকর্ষণ ছর্দমনীয়।

নাট্যকার নিতান্ত নবীন নন, এর আগে তাঁর ছখানি নাটক সাফল্যলাভ করেছে, তৃতীয় নাটকটি সম্প্রতি 'হে মার্কেট থিয়েটারে' স্বয়ং প্রিন্স অব ওয়েলসের উপস্থিতিতে উদ্বোধন করা হয়েছে, স্কুভরাং এই প্রাকৃতিক হুর্যোগ তুচ্ছ, ব্যক্তিগত ক্লেশ উপেক্ষণীয়।

নবীন নাট্যকার অসকার ওয়াইলডের "The Importance of Being Earnest" নাটকের প্রথম অভিনয় রজনী। তাই বিদক্ষ দর্শকে প্রেক্ষাগৃহ পরিপূর্ণ। এই নাটকই অসকার ওয়াইলডের সাফল্যের স্বীকৃতি। নাট্যকার হিসাবে এই তাঁর সিদ্ধি-দিবস।

সেদিন কিন্তু নাট্যশালার ভিতরে ও বাইরে ছটি নাটকের অভিনয় চলছিল। নাট্যশালার ভিতরে অসংখ্য নাট্যরসিক দর্শকের ভিড় আর বাইরের নাটকের দর্শক ত্-চারজন থিয়েটার-কর্মচারী ও পাহারাওলা। এই সেই ভিক্টোরীয় যুগের এক নিদারুণ বিয়োগাস্ত কাহিনীর স্কুচনা। অসকার ওয়াইলডের জীবনের উজ্জ্বলতম দিনটিতেই নেমে এসেছিল অভিশাপ আর সর্বনাশ।

সেই শীতের রাতে একজন থিয়েটার-ভবনের দোরে দোরে ধাকা দিয়ে বেড়াচ্ছে। ভিতরে যেতে চায়, তার হাতে এক বোঝা শাকসবন্ধি, তার মধ্যে গাল্পরগুলো বেশ দেখা যাছে। তাকে কিন্তু কেউ ভিতরে প্রবেশের স্থযোগ দিছেে না, সকলেই ভাগিয়ে দিছেে। অনেকক্ষণ চেষ্টা করেও যখন ভিতরে যাওয়া গেল না তখন নিক্ষল আক্রোশে অভিসম্পাত করে লোকটি চলে গেল।

এই সব গাজর এবং অস্থাস্থ সবজি নাট্যকারকে ছুঁড়ে মারার উদ্দেশ্যে আনা হয়েছিল। যে মুহুর্তে দর্শকরা নাট্যকারকে অভিনন্দন জানাবে ঠিক সেই মুহুর্তেই কাজ সারতে হবে এই ছিল বাসনা। মঞ্চন্থ নাট্যকারকে অপদস্থ করার এই স্থবর্ণ স্থযোগ থেকে বঞ্চিত হয়ে প্রতিশোধ-উন্মন্ত মামুষ্টি অস্থ উপায় চিস্তা করলেন। ইনিই সেই মাকু হিস অব কুইনসবেরী।

মাকু হিসের কনিষ্ঠ সস্তান লর্ড অ্যালফ্রেড ডাগলাসের ঘনিষ্ঠ তম বন্ধু এই নবীন নাট্যকার অসকার ওয়াইলড। কয়েক মাস ধরেই ওয়াইলডকে অপদস্থ করার স্থােগা খুঁজছেন ভদ্রলাক। কিছুতেই ডগলাস আর ওয়াইলডের বন্ধুছের অবসান ঘটাতে পারছেন না। অনেক ভয় দেখিয়েছেন, অন্ধুনয় করেছেন—কিছুতেই কিছু নয়। অথচ এই ঐতিহাসিক বন্ধুছ সারা লগুন শহরের এক মুখরােচক কলঙ্ক কাহিনী। ক্লাবে, মজলিসে, পার্টিতে সর্বত্র এই কুখ্যাত অন্তরঙ্গতার আলোচনা চলে। কাফে রয়্যালে বসে মাকু ইস সচক্ষে এই ছই বন্ধুর নির্লজ্জ কীর্তিকলাপ লক্ষ্য করেছেন। সম্ভব হলে তিনি ওয়াইলডকে গুলি করতেন, তা নয়, কতকগুলি নির্ক্ষা লোক প্রেক্ষাগৃহে বসে সেই স্থণিত নাট্যকারের নাটক দেখে আনন্দে আত্মহারা হয়ে উঠছে—এ অবস্থা অসহনীয়।

পিতা যেমন অসকার ওয়াইলডের সর্বনাশ সাধনে দৃঢ়সঙ্কল্ল, পুত্র লু<u>র্ড ডাগলাসও</u> তেমনই পিতা মাকু ইস অব কুইনসবেরীকে জব্দ করার মতলব আঁটিছেন। কেউ কম নয়, ফুজনের দেহেই উদ্দাম স্কটিশ রক্ত প্রবাহিত। মাকু ইস অব কুইনসবেরী সস্তানের শিক্ষা-দীক্ষা অবহেল। করেছেন, নিজের স্ত্রীকেও তিনি নির্যাতন করেছেন। লর্ড ডাগলাস তাঁর জননীর পক্ষ থেকেই যেন পিতাকে শিক্ষাদানের দায়িছ গ্রহণ করেছিলেন। বন্ধু ওয়াইলডকে নিয়ে পিতার ঈর্ষা ও ক্রোধ লর্ড ডাগলাসের প্রতিশোধস্পৃহা পুরণের একটি পথ মাত্র। এই স্বত্রে। হয়তো মাকু ইসকেও জেলে আটকানো সম্ভব হত।

পিতা-পুত্রের এই বিরোধ কৈন্ত অসকার ওয়াইলডের জীবনের বিচিত্র অভিশাপ। এই বিরোধই শেষ পর্যন্ত অসকার ওয়াইলডের জীবনে কলঙ্ক ও চরম সর্বনাশ ডেকে নিয়ে এসেছে।

সেই হুর্যোগময়ী রজনীর কয়েক সপ্তাহ পরে ওল্ডবেলীর ফৌজদারী আদালতে মানহানির মামলার আসামী হিসাবে অসকার ওয়াইলডের বিচার শুরু হল। তাঁর জীবনের এই শেষ অন্ধ গ্রীক ট্রাজেডির মতই বিয়োগান্ত। Lady Windermere's Fan নামক নাটকে ওয়াইলডের একটি চরিত্রের মুখে উচ্চারিত এই বাণীটি তাঁর নিজের সম্পর্কেও প্রয়োজ্য—

"Misfortunes one can endure—they come from outside, they are accidents. But to suffer for one's own faults—ah!—there is the sting of life."

অসকার ওয়াইলড যেন স্বখাতসলিলেই ডুবে গেলেন। নাট্যকার ওয়াইলডের জীবননাট্যের শেষ অঙ্কের ইঙ্গিতই তাঁর জীবন-কথার মুখবন্ধ।

তিক্টোরীয় যুগের তিনজন সাহিত্যিকের জীবন অস্বাভাবিকতার দোষে কলন্ধিত। লুই ক্যারল তাঁর কল্পলোকের এলিসদের নিয়েই জীবন কাটানোর পক্ষপাতী ছিলেন, তাঁর ক্লচিবিকার ছিল কিশোরী কুমারীদের প্রতি। রাসকিনের রোমাল-বিলাস নারীর কৌমার্থে, বিবাহিতা স্ত্রীর প্রতি তাঁর নিদারুণ বিরাগ। বিবাহের পর জীবনর জয়গান করলেও ওয়াইলড

আসলে সেই রাস্কিনপন্থী। লুই ক্যারল তাঁর বিকৃত রুচি নিয়ে উদ্ভট জীবন যাপন করেছেন, রাস্কিন শেষ পর্যন্ত মানসিক বিকারের যন্ত্রণা ভোগ করেছেন, আর ওয়াইলড অসম্মান আর চুর্নামের বোঝা মাথায় নিয়ে কারাদণ্ড ভোগ করেও শেষ পর্যন্ত মানসিক সুস্থতা বজায় রেখেছিলেন।

অসকারের চারিত্রিক ক্রটির জন্ম তিনি স্বয়ং কতথানি অপরাধী তা আজ পর্যন্ত বিতর্কের বিষয় হয়ে আছে। মনস্তাত্ত্বিক বা মনোবিকলনবিদ সাইকিআট্রিস্টের মতে মামুহের মানসিক ও ভাবাবেগজনিত মনোভঙ্গী সম্পর্কে স্বাধীনতা আছে। প্রকৃতি মামুষের চরিত্র গঠন করে, আর সেই প্রকৃতিই নির্ধারণ করে দেয় সমগ্র জীবনের রূপরেখা।

ওয়াইলড সর্বদাই মনে করেছেন যে জীবনের বিচিত্র পরিহাসে তাঁকে নিদারণ শাস্তি ভোগ করতে হয়েছে, সে অপরাধ তাঁর স্বকৃত, এ কথা তিনি বারবার বলেছেন। যে প্রেমের কোনও সংজ্ঞা নেই, নাম নেই সেই প্রেমের জয়গান করেছেন অসকার ওয়াইলড, কিন্তু সেই প্রেমই তাঁর জীবনে এক বিরাট বোঝা হয়ে পরিণামে বিচিত্র অভিশাপে পরিণত হয়েছে।

যাঁরা নট, তাঁরা ভাগ্যবান। কমেডি কিংবা ট্র্যাঞ্চেডি কোন নাটকে ভূমিকা গ্রহণ করতে হবে তা তাঁরা নিজেরাই ঠিক করে নিতে পারেন, কিন্তু জীবন-নাট্যে আনন্দ বা হু:খভোগে কারো নিজস্ব বাসনা কার্যকরী নয়, সেই নাটকের ভূমিকার অন্ত রূপ।

এই পতনের মুহূর্তে অসকারের বয়স মাত্র চল্লিশ বছর, দেহে মেদফীতির লক্ষণ দেখা দিয়েছে, তথাপি তিনি সমাজের মধ্যমণি, বিদগ্ধ সমাজের মান্থ্য হিসাবে প্রতিষ্ঠালাতের চেয়ে উচ্তলার সমাজে আসনলাভ করার প্রতি তাঁর আগ্রহ বেশী। যারা সমাজে সর্বোত্তম, ক্রিনি তাদের সঙ্গে ঘোরা ফেরা করতেন। সরস্তা যাঁদের প্রিয় অসকার তাঁদেরও প্রিয়। গৃহকত্রীরা জানতেন অসকারের আগমনে

তাঁর পার্টিটা ভালোভাবে জমবে i. জ্ঞান্ক হারিস বলেছেন—I have known no more charming no more quickening no more delightful spirit.

এই অসকারের জীবনে সেই রঞ্জনীতে নিদারুণ অন্ধকার ঘনিয়ে এল।

তুই জনক-জননী

অসকার ওয়াইলডের পিতৃদেব চক্ষ্-চিকিৎসক হিসাবে বিশেষ প্রতিষ্ঠা অর্জন করেছিলেন, এ ছাড়া প্রত্নতত্ত্ববিদ ও পুরাতত্ত্ব-গবেষক হিসেবেও তাঁর খ্যাতি ছিল। ডাবলিন শহরে তাঁর পূর্বপুরুষরা ইংলও থেকে এসে ঘর বেঁধেছিলেন। বার্নাড শ, সেরিডান প্রভৃতির মত অসকাব ওয়াইলডের পরিবারবর্গ ইংরাজবংশোল্ভূত। অসকারের প্রপিতামহ র্যালফ ওয়াইলড সপ্তদশ শতান্দীতে সর্বপ্রথম ডাবলিনে এসেছিলেন। ধর্মবিশ্বাসে এরা প্রোটেন্টান্ট খ্রীষ্টান। ওয়াইলডের প্রপিতামহী, পিতামহী ও জননী সকলেই আইরিশ বংশজাত। এই ডাবলিন শহরেই ১৮৫৬ খ্রীষ্টান্দের ১৬ই অক্টোবর তারিখে অসকার ওয়াইলড ভূমিষ্ঠ হন।) তাঁর আর একটি ভাই ছিল ছ বছরের বড়, নাম উইলিয়াম, আর পরে একটি বোন আইসোলা অতি অল্প বয়সেই মারা যায়। অশু মতে ওয়াইলডের জন্ম হয় ১৮৫৪ খ্রীষ্টান্দে।

এই পরিবারের সন্তানরা পোরটোরা রয়্যাল স্কুল এবং ট্রনিটি কলেজে পড়াশুনা করেছেন। অসকারও বাল্য ও শৈশবে এই প্রতিষ্ঠানে শিক্ষালাভ করেছেন এবং কৃতী ছাত্র হিসাবে স্বীকৃত হয়েছেন। ১৮৭৪ খ্রীষ্টাব্দে কুড়ি বছর বয়সে ম্যাগদালেন কলেজ, অক্সফোর্ড থেকে স্নাতক হয়ে বৃত্তিলাভ করেন। কবিতা রচনায় শ্রেষ্ঠ হয়ে নিউডিগেট প্রাইজ লাভ করেন। অসকার ওয়াইলডের প্রথম জীবনীকার রবার্ট সেরার্ড অসকার চরিত্রে বংশামুক্রম কতথানি প্রভাব বিস্তার করেছে তা বিশদভাবে দেখিয়েছেন। এর ফলে উত্তরকালে তাঁর সকল জীবনীকারই সেই সূত্র ধরে বিচার বিশ্লেষণ করেছেন, এবং অসকারের অপরাধের বোঝা তাঁর পূর্বপুরুষদের ওপর চাপিয়েছেন। তাঁর পিতামহীর পরিবারবর্গ আভিজ্ঞাত্যে কুলীন হলেও 'very unstable mentality'-র জন্ম কুখ্যাত ছিলেন। অসকারের জননী ছিলেন উগ্রস্থভাবের এবং বাতিকগ্রস্ত, আর তাঁর পিতার চরিত্রের খ্যাতি ছিল না।

প্রাচীন যুগের বিখ্যাত লেখক চার্ল স মাতুরিন ছিলেন অসকার-জননীর খুল্ল-পিতামহ। উদ্ভট এবং অবাস্তব কাহিনীকার হিসাবে তাঁর জনপ্রিয়তা ছিল। অসকার-জননী এবং স্বয়ং অসকার এই বাতিকগ্রস্তের দ্বারা পরোক্ষ-ভাবে প্রভাবান্বিত হয়েছেন। এই মাতুরিনের "Melmoth the Wanderer" নামক কাহিনা পড়ে তরুণ বয়সে খ্যাকারে ভয়, আত্ত্ব ও উৎকণ্ঠায় আকুল হয়েছিলেন। বালজাকও তাঁর রচনা পড়ে তাঁকে বায়রন, মলেয়ার প্রভৃতির সমশ্রেণীর বলেছিলেন, অবশ্য কালের বিচারে আজ তিনি বিশ্বৃত। অসকার কিন্তু বালজাকের অভিমত মেনে নিয়েছিলেন, তাঁর আদর্শ লেখকদের মধ্যে বালজাক অন্যতম ছিলেন। বাল্যকালে তাঁর প্রস্তর-মূর্তির দিকে গভীর বিশ্বয়ে তাকিয়ে থাকতেন ওয়াইলড।

ডাঃ ওয়াইলডের যখন বিবাহ হয় তখন তাঁর বয়স ছত্রিশ, ন্ত্রীর বয়স পঁটিশ। ডাঃ ওয়াইলড ছিলেন খর্বকায়, ন্ত্রী দীর্ঘাঙ্গী। স্ত্রীর আকৃতি স্থন্দর, স্থান্ট ও স্থাঠিত, তার পাশে ডাঃ ওয়াইলড নেহাত অকিঞ্চিংকর—যেন হাতির গলায় ঘন্টা। কিন্তু ভদ্রলোকের চরিত্রে আইরিশ বৈশিষ্ট্য ছিল—সীমাহীন লাম্পট্য ও কামুকতার জন্ম আইরিশদের অখ্যাতি ছিল।

আকৃতি যাই হোক, ডাঃ ওয়াইলডের রমণীকুলে বিশেষ প্রতিষ্ঠা ছিল, অসংখ্য প্রেমলীলার জন্ম তাঁর ছুর্নাম ছিল, কিন্তু চিকিৎসক হিসাবে ডাঃ ওয়াইলড বিশেষ খ্যাতিলাভ করেছিলেন। কুইন ভিক্টোরিয়ার চিকিৎসক হিসাবে তিনি তালিকাভুক্ত হয়েছিলেন, অবশ্য কখনও তাঁর চিকিৎসা করেননি। তা ছাড়া আইরিল লোকসীতির সংগ্রাহক, প্রত্নতত্ত্ব-গবেষক হিসাবে তাঁর খ্যাতি ছিল। মেকলে যখন ইতিহাস রচনার উপকরণ সংগ্রহের জন্ম আয়ালাণ্ডে গিয়েছিলেন, তখন ডাঃ ওয়াইলড তাঁকে বহু ঐতিহাসিক স্থান দেখিয়েছিলেন, প্রাচীন যুগের ধ্বংসাবশেষ ও ঐতিহাসিক নিদর্শন তাঁর নখদর্পণে ছিল।

জেন ফ্রানসেকা সাধারণ প্রকৃতির মহিলা ছিলেন না। তিনি কল্লগোকের প্রাণী ছিলেন, সাধারণ মতামত তিনি গ্রাহ্য করতেন না। অতি-নাটকীয় পরিবেশে স্বরচিত স্বপ্ররাজ্যে তিনি বিচরণ করতেন। বাল্যকালে তিনি জোন অব আর্কের পদান্ধ অনুসরণে বিল্লবী নায়িকার ভূমিকা গ্রহণ করে ফেনিয়ানদের স্থাকসন শৃঙ্খলমুক্ত হওয়ার জন্ম প্রেণা দান করেছিলেন। ছল্মনামে কবিতা ও গত্য রচনায় বিশেষ শক্তিমন্তার পরিচয় দিয়েছিলেন তিনি। Jacta Alea Est নামক একটি রচনা 'Speranza' এই ছল্মনামে তিনি ১৮৪৮ খ্রীষ্টাব্দের ২৯শে জুলাই তারিখের 'Nation' নামক পত্রিকায় প্রকাশ করেন। তৎক্ষণাৎ সেই পত্রিকা নিষদ্ধি হয় এবং ভাইসরয় রাজ্যজোহের দায়ে সম্পাদককে অভিযুক্ত করেন। তিনি লিখেছিলেন—"One instant to take breath, and then a rising; a rush, a charge from north, south, east and west upon the English garrison, and the land is ours."

পত্রিকা-সম্পাদক গেভান ডাফির রাজন্রোহের অভিযোগে বিচার হল। বিচারকালে যখন অ্যাটর্নি জেনারেল প্রবৈদ্ধগুলির অংশবিশেষ পড়ে ডাফির অপরাধ বর্ণনা করছিলেন তখন জেন শ্রোতাদের আসন থেকে উঠে দাঁড়িয়ে বলেছিলেন—এই রচনা আমার, এর জন্ম শাস্তি যদি যদি পেতে হয়, সেই শাস্তি আমার প্রাপ্য। আদালত তাঁকে থামিয়ে দিলেন, আদালতের সম্ভ্রমহানি হচ্ছে।
কিন্তু এই স্বীকারোক্তির ফলে জুরিরা একমত হতে পারেন নি। এর
পর ইয়ং আয়ল'ণিও মুভমেণ্টের নেতৃত্বন্দ 'ভ্যান ডিমেন'স ল্যাণ্ড' (এ
দেশের আন্দামান) নামক বন্দীশালায় প্রেরিত হলেন। ফেনিয়ান
সিনফিনের চেপ্তায় আয়াল'ণিও অবশেষে স্বাধীন রিপাব্লিকে প্রভিতিত
হয়েছিল।

ডাঃ ওয়াইলডের এই বিপ্লব প্রচেষ্টায় গোপন সমর্থন ছিল।
নিচেল এবং তাঁর দলবলের কারাদণ্ডের তিন বছর পরে তিনি এই
বিপ্লবী নায়িকা জেনকে ১৮৫১ খ্রীষ্টাব্দের নভেম্বর মাসে বিবাহ করেন।

এই জোন অব আর্কের গর্ভে অসকারের জন্ম। জননীর বাসনা ছিল কন্যাসস্তানের, তাই পুত্র অসকারকে তিনি মেয়েদের পোশাক পরিয়ে সাজিয়ে রাখতেন। জনৈক বান্ধবীকে তিনি লিখেছিলেন— "A Joan of Arc was never meant for marriage, so here I am, bound heart and soul to the home hearth. Behold me, Speranza, rocking a cardle at this present writing in which lies my second son—a babe of one month old the 16th of this month, November, and as large and fine and healthy as if he were three months. He is to be called Oscar Fingal Wilde. Is not that grand, misty and Ossianic?"

ওঁদের বাড়িতে প্রতিদিন বৈঠক বসত। ডাঃ ওয়াইলডের বাউণুলের দল মগুপান আর নৈশভোজের হুল্লোড়ে মন্ত আর একদিকে তাঁর স্ত্রী ছিলেন সমসাময়িক লেখকদের সাহিত্যিক প্রেরণা। তাঁর প্রদত্ত ভোজসভায় সাহিত্যিক শিল্পী প্রভৃতি প্রতিভাধরদের ভিড় জমত। এই প্রতিষ্ঠা ও প্রতিপত্তি-সম্পন্ন জনকজননীর সন্তান অসকার স্বাভাবিক কারণেই অতি অল্প বয়সে আপনাকে অপরের চেয়ে স্বতন্ত্র

মনে করতে শুরু করলেন। আট বছর বয়সেই তিনি "learnt the ways to shores of old romance and had seen apples plucked from the tree of knowledge"।

অসকারের যখন দশ বছর বয়স তখনই ডাক্তার ওয়াইলড নাইটম্ব লাভ করেন। স্থইডেনের সমাটের কাছে "অর্ডার অব দি পোলার দ্টার" সম্মান লাভ করলেন। রয়্যাল আইরিশ অ্যাকাডেমি সংস্কৃতির ক্ষেত্রে তাঁর গবেষণা ও দানের স্বীকৃতিতে 'কানিংহ্যাম মেডাল' দান করলেন। স্থতরাং "অসকার ফিংগেল ও' ফ্লাহার্টি উইলস্ ওয়াইলড," সাধারণের চাইতে স্বতন্ত্র, নিজের নামটিকে সংক্ষিপ্ত করে করলেন শুধু অসকার ওয়াইলড।

ডাবলিন তাই অসকার ওয়াইলডকে স্বদেশপ্রেমিক কবি হিসাবে পায় নি। আইরিশ স্বাধীনতা-সংগ্রাম অব্যাহত গতিতে চলেছে। এদিকে ইংলণ্ডে আইরিশদের ওপর প্রচণ্ড বিরূপতা, সেখানে নাটকে পরিহাসের চরিত্র সর্বদা একজন আইরিশম্যান। ইংরেজরা বাড়ির চাকর পর্যন্ত আইরিশম্যান রাখতে চান না বলে সংবাদপত্রে বিজ্ঞাপন দেন। আইরিশ আত্মীয়-আত্মীয়াকে লণ্ডনে উপেক্ষা করা হত। তাই স্কুল কলেজ ছেড়ে অসকার ওয়াইলড বিশ্বপ্রেমিক হিসাবে লণ্ডনের সমাজজীবনে প্রবেশ করলেন, সেখানেই তাঁর আইরিশ জীবনের সমাপ্তি।

এই কালেই ডাঃ ওয়াইলডের জীবনে এক প্রচণ্ড বিপর্যয় ঘটল।
১৮৬৪ খ্রীষ্টাব্দে ডাবলিনের বিচারশালায় ডাঃ ওয়াইলডের নামে যে
কুখ্যাত মামলা শুরু হয়েছিল ১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দে অসকার ওয়াইলডের
মামলা যেন তারই পরিশিষ্ট।

মেরী ট্রাভার্স ট্রিনিটি কলেজের এক অধ্যাপকের মেয়ে। চিকিৎসা উপলক্ষে ডাঃ ওয়াইলডের সঙ্গে তাঁর রোগিণী মেরীর ঘনিষ্ঠতা হয় এবং সেই ঘনিষ্ঠতা পরে শারীরিক অন্তঃক্রতায় পরিণত হয়। বছ

আর্থ ও সময় তার পিছনে ব্যয় করেছেন ডাঃ ওয়াইলড। ডাব্ডারের 🗃 জেন ঘটনাটি জানতে পেরেছিলেন, তবে স্বামীর চরিত্র তাঁর অজ্ঞাত ছিল না। তাই ব্যাপারটিকে তেমন গুরুত দেন নি। মেরী যদিও জ্ঞানত ডাক্তার একনিষ্ঠ প্রেমিকগোষ্টির মান্ত্র্য নয়, তবু সে ডাক্তারকে একাস্তভাবে পাওয়ার চেষ্টায় ছিল। ডাক্তার যথাকালে তার প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করতে লাগলেন। বাড়ির একজন হওয়ার চেষ্টায় বেশী মেলামেশা করতে গিয়ে মেরী একদিন যথন শয়নকক্ষে উপস্থিত হল, তখন জেন তাকে অপমান করে তাড়িয়ে দিলেন। মেরী কিন্তু এত সহজে ছাড়ার পাত্রী নয়। ডাক্তার তাকে পোশাক অলঙ্কার অর্থ ইত্যাদি দিয়ে ভোলানোর চেষ্টা করলেন। উপহার**গু**লি গ্রহণ কর**ল** মেরী প্রেমের পুরস্কার হিসাবে। তারপর ডাক্তার মেরীকে অষ্ট্রেলিয়ায় তার ভাইয়ের কাছে পাঠানোর জন্ম ব্যবস্থা করলেন, এমনকি যাওয়ার ভাড়া পর্যস্ত দিলেন। সেই টাকা নিয়ে মেরী লিভারপুল ঘুরে ফিরে এল। আর একবার টাকা নিয়ে আবার লিভারপুল ঘুরে ফিরে এল মেরী। এতদিনে সে বুঝল ডাঃ ওয়াইলডের প্রয়োজন শেষ হয়েছে। আগ্রহ ও আস্তরিকতার অবসান ঘটেছে। ভার ওপর ডাক্তার-গৃহিণীর এই অপমান আর উপেক্ষা মেরীকে উত্তেজিত করে তুলল। সে কিছু পুস্তিকা সর্বত্র ছাপিয়ে বিতরণ করল— বিশেষতঃ ডাক্তারের বন্ধু, আত্মীয় এবং রোগীমহলে। মেরিয়ন স্কোয়ারের বাড়িতে লেডী ওয়াইলডের কাছেও পাঠানো হল।

মেরীর পুস্তিকা-বর্ণিত "Dr. Quilp" তাঁর রোগিণীকে প্রথমে ক্লোরোফর্ম করে পরে তাঁর ওপর দৈহিক সংসর্গ করেছেন, এই সব কথা বেশ রসালো করে লেখা ছিল। কেলেঙ্কারির চানাচুর সকলেই মুখরোচক মনে করে, তাই সর্বত্র এই ঘটনা ছড়িয়ে পড়ল। Dr. Quilp-ই যে ডাঃ ওয়াইলড সে আর কারও বুঝতে বাকী রইল না।

লেডী ওয়াইলড ছেলেমেয়েদের নিয়ে ত্রের সমুদ্র-উপকূলে বেড়াতে

গিয়েছেন। ছোট ছোট ছেলেমেয়েরা এসে ওই পুস্তকা বিক্রি করন্তেচাইত। অবশেষে ক্ষিপ্ত হয়ে তিনি ডাক্তার ট্রাভাস কৈ একথানি চিঠিলিখলেন—

'আপনার কন্থার অভব্য আচরণের কথা আপনার হয়তো জানানেই, সে এই সমুদ্রতীরে নিম্নঞ্রেণীর খবরের কাগজ বিক্রিওয়ালাদের সঙ্গে মিশে আমার নামে কুৎসা প্রচার করে, এমনকি তার রচিত পুস্তিকাতে তার সঙ্গে ডাঃ ওয়াইলডের অবৈধ সংসর্গের ইঞ্চিতও দিয়েছে। সে যদি তার নাম কলঙ্কিত করতে চায় আমার কিছুই বলবার নেই, কিন্তু তার উদ্দেশ্য আমাকে অপমান করা এবং কিছু অর্থ লাভ। সার্ উইলিয়াম ওয়াইলডের কাছে সে ভীতিপ্রদর্শন করে অনেক চিঠি লিখেছে। আপনাকে জানানো প্রয়োজন বোধ করি, কোনও ভীতিপ্রদর্শন বা অতিরিক্ত অপমান প্রচেষ্টার ফলে আর টাকা পাওয়া যাবে না। যে কলঙ্কের মূল্য সে চায়, তা সে কথনই পাবে না।

জেন. এফ. ওয়াইলড।

এই চিঠিখানি কয়েক দিন পরে আকস্মিক ভাবে মেরীর হাতে পড়ে। ডা: ওয়াইলড কিছুই জানতেন না, তিনি তখন ডাবলিনে। জানলে হয়ত কিছুতেই চিঠি পাঠাতেন না। তিনি ফিরে আসার পরও তাঁকে ঘটনাটি জানানো হয় নি। লেডী ওয়াইলড মনে করেছিলেন সমগ্র ঘটনার ওপর যবনিকা পতন হয়েছে।

এই চিঠিটা ভিত্তি করে মিস মেরী ট্রাভার্স এক মানহানির মামলা আনলেন। মানহানি বাবদ :০০০ পাউগু ক্ষতিপূরণের দাবি করলেনলেডি ওয়াইলডের কাছ থেকে, ডাঃ ওয়াইলডকেও এই অপরাধে সংযুক্ত করা হল সহযোগী প্রতিবাদী হিসাবে। মামলা শুরু হল।

জুরিদের কাছে বলা হল ক্লোরোফর্ম করা অচৈতন্ত অবস্থায় ডাঃ ওয়াইলড তার সঙ্গে অবৈধ সংসর্গ করেছেন। তার অসহায় অবস্থার সুযোগ নিয়েছেন। ্লভী ওয়াইলডের পক্ষে উকীল মেরীকে প্রশ্ন করলেন—এই ঘটনার কথা তুমি কাউকে জানিয়েছিলে ?

মিস ট্রাভাস । না।

ভোমার বাবাকে ?

ना ।

_ কেন জানাও নি ?

তাঁকে আর কষ্ট দিতে চাই নি।

কিন্তু এই ভীষণ ব্যাপারের পরও তুমি ডা: ওয়াইলডের কাছে আবার গিয়েছিলে ?

হা।

শুধু একবার নয় বারবার গিয়েছিলে, না যাও নি ?

হ্যা।

আর কোনোদিন কি এই ঘটনার পুনরাবৃত্তি ঘটেছে ?

হাঁা!

দ্বিতীয় অপরাধের পরও আবার গিয়েছিলে ?

হ্যা !

আবার পুনরাবৃত্তি ঘটেছে ?

। দাহঁ

তবু তুমি আবার তাঁর কাছে গিয়েছ ?

हैंग।

যে ব্যক্তি ভোমার এই সর্বনাশ করেছে তার কাছ থেকে টাকা নিয়েছ?

হু।।

ক্লোরোফর্ম সম্পর্কে মিস ট্রাভাস বিশেষ কিছু বলতে পারে নি।
ক্লোরোফর্ম কি রকম দেখতে তাই তার জানা নেই। তার গন্ধও জানা
নেই, এবং শপথ করে বলতে পারে না ক্লোরোফর্ম ব্যবহার করা হয়েছে
কি না। ক্লোরোফর্ম কথাটি বলার উদ্দেশ্য যে তার সংজ্ঞা ছিল না।

লেডী ওয়াইলড বেশী মাত্রায় প্রতিবাদ করায় এবং তাঁর স্বামীর চরিত্রে তাঁর কোনোরকম সন্দেহ নেই—এই কথা বলায় জুরিরা বিরক্ত হলেন। তাঁরা প্রশ্ন করলেন—

মেরী কি আপনাকে চিঠি লিখেছিল যে ডা: ওয়াইলড তার ওপর অসঙ্গত ব্যবহার করেছেন ?

হাঁা, আমি তার জবাব দিই নি, কোনও আগ্রহ প্রকাশ করিনি।

লেডী ওয়াইলডের এই কথায় আদালত বিশ্বিত হল। সার্ উইলিয়াম জুরিদের সামনে দাঁড়িয়ে কথা বলতে কিছুতেই রাজী হলেন না। মেয়েটিও মোটেই বিশ্বাসযোগ্য নয়। জুরিরা বিচারে মিস ট্রাভাসের ক্ষতিপূরণ বাবদ মাত্র এক ফার্দিং জ্বরিমানা মূল্য নির্ধারিত করলেন। অর্থাং ত্রপক্ষকেই শাস্তি দেওয়া হল।

কিন্তু সার্ উইলিয়ামের খ্যাতি, প্রতিষ্ঠা সমস্ত নষ্ট হল। লেডী ওয়াইলড আর তাঁর পুরানো গরিমায় ফিরতে পারলেন না। তাঁর শরীর খারাপ হয়ে পড়ল। সকলে বলল, এর জন্ম এই কলঙ্কই দায়ী। কেউ বলল, পাপের ফল। ১৮৭৬ খ্রীষ্টাব্দে তিনি যখন মারা গেলেন তখন অসকার ওয়াইলড অক্সফোর্ডের আণ্ডারপ্রাজুয়েট। যাঁর জীবন রাজনৈতিক কর্মী হিসাবে স্কুরু হয়েছিল তার পরিণতি ঘটেছিল সাহিত্য-প্রীতিতে। তাঁর বাড়িতে যে সব মজলিস বসত তা শুধু সাহিত্যের মজলিস। স্বামীর খাতিরে কখনও হয়ত বিজ্ঞানের প্রসঙ্ক উঠত আর পুত্র উইলির জন্ম আইন প্রসঙ্গ। সাংস্কৃতিক ক্ষেত্রে জননী জেনের এই আগ্রহ ওয়াইলডের জীবনে প্রতিকলিত

ডা: ওয়াইলড অনেক দিন রোগশয্যায় ছিলেন। এই দীর্ঘকাল ধরে মেরিয়ান স্কোয়ার ভবনে প্রতিদিন প্রাতে একজন অবশুষ্ঠনবতী মহিলা এসে রোগশয্যায় উপস্থিত থাকতেন। কোনো কথাবার্তা না বলে তিনি নীরবে সারাদিন ডাঃ ওয়াইলডের রোগশযার নিয়রে বসে থাকতেন, দিনের পর দিন। কেউ তাঁকে বাধা দিত না, লেডী। ওয়াইলড তো নয়ই। তিনি সোজা ওপরে উঠে গিয়ে রোগীর শয্যাপার্শে বসতেন, একবারও মুখের আবরণ খূলতেন না। অসকার বলেছেন, 'পৃথিবীর কোনও রমণীই হয়তো এই দৃশ্য দিনের পর দিন সহ্য করত না কিন্তু আমার জননী তা করেছেন, কারণ তাঁর মনে ঈর্ষা ছিল না, তিনি আমার পিতৃদেবকে সত্যই ভালবাসতেন।' লেডী ওয়াইলড এই মৃত্যুপথযাত্রীর মনে শাস্তিও সাস্থনার প্রয়েজন বুঝেছিলেন, তাই তিনি মহিলাটির এই নিয়মিত উপস্থিতিতে বিরক্ত হন নি, আর সার্ ওয়াইলড স্ত্রীর করুণা ও মমতায় ক্বভ্জচিত্তে শেষ নিঃশাস ত্যাগ করেছেন।

তিন

অক্সফোর্ডের দিন

সর্বোত্তম ক্লাসিক্যাল স্কলার হিসাবে স্কুলের শেষ পরীক্ষায় অসকার পোরটোরা গোল্ড মেডেল পেলেন, প্রশ্নোত্তরের সময় তাঁর উত্তরে সবাই মুগ্ধ হলেন। স্থবর্গ অক্ষরে তাঁর নাম বিভালয় প্রাক্তণে একটি ফলকে আঁটা হল, অনেক বছর পরে অবশ্য এই নাম মুছে দেওয়ার আদেশ হয় তাঁর শেষজীবনের ছ্র্নামের ফলে। প্রকৃতি অবশ্য এই অসম্মানের হাত থেকে অসকারকে নিস্কৃতি দিয়েছিলেন, স্কুল-বাড়ির প্রাচীরে দারুণ ফাটল হওয়ায় সেই ফলক আপনা থেকেই ফেটে চৌচির হয়ে গিয়েছিল।

ট্রনিটি কলেজ, ডাবলিনে অসকার ক্লাসিকসে বিশেষ সাফল্যলাভ করলেন, প্রথম দিনের পরীক্ষায় (ব্যাকরণ ও প্রাথমিক ভন্তু) মাঝামাঝি, আর বিভীয় উচ্চতর ক্লাসিকসে তিনি স্বাইকে ছাড়িয়ে নেগলেন। অসকারের এই বৈশিষ্ট্য, অঙ্কে কাঁচা, ব্যাকরশে মাঝামারি
কিন্তু অক্স বিচারে তিনি সর্বোদ্তম। ট্রনিটিতে এক বছর পড়ার
মধ্যেই অসকার এমন একটি বৃত্তিলাভ করলেন যা তাঁর সমগ্র কলেজজীবনের পক্ষে যথেষ্ট, কিন্তু তিনি অক্সফোর্ডে ছুটলেন ভাগ্যপরীক্ষার
উদ্দেশ্যে। এই ট্রনিটিতে তাঁর সহপাঠী ছিলেন এডওয়ার্ড কার্সন,
কলেজের পড়াশোনায় অসকার তাঁকে পরাজিত করলেও উত্তরকালে
বিচারশালায় এই ঈর্ষাপরায়ণ কার্সনিই এক গুরুত্বপূর্ণ ভূমিকা
গ্রহণ করে এই অনন্যসাধারণ প্রতিভার সর্বনাশ করেছেন।

অসকার বার্কলে গোল্ড মেডেল আর তাঁর অধ্যাপক মাহাফির প্রসন্ধ আশীর্বাদ মাথায় নিয়ে ট্রনিটি থেকে অক্সফোর্ডে এলেন। রেভারেণ্ড জন পেটল্যাণ্ড মাহাফি ট্রনিটির জুনিয়ার ডীন। সেইকালে তাঁর মত হেলেনীয় পণ্ডিত আর কেউ ছিলেন না। চার্চ অব ইংলণ্ডের যাজকত্বে অভিষক্ত হলেও তাঁর স্বর্গপুরী গ্রাসে। নিজের নামের আগে 'রেভারেণ্ড' উপাধি তিনি বর্জন করেছিলেন। ওয়াইলডের মনে তিনি গ্রাস আর রোম নিয়ে এক অস্তর্দম্ব স্পৃষ্টি করেছিলেন। ট্রনিটিতে উভয়ের মধ্যে প্রীতির সম্পর্ক গড়ে ওঠে এবং উত্তরকালে মাহাফির গ্রীক সমাজ-জীবন সংক্রাস্ত গ্রন্থটি ছাত্র অসকার ওয়াইলড পরিমার্জন ও পরিবর্ধন করেন। স্কুলের মত ট্রনিটিতেও অসকার নিঃসঙ্ক জীবন কাটাতেন, খেলাধ্লায় যোগ দিতেন না, শুধু সহমর্মিতার দিক থেকে পেয়েছিলেন মাহাফির মূল্যবান সংস্র্গ।

স্থুলে পড়ার সময় ছোট বোন আইসোলার মৃত্যু হয়। অসকারের জীবনে এই প্রথম শোক। সে সময় তাঁর বয়স মাত্র বারো বছর। বালক অসকারের মনে এই শোক এত নিদারুণ হয়ে বেজেছিল যে তা ভূলতে অনেক সময় লেগেছিল। যে মেয়েটি তাঁর কাছে "a little ray of sunshine dancing about our home" বলে মনে হয়েছিল, তার সমাধিতে তিনি নিয়মিত উপস্থিত হয়ে শোক নিবেদন করতেন। কবিতা লেখার গোড়ার যুগে অসকার এই ছোট্ট বোনটির

উদ্দেশ্যে স্থানর একটি কবিতা লিখেছিলেন। অসকার সাহিত্যে এই কবিতাটি শারণীয়।

অক্সফোর্ড—অসকার ওয়াইলডের জীবনের এক শ্বরণীয় কাল।
শ্বপ্রের অক্সফোর্ড—মাধুরী যেন আকাশ ছাপিয়ে ঝরছে। অসকার
বলেছেন, 'বাবা আমাকে অক্সফোর্ডে পাঠিয়ে আমার জীবনের গতি
ফিরিয়ে দিয়েছেন।' ১৮৭৪ খ্রীষ্টাব্দে ওয়াইলড অক্সফোর্ডে উপস্থিত
হলেন। বছরে পঁচানকাই পাউণ্ডের একটা বৃত্তি পেলেন অসকার—
ম্যাগদালেন ডেমিশিপ। ১৮৭৬ খ্রীষ্টাব্দে মডারেশনে তিনি ফার্স্ট ক্লাস
পেলেন আর ১৮৭৮ খ্রীষ্টাব্দে অনাস ফাইনাল পরীক্ষায় ফার্স্ট হলেন।
কলেজের সর্বোৎকৃষ্ট ঘরটি অসকারকে দেওয়া হল, সেই ঘর তিনি নীল
চীনামাটির পাত্র আর নগ্ন ছবি দিয়ে সাজালেন। মাঝে মাঝে সেই
ঘরে কবিতা পাঠের মজলিস বসত।

এরই চার বছর আগে চারুকলার শ্লেড প্রফেসার হিসাবে জন রাসকিন অক্সফোর্ডে এসেছিলেন অধ্যাপনা করতে। সেই কালে রাসকিন প্রতিষ্ঠার সর্বোচ্চ শিখরে। রাসকিনের বক্তৃতা শোনার জন্ম এত ভিড় হল যে, ম্যুজিয়মে জায়গা হল না, সকলে রাসকিনকে নিয়ে সেলডোনিয়ানের প্রশস্ত কক্ষে গিয়ে বক্তৃতা শুনতেন। বিশ্ববিত্যালয়ের অধ্যাপকদের বক্তৃতা শোনার ব্যাপারে এত উৎসাহ ও আগ্রহ দেখা যায় না। রাসকিনের বক্তৃতা নাকি অতীব উপভোগ্য এবং অবিশ্বরণীয়। আপনাকে জাহির করার বিশেষ কৃতিত্ব ছিল রাসকিনের। অসকার যখন প্রথমবার অক্সফোর্ডে গেলেন সেই ১৮৭৪ খ্রীষ্টাব্দে রাসকিন সপ্তাহে ছদিন বক্তৃতা দিতেন—"Aesthetic and Mathematic Schools of Florence"। রাসকিনের হালচাল জাকজমক ভারী মনে লাগল অসকারের, জাহির করার এই ভাবটুকু তিনি রাসকিনের কাছেই পেয়েছিলেন। রাসকিনের ব্যক্তিগত চরিত্রের যে যৌনবিকার পরে প্রচারিত হয় তা হয়তো অসকারও ক্ষানভেন। রাসকিন তাঁর ছোট্ট মেয়ে এলিসের কাছে ভীন লিভেলের বাড়িতে নিম্নমিত যেতেন। ভিক্টোরীয় যুগের ভিনক্ষন যৌন-বিকারগ্রস্থ প্রতিভাধর মামুষ একই কালে অক্সফোর্ডে দিন কাটিয়েছেন এও এক বিচিত্র ঘটনা, সেই তিনক্ষনের নাম—ক্ষন রাসকিন, লুই ক্যারল আর অসকার ওয়াইলড।

শীর্ণদেহ, সদা অশ্বমনস্ক, আপনভোলা মানুষ রাস্কিন এক আশ্রহ্য পরীক্ষায় মাতলেন, তাঁর নীল চোখ উদ্ভাসিত হয়ে উঠল গভীর আবেগে। বক্তৃতা শেষে একদিন গ্রীম্মসদ্ধায় অকস্কোডের হাই স্ট্রীটের পথ ধরে ছাত্রদের সঙ্গে আসার সময় তিনি বললেন—"ইংলণ্ডের যুবশক্তির কি অপচয়, ক্রিকেট খেলে, সাঁতার কেটেটেনিস ব্যাট উড়িয়ে বড়জোর তারা একটা নিকেলের পাত্র উপহার পায়, এমন কিছু কাজ করা উচিত যাতে মানুষের উপকার হয়। শ্রমটা যেন মহৎ কাজে ব্যয়িত হয়।" শীতকালে তিনি জলার ওপর একটা রাস্তা তৈরী করার জন্ম ছাত্রদের আহ্বান করলেন। গ্রামবাসীদের তাতে স্থবিধা হবে। তুমাস ধরে ছেলেরা এই কাজ করেছিল তাঁর নেতৃত্বে।

রাসকিনের উপদেশ অনুসারে অক্সফোর্ডের ছেলেরা উচু টিলা কেটে পথ বানিয়ে দিলেন। পথ অবশ্য তেমন ভাল হয় নি, কিন্তু এর প্রচার হয়েছিল প্রচণ্ড। অসকার সেই মাটি কাটার দলে ভিড়ে-ছিলেন এবং এই স্ত্রে রাসকিনের ঘনিষ্ঠ সান্নিধ্যের স্থ্যোগ পান। কাঞ্জের ফাঁকে ফাঁকে রাসকিনের সঙ্গে নন্দনভত্ত্বের আলোচনা চলত।

অক্সফোডে অসকারের সঙ্গে আলাপ হল ডেভিড হান্টার ব্লেয়ারের, স্ফটল্যাণ্ডের এক ব্যারন বংশের উত্তরাধিকারী। এই ছেলেটি কিন্তু অর্থ এবং সামাজিক মর্যাদা ত্যাগ করে সন্ন্যাস গ্রহণ করল, বেনেডিকটিন মঙ্ক এবং অ্যাবট হিসাবে অধ্যাত্মজীবনের আকর্ষণ তাঁর প্রবল হল। এই বন্ধুটির সঙ্গে প্রোটেস্টান্ট অসকার ওয়াইলড

বিভিন্ন ক্যাথলিক সমাবেশে হাজির হতেন। ১৮৭৫ জীষ্টাব্দে রাসকিনের পদান্ধানুসরণে মিলান, পাছ্য়া ভেনিস ও ভেরোনায় তীর্থ করে অসকার আরও গভীবভাবে ক্যাথলিক ভাবধারায় আকৃষ্ট হন। ইতালীতে কবি অসকার ওয়াইলডের সিদ্ধিলাভ ঘটেছে এ কথা বলা যায়। ইতালী সম্পর্কে তাই বিখ্যাত সনেটে ওয়াইলড বলেছেন—

"I reached the Alps: the soul within me burned Italia, my Italia, at thy name—"

'ভাবলিন য়ুনিভার্সিটি ম্যাগাজিনে' কবি অসকার ওয়াইলডের সর্বপ্রথম কবি হিসাবে আত্মপ্রকাশ। "Chorus of Cloud Maidens" নামক সনেটটি সেই পত্রিকায় প্রকাশিত হয় (১৮৭৫)। এরপর অক্সফোডে থাকাকালেই তাঁর অধিকাংশ কবিতা লিখিত, উত্তরকালে কারাগারে বসে শুধু "Ballad of Reading Gaol' রচিত হয়। পরে তিনি শুধুমাত্র গগুলেথক হিসাবেই আত্মনিয়োগ করলেন।

ক্লাসিক পাঠের প্রভাবেই হোক, কিংবা বন্ধু ডেভিড হান্টার ব্লেয়ারের আধ্যাত্মিক সাহচর্যে অসকার ওয়াইলড ধর্মীয় ভাবাবেগে আপ্লুত হলেন। ধর্ম পালনের চাইতে ধর্মতত্মানুসরেণই তাঁর আগ্রহ অধিক।

হান্টারের ক্যাথলিক ধর্মান্তরাগ অসকারের মনে বিশেষ ধর্মচেতনা স্থৃষ্টি করে, তাঁর কাছে ওয়াইলড নিজস্ব ধর্মীয় ধারণা, তাঁর ক্যাথলিজম-শ্রীতি ও সেই কারণে পিতা ও পরিজনবর্গের প্রদত্ত বাধার কথাও জানালেন। হাণ্টার ব্লেয়ারের সহযোগিতায় বিভিন্ন রোমান ক্যাথলিক অমুষ্ঠানে তিনি যোগ দিতেন, সেন্ট এলয়সিয়ুসে ম্যানিং-এর উপাসনা শুনতে যেতেন। ওয়াইলড ভীষণ ভাবে এই ধর্মীয় ভাবাবেগে জড়িয়ে পড়লেন। তাঁর ঘরে ধর্মসম্পর্কীয় চিত্রাবলী সাঞ্চানো হল, এমন কি ম্যানিং-এর ছবিও সেই সঙ্গে টাঙানো হল। বন্ধুজনেরা তাঁকে "Your Eminence" বলে বিজ্ঞপ করতে শুক্ত করলেন। একজন

যাজককে ওয়াইলড তাঁর মনের কথা জানালেন। ধর্মযাজক তাঁকে উপদেশ দিলেন ক্যাথলিক মতে দীক্ষা নিতে, আর বললেন, 'ইতিমধ্যে তুমি কঠোর প্রার্থনা কর আর কম কথা বল।'

আর একজন যাজক বললেন, ঈশ্বরের কল্যাণস্পর্ল এখনও অসকারের শিরে বর্ষিত হয় নি। এই সময় হান্টার ব্লেয়ার রোমের তীর্থক্ষেত্রে কাটাবেন স্থির করলেন। অসকারকে তিনি এই তীর্থ-যাত্রায় যোগ দেওয়ার আমস্ত্রণ জানালেন। অসকারের হাতে তখন তেমন অর্থ নেই। হান্টার ব্লেয়ার সব শুনে বললেন, আমি ইন্টারের ছুটিতে রোম যাচ্ছি, ইতালীর পথে আমি মেনটনে আমার আত্মীয়ের বাড়ি থাকব, সেই সময় মনটিকারলােয় তােমার জন্ম হ্-এক পাউও বাজি ধরব, যদি তােমার রোম যাত্রা ঈশ্বরের অভিপ্রেত হয়, তা হলে এই বাজি আমি জিতবই।

ভক্তের বোঝা ভগবান বয়, সেই তু-পাউগু ষাট পাউগু হয়ে গেল। ফলে ওয়াইলড জেনোয়ায় ওদের সঙ্গে সম্মিলিত হয়ে একত্রে রোম যাত্রা করলেন। রোমের ইতিহাস, তার প্রাচীন ঐতিহাসিক নিদর্শন, অতীতের গৌরব অসকার ওয়াইলডকে বেশী আকৃষ্ট করল, ক্যাথলিক পীঠস্থান হিসাবে রোমের যে গৌরব সে হয়তো তাঁকে তেমন স্পর্শ করে নি।

হান্টার ব্রেয়ার পোপের সঙ্গে সাক্ষাৎকারের এক ব্যবস্থা করলেন। ধর্মগুরু পোপ অসকারের মাথার হাত দিয়ে আশীর্বাদ করলেন—আশা করি, ঈশ্বরের পবিত্রধামে তুমি তোমার সহযাতীর অনুগমন করতে পারবে।

অসকার সেদিন নিঃশব্দে সেই আশীর্বাদ মাথায় পেতে নিয়েছিলেন। হান্টার বলেছিলেন, 'দীর্ঘপথ আমরা নীরবে ফিরে এলাম। সারাপথ কেউ কোনও কথা বলি নি, আর সেদিনের সেই আশীর্বাদ আমার মনে হয় অসকার অস্তিম মুহুর্ত পর্যস্ত শুরণ রেখেছিল।' কীটদের সমাধিপার্শে প্রজ্ঞান্তাপনের উদ্দেশ্তে প্রোটেস্টান্ট চার্চের
সমাধিক্ষেত্রে উপস্থিত হয়ে অসকার ওয়াইলড নীরবে নতজারু হয়ে
বসে রইজেন। তিনি লিখেছেন, সেই দেবশিশুর অভি-সাধারণ
সমাধিপার্শে বসে আমার মনে হল যে এই সৌন্দর্যের পূজারীকে তার
কালপূর্ণ হওয়ার আগেই হত্যা করা হয়েছে; জেনোয়াতে গাইদো
অঙ্কিত সাঁ সেবাস্তিয়ান ছবি দেখেছিলাম, সেই ছবি আমার চোখের
সামনে ভাসতে লাগল। শক্ররা গাছের সঙ্গে বেঁধে এক দেবশিশুকে
নিপীড়ন করছে, তার মাথায় শুকনো সোনালী চুল, ঠোঁট ছটি লাল,
গায়ের রঙ বাদামী।

শহীদ সেবাস্তিয়ান অসকারের মনে এক অপূর্ব প্রেরণা এনেছে। কীটসের সম্পর্কে অসকার তাই লিখেছেন—

> "Taken from life when life and love were new, The youngest of the martyrs here is lain Fair as Sebastain and as early slain."

রোমের আকাশ বাতাস যখন অসকারের মনকে আচ্ছন্ন করে তুলেছে ঠিক সেই সময় হঠাৎ মহাফির চিঠি এল—"Come away with me to Greece and I will make an honest pagan of you."

তৎক্ষণাৎ গ্রীসে ছুটলেন অসকার। মহাফির মতে—'সব সংস্কৃতির শেষ গ্রীসে, সব গ্রীসের পরিপূর্তি এথেন্সে, এথেন্সের চরম একরোপোলিস আর একরোপোলিসের শেষ কথা পার্থিনন।' অসকার অবশেষে একদিন পশ্চিম আকাশ যখন জ্বলছে, সমুদ্রের ওপর দিয়ে অভিযান লাল সূর্যের, সেই পরম মুহূর্তে গ্রাসে এসে পৌছলেন। "I stood upon the soil of Greece at last."

রোমের প্রভাব গ্রীসে কেটে গেল। পরে অক্সফোর্ডে যখন হান্টার ব্লেয়ারের সঙ্গে দেখা হল তিনি দেখলেন অসকার সম্পূর্ণ পরিবর্ডিত, তিনি 'Hellenized' এবং 'Paganised'। ভাবাবেগা-কুল অসকার সর্বদাই শেষভূম প্রভাবশালী ব্যক্তির প্রভাবেই আত্মহারা হয়েছেন।

অসকার বলতেন, "The only writers who have influenced me are Keats, Flaubert and Walter Pater and before I came across them I had already gone halfway to meet them."

সেই অক্সফোডের কালে ওয়ালটার পেটার হলেন আর একজন ব্যক্তি—যাঁর প্রভাব অসকারের জীবনে প্রতিফলিত হয়েছে। ওয়ালটার পেটার 'art for arts sake' নীতির একজন বলিষ্ঠ প্রচারক। তা ছাড়া তাঁর মত ছিল 'live dangerously,' যা কিছু স্থযোগ সামনে আসবে গ্রহণ কর। পেটারের আকৃতিতে কিঞ্চিৎ সৌন্দর্য-স্পর্শ দেওয়ার জন্ম অনেক বাদামুবাদের পর স্থির হয় তিনি গোঁফ রাখলে তবে মানাবে। তিনি তাই করেছিলেন। থাকতেন অতি সাধারণভাবে, কায়ক্রেশে, আর নিজের শারীরিক কুঞ্জীতার জন্ম গ্রংখ করতেন।

এই ওয়ালটার পেটার একদিন অসকারকে বললেন, 'দিনরাত কেবল কবিতা লেখ কেন হে ? গভ লেখ না কেন ? গভ-লেখা অনেক কঠিন ?'

'Renaissance' পড়ার আগে ওয়ালটার পেটারের বক্তব্যট্কু ঠিক ব্রুডে পারেননি অসকার। পনেরো বছর পরে অসকার লিখেছেন —"Carlyle's stormy rhetoric, Ruskin's winged and passionate eloquence, had seemed to me to spring from enthusiasm rather than from art. I do not think I knew then that even prophets correct their proofs—But Mr. Pater's essays became to me 'the golden book of spirit and sense, the holy writ of beauty.' They are still this to me." অসকার বলেছেন হয়ত আমি বাড়িয়ে বলছি, কিন্তু অত্যুক্তি যেখানে নেই, সেখানে প্রেমণ্ড নেই, আর যেখানে প্রেম নেই সেখানে পারম্পরিক বোঝাপড়া নেই।

চার্ল স ল্যাম্ সম্পর্কে ওয়ালটার পেটার লিখিত একটি প্রবন্ধের বিরূপ সমালোচনা প্রকাশিত হয়। এই ব্যাপারে পেটার অভিশর ক্ষু হন। পেটার চরিত্রের এই ভীরুতা ও উৎকণ্ঠা অসকারের ভাল লাগত না। কারণ আকৃতি ও প্রকৃতিতে তিনি ছিলেন বলিষ্ঠ। তাই এই প্রসঙ্গ উল্লেখ করে অসকার বলেছিলেন—'দেখ একবার কাণ্ড! যে মানুষ পেটার হতে পারে কি করে সে এই ধরনের তৃতীয় শ্রেণীর প্রিকার ইতর উক্তিতে কাতর হয় তা বৃঝি না।'

লগুন ইনষ্টিট্যুশনে ওয়ালটার পেটার প্রস্পার মেরিমে সম্পর্কে বক্তৃতা দিলেন। কণ্ঠস্বর ক্ষীণ এবং বিরক্তিকর। যেন আপন মনে কথা বলছেন। সভাশেষে বন্ধুদের প্রশ্ন করলেন—"I hope you all heard me ?"

অসকার ওয়াইলড তৎক্ষণাৎ বললেন, "we overheard you."
পেটার অবশ্য সেদিন হেসে বলেছিলেন, সব কথারই জবাব
ভোমার তৈরি হয়ে থাকে দেখছি।

কিন্তু অসকারকে পেটার ভালবাসতে পারেননি। অসকারের রচনার প্রশংসা করতে পারেননি, এমন কি উত্তরকালে তাঁর সম্পর্কে অতি কর্দর্য উক্তিও করেছেন।

অসকার এই সব শুনে বলেছিলেন, "Yes, poor dear Pater has lived to disprove everything that he had written." লেখা এক জিনিস আর ক্ষেত্রে কর্মে তার রূপাস্তরকরণ অন্ত কথা।

অক্সফোর্ডের কাল শেষ হয়ে এল। ভাল ছাত্রের সুনাম অকুর

রইল। তা ছাড়া কবিতা রচনায় Newdigate Prize করেলেন। বিচারকমণ্ডলী-নির্বাচিত কবিতার বিষয় ছিল সীজারের বিচরণ ভূমি, দান্তের সমাধিস্থান 'Ravenna'। সৌভাগ্যক্রমে ইতালি ভ্রমণকালে 'র্যাভেনা'য় গিয়েছিলেন, তরুণ কবি অসকার ব্যক্তিগত স্পর্শে কবিতাটিকে জীবস্ত করলেন। এই কবিতার গুণাগুণ নিয়ে মতভেদ আছে—কেউ বলেন অপূর্ব, চমংকার উল্লেখনীয় লাইন কবিতাটির সর্বত্ত। কঠোর সমালোচকগণ বলেন 'rhymed dictionary of mythology'। কবিতা যাই হোক কবি তার কবিতা সেদিন যেভাবে আর্ত্তি করেছিলেন সেরকম নাকি তার আগে কেউ শোনেন নি। সেলডোনিয়ান থিয়েটারের ইতিহাসে (অক্সফোড') এ এক অপূর্ব স্মরণীয় ঘটনা।

অক্সফোর্ডের এই অঙ্কের যবনিকা পতনের সঙ্গে, অসকারের জীবনের আর একটি অঙ্কের স্ত্রপাত। হান্টার ব্লেয়ার বলেছেন অক্সফোর্ডে সব কিছু আলোচনাচক্রে নেতৃত্ব ছিল অসকারের। মন্তব্য, স্ক্র্ম উক্তি, স্তীব্র শ্লেষবাক্য, উন্তট ধারণা এবং সরস আলোচনায় তিনি ছিলেন দলের মধ্যমণি। এমনই এক আলোচনা সভায় সকলে চলে যাওয়ার পর তৃ-একজন অন্তরঙ্গ বন্ধুজনের কাছে অসকার জীবনের অভীক্ষা সম্পর্কে বলেছিলেন—

"God knows! I won't be a dried up Oxford don, anyhow,—I'll be a poet, a writer, a dramatist. Somehow or other I'll be famous, and if not famous I'll be notorious. Or perhaps—I'll rest and do nothing—These things are on the knees of the Gods. What will be, will be."

যা হওয়ার তা হবেই। অসকার একসঙ্গে প্রখ্যাত এবং কুখ্যাত হয়েছেন, আর লেখক, কবি ও নাট্যকার হিসাবে চিরম্মরণীয় হয়েছেন। অক্সফোডের সোনালী দিনগুলি উত্তরকালে অসকারের জীবনে প্রচন্ত প্রভাক ও পরোক প্রভাব এনেছে সন্দেহ নেই। "Magdalen Walks" নামক কবিতায় অসকার লিখেছেন—

"And even the light of the sun will fade at last
And the leaves will fall, and the bird will hasten away,
And I will be left in the snow of a flowerless day
To think of the glories of spring, and the
joys of a youth long past."

চার

নাগরিক জীবন

লগুনের সমাজে অসকার প্রবেশ করলেন ধীর, মৃহ্-চরণে।
ইাণ্ডের কাছে সালিসবারি ক্ট্রীটে বাসা বাঁধলেন, সেটা ফ্যাশনদান্ত
সমাজের বাইরে। অথচ গোড়া থেকেই সমাজের শিরোমণিদের সঙ্গে
অসকারের জানাশোনা, ডিউক অব নিউক্যাসলের সঙ্গে অত্যন্ত
ঘনিষ্ঠতা, এদিকে হান্টার ব্লেয়ারের সঙ্গে বন্ধুত্ব এক বিরাট সামাজিক
পাসপোর্ট। পুরামো বন্ধু রোনাল্ড সাউদারল্যাগু-গাওয়ারের ভগ্নি
ডাচেস অব ওয়েস্টমিনিস্টার অনেক সাহায্য করেছেন। তবু এ সব
কিছু নয়, আসল জিনিস যথেষ্ট অর্থ নেই। যেটুকু আয় তা সীমাবদ্ধ,
নতুন রোজগারের আশা নেই।

কবিতার বই যা প্রকাশিত হয়েছিল তার সমালোচনা হল "The cover is consummate, the paper is distinctly precious, the binding beautiful, and the type is utterly too"—কিন্তু শুধু তাই নয়, Punch লিখলেন—এই কবিতাগুলি 'Swinburne and water'।

প্রকাশক ডেভিড বোগ লেখকের টাকায় আড়াইশ কপি গ্রন্থ ভাচ হ্যাণ্ডমেড পেপারে ছাপিয়ে, পার্চমেন্টে বাঁধিয়ে প্রকাশ করেছিলেন। আধাচ আশ্চর্য, চার সপ্তাহে চারবার এই কাব্যগ্রন্থটি ছেপে চারটি সংস্করণ করতে হল। কবির আনন্দের সীমা নেই। কিন্তু অর্থ না থাকায় সে আনন্দ নিরানন্দে পরিণত। Punch আবার রসিকতা করল…

Aesthete of asthetes
What's in a name?
The poet is Wilde
But his poetry is fame.

সাহিত্যিক গবেষকরা কিন্তু অসকারের কাব্য প্রতিভার উৎস সন্ধানে প্রি-র্যাফেলাইট, জন রাস্কিন, ফরাসী ইমপ্রেসনিস্ট এবং ওয়ালটার পেটারকে সংযুক্ত করলেন এই নবীন কবি প্রতিভার সঙ্গে।

রাশিয়ার নিহিলিজমের পটভূমিকায় চার অঙ্ক এক নাটক 'VERA' লিখলেন অসকার ওয়াইলড। শিক্ষানবীশ অসকারের এই প্রথম নাটক সাফল্য লাভ করল না। রুশ পটভূমি অবাস্তব এবং অবাস্তর ভাবে চিত্রিভ হয়েছে এই নাটকে, কারণ নাট্যকারের প্রভ্যক্ষ জ্ঞান নেই। 'অ্যাডেলফি থিয়েটারে' নাটকটি মঞ্চন্থ হওয়ার কথা, কিন্তু শেষ মুহূর্তে তা বাভিল করতে হল।

অসকার নিজে মার্কিন অভিনেত্রী মেরী প্রেসকটকে এই নাটক সম্পর্কে লিখেছেন—বর্তমান য়ুরোপে স্পেন থেকে রাশিয়া পর্যন্ত স্বাধীনতার জন্ম সাধারণ মান্নুষের নিদারুণ আর্তনাদে অনেক সিংহাসন ও শাসনতন্ত্র টলমল। আর্টের পরিধিতে সেই সমস্থাটিকে আমি তুলে ধরেছি এই নাটকে। তবে এ নাটক রাজনীতির নয়, এ নাটক আবেগের। এতে কোনও রাদ্ধীয় মতবাদ নেই, আছে মান্নুষের মনের কথা। আমার স্বপ্নের মান্নুষ এই নাটকে বিচরণ করছে। ভালবাসছে পরস্পরকে। এই নিয়েই লিখেছি, এই লক্ষ্য নিয়েই তার অভিনয় হবে। এই নাটকটিকে সমালোচকরা যাই বলুন, এর মধ্যে উত্তরকালের অসকার ওয়াইলডের প্রতিভার ছাপ স্বস্পন্ত।

বিখ্যাত শিল্পী ফ্রান্ক মাইলসের স্টুডিওতে লিলি ল্যাংট্র বসে আছেন, তাঁর পোট্রেট আঁকছেন মাইলস, সেই সময় অসকার ওয়াইলড হঠাৎ স্টুডিওতে এসে হাজির হলেন। অনক্তসাধারণ স্থানরী লিলি ল্যাংট্র। আজকালকার চিত্রভারকাদের মত এইকালের স্থানরীদের অতি ক্রভতালে উত্থান-পতন ছিল না, লিলির সৌন্দর্যের খ্যাতি আজও অনেক কাল পেরিয়েও অমান হয়ে আছে। অক্সফোর্ডের বন্ধু ফ্রান্ক মাইলস পেনসিল-স্কেচ-বিশারদ, এবং লিলি ল্যাংট্রর স্ফেচ বিভিন্ন ভঙ্গীতে এঁকে এবং প্রকাশ করে তিনিই একরকম লিলির সৌন্দর্যখ্যাতি প্রচার করেন। সালিসবারি ক্রীটের যে ক্ল্যাটে অসকার থাকতেন তারই ওপরতলায় থাকতেন ফ্রান্ক। প্রতিটি মনোহারি দোকানে সেই সময়ে ফ্রান্কের আঁকা লিলির স্ক্রেচ শোভা পেত। প্রথম দর্শনেই অসকার লিখলেন—"A lily girl, not made for this world's pain."

লিলিকে অসকারের সেদিন ভেনাস ডি মিলোর চাইতে স্থন্দরী মনে হয়েছিল। ভাই তাঁকে এই প্রশস্তি নিবেদন। অসকার লিখলেন—

> "Even to kiss her feet I am not bold, Being o'ershadowed by the wings of awe, Like Dante when he stood with Beatrice."

লিলি অল্ল বয়েসে বেলফাস্টের বয়স্ক বিপত্নাক মি: ল্যাংট্রিকে বিয়ে করেন, তাঁর বাবা লি ব্রেটন ছিলেন ডীন অব জারসী। কিন্তু ভেনাস ডি মেলোর মত রূপসী মেয়ে লিলির সৌন্দর্য ল্যাংট্রির গৃহকোণে আবদ্ধ থাকার সামগ্রী নয়, তাই সারা লগুনে তাঁর রূপের খ্যাভি ছড়িয়ে পড়ল। একদিন উচ্ছাসের মাথায় শিল্পী ক্রান্থ মাইলস বলে উঠলেন—"I with my pencil. Oscar with his pen, will make her Joconde and the Laura of this century."

লিলির স্বামী রেস এবং জুয়া নিয়ে মন্ত, সেই হিসাবে অসকার ওয়াইলড সহচর হিসাবে বরণীয়। অসকারের কণ্ঠস্বর সম্পর্কে লিলি লিখেছেন—"One of the most alluring vioces that I have listened to."

তা ছাড়া অসকার তথন Great Asethete হিসাবে Punch পত্রিকায় কার্টুন ছবির বিষয়বস্তু। প্রখ্যাত না হলেও অসকার খ্যাতি অর্জন করেছেন গোড়া থেকেই। সেই অসকার লিলিকে উদ্দেশ্য করে লিখলেন—"To Helen, formerly of Troy, now of London"—এমন একটি মান্থবের কাছে প্রশস্তি লাভ কার না ভাল লাগে! অসকার New Helen নামে একটি কবিতাও লিখলেন।

অসকারের এই ভাল লাগার পিছনে, ভাল পথেই হোক আর মন্দ পথেই হোক, কিছু খ্যাতি অর্জন করা প্রয়োজন, এই নীতি ছিল, এ কথা কেউ কেউ বলেন। লিলির ভক্তবুন্দের তালিকায় যাঁরা ছিলেন তার মধ্যে প্রিন্স অব ওয়েলেস (সপ্তম এওওয়ার্ড) অহাতম। সমাজ জীবনে যে মেয়েটি প্রচণ্ড বিশ্বয়, এবং বহির্জগতেও যে নারীর খ্যাতি ছড়িয়ে পড়েছে, সেই মেয়েকে প্রেম নিবেদন করার পিছনে নিছক প্রেম নয়, অহা কিছু ছিল এইকথা অনেকে বলেন।

'The Days I knew' নামক আত্মজীবনীতে লিলি লিখেছেন
—ঘন্টার পর ঘন্টা আমার বাড়ির পথে ঘুরে অসকার কবিতার লাইন
রচনা করতেন। একদিন ক্লাস্ত হয়ে আমারই দোরগোড়ায় কুগুলী
পাকিয়ে ঘুমিয়ে পড়েছিলেন। অনেক রাত্রে ফিরতেন মিঃ ল্যাংট্র,
ঘুমস্ত অসকারকে ডিঙিয়ে সেদিন বাড়ি চুকতে হয়েছিল তাঁকে।

ছজনের গভীর প্রেম জমে উঠল। সারা বসস্তকাল উভয়ে একত্তে ঘোরাঘুরি করলেন। কিন্তু অসকারের সকল চেষ্টা র্থা হল। শিল্প বিষয়ে লিলির এভটুকু আগ্রহ নেই, লিলি নিজেই শিল্পের বিষয়বস্তু— চিনি না থেয়ে সে চিনি হতে চায়। একদিন অসকার রাসকিনকে এনে হাজির করলেন লিলির কাছে। পরিচিত হয়ে লিলি কেমন আড়েষ্ট হয়ে গেল। এমন কি পোশাকপরিচ্ছদ সম্পর্কেও অসকারের নির্দেশ মানতে লিলি রাজী নয়।

অসকার দীর্ঘবাস ফেলে বলেন, লিলিটাকে নিয়ে পারা যায় না, যা বলি তা কিছতেই শুনবে না।

তাই নাকি ?

strand - organization in the

হাঁা, আমি ওকে বলি ওর উচিত প্রতিদিন কালো পোশাক পরে, ছটি কালো ঘোড়ায় টানা কালো ভিক্টোরিয়া গাড়িতে চড়ে পার্কে বেড়ানো, সেই গাড়ির গায়ে রত্নাক্ষরে লেখা থাকবে 'Venus Annodomíni'। তাও কিছুতেই রাজী নয়।

আরও ত্বন্ধন অভিনেত্রীকে ওয়াইলড প্রশস্তি জ্বানিয়েছিলেন:
একজন সারা বার্নহার্ড, 'Phedre' নামক সনেটটি তাঁকে উৎসর্গীকৃত;
আর অপরার নাম এলেন টেরী, তাঁর সম্পর্কিত অসকারের কবিতা
এলেনকে বিশেষ আনন্দ দিয়েছে। এলেন পরে লিখেছেন—"The
most remarkable men I have known were Whistler
and Oscar Wilde."

১৮৬১ খ্রীষ্টাব্দে ক্ট্যাণ্ডের এই বাড়ি ছেড়ে অসকার চেলসিয়ার টাইট ক্ট্রীটের বাসায় উঠে গেলেন, সঙ্গে ফ্রাঙ্ক মাইলসও গেলেন। মাইলস স্থপুরুষ ছিলেন। এই টাইট ক্ট্রীটের বাড়িতেও সালিসবারি ক্ট্রীটের বাড়িরে মত পার্টি এবং মজলিসে বহু বিচিত্র মারুষ এবং প্রখ্যাত ব্যক্তি হাজির হতেন—এমন কি সম্রাট সপ্তম এডওয়ার্ড তখন প্রিক্স অব ওয়েলস পর্যন্ত। মাইলসের সঙ্গে শেষ পর্যন্ত অসকারের বিছেদে ছটে। কারণটা জানা নেই। কেউ বলেন কবিতা নিয়ে বিরোধ, সেক্থা বিশ্বাসযোগ্য নয়। মাইলস পরে হয় আত্মহত্যা করেন, নয়তো উশ্বাদাগারে তাঁর মৃত্যু ঘটে। ঠিক যে কী ঘটেছিল সে কথা অজ্ঞাত।

আর সেই শেষ বসস্তের সঙ্গেই লিলি ল্যাংটি বা জ্বারসী লিলির গঙ্গে অসকারের প্রেমেরও অবসান ঘটল।

গিলবার্ট এবং স্যালিভ্যান ওপেরার দল হ্যু ইয়র্কে তখন

'Patience' নাটকের অত্যন্ত সাক্ষপ্রজনক অন্তিনয় করছেন। আনেরিকান ব্যুরো এই নাট্য প্রয়োজনার ব্যবস্থাপক। এঁদের হঠাৎ খেয়াল হল এই নাটকের সাক্ষপ্য আরও জমবে যদি Aesthete বা নন্দনবাদী অসকার ওয়াইলডকে আনেরিকায় আনা যায়। একটু অন্থরোধ করে তাঁকে যদি উদ্ভট পোশাক পরিয়ে শহরের পথে স্থ্যুখী আর লিলি ফুল হাতে করে শোভাযাত্রাও সাজানো যায় তাহলে চমৎকার হবে। অপেরা Bunthorne চরিত্রের জীবস্ত প্রতিমূর্তি হবেন অসকার।

অসকার তথন তাঁর মার সঙ্গে এক নম্বর অভিটেন স্কোয়ারে আছেন, দ'য়লি কার্টের বিজনেস্ ম্যানেজার কর্নেল মস' মুয় ইয়র্ক থেকে 'কেবল' করলেন—'Will you consider offer for fifty readings?" তৎক্ষণাৎ ওয়াইলড জবাব দিলেন—"Yes, if offer is good."

কর্নেল মস যে উদ্দেশ্যেই এই আমন্ত্রণ জ্ঞানান, এই আমন্ত্রণ গ্রহণের পিছনে অসকার ওয়াইলডের একমাত্র যুক্ত ছিল আত্মপ্রতিষ্ঠা ও আত্মপ্রচারের। স্থির হল সকল থরচ কার্টে ব্যুরো বহন করবেন আর টিকিট বিক্রির এক তৃতীয়াংশও তিনি পাবেন রয়্যালটি হিসাবে। লিভারপুর থেকে Arizona জাহাজে ক্রীসমাস ইভের রাত্রে যাত্রা করে ১৮৮২ খ্রীষ্টাব্দের ২রা জানুয়ারি অসকার ওয়াইলড ন্যু ইয়র্কে পৌছলেন।

য়ুনাইটেড স্টেটসে পৌছে কাস্টমস্ অফিসারের প্রশ্নের জবাবে অসকার বললেন—"I have nothing to declare except my genius."

সংবাদপত্রের রিপোর্ট তেমন অন্তক্ল না হলেও লাঞ্চ, ডিনার, টি, রিসেপশান, ডান্স, ড্রাইভ, থিয়েটার পার্টি প্রভৃতির নিমন্ত্রণ আসতে লাগল প্রাবণের ধারার মত। এখানে তিনি অর্থ সংগ্রহে এসেছেন, আত্মপ্রচারে এসেছেন, স্থতরাং একটি আমন্ত্রণও উপেক্ষণীয় নয়। প্রতিটি আসরে অসংখ্য মেয়ে উপস্থিত থাকতেন আর নানা রকমের পোশাকে

সেকে আসতেন। অসকারও তাঁদের প্রীত্যর্থে লগুনের রাস্তায় বে পোশাক পরে ঘূরতেন সেই পোশাকে সাজতে শুরু করলেন। যে পোশাকে এসথেটিকস্রা সাজতেন, সেই পোশাক পরে অনেকে অসকারের সংবর্ধনা সভায় উপস্থিত হতেন, টেবিলে সূর্যমুখী এবং লিলি কুল প্রচুর পরিমাণে সাজানো থাকত। গৃহকর্ত্রীর আসনের চাইতে কারুকার্যমন্ডিত সুউচ্চ সিংহাসন মাননীয় অতিথি অসকারের জন্ম নির্দিষ্ট থাকত। ত্ব পাশে রমণীয় রমণীদের নিয়ে আহারে বসতেন অসকার। মার্কিন নারীর সৌন্দর্যে প্রীত হয়ে অসকার বলেছিলেন—"America reminds me of one of Edgar Allan Poe's exquisite poems because it is full of belles."

এই উক্তি শোনার পর মেয়েদের মধ্যে একজন উঠে দাঁড়িয়ে বলে উঠলেন—Behold the tribute of the belles! এই বলে কয়েকটি গোলাপফুল কবির ওপর বর্ষণ করলেন, সঙ্গে সঙ্গে সকলেই চতুর্দিক থেকে কবির ওপর পুষ্পরৃষ্টি শুরু করলেন। নন্দনতান্থিকের যোগ্য অভিনন্দন। পূর্বপরিকল্পনামুসারে অসকার ওয়াইলড অবশ্য বিচিত্র পোশাকে শোভাযাত্রা করে বেরোতে রাজী হন নি। তাতে অবশ্য ব্যবস্থাপকগণ ক্ষুণ্ণ হলেন।

ম্যু ইয়র্কে পৌছানর সাত দিন পরে 'চিকারিং হলে' প্রথম বক্তৃতা দিলেন অসকার ওয়াইলড। সভায় তিল ধারণের স্থান ছিল না। বক্তৃতার বিষয় "ইংলিস রেনেস' াস"। স্থবিশাল জনতার ধারণা ছিল না অসকারের বক্তৃতার বিষয় সম্পকে, তাই অসকার যখন বিচিত্র পোশাকে বক্তৃতা-মঞ্চে অবতীর্ণ হলেন তখন শ্রোভারা ভাবছিল একটা কিছু হাস্তকর কাণ্ড ঘটরে, কিন্তু অসকার স্থক করলেন—'আপনারা মিঃ সালিভানের চমৎকার গান এবং মিঃ গিলবার্টের রসাল কৌতৃক শুনেছেন তিনশ রজনী ধরে, এত রক্ষরসের পর আপনাদের যদি একটি সন্ধ্যায় কিছু সত্যক্থন শোনার অন্থরোধ জানাই তা হলে হয়তো নিছক অস্থায় অন্থরোধ হবে না—'

সুকণ্ঠ অসকার সৌন্দর্যভন্ধ সম্পতে স্থাবি বক্তৃতা দিলেন, রাসকিন এবং ওয়ালটার পেটার তাঁর বক্তৃতার মৌল ভিত্তি। সভা সার্থক হল। নন্দনতন্বের জন্ম আগ্রহশীল জ্যোতাদের উৎসাহে নয়, অসকারের ব্যক্তিক, ব্যক্তিকাত মাধুর্য, বক্তব্যবিষয় পেশ করার বৈতিত্য এবং ভঙ্গিমা, মনোহর কণ্ঠস্বর, তা ছাড়া তাঁর স্বাভন্ত্য বিশেষ করে চোখে লেগেছে। তথনকার দিনে অক্সফোর্ডে গড়া মানুষ আমেরিকা তেমন দেখেনি। (চাল স ডিকেন্সের পর যুক্তরান্ত্রে এমন সম্মান আর কোনও বক্তা পান নি।)

একজন উৎসাহী মহিলা বলেছিল, ম্যু ইয়কে আপনার এই সম্মান, বোষ্টনে আপনার পুজো হবে।

হার্ভাডের ছেলেরা বাটনহোলে একটি করে বিরাট লিলি ফুল গুলে আর হাতে সূর্যমুখী ফুল নিয়ে শোভাষাত্রা বার করল। অসকার বললেন, 'আমার চারদিকে দেখছি এসথেটিক মূভমেন্টের চিহ্ন। কিন্তু আমার চারপাশ দেখে বলতে ইচ্ছে করে—ঈশ্বর, চেলাদের হাত্ত থেকে আমাকে বাঁচাও।'

ম্যু হ্যাভেনের ছাত্ররাও তাঁকে বিজ্ঞপ করার চেষ্টা করেছিল। প্রত্যেকে টকটকে লাল টাই গলায় এঁটে, হাতে একটি সূর্যমূখী ফুল নিয়ে শোভাষাত্রা বার করল, সেই শোভাষাত্রার পুরোভাগে রইলেন এক বিরাটাকৃতি নিগ্রো। বক্তৃতাসভার গ্যালারিতে বসে তারা কিন্তু বক্তাকে বিরক্ত বা বিব্রত করে নি।

লিডভীলে খনি শ্রমিকদের আধিপতা। সবাই বলেছিল যে গুখান থেকে প্রাণ নিয়ে ফেরা কঠিন। অস্তুতঃ ম্যানেজার গুলি খাবে, কারণ ওখানকার সবাই রিভলবার ট্যাকে নিয়ে ঘোরে ও কথায় কথায় গুলি চালায়।

অসকার অদম্য উৎসাহে সেখানে বেনভেন্থতো চেলিনির আত্মকথা পাঠ করে শোনালেন। সবাই খুশী হয়ে প্রশ্ন করল, সেই চেলিনিকে কেন সঙ্গে আনলেন না ? অসকার ধ্ববাবে বললেন, আনতুম, কিন্তু মৃত্যু প্রভিবন্ধক, লোকটি মারা গেছেন।

একজন প্রশ্ন করল, কে তাঁকে গুলি করেছিল ?

যুক্তরাষ্ট্রে থাকাকালে অলিভার ওয়েণ্ডেল হোমস্, লংফেলো, লুইসা এলকট, জেফারসন ডেভিস, হেনরী ওয়াড বীচার, ওয়ালট ছইটম্যান প্রভৃতির সঙ্গে সাক্ষাৎকারের স্থযোগ পান অসকার। তাঁরা স্বাই তাঁকে অত্যন্ত প্রসন্ন মনে গ্রহণ করলেন।

কামডেনে ছইটম্যানের সঙ্গে দেখা করতে গেলেন অসকার। ছইটম্যানের বয়স তখন তেষটি আর ওয়াইলডের সাতাশ। স্থইনবার্ন, রসেটি, মরিস, টেনিসন, ব্রাউনিং প্রভৃতি সম্পকে গভীর আলোচনা হল। অসকার এঁদের সকলের সম্পকে ই বিশেষভাবে আলোচনা করলেন। বৃদ্ধ ছইটম্যানের খুব পছন্দ হল অসকারকে, তিনি বললেন, আমি তোমাকে অসকার বলেই ডাকি ?

নিশ্চয়ই, আমিও তাই ভালবাসি।

মহাকবির পায়ের কাছে বসে অসকার বললেন, কারও বক্তব্য বিষয়ের মধ্যে যদি তেমন সৌন্দর্য না থাকে বা তাঁর বলার ভঙ্গি যদি মনোহর না হয় তা হলে আমার মোটেই ভাল লাগে না। আমি তাঁর কথা শুনতে পারি না।

ছইটম্যান বললেন, কেন অসকার ? তা কেন ? যে মান্ত্র সৌন্দর্যের দিকে মুথ ফিরিয়ে আছে, সে এমনই মরে আছে। আমার মতে সৌন্দর্য একটি সম্পূর্ণ যোগফল, আকারবিহীন নিছক বিমূর্তন (abstraction) মাত্র নয়!

ওয়াইলড হুইটম্যানের যুক্তি মেনে নিয়ে বললেন, ঠিক বলেছেন। মনে পড়েছে আপনি বলেছেন, "All beauty comes from beautiful blood and a beautiful brain."

এইভাবে তুঘটা আলোচনা চলল। অবশেষে ছইটম্যান

বললেন, অসকার, নিশ্চয়ই তোমার ভৃষ্ণা পাচ্ছে, একটু ঘোল করে দিই।

বড় এক প্লাস ঘোল করে অসকারকে দিলেন ছইটম্যান।
আশীর্বাদ করলেন, গুডবাই অসকার! গড় ক্লেস ইউ!
ছইটম্যান ভারী খুশী হয়েছিলেন। লগুনস্থ এক বন্ধুকে লিখলেন"Have you met Oscar Wide? He is a fine, large, handsome youngster and has the good sense to take a fancy on me."

য়ুনাইটেড স্টেটস থেকে কুইবেক, মনত্রিয়েল ও টোরনটো বেড়ান্ডে বেড়াতে গেলেন অসকার। নায়াগ্রা প্রপাত তাঁর মনে লাগেনি। আমেরিকা সম্পর্কে ওয়াইলডের অনেক চমকপ্রদ উক্তি আছে, তার মধ্যে আমেরিকান সম্পর্কে—"…American women are charming, but American men—alas!"

(আর আমেরিকার কাছে "Art has no marvel, and beauty no meaning, and the past no message." এই তাঁর বাণী 🌙

ফিলাডেলফিয়ায় ওয়াইলড জনৈক প্রকাশকের সঙ্গে ব্যবস্থা করে তাঁর বন্ধু জেমস রেনেল রডের কাব্যগ্রন্থ প্রকাশ করলেন। রেনেল রড অসকারের মত অকস্ফোর্ডে নিউডিগেট পুরস্কার পেয়েছিলেন। কাব্যগ্রন্থের নামকরণ করা হল, 'Rose Leaf & Apple Leaf'— আর বইটির অত্যন্ত শোভন সংস্করণ প্রকাশ করলেন প্রকাশক। গ্রন্থটিতে ওয়াইলড নিজেই উৎসর্গ পত্র লিখলেন—

"To Oscar Wilde, 'Heart's brother'
These few songs and many to come—"

কবির বিনা অমুমতিতে রচিত এই উৎসর্গ পত্র এবং শেষের লাইনটি রেনেল রডকে ক্ষিপ্ত করল। প্রকাশককে নির্দেশ দিয়ে সেই উৎসর্গ পত্র পরিত্যক্ত হল। এই গ্রন্থের 'ENVOI' নামে যে ভূমিকা স্বয়ং ওয়াইসড লিখেছিলেন সেই ভূমিকাটিই তাঁর প্রথম প্রকাশিত গভ রচনা।

১৮৮২ প্রীষ্টাব্দের বসস্তুকাল ভ্রমণেই কটিল। সময় পেলেই অবশ্ব 'The Duchess of Padua' নাটকের অমিত্রাক্ষর ছন্দে লিখিত সংলাপ লিখেছেন। আশা ছিল মেরী এনডারসন এই নাটকটি প্রযোজনা করবেন। ১৮৮২ প্রীষ্টাব্দের শরৎকালে লিলি ল্যাংট্র ম্যু ইয়র্কে এলেন। তাঁকে সংবর্থনা জানিয়ে অসকার বললেন, "I would rather have discovered Mrs Langtry than have made the discovery of America." ম্যু ইয়র্ক রঙ্গমঞ্চে টম টেলর লিখিত 'An Unequal Macth' নামক নাটকে লিলি ল্যাংট্র অবতীর্ণ হন। সেই নাটকের প্রথম অভিনয়ের সমালোচনা প্রসঙ্গেই 'New York Herald'-এর গেস্ট ক্রিটিক হিসাবে লিখেছেন অসকার। অভিনয়ের প্রশংসা করতে না পেরে অভিনেত্রীর সৌন্দর্য সম্পর্কে লিখেছিলেন—"Pure Greek it is—" ইত্যাদি।

মোটাম্টি যুক্তরাষ্ট্র ভ্রমণ সফল হয়েছিল অসকার ওয়াইলডের।
১৮৮৩ খ্রীষ্টাব্দে জামুয়ারীতে তিনি ইংলণ্ডে ফিরলেন একরকম সাবালক
হয়ে। অনেক জ্ঞান বেড়েছে, অভিজ্ঞতাও। ব্যবসাবৃদ্ধি হয়েছে।
পুরানো মুন্তাদোষ বিলুপ্ত। তা ছাড়া 'aesthete' অসকার ওয়াইলডের
যে সব বাতিক ছিল তা অস্তর্হিত হয়ে গেল। ইংলণ্ডে প্রবেশ
করলেন নতুন সুসংস্কৃত অসকার ওয়াইলড।

পাঁচ

প্রথম বন্ধু

দিনকতক মার্কিনি সফরে গল্পগুজবে লণ্ডনের আসর জমিয়ে ১৮৮৩ খ্রীষ্টার্কের ফেব্রুয়ারী মাসে অসকার প্যারী ভ্রমণে গেলেন, এবং তিন মাস পরে একেবারে রিক্ত হয়ে ফিরে এলেন। উদ্দেশ্য ছিল মেরী এনডারসনের জন্ম অমিত্রাক্ষর ছন্দের নার্টকটি শেষ করা। গোড়া থেকেই বালজাক সম্পর্কে দারুন প্রজা ও ভক্তি ছিল অসকারের এবং শেষ পর্যন্ত সেই প্রজা অটুট ছিল। বালজাক সাদা ড্রেসিং গাউন পরে সক্ষাসীর মত ঝলঝলে পোশাকে লিখতেন, অসকারও তেমনই একটি পোশাক তৈরি করলেন। লিখবেন সেই পোশাক পরে, এমন কি বেড়ানোর ছড়িটা পর্যন্ত বালজাকের হাতির-দাঁতের ছড়ির অমুকরণে গড়ানো হল। লেখার সময় আশেপাশে প্রখ্যাত লেখকদের গ্রন্থ বা জীবনী ছড়ানো রইল।

অসকার এক বন্ধুকে লিখলেন, প্রথম যুগের অসকার এখন মৃত, এখন অসকারের দ্বিতীয় পর্ব, এই অসকারের সঙ্গে পিকাডিলির পথে সূর্যমুখী হাতে নিয়ে যে লম্বাচুল মানুষটি ঘুরে বেড়াত তার কোনও সম্পর্ক নেই, মিল নেই।

এই সময়েই প্যারীতে অসকারের প্রথম জীবনীকার রবার্ট সেরাডের সঙ্গে পরিচয় হল। উভয়ের মধ্যে সহজেই প্রগাঢ় বন্ধুছ হল, অবশ্য এর কিছুকাল পরে অসকারের প্রেমে পড়া এবং পরে সেই প্রেমের পরিণতি হিসাবে পরিণয়ে আবদ্ধ হওয়ার ফলে এই বন্ধুছের স্ত্র অসকারের দিক থেকে কিঞ্ছিং ক্ষীণ হয়ে পড়ে। কিন্তু সেরাডের প্রীতির অন্ত নেই। শেষ পর্যন্ত এই মানুষ্টি অসকারের সকল সংকটে অবিচল নিষ্ঠায় সহায়তা করেছেন।

রবার্ট হারবরো সেরার্ড ছিলেন ওয়ার্ডসয়ার্থের দৌহিত্র, স্বাভাবিক কারণেই তাঁর সাহিত্যিক আকাজ্জা ছিল। অসকারের সঙ্গে যথন প্রথম পরিচয় তথন তাঁর বয়স মাত্র বাইশ। অক্সফোর্ড থেকে ডিগ্রী না নিয়েই সেরার্ড ফ্রান্সে গিয়েছিলেন, হাতে তেমন অর্থও ছিল না। সেরার্ডের প্রকৃতি ছিল নীতিবার্গীশের, তাই বোহিমীয় বাউপুলে সমাজে না থেকে শহর থেকে দুরে নির্জন গৃহকোণে থাকতেই তাঁর আগ্রহ।

অসকার প্যারীতে পৌছে সাহিত্যিক ও শিল্পীসমাজে পরিচিড

ইওয়ার জন্ম তাঁর সেই কাব্যসংগ্রহ 'Poems' সকলকে এক খণ্ড করে
উপহার পাঠালেন, সেই সঙ্গে একটি করে চিঠি। যথারীতি সৌজন্ম
সহকারে অনেকে প্রাপ্তি স্বীকার করলেন। এই সংবাদ রবাট
সেরার্ডের কানেও পৌছল, অসকারকে মনে মনে তেমন উচ্চস্থান দিতে
পারেন নি সোরার্ড, বরং আত্মপ্রচারক এই আইরিশম্যান সম্পর্কে বিরাগ
ছিল। ওয়াইলডের চঙ এবং কৌশল তাঁর ভাল লাগেনি—অবস্থা এর
হেতু যে নিছক ব্যবসাগত ঈর্ষা এ কথা তিনি পরে স্বীকার করেছেন।

একটা ডিনারে রবাট দেরার্ডের নিমন্ত্রণ হয়েছিল। মনে একটা বিরুদ্ধ ভাব পোষণ করেই সেরার্ড সেই ভোজসভায় যোগ দিয়েছিলেন। অসকারের পোশাক এবং আকৃতি দেখে সেরার্ডের প্রথমটা হাসি পেয়েছিল, কিন্তু ওয়াইলড যখন কথা বলতে শুরু করলেন সেরার্ড মুগ্ধ হয়ে গেলেন। তাঁর মনে হল যেন প্রাণোমাদিনী স্থতীত্র স্থরা সেই বাক্যে প্রবাহিত হচ্ছে। তবু নীরব রইলেন সেরার্ড।

কথাপ্রসঙ্গে অসকার বলেন, লুভরে ভেনাস ডি মিলোর মূর্তি দেখে অপূর্ব আনন্দ পেয়েছি।

সেরাড হঠাৎ বললেন আমি কখনও লুভরে যাইনি, ওই নামটুকু শুনলে আমার প্যারীর সবচেয়ে সস্তায় টাই বিক্রির দোকান Grands Magasins du Louvre এর কথা মনে হয়।

ওয়াইলড বললেন, বাঃ, চমৎকার উক্তি।

পরে সেরার্ড অসকারকে বলেছিলেন যে মনে মনে তিনি অসকারকে ঈর্ষা করতেন।

অসকার শুনে বলেছিলেন, ওটা ঠিক নয়, অপরের সাফল্যে যে মানুষ আনন্দ পায় তার জীবন মাধুর্য ও ঐশ্বর্যে ভরে ওঠে।

অসকার লাঞ্চে নিমন্ত্রণ করলেন সেরাড কৈ। হোটেল ভলটেয়ারে লাঞ্চে এসে সেই রাতে ডিনার পর্যস্ত রইলেন সেরাড । ডিনার শেষে উভয়ে প্যারীর লাভিন কোরার্টারে ঘুরে বেড়ালেন প্রায় শেষ রাজ পর্যন্ত। কেবল বই আর বই সম্পর্কিত আলোচনা হল, ছজনেই কবিযশঃপ্রার্থী স্মৃতরাং মানসিক মিল অনেক। ওয়াইলড স্থইনবার্ন এবং
ওয়ালটার পেটারের কথাই বললেন বেশা করে। এমন কি
কালহিলের 'ফ্রেঞ্চ রেভলুগেনে'র নির্বাচিত অংশও আর্ত্তি করে
শোনালেন।

রাত ছটোর পর ছই বন্ধু পরস্পারকে বিদায় জানিয়ে পরের দিনের কার্যস্চী স্থির করলেন। সেই রজনীতেই দীর্ঘয়ী স্থৃদৃঢ় বন্ধুছের ভিত্তি স্থাপিত হল। পরে প্যারীর পথে পথে তুজনে অনেক ঘুরেছেন, অনেক আনন্দের দিন একত্রে কাটিয়েছেন। কুড়ি বছর পরে সেরার্ড লিখেছেন—"Each day my admaration for my friend grew almost more enthusiastic."

উভয়ের মধ্যে পারস্পরিক প্রীতি ও অন্তরঙ্গতা এইভাবে গড়ে উঠল। সেরার্ড বলেছেন, নিঃসন্দেহে ওয়াইলডের জীবনের এই সর্বশ্রেষ্ঠ কাল, উদ্বেগ আকুলতা চিন্তা-ভাবনাবর্জিত দিনগুলি পরমানন্দে কেটেছে। এই সময়েই ওয়াইলড অমিত্রাক্ষর ছন্দে রচিত "The Duchess of Padua' নাটক এবং বিখ্যাত কবিতা "The Sphinx" রচনা শেষ করেন।

এই নাটকের জন্ম মেরী এনডারসন এক হাজার ডলার অগ্রিম দিয়েছিলেন। কিন্তু নাটক সম্পূর্ণ হওয়ার পর যখন আমেরিকায় পাঠানো হল তখন আর জবাব আসে না। অবশেষে তার পাঠালেন অসকার। তার জবাব এল যে নাটকটি অপছন্দ হয়েছে। তারপরে অসকার উদাস ভঙ্গীতে বললেন, "This, Robert, is rather tedious" তারপর সেই 'কেবলে'র কাগজটা ছিঁড়ে গুলি পাকিয়ে মুখে ফেলভে লাগলেন। যা ভাল লাগত তা amazing এবং যা খারাপ তা অসকারের কাছে tedious.

অসকারের হাতে তেমন টাকা নেই, তবু সারা প্যারী শহর খুঁজে

জেরার্ড ছা নারজ্বালের একটি জীবনী অনেক দাম দিয়ে কিনে সেরার্ডকে উপহার দিলেন। বললেন, এই কবির কথা ইংলণ্ডের সাহিত্যিক মহলে আলোচিত হয়, ক্লাসিকের কথা সবাই আলোচনা করে, কিন্তু ক্লাসিক কেউ পড়ে না। তুমি এই বইটা পড়ে একটি ভাল প্রবন্ধ লিখতে পারবে এবং খ্যাতি অর্জন করবে।

চ্যাটারটন, আলান পো, বোদলেয়ারের মত ত নারভালেরও শোচনীয় পরিণতি ঘটেছিল। কুখ্যাত পল্লীর একটি ঘরে ত নারভালের মৃতদেহ ঝুলস্ক অবস্থায় আবিষ্কৃত হয়।

সেই রাত্রে তুই বন্ধুতে প্যারীর রাজপথে যুরে যুরে সেই কুখ্যাত পল্লীর সন্ধান করে কাটালেন।

এই সময় গণিকাপল্লীর ওপর একটি কবিতা লিখলেন অসকার—
"The Harlot's House"। কবিতাটি সেই সময়ে বেশ আলোড়ন
সৃষ্টি করেছিল। বিষয়বস্তুতে বিকৃত রুচির আমদানী তখনও
প্রসন্ধচিত্তে কেউ গ্রহণ করত না। তিন মাস প্যারীতে থাকাকালে
অসকার যাদের সঙ্গে মিশতেন তাদের তিনটি শ্রেণীতে ভাগ করা চলে:
শিল্পী, অভিজাত এবং অস্ত্যুজ। যে-কোনও সাধারণ মামুষের সঙ্গে
অবলীলাক্রমে মিশতে অসকারের বাধত না। চোর, ভিক্ক্ক, কবি,
পুলিসের চর প্রভৃতি নানাবিধ গুণের অধিকারী আঁত্রে সালিশ।
অসকার তার সঙ্গে ঘনিষ্ঠ হয়ে আলাপ করতেন। এই কারণেই
বিচারশালায় সাক্ষীর কাঠগড়া থেকে অসকার বলেছিলেন—"I
would talk to a street Arab with pleasure."

আলফঁস দোদে অসকারের মুখে ভেনাস ডি মিলোর উচ্চপ্রশংসা শুনে বলেছিলেন—বাড়াবাড়ি। ভিক্তর হুগোর তখন অনেক বয়স, এক সংবর্ধনা-সভায় অসকারকে তাঁর পাশে আসন দেওয়া হয়। কিন্তু ত্-একটি কথা বলার পর হুগোর ক্লান্ত চোখ যুমে ক্লড়িয়ে এল। পল ভেরলাইনকে ভাল লাগে নি, তাঁর কুঞ্জী আকৃতির ক্লান্ত। জোলার সঙ্গে পরিচয় হয়েছিল, কিন্তু জোলা অসকারকে দেখে

তেমন প্রীত হন নি। দেগাস, পিসারো, সার্জেন্ট, কোকেলাইন প্রভৃতি শিল্পীদের সঙ্গেও পরিচয় হয়েছিল, আর সবচেয়ে হয়তা জমেছিল পল বুর্জের সঙ্গে। সারা বার্নহার্ড সেই সময় সার্ছ্যুর নাটকে অভিনয় করছিলেন। ভডিভিল রঙ্গমঞ্চে। সেরার্ডের সঙ্গে অসকার গেলেন তাঁর সঙ্গে দেখা করতে। ডেসিংরুমের ভেতর সারা তখন অভিনয়ের জন্ম প্রস্তুত হচ্ছিলেন, তিনি পদি। সরিয়ে মুখটা বারু করে তুই বন্ধকে অভ্যর্থনা জানিয়ে হাসলেন। সেরার্ড লক্ষ্য করলেন যে ফরাসী দর্শক যাঁরা উপস্থিত ছিলেন তাঁরা এই অভিনন্দনের মধ্যে আন্তরিকতা লক্ষ্য করে বিশ্মিত হলেন। কয়েকদিন পরে পথ থেকে সামান্ত কিছু ফুল কিনে নিয়ে অসকার সারার বাড়িতে দেখা করতে গেলেন। সেই ফুলগুলি সারা বহুমূল্য 'বোকে'র মত সাদরে গ্রহণ করলেন। অসকার সারাকে কিছু কবিতা শোনালেন, এবং যে-হাততার পরিচয় দিলেন সে জাতীয় আত্মীয়তা কোনো পুরুষ বন্ধুর কাছে সারা কথনো পাননি। সেরার্ড লিখেছেন সারা তাঁকে বলেছিলেন—"অসকার ওয়াইলডকে যে বিশেষ কারণে ভালো লেগেছিল তা হল এই যে কোনও পুরুষ এ ধরণের বন্ধুতার সম্পর্ক গড়ে তুলতে পারেন নি, তাঁরা এসেছেন আমার কাছ থেকে কিছু পাওয়ার আশায়। অস্কার এসেছেন বন্ধুর মত, প্রেমিকের দাবী নিয়ে তিনি আদেন নি। তাই তাঁর সঙ্গে গভীর বন্ধতা স্থাপন সম্ভব হয়েছে। কোনো স্ত্রীলোক ও পুরুষের মধ্যে এই সম্পর্ক গড়ে ভোলা কদাচিৎ সম্ভব হয়।" অসকারের কাছে যে সব রমণী এই অস্তরক্লতার স্পর্শ পেয়েছেন, সারা বার্ন হার্ড তাঁদের মধ্যে অনস্থা নন। ক্রমে অর্থ শেষ হয়ে এল. সেরার্ড আগেই চলে এসেছিল, অসকারও লগুনে ফিরে এলেন।

को रनम जिनी

সেরার্ডের আর্থিক সম্বল না থাকার জন্মই হোক বা অস্থা কারণেই হোক হই বন্ধুর মধ্যে একটা বিচ্ছেদ ঘটে। তারপর হঠাৎ কয়েক মাস পরে একই ট্রেনের যাত্রী হিসাবে হজনের আবার দেখা হয়। অসকার তখন চাল স স্ট্রীটে থাকেন, সেখানে থাকার জন্ম আমন্ত্রণ করলেন সেরার্ডকে। হজনের পুর্নমিলন হল বটে, কিন্তু প্যারীর সেই আনন্দ-উজ্জ্বল মুহূর্ড আর ফিরে এল না, সেখানে জীবনের অন্থা অর্থ ছিল, এখানে অন্থা এক জীবন। তারপর টাকা—সেরার্ড তখন একেবারে নিঃসম্বল বললেই চলো। অসকার তখন আবার বক্তৃতা দিয়ে বেড়ান, মাঝে মাঝে প্রচুর রোজগারও হয়, তাঁর পকেট থেকে নোট বার করে সেরার্ডকে বলেন, এ আমাদের হজনেরই টাকা।

সেরার্ড অবশ্য অতটা খুশী হতে পারতেন না, অর্থাভাব তাঁর মনে বিশেষ অশান্তির সৃষ্টি করছিল, তা ছাড়া এই সময় তিনি তিন খণ্ডে সম্পূর্ণ যে উপন্থাস লিখেছিলেন তা মোটেই সফল হল না, কিছুই পাওয়া গেল না।

এমনই একদিন ক্লান্ত সেরার্ড তখন ঘুমে আচ্ছন্ন, সেই ভোরে তাঁকে টেনে তুলে অসকার আহলাদে আটখানা হয়ে বললেন, বিয়ে করছি।

সেরার্ড যুমস্কই জবাব দিলেন, অতিশয় হুঃসংবাদ। তারপর আবার পাশ ফিরে ঘুমাতে লাগলেন। অসকার বললেন, রবার্ট, তুমি একটি জন্তু—ক্রট!

কথা আর অগ্রসর হল না। এক রকম সেই থেকেই বন্ধুত্বের উক্ত আবেশ শীতল থেকে শীতলতর হয়ে এল।

পরবর্তী জীবনে অবশ্য মাঝে মাঝে উভয়ের দেখা হয়েছে, সেরার্ড অনুরক্ত অনুগামীর মত বন্ধুকে অনুসরণ করেছেন। ওয়াইলড উদ্দাম জীবনের ঘূর্ণীতে জড়িয়ে পড়েছেন। পুরাতন বন্ধু বিস্মৃত। সেরার্ড কিন্তু কোনোদিনই অসকারের ওপর প্রীতিহীন হতে পারেন নি।

অসকার ওয়াইলডের আর একজন জীবনীকার বোরিস ব্রাসলের প্রশ্নের উত্তরে সেরার্ড ১৯৩৫ খ্রীষ্টাব্দে যে কথা বলেছিলেন তা এইখানে উল্লেখযোগ্য। তখন সেরার্ডের বয়স সত্তর পার হয়েছে, আর অসকার সম্পর্কিত অনেক ঘনিষ্ঠ তথ্য তিনিই জানতেন। তাই বোরিস ব্রাসল অসকার-জীবনের এই বিশেষ বিতর্কমূলক জ্ঞাতব্য তথ্য বিষয়ে তাঁকেই প্রশ্ন করেন। উত্তরে সেরার্ড বলেন:

"অক্সফোর্ডে পড়ার সময় অসকার সিফিলিসে আক্রান্ত হন, চিকিৎসার জন্য মারকারি ইনজেকসন দেওয়া হয়। সম্ভবতঃ এই চিকিৎসার ফলেই তাঁর দাঁতগুলি পরে কালো হয়ে যায় এবং নষ্ট হয়। মিস্ কলটানস্ লয়েডের কাছে বিবাহের প্রস্তাব পেশ করার আপে তিনি লগুনের একজন ডাক্তারকে দিয়ে পরীক্ষিত হন। ডাক্তার অভিমত দেন যে এখন তিনি সম্পূর্ণ রোগমুক্ত এবং নির্বিচারে বিবাহ করতে পারেন। কিন্তু রোগ তাঁর দেহে ছিল এবং ক্রেমশঃ তা প্রবাশিত হতে থাকে। তথন অসকার স্ত্রীর সঙ্গে দৈহিক সংসর্গ বাধ্য হয়েই বন্ধ করেন, এবং কোনও বন্ধুর দারা সমকামিছে দীক্ষিত হন।"

এই ব্যাধিতেই শেষ পর্যস্ত অসকারের নাকি মৃত্যু হয়।

৮৮৪ খ্রীষ্টাব্দেই অসকার ডাবলিনের কুইন্স কাউন্সেল স্বর্গীর হোরাস লয়েডের ছাবিবশ বছরের মেয়ে কন্সটানসের প্রেমে পড়লেন। তথন তাঁর নিজের বয়স ত্রিশ। কন্সটানস স্থান্দরী ছিলেন, চমৎকার সোনালী চুল, বড় বড় ছটি উজ্জ্বল চোখ। তাঁকে দেখার কুড়ি বছর পরে একজন মহিলা লিখেছিলেন—"It was a face whose loveliness was derived more from the expression and exquisite colouring than from any claim to the regular lines that constitute beauty."—পৈতৃক অর্থণ্ড প্রচুর ছিল কলটানদের। সেইজ্বস্থ ফ্রাক্ক হ্যারিস বলেছিলেন, অসকার টাকার লোভে বিয়ে করেছেন। কথাটা ঠিক নয়, অসকার সভ্যি কলটানসকে ভালবেসেছিলেন। লয়েড-পরিবার এই বিবাহে স্থাী হয়েছিলেন, কলটানসের ভাই ওথো অসকারকে লিখেছেন—আর একজন সহোদর হিসাবে ভোমাকে অভিনন্দন জানাই।

বিবাহের পূর্বে অসকার স্ত্রীর কাছে তাঁর অতীত জীবনের সমস্ত কথা প্রকাশ করেছিলেন আর কন্সটানস অতীতের কথা তঃস্বপ্নের মত ভুলতে বলেছিলেন। ডাবলিনে না থাকলে উভয়ের মধ্যে যে পত্র-বিনিময় হত, সেই সব চিঠির সাহিত্যিক মূল্য কম নয়। কন্সটানস স্বামীকে একটি চিঠিতে লিখেছিলেন—"Do believe that I love you most passionately with all the strength of my heart and mind."

অসকার তাঁর কাব্যগ্রন্থ 'Poems' একখণ্ড কন্সটানসকে উপহার দেন, তার প্রথম পৃষ্ঠায় কন্সটানসকে উদ্দেশ করে যে কবিতাটি অসকার রচনা করেন, আন্তবিকতা ও প্রেমের গভীরতার জন্ম তা স্মরণীয়। সেই কবিতাটির শেষ স্তবক—

"And when wind and winter harden
All the loveless land
It will whisper of the garden,
You will understand".

এই কবিতাটি কবির ভগ্না আইসোলার মৃত্যুতে রচিত "Requiescat" নামক বিখ্যাত কবিতাটিকেও ম্লান করে দেয়।

১৮৮৪ খ্রীষ্টাব্দের মে মাসে প্যাডিংটনে সেণ্ট জেমদ চার্চে শুভ-বিবাহ হয়ে গেল। পাত্রীর দাদামশায়ের শারীরিক অসুস্থতানিবন্ধন যদিচ জাঁকজমক বর্জন করা হয়েছিল তবু গির্জাঘরে ভিলধারণের স্থান ছিল না। বর-বধুর পোশাক-পরিচ্ছদ নাকি অতুলনীয়, এবং সমস্তই অসকারের পরিকল্পনামাফিক। বিবাহের পর বর-কনে প্যারীতে মধুযামিনী যাপন করতে গেলেন।

এই বিবাহের পর স্বামী-ক্রী উভয়ের আনন্দের আর সীমা রইল না। ফুল-হাসি এবং যৌবনের গান ছাড়া আর সব তুচ্ছ। রবার্ট সেরার্ডকে এই আনন্দের উৎস দেখালেন অসকার। সেরার্ড দেখলেন স্বামী-ক্রী হুজনের মধ্যে অসাধারণ প্রীতি ও প্রেম।

একদিন তিনজনে প্যারীর পথ দিয়ে চলেছেন ফিটন গাড়ি চড়ে, এমন সময় সেরার্ড বললেন, অসকার, আমার হাতের এই ছড়িটা যদি কেলে দিই, দোষ হবে ?

অসকার বললেন, নিশ্চয়ই, একটা কেলেন্ডারি হবে, হৈচৈ, সোরগোল হবে। কিন্তু হঠাৎ এমন খেয়ালই বা হল কেন ভোমার প

সেরার্ড বললেন, এটি গুপ্তি, এই ছড়ির ভেতর একটি তলোয়ার আছে, তোমাদের এত হাসিথুশী দেখাচ্ছে যে মনে হচ্ছে এই তলোয়ার তোমাদের বুকে বসিয়ে দিই।

মিসেস ওয়াইলড হেসে বললেন, ওটা বরং আমাকে দিন। এই আনন্দের মুহূর্তের স্মরণীয় স্মৃতিচিক্ত হয়ে থাক এই ছড়িটা।

সত্যিই সেই ছড়ি অনেক দিন ধরে মিসেস ওয়াইলডের কাছে ছিল। অসকার সংসারে প্রবেশ করলেন, চেলসিয়ার টাইট স্ত্রীটের বোল নম্বর বাড়ি ছইসলারের আঁকা ছবি দিয়ে সাজানো হল। তিনি 'Woman's World' নামক পত্রিকার সম্পাদকের পদ গ্রহণ করলেন, বেত্তন বাংসরিক তিনশ পাউগু। এখনকার হিসাবে প্রায় দেড় হাজার পাউগু। এই পত্রিকার মালিক ছিলেন বিখ্যাত প্রকাশক ক্যাসেল কোম্পানি। এই সময় আর্নন্ড বেনেটের সঙ্গে অসকারের পরিচয় হয়, আর্নন্ড সাপ্তাহিক 'Women' পত্রিকার সম্পাদক ছিলেন। মেয়েদের পত্রিকার সম্পাদক হিসাবে অসকার কৃতিত্ব দেখিয়েছেন, অনেক রচনা নিজেই লিখেছেন, তা ছাড়া অলিভ স্কাইনার, মেরী করেলি, আর্থার সিমন্স, অসকার ব্রাউনিং প্রভৃতি তাঁর

পত্রিকায় নিয়মিত লেখক ছিলেন। সম্পাদক নিজে সাহিত্যপৃষ্ঠায়
সমালোচনা লিখতেন। সমালোচক অসকার ডব্লু. বি. ইয়েটসের
গোড়ার দিকের কবিতার মধ্যে সম্ভাবনা ও প্রতিশ্রুতির পরিচয়
পেয়েছেন এবং অধ্যাপক সেউসবেরীর রচনায় ব্যাক্রণগত ভুল লক্ষ্য
করে তিরস্কার করেছেন। গোড়ার দিকে কর্মশালার নিয়মনিষ্ঠা মেনে
চললেও ক্রমে সম্পাদকীই চাকরিও একঘেয়ে লাগত অসকারের, তাঁর
আগমন ও নির্গমন অত্যম্ভ অনিয়মিত হতে লাগল। কর্তৃপক্ষ হুএকবার বলে দেখলেন, তারপর ১৮৮৯ খ্রীষ্টাব্দের অক্টোবর সংখ্যার
পর তিনি পদত্যাগ করলেন, পত্রিকাটি এর পর আর এক বছর
চলেছিল।

১৮৮৫ খ্রীষ্টাব্দে প্রথম পুত্র সিরিল এবং পরের বছর দ্বিতীয় পুত্র ভিভিয়ানের জন্ম হয়। সিরিল প্রথম মহাযুদ্ধের কালে মারা যান, ভিভিয়ান ১৯৪৬ সনে পিতার শেষ গভারচনা সম্পাদনা করে প্রকাশ করেন।

কন্সটানস অত্যন্ত ধর্মপয়ায়ণা ছিলেন। লেডী স্থাপ্তহাস্ট চার্চের কাজকর্মেই মন্ত থাকতেন, তিনি ছিলেন কন্সটানসের অন্তরঙ্গ বান্ধবী। বিবাহিত জীবনের শেষ দিকে কন্সটানস মাদাম ব্লাভাটস্ককীর ভাঁওতায় থিওসফি নিয়ে অত্যন্ত মেতেছিলেন। কন্সটানস অতিশয় সরলমতি মানুষ ছিলেন। অসকার বলতেন বিবাহের একটি ক্রটি এই যে ত্র পক্ষকেই কিছু না কিছু মিথ্যের আশ্রয় নিতে হয়। অসকারও স্ত্রীকে অনেক মিথ্যা বলতেন, তার প্রমাণ একবার বলেছিলেন—গলফ্ খেলতেই অনেক সময় লাগে। কন্সটানস তাই বিশ্বাস করে একজনকে লিখেছিলেন—অসকার গলফ খেলা নিয়েই মেতে আছে।

চার বছর যেতে না যেতেই এই প্রেমের উদ্দাম স্রোতে ভাটা পড়ঙ্গ। তার অবশ্য প্রধানতম কারণ কন্সটানসের মধুর প্রকৃতি, স্বামীকে তিনি স্বামী বলেই গ্রহণ করেছিলেন, স্বামীর ওপর প্রভূষ খাটাতে পারেননি, অধচ অসকারের প্রকৃতি ছিল একজনের বলিষ্ঠ নিয়ন্ত্রণে চলা, কর্তৃত্ব মেনে নেওয়া। এমন। ভজ নম্র সেবাপরায়ণা নারী তাই অসকারকে সংসারের শৃঙ্খলে বেশী দিন বাঁধতে পারে নি। অসকার ওয়াইলডের মতে তাই—"The worst of having a romance is that it leaves one so unromantic."

সাত

अङ्गुमन्न

শিল্পী জেমস ম্যাকনীল ছইস্লারের সঙ্গে অসকারের বিশেষ ঘনিষ্ঠতা অবশ্য অবশেষে কলহে শেষ হয়। ছইসলার ১৮৮০ খ্রীষ্টাব্দের গোড়ার দিকে বিশেষ খ্যাতিসম্পন্ন এবং স্থপ্রতিষ্ঠিত। তথন পর্যন্ত কয়েকটি কবিতার লেথক ভিন্ন অসকারের অশু পরিচয় নেই। ছজনেই স্থরসিক, (অবশ্য এই রসিক কথাটি নিছক বাংলা অর্থে নিলে হবে না; ইংরেজি উইট কথাটির ঠিক বাংলা হয় না, যা হয় তা বহুপ্রচলিত শব্দ ভাঁড়ের কাছাকাছি, তাই স্থরসিক বলাই ভাল) ছজনেই 'উইট', একেবারে কাঠে কাঠে, তাই শেষপর্যন্ত যে বিরোধ অনিবার্য তাই ঘটেছে। হুইসলার ছিলেন প্রতিভাধর শিল্পী। শিল্প সম্পর্কে তাঁর বক্তব্য অভিজ্ঞতা-প্রস্ত, আর অসকারের জ্ঞান পুঁথিগত। বিরোধ বাধল এই ব'লে যে হুইসলারের কথা নিজের বলে চালাচ্ছেন অসকার, বেমালুম চুরি বলাই চলে।

রাস্কিন একবার বলেছিলেন—সাধারণের মূথে খানিকটা রঙ্জ আর কালি ছুঁড়ে হুইস্লার হুশো গিনি লুটতে চায়।

এই উক্তির জন্ম মানহানির মামলা আনলেন হুইসঁলার। আদালতে ছবি আঁকতে কত সময় লেগেছে এই প্রশ্নের উত্তরে হুইসলার বললেন

সম্ভবতঃ হুদিনের পরিশ্রম।

তুদিনের পরিশ্রমের দাম তু'শ গিনি ?

না, সারাজীবনের অভিজ্ঞতার দাম। (Oh no, for the knowledge of a lifetime.)

সেই অল্প বয়সে এই উক্তি অসকারের ভারী মনে লেগেছিল, তাই তিনি একরকম যেচে হুইস্লারের সঙ্গে আলাপ করেন পরে ত্জনকৈ প্রায়ই কাফে রয়্যালে ভোজনরত দেখা যেত। তখন অসকার চেলা, আর হুইলসার গুরুর ভূমিকায়।

ইংলতে ফিরে অসকার ৬৫টি বক্ততা-সভায় যোগ দেন। গ্রীম-কালে মারগেট, রামসুগেট, সাউথপোর্ট প্রভৃতি বিশ্রামবিহারে আর শীতকালে লণ্ডন ও অন্যান্য শহরে আমেরিকার অভিজ্ঞতা বিষয়ে এবং নন্দনতাত্ত্বিক হিসাবে 'আধুনিক জীবনে আর্টের মূল্য' সম্পর্কে বক্তৃতা দিয়াছেন। এইসব সৌন্দর্যতত্ত্বের বক্তৃতায় রাস্কিন এবং ছইস্লারের বাণী এবং বক্তব্য যথেচ্ছ গ্রহণ করেছেন অসকার, এবং হুইস্লার এই অপরাধ ক্ষমা করেননি। তুইসলারের বক্তব্য এবং বাণী নিজস্ব বলে চালান এবং সেই সঙ্গে তাঁর বিরোধী রাস্কিনের মতামতের প্রশংসা হুইস্লারের মনোমত হয় নি। হুইস্লার ২০শে ফেব্রুয়ারী, ১৮৮৫ 'আর্ট ফর আর্টস সেক' এই বিষয়বস্তু নিয়ে বক্তৃতা দিলেন প্রিন্স হলে দেদিন 'Pall Mall Gazette' এর তরফ থেকে ওয়াইলড বক্তৃতা-সভায় উপস্থিত ছিলেন। প্রদিনের পত্রিকায় ওয়াইলড-লিখিত রিপোর্ট প্রকাশিত হল। অসকার বললেন, হুইস্লারের জীবনের এই প্রথম বক্তৃতা। সর্বপ্রকার বক্তৃতার অসারতা নিয়ে তিনি এক ঘন্টার উপর বক্তৃতা দিলেন।' তারপর চিত্র শিল্পীর ওপর কবির শ্রেষ্ঠত্ব দাবি করে বললেন, "The Poet is the supreme artist and the real musician besides, and is Lord of all life and all arts."

রিপোর্টের এই সব বক্তোক্তিতে ছইস্লার চট্লেন, কিন্তু অধিকতর ক্ষিপ্ত হলেন যখন লোকমুখে শুনলেন তাঁর প্রিন্স হলের বক্তৃতাটি নাকি অসকারের কাছ থেকেই নেওয়া। ছইস্লার লিথলেন—আর্ট সম্পর্কে অসকারের সঙ্গে আমাদের কোথায় মিল? সে আমাদের সঙ্গে এক পাতায় খায়, আমাদের প্লেট থেকে 'মেওয়া' কুড়িয়ে নিয়ে পুডিং তৈরি করে মফস্বলে ফেরী করে।

অসকার অবশ্য এর জবাব দিয়েছিলেন আরও কঠোরতর ভাষায়। যদিচ তাঁর মতে যারা তর্ক করে বৈদক্ষ্যের দিক থেকে তারা দেউলিয়া, তব্ তিনি বলেছিলেন Vulgarity begins at Home and should be allowed to stay there।

এই বন্ধুত্ব শেষ পর্যন্ত তাই প্রচণ্ড বিরোধিতায় শেষ হল।

অসকার ওয়াইলডের জীবননাট্যে রবার্ট রসের ভূমিকাটুকু উপেক্ষণীয় নয় এবং গুরুৰ মোটেই কম নয় ১৮৮৬ খ্রীষ্টাব্দে অক্সফোর্ডে উভযের প্রথম পরিচয়। রবার্টের বয়স তথন সতেরো, অসকারের বয়স একত্রিশ। কুইন্স কাউন্সেল জন রস যখন মারা যান তখন রবার্টের বয়স মাত্র হ বছর। ছেলেদের শিক্ষাদীক্ষা যেন ইংলণ্ডে হয় মৃত্যু-কালে তিনি এই নির্দেশ দিয়ে যান। কেম্বিজের কিংস কলেজে পড়তে এসেছিল রবার্ট। সেখানে বছরখানেক থাকার পর রবার্ট রস সব ছেডে সাহিত্য ধরল, এবং 'Saturday Review' এবং 'Scots Observer' প্রভৃতি পত্রিকায় তার রচনা প্রকাশিত হল। রবার্ট রস অল্লবয়সেই সাহিত্যিক মহলে পরিচিত হয়ে জনপ্রিয়তা অর্জন করল, অনেক প্রখ্যাত সাহিত্যিকদের সঙ্গে ঘনিষ্ঠ হল আর বিশেষ অন্তরক্ষতা হল এডমণ্ড গদের সঙ্গে। শেষ পর্যন্ত রবার্ট রস এক আর্ট গ্যালারী প্রতিষ্ঠা করে শিল্প সম্পকে একজন বিচারক হিসাবে প্রতিষ্ঠিত হওয়ার ব্যবস্থা করল। রবার্ট রস ছেলেটির জনপ্রিয়তার কারণ তার আত্মপ্রচারের দিকে কোনও লক্ষ্য ছিল না। পরোপকারী এবং স্বার্থহীন এই ছেলেটিকে সবাই তাই পছন্দ করতেন। সাহিত্য-জীবনের প্রারম্ভে রবার্ট রসের কাছে নানাবিধ সাহায্য পেয়েছেন

অসকার ওয়াইলড। বয়সের তারতম্য সম্বেও ক্রেমশঃ উভয়ের মধ্যে বন্ধুত্ব জমে উঠল। এই কালেই অসকার তাঁর বিখ্যাত রূপকথা লিখতে শুরু করলেন।

'The Woman's World' সম্পাদনাকালে বা 'The Pall Mall Gaztte' ও অন্যান্য পত্রিকায় সাময়িক রচনাবলী প্রকাশের সময় অসকার ওয়াইলড কয়েকটি ছোটগল্ল, রূপকথা, প্রবন্ধ এবং উপস্থাস রচনা করেন। গ্রন্থকারে প্রকাশের আগে সেগুলি ধারাবাহিক ভাবে সাময়িক পত্রিকায় প্রকাশিত হয়েছে। ১৮৮৭ খ্রীষ্টাব্দের ফেব্রুয়ারী সংখ্যায় 'The Court and Society Review' পত্রিকায় অসকারের "The Canterville Ghost" প্রকাশিত হয় ৷ এই, গল্পেই শিল্পী হিসাবে অসকারের খ্যাতি ও প্রতিষ্ঠা হয়। 'Lord Arthur Savile's Crime and other Stories' নামক গল গ্রন্থে এই সব গল্প সঙ্কলিত হয়েছে। এই রকম আরও কয়েক সহস্র গল্প অসকার লিখতে পারতেন। কথা প্রসঙ্গে, মছপানের আসরে, নাট্যাকাভিনয়ের অবসরে, ভোজসভায় প্রভৃতি বিভিন্ন পরিবেশে এমনই অনেক গল্প অসকার বলতেন, সেগুলি তিনি লেখেন নি কিন্তু অপর লেখকে সেই সব গল্প পরে লিখেছেন। চটুলতা, রোমান্টিক আবেগ, বদ্ধির দীপ্তি ও হাদয়াবেগের সমন্বয়ে অসকারের গল্পের এক নিজস্ব মেজাজ গড়ে উঠেছিল।

এইদিক থেকে আমাদের দেশের শরংচন্দ্রের সঙ্গে তাঁর মিল আছে। শরংচন্দ্র আসরে বসে চমংকার মজলিসী গল্প বলতে পারতেন, ভালবাসতেন গল্প করতে। লেখক হিসাবে কুড়ে ছিলেন, পরিশ্রমী ছিলেন না শরংচন্দ্র। অসকারেরও লেখার জন্ম কায়িক শ্রম ও সময় ব্যয় করা কণ্ট্রসাধ্য ছিল। যাঁরা অসকারকথিত গল্প স্বকর্ণে শুনেছেন, তাঁদের মতে অসকারের লিখিত কাহিনীতে স্বাদ অপেক্ষাকৃত অনেক কম। অসকার বলতেন, "Writing bores me."

প্রকাশিত হল। অসকারের রাপকথা পড়ে সাহিত্যপাঠকরা বিশ্বিত হলেন। সমালোচকদের উত্তরে অসকার বললেন—"I had about as much intention of pleasing the British child as I had of pleasing the British public." অসকারের একজন জীবনীকার বলেছেন, 'এই উক্তি সত্য, তবে একজন মাত্র আইরিশ বালককে তিনি পুরোমাত্রায় খুশী করেছেন, তার নাম অসকার ওয়াইলড। কারণ হানস অ্যাণ্ডারসন থেকে জেমস ব্যারী পর্যন্ত ছোটদের লেখকমাত্রই ভাবাবেগের দিক থেকে অপরিণতবৃদ্ধি।'

১৮৯১, নভেম্বর মাসে 'A House of Pomegranates' প্রকাশিত হয়। "The Young King" গল্লটির প্রতি লেখকের অসীম মমতা ছিল। কারাদণ্ডের পূর্ব পর্যন্ত অসকার বলতেন—"technically speaking all my works are equally perfect." কিন্তু কারামৃক্তির পর বলেছেন—কিছুই হয় নি, আমার রচনাবলী আমার প্রতিভার এক অসম্পূর্ণ অভিব্যক্তি।

সমালোচকদের মতে এই সময় থেকেই অসকারের প্রকৃতিতে এক বিচিত্র পরিবর্তন লক্ষিত হল। মনস্তাত্মিকদের মতে রূপকথা বাছতঃ সরল এবং নির্দোষ মনে হলেও তার মধ্যে বিকৃত মনোবিকারের প্রবণতা আছে। এই সবই রবার্ট রসের সঙ্গে অন্তরঙ্গতার সমকালীন যুগের অভিব্যক্তি। তাই অনেকের মনে সন্দেহ জাগে এই রবার্ট রসই অসকার ওয়াইলভের জীবনের ছষ্টগ্রহ।

ক্রাঙ্ক হারিস লিখেছেন—রবার্ট রস নাকি বলে বেড়াত যে অসকার ওয়াইলডের সেই নাকি সর্বপ্রথম 'ছোকরা বন্ধু', এই গৌরব বা অখ্যাতির একক অধিকারী অ্যালফ্রেড ডাগলাস নয়। যদিচ ফ্রাঙ্ক হারিসের সব কথার সমর্থন নেই এবং অতিরঞ্জন, মিথ্যাকে সত্য বলে চালানো, স্বকপোলকল্লিত কাহিনী অপরের ঘাড়ে চাপানোর অভ্যাস প্রভৃতি নানাবিধ বদনাম তাঁর আছে, তবু এই ঘটনাট হয়তো সত্য এ

কথা মন্ত্রে বার । সেরার্ডও নাকি এমনই সন্দেহ করতেন।
আালফেড ডাগলাস রসকে পছল করতেন। তাঁর মতে রবার্ট রস
ভাবালু, নার্ভাস এবং আবেগপ্রধান আত্মপ্রচারবিমুখ মানুষ। অসকারের
এই প্রকৃতি-পরিবর্তন মনোবিজ্ঞানীর বিচার্য বিষয়। আগে যাকে
বিকৃত-ক্রি বা যৌন-বিকার বলা হত, বর্তমানে তার নাম অ-স্বাভাবিক।
প্রশ্ন হতে পারে যা স্বাভাবিক তার সংজ্ঞা কি ? ফৌজদারী আদালতের
রায় প্যাথলজিস্টের বিচারে নস্তাং হয়ে গেছে। অসকারের জীবনে
কেন এই পরিবর্তন এল, কে তার জন্ম দায়ী, তিনি কতটুকু 'স্বাভাবিক'
আর কতখানি 'অ-স্বাভাবিক' এইসব স্ক্র-বিচারের ফল এখনও প্রকাশ
পায় নি।

মনীষীদের জীবনে কিছু না কিছু যৌন-বিকার বা বৈচিত্র্য দেখা যায়। অসকারও তেমনই একজন উদ্ভট প্রতিভাধর মামুষ, বিকৃত, বিভান্ত, বিপথগামী। এই পরিবর্তনের ধারায় অসকারের ভূমিকা সক্রিয় কিংবা নিজ্ঞিয় সেই কথা বলাও কঠিন। তবে অসকার ওয়াইলডের সামগ্রিক জীবনের পরিচয় এবং অক্সফোর্ডে পঠদ্দশায় সিফিলিসের আক্রমণ যদি সভ্য হয়, তা হলে একটা সিদ্ধান্তে পৌছনো হয়ত কঠিন হয় না।

ছটি সম্ভানের জননী প্রিয়ত্না স্ত্রীকে কেন যে অসকার পরিত্যাগ দকরেছিলেন সে কথাও অনুমানের ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত। অসকার স্বয়ং এই বিষয়ে বিভিন্ন স্থানে বিভিন্নপ্রকার মন্তব্য করেছেন। সেই সব মন্তব্য কোনও কোনও ক্ষেত্রে বীভংস। তাই জীবনীকারদের মতে রবার্ট রসের সঙ্গে ঘনিষ্ঠতার যুগ থেকেই অসকারের প্রকৃতিও পরিবর্তিত, সেই কালেরই মানসিক অভিব্যক্তি এই সব রূপকথা ও অহ্য সমসাময়িক রচনায় প্রকাশিত। এই সময়ে অসকার কাজও করেছেন সবচেয়ে বেশী। তাঁর গভারচনাও ক্রমশঃ একটা আকার এবং লেখকের নিজস্ব ভঙ্গি ও বৈশিষ্ট্য লাভ করেছে।

এই সময়ে লেখা, কথোপকথনের ভঙ্গিতে রচিত অসকারের একটি প্রবন্ধের কিছু অংশ উদ্ধৃত করছি—

মামুষের জীবন আর সাহিত্য; জীবন আর জীবনের অনবস্থ অভিব্যক্তি। মামুষের জীবন সম্বন্ধে গ্রীকরা যেসব নীতি নির্ধারণ করে গিয়েছেন, বর্তমান কালের এই অসত্যের মধ্যে তার বিচার করা কঠিন। আর অহ্য ব্যাপারে তাঁরা যে বিধান দিয়েছেন তা এমনই স্ক্র যে আমরা তার অর্থ গ্রহণ করতে পারি না। তাঁরা এই সিদ্ধান্তে পৌছেছিলেন যে যেখানে শিল্পের মধ্যে মানব-জীবনের অনস্ত বৈচিত্র্য প্রতিফলিত, সেইখানেই শিল্পের সম্পূর্ণ সার্থকতা। এই বিভিত্র প্রবন্ধের অপর এক অংশে অসকার বলেছেন—

তোমার মতে হয়তো এই ধরণের জীবন ধর্ম এবং নীতি-বহিভূতি। কথাটি সভা। সব শিল্পকর্মই নীতিবিরুদ্ধ, যে আট সুল এবং ইন্দ্রিয়জ বা যে-আট নীতিবাদের প্রচারক, সেগুলি অবশ্য ব্যতিক্রেম। তাদের চেষ্টা মানুষকে সং বা অসংকর্মে প্রারোচিত করা, কারণ সকল কর্মই নীতিশাস্ত্রগত। আট কোনও ধর্মে মানুষকে নিযুক্ত করে না। শুধু একটা মানসিক ভাবান্তর সৃষ্টি করে।

১৮৮৯ খ্রীষ্টাব্দের শেষের দিকে "The Portrait of Mr. W. H." প্রকাশিত হয়। এই রচনাটিকে এক অতি-প্রাকৃত কাহিনী বলা চলে। এই রচনার মধ্যে স্ফুস্প্টভাবে অসকার ওয়াইলডের সমকামিতার প্রতি আসক্তি লক্ষ্য করা যায়। সেইকালে কোনও লেখক সমকামিতার প্রতি প্রচ্ছের সমর্থন বা সহামুভূতি জানিয়ে সাহিত্য রচনা করতে পারেন এ কথা ভাবা যেত না। 'Blackwoods' পত্রিকায় প্রকাশিত এই রচনাটি সর্বসাধারণের নজরে আসে নি, কারণ পত্রিকার প্রচার-সংখ্যা বেশী ছিল না। তবু W. H. কিংবা উইল হিউজেস ব্যক্তিটি যে কে তা অনেকে সন্ধান করেছেন।

এই রচনাটি কাহিনীকারে গ্রেথিড। সেক্সপীয়রীয় সাহিত্য সম্পর্কে ওয়াইলডের পাণ্ডিত্যের পরিচয় এই রচনাটিতে পাওয়া যাবে। উইল হিউজেস নামক একটি তরুণ অভিনেতার ওপর সেক্সপীয়রের যৌন-আকর্ষণ ছিল এই কথাই এই কাহিনীর মূল বক্তব্য। এই তরুণ অভিনেতা ডেসডেমোনা, পোর্সিয়া, রোসালিও, জুলিয়েট প্রভৃতি ভূমিকায় অভিনয় করতেন। নিছক যুক্তি হিসাবে এই রচনাটি হয়তোচলে যেত, কিন্তু হিউজেসকে একেবারে জীবন্ত চরিত্রে পরিণত করেছেন অসকার, সেই কারণেই নানা জল্পনার স্ত্রপাত হল। এই স্ত্র থেকেই সমালোচকরা মনে করেন এই সময় থেকেই অসকারের চরিত্রে একটা প্রকৃতিগত পরিবর্তন ঘটেছে এবং স্বাভাবিক সুস্থ জীবনযাত্রার পরিবর্তে তিনি অস্বাভাবিক জীবনযাত্রা ওক্ত করেছেন।

The Portrait of Mr W. H. প্রবন্ধকারে প্রথম প্রকাশিত হয়। সেকসপীয়রের সনেট অসকারের বিশেষ প্রিয় ছিল, এই প্রবন্ধ সেই সনেটকে ভিত্তি করে রচিত। অসকার বলতেন 'আমি ভালবাসি, ঠিক যেমন মানুষ আর সব কিছুই ভালোবাসে, খুব বুদ্ধিমানের মত না হলেও, বেশ উত্তমরূপে ভালোবাসা উচিত।'

এই লেখা সম্পূর্ণ হওয়ার পর অসকারের মনে হল এই বিষয়ে আরও অনেক কিছু লেখা যায় এবং একটি ছোট্ট পুস্তিকা প্রকাশ করা যায়। এর আগে ১৮৯০ খ্রীষ্টাব্দে The Nineteenth Century পত্রিকায় ছটি প্রবন্ধ প্রকাশিত হয়। আগের বছর Fortnightly Review পত্রিকায় টমাস ওয়েনরাইটের জীবনকথা Pen, Pencil, and Poison নামে প্রকাশিত হয়। পত্র-পত্রিকায় প্রকাশিত এইসব রচনাবলী পরে 'Intentions' নামে গ্রন্থাকারে প্রকাশিত হয়। এই গ্রন্থে যে ছৈত-কথন বা ভুয়োলগমূলক তিনটি রচনা আছে তা অসকারের বাক্-বৈদক্ষ্যের এক উজ্জল দৃষ্টাস্ক।

The Portrait of W. H. রচনাটিকে পৃথকভাবে পৃস্তিকাকারে প্রকাশ করার বাসনা না থাকলে সেটিও হয়ত এই Intentions গ্রন্থের অস্তর্ভুক্ত হত। এই প্রবন্ধটিতে মূল বক্তব্যবিষয় ছাড়াও অসকারের একটি প্রিয় ধারণাও বিশ্বত, তিনি বলতেন কাউকে তোমার নিজস্ব ধারণায় দীক্ষিত করতে পারার অর্থ, সেই বিষয়ে তোমার নিজস্ব বিশ্বাস নাশ হওয়া। তিনি বলতেন 'whenever people agree with me I always feel I must be wrong'—সনেট সম্পর্কে ওয়াইলডের যে বক্তব্য এবং বিশ্বাস তা এই প্রবন্ধে আলোচিত হয়েছে কি না এ বিতর্ক নিরর্থক, কারণ তিনি নিজেই একটি স্থন্দর কথা বলেছেন :

If one puts forward an idea to a true Englishman—always a rash thing to do—he never dreams of considering whether the idea is right or worng. The only thing he considers of any importance is whether one believes it oneself. Now the value of an idea has nothing whatsoever to do with the sincerity of the man who expresses it. Indeed the probablities are that the more insincere the man is, the more purely intellectual will the idea be, as in that case it will not be coloured either by his wants, his desires, or his prejudices.

ওয়াইলড তাঁর রচিত নাটকের শুধু অভিনয় নয় ভূমিকার সঙ্গেও একাত্ম হতে পারতেন, তাই তিনি বালফুরের মত রাজনৈতিক মনীষীকেও জয় করতে পেরেছিলেন।

বালফুর বিশ্বাস করেছিলেন যে সেকসপীয়রের 'Mr W. H.'
আসলে উইলি হিউজেস নামক একজন তরুণ অভিনেতা। সেকস-

শীরর এই উইলি দারা অন্ধ্রাণিত হয়ে সনেট রচনা করেছেন। ওয়াইলডের মতে রেনেসাঁসে কালের অধিনায়ক ছিলেন প্লেটো আর আধুনিক ভঙ্গীতে প্লেটনিক প্রেমের অভিব্যক্তি পাওয়া যায় এই সেকস্পীয়রের সনেটে।

ওয়াইলড চার্ল স রিভেটকে বলেছেন যে ডব্লু এচ যদি সেকসশীররকে যন্ত্রণা না দিতেন তাহলে আমরা এই সনেট পেতাম না।
ওয়াইলড একটা আইডিয়াকে উপকাহিনীতে পরিণত করতে
পারতেন, আর কাহিনীকে নিয়ে গল্প রচনা করতে পারতেন।

একবার তিনি বলেছিলেন "তোমাদের এই উইলি হিউজেসকে বিশ্বাস করতে হবে, আমি নিজে অনেকটা করি। আমাদের এই ইংরেজ সংসার, যখন আমার বই প্রকাশিত হবে, তখন ভেঙে চুরমার হয়ে পড়বে।"

তৃঃখের বিষয় এই গ্রন্থ তাঁর জীবদ্দশায় প্রকাশিত হয়নি।
পরিবর্ধিত পাণ্ডুলিপি তিনি গ্রেপ্তার হওয়ার সময় বাড়ি থেকে
চুরি যায়। 'ব্ল্যাকউডে' প্রকাশিত প্রবন্ধ কিছু লোকের বিরক্তির
কারণ হয়, তাঁদের ধারণা হয় লেখক উপযুক্ত গভীরতার সঙ্গে
আলোচনা করেন নি, বরং লঘুভাবেই করেছেন, আবার অনেকের
মনে হয়েছিল তিনি যা বলেছেন তাই তাঁর বিশ্বাস এবং স্থ্যভীর
চিন্তার ফল।

যাই হোক ভিক্টোরীয় ইংলণ্ডে সাড়া জাগেনি, কারণ সে কাল সেকস্পীয়র বিরূপ ছিল।

আট

ভোরিয়ান খের ছবি

The Portrait of W. H. সকলের নজরে না পড়লেও এর পরবর্তী রচনা 'The Picture of Dorian Gray' আন্দোলনের সৃষ্টি করল। সর্বত্র আলোচনা হতে লাগল এই উপত্যাসটির এবং এর বিষয়বস্তু সম্পর্কে।

এই উপস্থাসটি অতি সহজ এবং সরল। দ্বৈত ব্যক্তিত্বের বিষয় নিয়ে কাহিনীটি রচিত। এর আগে স্থীভেনসনের 'Doctor Jekyll and Mr. Hyde' প্রকাশিত হয়েছে এবং সেই কাহিনী সর্বজন পরিচিত।

Lippincott's Magazine নামক মার্কিন নীতিবার্গীশ পত্রিকায়
'The Picture of Dorian Gray' ধারাবাহিকভাবে প্রকাশিত
হয়। সেই পত্রিকায় তথন সমকালীন লেখকদের রচিত একটি সম্পূর্ণ
উপস্থাস প্রতি সংখ্যায় প্রকাশিত হত। এই পত্রিকার কর্তৃপক্ষ শুধ্
জুলাই, ১৮৯০ সংখ্যায় উপস্থাসটি প্রকাশ করেই ক্ষান্ত হন নি, ১৮৯০
খ্রীষ্টাব্দের শ্রেষ্ঠ সাহিত্য সঞ্চয়নেও এই উপস্থাসকে প্রথম স্থান দিলেন।
সমসাময়িক অন্থান্থ লেখকেরা আরু বিস্মৃতির অভলতলে, কিন্তু Lippincott পত্রিকার সম্পাদকরা সেই ১৮৯০ খ্রীষ্টাব্দেই এই গ্রন্থটিকে
'মান্টারপীন' হিসাবে স্বীকৃতি দিয়েছেন। মহৎ শিল্পকর্ম হিসাবে এই
গ্রন্থটি আরু বিশ্বসাহিত্যে 'ক্লাসিকে'র মর্ঘাদালাভ করেছে।

এই গ্রন্থের বহু রকমের সংস্করণ পাওয়া যায়, এতগুলি বিভিন্ন সংস্করণ আর কোনও গ্রন্থের ভাগ্যে ঘটে নি। অমুমোদিত সংস্করণ ভিন্ন এই গ্রন্থের কিছু চোরাই সংস্করণও আছে।

এই গ্রন্থ রচনাকালে অসকার ওয়াইলডের বয়স ছত্রিশ; অসকার

এই সময় অর্থকটে বিশেষ বিব্রত। এতদিন আটের খাতিরে কাজ করেছেন, এই রচনায় হাত দিয়েছেন অর্থের মোহে।

আর্ট বা অর্থ যার খাতিরেই তিনি এই কাব্দে হাত দিন, এই গ্রন্থে তিনি স্বপ্রকাশ, তাঁর প্রতিভার পরিপূর্ণ পরিচয় পাওয়া যায় এই উপস্থাসে। যা তাঁর চরিত্রের ক্রটি, যা তাঁর চরিত্রের সদ্গুণ সব এই গ্রন্থে বর্তমান। ক্লবেয়ার একদিন আপনাকে মাদাম তাঁর স্বষ্ট চরিত্র বোভারী বলে স্বীকার করেছিলেন, অসকারও বলতে পারতেন আমিই ডোরিয়ান।

১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দে ওয়ার্ড লক আণ্ড কোম্পানি আরও কয়েকটি পরিচ্ছেদ সংযুক্ত করে এই গ্রন্থটি প্রকাশ করেন। সেই সময়ে প্রকাশক লেখককে অমুরোধ করেন—'ডোরিয়ানকে কি আর একটু বাঁচিয়ে রাখা যায় না ? অমুশোচনার ফলে সে কি কোনোমতে সং হতে পারে না ?' সেদিন অসকার শুধু হেসেছিলেন, একথার কোনও জবাব দেন নি।

অসকার ওয়াইলড একদা বলেছিলেন, আমার সমগ্র প্রতিভা ঢেলেছি নিজের জীবনে, আর রচনায় দিয়েছি মনীষা। মানুষটি আর তাঁর রচনাবলী সর্বদর্শনসমন্বয়। ডোরিয়ান গ্রের বিষয়বস্তু তাই বহুবিধ। প্রথমতঃ এর মধ্যে প্রকাশিত হয়েছে ওয়াইলডের হেলেনীয় সৌন্দর্য-প্রীতি। দ্বিতীয়তঃ ওয়ালটার পেটারের দর্শনের সমর্থন। ওয়ালটার পেটার বলতেন, "Burn always with this hard gem-like flame to maintain this ecstasy," তৃতীয়তঃ বালজাকের কল্পনাপ্রস্ত Peau de Chagrin, এবং হুয়াসমানের মত যত কিছু অস্তুত অলোকিক, এবং বিকৃতকৃতি বস্তু তার সন্ধান্মত্ততা।

'A Rebours' উপত্যাসের নায়ক যেন ডোরিয়ান গ্রের জেষ্ঠ সহোদর। গুরাইলড এই গ্রন্থটির কাছে ঋণী। তিনি বলেছেন, 'এই গ্রন্থ পীত গ্রন্থ, এমন অম্ভুত বই ডোরিয়ান আর পড়ে নি —এ এক বিষাক্ত বই ।' অথচ আদালতের কাঠগড়ায় দাঁড়িয়ে অসকার বলেছেন, কোনও গ্রন্থ কাউকে খারাপ করতে পারে না। অসকারের কাছে সৌন্দর্যতম্ব আর আর্ট চুটি বিভিন্ন বস্তু।

ডোরিয়ান গ্রের মধ্যে সৌন্দর্য আছে, ডোরিয়ান গ্রে তাই সং ও অসং উভয়বিধ বস্তুর সময়য়। অসং প্রভাবকে নিয়য়্রণ করার ক্ষমতা ডোরিয়ানের হাতেই ছিল। সে কিন্তু ধ্বংসাত্মক পথেই পদক্ষেপ করেছে। সেকস্পীয়ার ভরুণ অভিনতা উইল হিউক্লেসের ভারুণাের আকর্ষণে প্রভাবায়িত হয়েছিলেন, আর Picture of Dorian Gray গ্রন্থের আর্টিস্ট বেসিল হলওয়ার্ড ভরুণ ডোরিয়ানের প্রভাবে পড়েছেন। ডোরিয়ান একদিকে তাঁর প্রেরণা, আর অপর দিকে ঘাতক।

ওয়াইলডের মতে জীবন আর্টকে অনুসরণ করে, অনুকরণ করে। ব্যক্তিগত জীবনে লর্ড অ্যালফ্রেড ডাগলাস ছিলেন ডোরিয়ান আর স্বয়ং ওয়াইলড হলেন বেসিল হলওয়ার্ড।

১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দে অসকার ও অ্যালফ্রেড ডাগলাসের প্রথম দর্শনি ঘটে;
১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দে মার্কুইসের বিপক্ষে ওয়াইলড অবিবেচনা-প্রস্থৃত যে মামলা দায়ের করেছিলেন সেই মামলার মধ্যে বারবার এই স্থৃবিখ্যাত গ্রন্থের কথা উল্লিখিত হয়েছে।

ডোরিয়ান গ্রে গ্রন্থের অপূর্ব রচনাশৈলী শুধু অসকারের পক্ষেই সম্ভব। দীর্ঘকালের ব্যবধানেও ওয়াইলডের নায়কের রূপ ও যৌবন অটুট রয়ে গেল। ডোরিয়ানের বীভৎস চারিত্রিক ক্রটি প্রতিফলিত হল ক্যানভাসের পর্দায় আঁকা ছবিটিতে।

ওয়াইলডের রচনার ক্ষ্রধার শ্লেষ ও ব্যঙ্গ, অমুপম কাব্যধর্মী গন্ত, সমকালীন যুগের রীতিনীতি সম্পর্কে প্রচ্ছন্ন বিজ্ঞপ এই গ্রন্থটিকে মূল্যবান করে তুলেছে।

উচ্চুঙ্খল জীবন আর অভিশপ্ত যৌবনের ব্যথা ও বেদনার অভিনব কাহিনী 'Picture of Dorian Gray'—একথা সর্বজ্ঞনন্ত্রীকৃত।

আমেরিকার 'Lippincott' পত্রিকার প্রতিনিধি লগুনে একটি ছোট্ট ভোজসভায় অসকার ওয়াইলড, বৃটিশ পার্লামেন্টের আইরিশ সদস্য গিল এবং আর্থার কোনান ভয়েলকে আমন্ত্রণ করেন। কোনান ডয়েল তথন উদীয়মান তরুণ লেখক, পসারহীন ডাক্তার। অসকার সম্পর্কে সেই প্রথম পরিচয়ের কথা কোনান ডয়েল লিপিবদ্ধ করেছেন—"He towered above us all, and yet had the art of seeming to be interested in all that we could say… He took as well as gave, but what he gave was unique."

এইদিনকার আলোচনার ফলেই কোনান ডয়েল 'Lippincott' পত্রিকায় 'The Sign of Four' এবং অসকার 'The Picture of Dorian Gray' উপত্যাস প্রকাশ করেন।

প্রথম অবস্থায় অসকার লিখিত এই উপত্যাস্টির একটি গল্পের আকার ছিল, বালজাকের Peau de Chagrin, এডগার অ্যালান পো'র "William Wilson" জাতীয় কাহিনী, পরে এর সঙ্গে অভিনেত্রীর অংশ সংযুক্ত করা হয়। প্রোমে পড়ার ফলে প্রতিভার অপমৃত্যু ঘটল। শিল্পীদের সঙ্গে অসকারের বিশেষ ঘনিষ্ঠতা ছিল, তিনি তাদের স্টুডিওতে অনেক সময় কাটাতেন, চমৎকার মজলিসী লোক হিসাবে অসকারকে স্বাই প্রীতির চোখে দেখতেন। ১৮৮৪ খ্রীষ্টাব্দে বেসিল ওয়ার্ড নামক জনৈক শিল্পীর স্টুডিওতে নিয়মিত যাতায়াত করতেন অসকার। সেই সময় এক পরম রমণীয় কিশোরকুমারের পোট্রেট আকছিল ওয়ার্ড। ছবি আঁকা শেষ হওয়ার পর ছেলেটি যখন চলে গেল তখন ওয়াইলড হঠাৎ বললেন—"what a pity that such a glorious creature should ever grow old!" (পরিতাপের কথা যে এমন স্থান্দর প্রাণীও একদিন বুড়ো হবে।) অসকারের মত সমর্থন করে শিল্পী ওয়ার্ড বললেন, এমন যদি হত—ছেলেটি এমনই স্থান্তর, আর ছবিটা বয়সের সঙ্গে জীর্ণ ও বিকৃত হয়ে যেত।

এই আইডিয়াট্কু ওয়াইলডকে এক বিচিত্র প্রেরণা দিয়েছে তাই এই উপস্থাসের শিল্পীর তিনি নাম দিয়েছেন অসকার—বেসিল হলওয়ার্ড। এইভাবেই ঋণ স্বীকার করেছেন। এই গ্রন্থের লর্ড হেনরি ওটন যেন অসকার চরিত্রেরই প্রতিফলন। জীবন-যৌবন ও রুঢ় বাস্তব সম্পর্কে লর্ড হেনরীর বক্তব্য যেন অসকারেরই কণ্ঠনিঃস্ত উক্তি।

আর্থার কোনান ডয়েলকে এই গ্রন্থ সম্পর্কে অসকার বলেছিলেন
—"Between me and life there is a mist of words always, I throw probability out of the window for the sake of a phrase, and the chance of an epigram makes me desert truth. Still I do aim at making a work of art…"

গ্রন্থ প্রকাশের সঙ্গে চতুর্দিকে তীব্র নিন্দা শুরু হল। অতি কঠোর সমালোচনা হল। কেউ কেউ বললেন, লেখক ও প্রকাশককে অবিলম্বে দণ্ডিত করা হোক।

আর একটি পত্রিকা লিখলেন এর চেয়ে অসকার ওয়াইলড দরজীর দোকান খুলে সম্মানজনক কর্মে আত্মনিয়োগ করুন। লেখকের মস্তিষ্ক, বুদ্ধি, শিল্পজ্ঞান আছে, কিন্তু তাঁর রুচি বিকৃত।

এখনকার কালে এই জাতীয় গ্রন্থসমালোচনায় বিক্রি বাড়ে, তখনকার কালে নীতির মূল্য ছিল অস্ত ধরণের, তাই এই জাতীয় বিরূপ সমালোচনা। ওয়ালটার পেটারও, 'ধরি মাছ না ছুই পানি' গোছের একটা সমালোচনা করলেন 'The Bookman' নামক পত্রিকায়।

অসকার উত্তর দিলেন—"Yes, there is a terrible moral in Dorian Gray—a moral which prurient will not be able to find in it, but it will reveal to all those whose minds are healthy. Is this an artistic error? I fear it is. It is the only error in the Book."

এর কিছু পরে ১৮৯১ এটাজের মার্চ সংখ্যা 'Fortnightly Review' পত্রিকায় 'A Preface to Dorian Gray' প্রকাশিত হয়। পরবর্তী সংস্করণে এই নিবন্ধটি মূল গ্রন্থে সংযুক্ত হয়।

অসকার এই ক্ষুদ্র নিবন্ধে লিখেছেন:

"সকল আর্টই রসবস্তুর স্রষ্টা। শিল্পকে প্রকাশ করে শিল্পীকে প্রচ্ছন্ন রাখাই আর্টের লক্ষ্য।

যিনি নৃতন ধারায় বা ভিন্ন ভঙ্গীতে রূপবস্তুকে রূপান্তরিত করেন, তিনিই সমালোচক।"

এই নিবন্ধেই অসকার ওয়াইলডের সেই বিখ্যাত উক্তি পাওয়া যায়:

"শ্লীল বা সশ্লীল গ্ৰন্থ বলে কিছুই নেই। গ্ৰন্থ হয় স্থলিখিত নয় কুলিখিত। এই পৰ্যন্ত।

কোনও শিল্পী কোনও সময়েই বিকারগ্রস্ত নন। তিনি সব কিছুই প্রকাশে পটু।

চিন্তা আর ভাষা শিল্পীর পক্ষে আর্টের হাতিয়ার। পাপ আর পুণ্য শিল্পীর কাছে শিল্পের উপজীব্য।

আঙ্গিকের দৃষ্টিকোণে সকল আর্টের প্রকৃতি যেন সঙ্গীতবিদের আর্ট। আর মনুভূতির দৃষ্টিকোণে রূপদক্ষের অভিনয়-নৈপুণ্য হল চরিত্রসৃষ্টি।

সকল আর্ট তাই একাধারে সম্ভুল ও প্রতীক্ধর্মী।

সমতল পার হয়ে যারা অতলে ডুব দেয় তারা বিপদের দায়িছ নেয়।

আর্টের আয়নায় প্রতিফলিত হয় দর্শক,—জীবন সেখানে প্রতিফলিত হয় না।"

এই গ্রন্থের মাধ্যমে অসকার নব্য স্থখবাদ (Neo-Hedonism)

সম্পর্কে নিজস্ব দর্শন প্রচার করেছেন। এই উপস্থাসের চরিত্র লর্ড হেনরীর মুখনিঃস্থত বাণীর মধ্যে লেখকের আত্মপ্রকাশ লক্ষণীয়—

'আমার মনে হয় মান্ত্রষ যদি নিজের জীবন থেকে সম্পূর্ণভাবে বিচ্যুত হয়ে তার অমুভূতিকে রূপ দিতে পারে তা হলে জগং আনন্দের এমন এক নৃতন স্থাদ পাবে যে আমরা আমাদের মধ্যযুগীয় ব্যাধি থেকে মুক্তি পেয়ে হেলেনিক আদর্শের ফাইতেও স্ক্রুতর, মহত্তর কিছুর সন্ধান পাব। কিন্তু বর্তমান-কালে যিনি সবচেয়ে নির্ভীক তিনি নিজের সম্পর্কে শক্ষিত। যে আত্মবঞ্চনা আমাদের জীবনকে নষ্ট করে তার মধ্যেই যে পিশাচকে আমরা দমন করার চেষ্টা করি তার উজ্জাবন ঘটে। যে আবেগ দমন করার জন্ম আমরা সচেষ্ট তা মনের ভিতরে পাক খায় আর জীবনটা বিষময় করে তোলে। দেহ একবার মাত্র পাপ করে, আর পাপের হাতে তার নিজ্কি, কারণ সব কর্মই শুদ্ধিকরণের পথ। শুধু আনন্দের আস্বাদ্টুকু বা একটা অমুতাপ মনে জেগে থাকে, আর কিছুই থাকে না। মোহ বা আসজ্জির হাত থেকে মুক্তি পাওয়ার একমাত্র পথ তার মধ্যে ঝাঁপ দেওয়া।…

....এই যে আপনার গোলাপ-রাঙা যৌবন, এই যে গোলাপ-শুক্র কৈশোর, এই নিয়ে আপনি আপনার বাসনা-কামনায় বিব্রত, ভয় ও ভাবনায় উদ্ক্রান্ত, দিবাস্বপ্র-নিশীথস্বপ্রের স্মৃতিই লক্ষায় আপনার মুখ রাঙা করে তোলে।'

লর্ড হেনরী অতঃপর এডোরিয়ানকে বলেছেন, "সৌন্দর্যের মধ্যে আছে প্রতিভার অভিব্যক্তি, হয়তো প্রতিভার চেয়ে বড়, এর কোনও কৈফিয়ত নিষ্প্রয়োজন। এখন হাসছেন, যখন এই সম্পদ হারাবেন তখন আর হাসবেন না।—বিধাতা আপনার ওপর সদয়, তিনি যা দেন আবার ফিরিয়ে নেন। কয়েক বছর মাত্র পরিপূর্ণরূপে বাঁচবেন,

যৌবনের সঙ্গে রূপও চলে যাবে, তথন হঠাৎ আবিকার করবেন ভার করমাল্য আর আপনার গলায় নেই, তথন যে-অতীতের স্মৃতিট্রু বহন করতে হবে পরাজয়ের গ্লানির চেয়ে তা তীক্ষ ও নির্মন। প্রতি মাসে আপনি সেই ভয়ংকরের দিকে এগিয়ে চলেছেন, শেষের সেই ভয়ংকর দিন।....জীবনের সোনালী মুহূর্ত অপচয় করবেন না,—বাঁচুন, বাঁচার মতন বাঁচুন। যে অপরূপ জীবন পেয়েছেন তার মাধুরী উপভোগ করুন। নতুন আনন্দ, নতুন উত্তেজনার সন্ধানে যুকুন। কোনও কিছুকে ভয় করবেন না, এ যুগে চাই নতুন স্থেবাদ। আপনি হবেন তার দৃশ্যপ্রতীক। এমন কিছু নেই যা আপনার করায়ত্ত নয়। মাত্র একটি ঋতুর জন্ম এই পৃথিবী আপনার....

যৌবন অতি ক্ষণস্থায়। সাধারণ পাহাড়ী ফুলও ঝরে পড়ে, কিন্তু আবার মুকুলিত হয়। লাবারনাম আগামী জুন মাসে আবার আজকের মতই পীত হয়ে ফুটে উঠবে। আর একমাস পরে ক্লেমাটিস লতায় নক্ষত্রের রঙ লাগবে, ক্লেমাটিসের সবুজ আকাশের গায়ে এমনই তারার মতো ফুল ফুটবে, আমরা কিন্তু আর যৌবন ফিরে পাব না। যে-আনন্দ কুড়ি বছর বয়সে ধমনীর মধ্যে প্রবাহিত তা শ্লথ হয়ে আসবে, অঙ্গ অবশ হবে, চেতনার তীক্ষতা হ্রাস পাবে। আমরা ক্রেমশঃ পুতুলনাচের পুতুলের মত বিশ্রী হয়ে উঠব। তারুণা! যৌবন! পৃথিবীতে তারুণা ছাড়া আর কিছুই নেই—'

অসকারের জীবনের মধ্যে উপরোক্ত উক্তির এক বিচিত্র প্রতিফলন লক্ষ্য করা যায়। ওয়ালটার পেটারের নন্দনতত্ত্ব একদা অসকারকে যে-শিক্ষা দিয়েছিল তা তিনি পরিপূর্ণরূপেই গ্রহণ করেছিলেন।

এই গ্রন্থের অপরাংশে, ডোরিয়ান ঘর থেকে বেরিয়ে যাওয়ার পর থেকে লর্ড হেনরী গভীর ভাবে চিস্তায় পড়লেন, তার ফলে শুরু হল আত্মবিশ্লেষণ—তিনি চুল চিরে আত্ম-বিচার করতে স্থুরু করলেন, এতকাল যেমন অপরের সম্পর্কে করে এসেছেন। মানব জীবনের রীতিমত একটা গবেষণার বিষয়। তুলনার এর তুলামূল্য আর কিছুই নেই। এমন স্ক্রু বিষ আছে যার প্রতিক্রিয়া জানতে হলে সেই বিষ আম্বাদ করা চাই, এমন অনেক ব্যাধি আছে যে তার প্রকৃতি জানতে হলে সেই ব্যাধির জালা স্বয়ং ভোগ করতে হয়। তার পর কি অপরূপ পুরস্কারই না মেলে! সারা জগৎ তখন চোখের উপর এক আশ্চর্য বিশ্বায়ের বস্তু হয়ে উঠে।

বাসনার কঠিন লজিক, প্রজ্ঞার সেই ভাবগাঢ় রঙীন জীবন, কোথায় তারা মেশে, কোথায় তাদের বিচ্ছেদ—কোন্ পথে মিলন, কোথায় বিরহ, এসব বেশ করে লক্ষ্য করতে ভালো লাগে। তার ভেতর একটা আনন্দ আছে। এই পিপাসার জন্ম মানুষ চরম মূল্য দিতে পারে।

ডোরিয়ান গ্রে উপক্যাসের এই জাতীয় উক্তি অসকারের জীবনী পাঠকের কাছে একটা সন্ধানস্ত্র এনে দেয়। যে উদগ্র পিপাসার জক্ত অসকারকে চরম মূল্য দিতে হয়েছে। এ যেন বুকের শিরা ছিন্ন করে সৌন্দর্য-পূজারীর শোভন শতদলে অর্ঘ্য দান। লর্ড হেনরী আবার অক্যত্র চিস্তা করছেন—

সাধারণতঃ জীবনের রহস্ত যতক্ষণ না উন্মোচিত হয় ততক্ষণ সে অপেক্ষায় থাকে, কিন্তু শুধু নির্বাচিত কয়েকজনের জীবনে এই অবগুঠন খোলার আগেই জীবনের হুজ্জের্য রহস্ত প্রকাশিত হয়ে পড়ে। অনেক ক্ষেত্রে এসব প্রতিক্রিয়া আর্টের, বিশেষতঃ সাহিত্য —হাদয়াবেগ আর বৃদ্ধিবৃত্তি নিয়েই সাহিত্যের কারবার।

এই ছেলেটি (ডোরিয়ান) আজো অপরিণত। বসন্ত শেষ হওয়ার আগেই তার ফসল কুড়ানোর পালা স্থক হয়েছে। যৌবনের চঞ্চল স্নায়ু শিরা আর আবেগ ছইই এর ভেতর আছে, কিন্তু ইতিমধ্যেই ছেলেটি আত্ম-সচেতন হয়ে উঠেছে। ওকে দেখলে আনন্দ হয়, এমন অপরপ রূপ আর সুকুমার মুখ্ঞী ডোরিয়ানের যে ওর দিকে সবিস্থয়ে তাকিরে থাকতে হয়। কি আকারে এর পরিণতি—কোধার বা এর শেষ, কি এসে যার সে কথায়। ও যেন একটা মিছিল বা নাটকের এক মনোহর মূর্তি। ওর যা আনন্দ অত্যের কাছে তা সুদূর—অথচ ওর বেদনায় অপরের সৌন্দর্যবোধ আন্দোলিছ হয়। আর ওর হাদয়ের সেই ক্ষত লাল গোলাপ ফুলের মতই রক্তিম। দেহ আর মন, মন আর দেহ—কি রহস্তময় বস্তু।

মনের একটা পাশবিক দিক আছে, কিন্তু দেহে আছে অধ্যাত্ম মূহুর্ত। চেতনা স্কা হতে পারে, বৃদ্ধিবৃত্তি ম্লান হয়ে যায়।

কামনার আবেগ—কোথায় সমাপ্তি, বা দৈহিক অনুভূতির কোথায় স্থুক্ক কে বলতে পারে ?

সাধারণ মনস্তান্থিকদের এক তরফা সংজ্ঞা কত অগভীর। অথচ বিভিন্ন মতের যুক্তি খণ্ডন করাও কঠিন। আত্মা কি পাপের আশ্রয়ে অধিবাসী ছায়া মাত্র ? জিওরদানো ব্রুনোর কথামত সত্যই কি আত্মার অন্তরে দেহ আছে ? পদার্থ থেকে শক্তিকে বিচ্ছিন্ন করা একটা রহস্ত, আবার শক্তিকে পদার্থে একীভূত করাটাও আর এক রহস্তা।

লর্ড হেনরী ভাবতে থাকেন, মনস্তত্ত্বকে কি আমরা এমন এক সঠিক বিজ্ঞানে পরিণত করতে পারব, যদ্বারা জীবনের মর্মবানী আমাদের কাছে প্রকাশ হয়ে পড়ে। আমরা চিরদিনই নিজেদের ভূল বৃঝি, আর অপরকে কদাচিং বৃঝি। অভিজ্ঞতা—তার কি কোনো নীতিগত মূল্য আছে—জীবনের অসংখ্য ভূলের সমষ্টির এই এক অর্থহীন নাম।

মান্থব তাদের ভ্রমকে একটা নাম দিয়েছে। নীতিবাগীশরা এটাকে একটা সতর্কতার রীতি ধরে নিয়েছেন। চরিত্র গঠনে এর একটা নীতিগত নিরাময়তা আছে এই তাঁরা বলে থাকেন। তাঁরা এর প্রশংসা করেছেন কারণ আমাদের কি অনুসরণীয় তা দেখিয়েছে, আর কি এড়িয়ে যেতে হবে তার শিক্ষা দিয়েছে।

বিবৈকের মত এরও অতি স্বল্ল সক্রিয় কারণ আছে। প্রকৃতপক্ষে

যা দেখান হয়েছে তাতে জানা যায় অতীতের মতই হবে আমাদের ভবিশ্বং।

আর যে পাপ একবার করেছি, তার জ্বন্য অস্কুতাপ করেছি। তথাপি বহুবার সেই পাপই পরমানন্দে করে যাব।

উপরোক্ত স্থুদীর্ঘ উদ্ধৃতি থেকে অসকারের সমকামিছের প্রতি আকর্ষণ, কিংবা সৌন্দর্যবাদের প্রতি আগ্রহ, অথবা ডোরিয়ান গ্রের সম্পর্কে একটা বৈজ্ঞানিক সমীক্ষার প্রতি যে উৎসাহ লক্ষ্য করা যায় তার মধ্যে আছে পরোক্ষগত ফললাভের আকাজ্ঞা।

১৮৯০ খ্রীষ্টাব্দের ২৮শে জুন তারিখে লিপিনকট ম্যাগাজিন জুলাই সংখ্যায় 'ডোরিয়ান গ্রে' প্রকাশিত হয়, এইকালে গ্রন্থের সঙ্গে একটি ভূমিকা সংযোজিত হয়। শুধু তাই নয় উপস্থাসের আকার দিয়ে বাজারের চাহিদা মেটানোর উদ্দেশ্যে ছটি অতিরিক্ত পরিচ্ছেদ যোগ করা হয়, এইগুলি যথাক্রমে তিন, পাঁচ, পনের, যোলো, সতের, এবং আঠারো, এছাড়া মাসিকে প্রকাশিত অংশে যা বাদ দেওয়া হয়েছিল তাও যোগ করা হল। ওয়ার্ড লক কোম্পানী গ্রন্থটির প্রকাশক। তাঁদের প্রফরিডারদের মধ্যে একজন ছিলেন বুলসন কেরনাহান। ওয়াইলড কেরনাহানকে বল্লেন আমার লেখায় যত 'উইল' আর 'স্থাল' আছে সেগুলিকে প্রয়োজন মত 'উড্' আর 'স্থড' করে দেবেন। বরাবর এই তুটি কথার ব্যবহার সম্পর্কে ওয়াইলডের মনে সংশয় ছিল। এই নির্দেশ দিয়ে ওয়াইলড চলে গেলেন প্যারিসে।

প্রুফ দেখে প্রেসে দেওয়ার পরই কেরনাহান একটা তার পেলেন—"ভয়ানক একটা ভুল হয়ে গেছে। বিশেষ করে এই কারণেই সব প্রুফ আটকে রাখুন।"

কয়েকদিন পরেই একটা ঘোড়ার গাড়ি চড়ে অসকার এসে হাজির। মুখে গভীর উদ্বেগের চিহ্ন। হাঁফাতে হাঁফাতে প্রশ্ন করেন, ব্যাপার কি! খুব দেরী হয়নি ত? ভগবানের দোহাই বলুন!

কেরনাহান বল্লেন—আপনি ঠাণ্ডা হন। খুব দেরী হয়নি।

আমি ক্রফ আটকেছি। স্বস্তির নিশাস ফেলে অসকার বলে উঠ্লেন—থ্যাংক গড়।

তারপর কপালের স্বেদবিন্দু রুমাল দিয়ে মুছে বল্লেন—আমার বইটাতে যদি এই ক্রটি থেকে যেত তাহলে আপনাকে বা আমাকেও আমি কোনোদিন ক্ষমা করতে পারতাম না। এ একেবারে ক্রাইম, এরকম ক্রটী আর্টের প্রতি জঘন্ত অপরাধ।

তারপর একট থেমে সংযত হয়ে মৃত্ব গলায় বল্লেন—আমার গল্লটায় একটা ছবি বাঁধাইওলার কথা আছে, নেহাৎ কারবারি মান্নয। কেমন তাই না ?

- —ভা আছে। জবাব দিলেন কেরনাহান!
- —কি নাম লোকটার, কি নাম দিয়েছি যেন <u>?</u>
- —মনে হচ্ছে যে এ্যাস্টন। হাা, এ্যাস্টনই ত।
- আর নয়, আর উচ্চারণ করবেন না। আমার স্নায়্শিরায় সইবে না।
- এ্যাসটন। এরপর অসকারের কণ্ঠস্বর ভেঙে গেল। তিনি ধীরে ধীরে বল্লেন—এ্যাসটন হল গিয়ে একটা ভত্তলোকের নাম, ঈশ্বর আমাকে ক্ষমা করুন। ঐ নাম আমি একটা কারবারি লোককে দিয়েছি। নামটা বদলে হাবার্ড কর্মন, হাা, হাবার্ড নামটায় কারবারি গন্ধ আছে।

স্বয়ং কেরনাহান অসকারের জীবনী লেখক হেসকেথ পীয়রসনকে বলেছেন যে এই কথা কটি বলার পর অসকার অট্টহাস্থ করলেন, ভিনি বেশ স্বস্থি অনুভব করলেন এবং প্রকৃতিস্থ হলেন।

অসকার তাঁর রচনায় এত গুরুত্ব দিতেন এবং প্রতিটি রচনাকে যথাসম্ভব সর্বাঙ্গ স্থানর করার জন্ম সচেষ্ট থাকতেন বলেই তিনি সমালোচকদের কট ক্তির জবাবে বলতে পেরেছিলেন—

"My story is an essay on decorative Art. It reacts against the crude brutality as plain realism. It is

poisionous if you like, but you can not deny that it is also perfect, and perfection is what we artists aim at."

অসকার ওয়াইলডের 'ডোরিয়ান গ্রে' প্রকাশিত হওয়ার পর অনেক বিরুদ্ধ ধরণের মস্তব্য সংবাদপত্রে প্রকাশিত হয়েছিল। তথনকার সমাজ ছিল শুচিবায়্গ্রস্ত নীতিবাগীশের সমাজ। অত্যস্ত চড়া স্থরের নীতিবাক্য বোঝাই গ্রন্থাদিরই চাহিদা অধিক। ওয়ালটার পেটার 'বুকম্যানে' যে কথা লিখেছিলেন তার চমংকার জ্বাব দিয়েছেন অসকার একথা আগে বলেছি, এই স্ত্রে তাঁর আর একটি শ্বরণীয় উক্তি উদ্ধৃত করছিঃ "The sphere of Art and the sphere of ethics are absolutely distinct and separate."

এ ছাড়া ডোরিয়ান গ্রের ছবির ভূমিকায় যে কথাগুলি বলেছেন আজ তা ক্লাসিকের মর্যাদা লাভ করেছে।

ওয়াইলডের এই উপস্থাসটি কিন্তু তাঁর যথেষ্ট ক্ষতি করল। এমন অনেকে গ্রন্থটির নিন্দা করতে লাগল যারা একবর্ণও পড়েনি। শুধু গ্রন্থ নয় সেই স্ত্রে গ্রন্থকারও ঘুণার পাত্র হয়ে উঠলেন। আর সমকালীন সাংবাদিকদের প্রায় সকলেই সেদিন অসকারের বিরুদ্ধে, প্রবলতম শক্র হয়ে উঠল।

কুইনস্বেরীর মামলায় ডোরিয়ান গ্রে উপস্থাস অসকারের বিরুদ্ধে প্রযুক্ত প্রচণ্ড এক অস্ত্র হিসাবে ব্যবহার করলেন তাঁর ডাবলিনের টিনিটি কলেজের সহপাঠী বিখ্যাত আইনজীবি এডওয়ার্ড কারসন।

এডওয়ার্ড কারসনের অসকারের প্রতি একটা স্বাভাবিক বিরূপতা ছিল, সেই বিরূপতাকে তৃপ্ত করার এতবড় স্থ্যোগের তিনি পরিপূর্ণ সন্থাবহার করলেন।

কারসন প্রশ্ন করলেন—আমার বিশ্বাস আপনার মতে ছ্নীতি-মূলক বই বলে কোনো বস্তু নেই ?

ওয়াইলড--ইা।

কারসন—স্থনীতি বা হুনীতির কি প্রতিক্রিয়া সে বিষয়ে আপনার কিছু বিবেচ্য নেই, একথা যদি বলি তাহলে হয়ত ঠিক হবে!

७ आर्टेक ७—निम्ह्य नय ।

কারসন—আপনার রচনা সম্পর্কে আপনার ভাবখানা (Pose) এই যে স্থনীতি সম্পর্কে আপনার এতটুকু মাথাব্যথা নেই, কেমন ?

ওয়াইলড—আপনি ভাবখানা (Pose) কথাটি কি বিশৈষ উদ্দেশ্যে প্রয়োগ করছেন তা আমার জানা নেই।

কারসন—কেন এই কথাটি তা আপনারই এক প্রিয় উক্তি।

ওয়াইলড—তাই নাকি? এ বিষয়ে আমার কোনো (Pose) বা ভাব-ভঙ্গী নেই। কোনো গ্রন্থ বা নাটক রচনাকালে আমি তার সাহিত্যগত বস্তু নিয়েই ব্যস্ত, অর্থাৎ যার নাম আর্ট। ভালো বা মন্দ করার ব্যাপারে আমার লক্ষ্য নেই, আমি এমন এক বস্তু রচনায় আগ্রহশীল যার মধ্যে সৌন্দর্য বা বৈদশ্ধের একটা পরিচয় থাকে।

কারসন—ডোরিয়ান গ্রে সম্পর্কে সমালোচনা এবং মন্তব্য পাঠ করে আপনি আপনার গ্রন্থটির প্রচুর পরিমাণে পরিমার্জনা করেছেন, তাই না ?

ওয়াইলড—কোনো কিছুই যোগ করা হয়নি। তবে একটি ক্ষেত্রে, কোনো সমালোচনায় নয়, আমি নিজেই একটা পরিবর্তন করেছি। একজন সমালোচক আছেন যাঁর মতামতকে আমি অনেক উচ্চমূল্য দিই, তিনি একটি বিশেষ পংক্তির ভুল অর্থ হতে পারে এই কথা বলায় আমি একটা জায়গায় পরিবর্তন করেছি, সেই সমালোচকের নাম ওয়ালটার পেটার।

স্থার এডওয়ার্ড ক্লার্কের জেরার মূথে (ওয়াইলড পরদিন স্বীকার করেছেন যে ডেরিয়ান গ্রে সম্পর্কে ওয়ালটার পেটার অনেক চিঠিপত্র লিখেছেন এবং তারই ফলে আমি এক জায়গায় পরিবর্তন করেছি।) কারসন—আপনার 'ডোরিয়ান গ্রে'র ভূমিকা অংশের এক জায়গায় আছে শীল বা অশ্লীল গ্রন্থ বলে কোনো বস্তু নেই। গ্রন্থ হয় স্থলিখিত নয় কুলিখিত—এই পর্যন্ত। এই কি আপনার মতবাদ ?

ওয়াইলড—হাঁ। আর্ট সম্পর্কে সেই আমার মত!

কারসন—তাহলে ধরে নেওয়া যায় যে বই যতই কেন হনীতিমূলক হোক না কেন আপনাদের মতে তা যদি স্থলিখিত হয় তাহলেই তা ভালো বই।

ওয়াইলড—হাঁ, যদি গ্রন্থটি স্থলিখিত হয়, যদি তার মধ্যে সৌন্দর্যবাধ জাগ্রত করার উপাদান থাকে, তাহলে তাই। এই সৌন্দর্যবাধ মানবীয় চেতনায় সর্বশ্রেষ্ঠ বোধ। গ্রন্থটি যদি কুলিখিত হয় তাহলে তা বিরক্তি উৎপাদন করবে।

কারসন—তাহলে বিকৃত নীতি-মূলক যে কোনো স্থলিখিত গ্রন্থকে ভালো বই বলা যায়!

ওয়াইলড—কোনো স্থলিথিত গ্রন্থ কখনও মতবাদ প্রচার করে না। মতবাদ তাদেরই যারা শিল্পী নয়।

কারসন—বিকৃত রুচির উপস্থাসও সংগ্রন্থ বিবেচিত হতে পারে ? ওয়াইলড—বিকৃত রুচির উপস্থাস বলতে আপনি কি বোঝেন জানিনা।

কারসন—তাহলে আমি বলতে পারি ডোরিয়ান গ্রে এই জাতীয় উপস্থাস কি না সে বিষয়ে বিশ্লেষণ করা যায়।

ওয়াইলড-—যারা পশু এবং অশিক্ষিত শুধু তাদের পক্ষেই তা সম্ভব। আর্ট সম্পর্কে ফিলিস্টাইনদের মতামত গণনাতীতভাবে নির্বোধ।

কারসন—যদি একজন অশিক্ষিত ব্যক্তি 'ডোরিয়ান গ্রে' পাঠ করে, সে এই সিদ্ধান্তে আসতে পারে।

ওয়াইলড—আর্ট সম্পর্কে অশিক্ষিতের অভিমত উপেক্ষনীয়।

আর্ট সম্পর্কে আমার নিজম মনোভঙ্গী সম্পর্কে আমি সচেতন। অপরে সে বিষয়ে কি ভাবছে না ভাবছে তা আমি গ্রাহ্য করি না।

কারসন—আপনার সংজ্ঞান্সসারে তাহলে অধিকাংশ ব্যক্তি ফিলিস্টাইন এবং অশিক্ষিতের দলে পড়ে ?

ওয়াইলড—অবশ্য আশ্চর্যরকমের ব্যতিক্রম দেখেছি।

কারসন—তাহলে আপনি কি মনে করেন অধিকাংশ ব্যক্তি আপনি যে মতামত পোষণ করেন সেই মতের অমুবর্তী।

অয়াইলড—আমার মনে হয়, তারা উপযুক্তভাবে সংস্কৃতিপরায়ণ নন।

কারসন—ভালো বই বা মন্দ বই-এর তারতম্য বিচারের উপযুক্ত সংস্কৃতিবান নয়, কেমন ?

७ग़ारेल७—कथनरे नग्।

কারসন—ডোরিয়ান গ্রে সম্পর্কে শিল্পীর যে আকর্ষণ তা বিচার করে একজন সাধারণ মান্তুষের কি মনে হতে পারে না যে এ এক বিশেষধরণের প্রবণতা ?

ওয়াইলড—সাধারণ মান্তুষের যে কি মনোভঙ্গী সে বিষয়ে আমার কোনো ধারণা নেই।

কারসন—কিন্তু সাধারণ মানুষকে আপনার বই কেনার থেকে বিরত করার কোনো চেষ্টা আপনি করেন না গ

ওয়াইলড—আমি তাদের কখনো নিরক্ত করিনি।

(অতঃপর কোঁসলী 'লিপিনকটের' পত্রিকায় প্রকাশিত ডোরিয়ান গ্রে থেকে স্থদীর্ঘ অংশ পাঠ করলেন, বিশেষ করে যে অংশে ডোরিয়ান ও শিল্পী বেসিল হলওয়ার্ডের সাক্ষাৎকারের বর্ণনা আছে।)

কারসন—এই বার মিঃ ওয়াইলড আপনাকে প্রশ্ন করি, একজন পুরুষের অপর একজন পুরুষের প্রতি এই যে অভিব্যক্তি, বিশেষ করে সম্ভাকারণ্য উপনীত এক তরুণের প্রতি এই অমুরাগ, অভিব্যক্তি বা অমুভূতি হিসাবে কি তা যথোচিত ? ওয়াইলড—আমার মতে একজন শিল্পী যদি কোন সৌন্দর্বময় ব্যক্তিছের সমীপস্থ হন, যে ব্যক্তিষ তাঁর শিল্পকর্মে এবং জীবনে প্রয়োজন, তাহলে সেই শিল্পীর যে মনোভঙ্গী হওয়া সম্ভব, আমি তারই নিখুঁত বর্ণনা করেছি।

কারসন—আপনার মনে হয়, একজন তরুণ অপর এক ভরুণের প্রতি অমুরূপ মনোভাব সম্পন্ন হতে পারে ?

ওয়াইলড—হাঁা, শিল্পী হিসাবে তাই। কোঁসলী এইখানে অপর এক অংশ পাঠ করলেন।

ওয়াইলড সেই কপিটা দেখতে চাইলেন। গ্রন্থাকারে এক পূর্ণাঙ্গ সংস্করণ ডোরিয়ান গ্রের ছবি ওয়াইলডের হাতে দেওয়া হল এবং বিশেষ একটি অংশের প্রতি লেখকের দৃষ্টি আকর্ষণ করে কারসন বল্লেন আমার মনে হয় মার্জিত সংস্করণে এই অংশটুকু বাদ দেওয়া হয়েছে।

ওয়াইলড—আমি তাকে মার্জিত সংস্করণ বলিনা।

কারসন—হ্যা, তা আমি জানি, তবে দেখা যাক (কোঁসলী আরো খানিকটা অংশ পড়লেন), আপনি কি বলতে চান এই অংশে একজন পুরুষের অপর পুরুষের প্রতি স্বাভাবিক মনোভাবের বর্ণনা করা হয়েছে!

ওয়াইলড—একজন শিল্পীর চোখে একজন রূপবান ব্যক্তিছ যে প্রভাব বিস্তার করতে পারেন, এ তারই বর্ণনা।

কারসন--রপবান ব্যক্তি গ

গুয়াইলড—আমি বলেছি রূপবান ব্যক্তিত্ব (a beautiful personality) আপনি যথা ইচ্ছা বর্ণনা করতে পারেন। ডোরিয়ান গ্রে এক চমকপ্রদ ব্যক্তিত্ব।

কারসন—আমি কি মনে করতে পারি যে শিল্পী হিসাবে এই যে বর্ণনা আপনি স্বয়ং তা অমুভব করেন নি!

ওয়াইলড—আমি কখনো আমার আর্টের ওপর কোনে। ব্যক্তিস্থকে প্রভাব বিস্তার করতে দিইনি। কারসন—তাহলে যে অমুভূতির আপনি বর্ণনা করেছেন সে আপনার অপরিচিত।

ওয়াইলড—আমার এই শিল্প কর্মট কথাসাহিত্য।

কারসন—আপনার দিক থেকে এই স্বাভাবিক অভিব্যক্তি বিষয়ে আপনার কোনো অন্নভৃতি নেই ?

ওয়াইলড—আমি মনে করি কোনো শিল্পীর পক্ষে কোনো তরুণকে ভালোবাসা বা তার প্রতি অমুরাগ প্রকাশ সম্পূর্ণ স্বাভাবিক ব্যাপার। প্রায় প্রতিটি আর্টিষ্টের জীবনে এই একই ঘটনা ঘটে।

কারসন—তাহলে প্রতিটি বাক্য ধরে বিশ্লেষণ করা যাক। "I quite admit that I adored you madly' (আমি স্বীকার করি যে আমি তোমাকে পাগলের মত ভালোবেসেছি),—এ কথা কেন বলেছেন? আপনি কখনো কোনো তরুণকে পাগলের মত ভালোবেসেছেন?

ওয়াইলড—না, পাগলের মত নয়, আমি ভালোবাসার প্রতি আসক্ত, তবে সে এক উচ্চ পর্যায়ের বস্তু।

কারসন—যাক, সে সব কথায় কাজ নেই, আমরা যে পর্যায়ে উপস্থিত আছি সেই পর্যায়েই থাকা যাক।

ওয়াইলড—একমাত্র নিজের প্রতি ব্যতীত অন্য কোথাও কখনো আমি অমুরাগ প্রকাশ করিনি।

কারসন—আমার বিশ্বাস, আপনার মতে এই কর্মই যথেষ্ট সপ্রতিভতার পরিচয় কী ?

ওয়াইলড—মোটেই নয়।

কারসন—তাহলে আপনার কখনও এই অমুভূতি ছিলনা ?

ওয়াইলড—না, সমগ্র আইডিয়াটুকু সেকস্পীয়র থেকে ধার করা।
একথা উল্লেখ করার জন্ম আমি তৃঃখিত। আমি এ পেয়েছি
সেকস্পীয়রের সনেট থেকে।

কারসন—আমার ধারণা, আপনি একটা প্রবন্ধ লিখেছেন

সেকসপীয়রের সনেট সম্পর্কে, আপনি দেখাতে চেয়েছেন যে সেকসপীয়রের সনেট অস্বাভাবিক ফুর্নীতির পরিচায়ক!

ওয়াইলড—বরং বিপরীত। আমি প্রবন্ধে প্রমাণ করতে চেয়েছি এ ধারণাটুকুই ভ্রাস্ত। সেকস্পীয়রের প্রতি এই জাতীয় যৌন-ক্রচিবিকারের দায় চাপিয়ে দেওয়ার বিরুদ্ধেই আমার প্রতিবাদ।

কারসন—(উপক্যাসের অংশ পাঠ করতে থাকেন) "I adored you extravagantly—" (আমি তোমাকে উচ্ছুম্বালের মত ভালোবেসেছি)।

ওয়াইলড—আপনার বলার উদ্দেশ্য কি 'অর্থ নৈতিক' দিক থেকে? কারসন—হাঁা, নিশ্চয়ই 'অর্থ নৈতিক' দিক থেকেই। আপনার কি মনে হয় আমরা অন্থ অর্থের কথা বলছি!

ওয়াইলড—আপনি যা বলেছেন তার অর্থ যে আপনি জানেন না আমি মনে করিনা।

কারসন—তাই নাকি! তাহলে আমাকে পরিষ্কার করেই বলতে হয়—"I was jealous of every one to whom you spoke" (যার সঙ্গে তুমি কথা বলেছ তার প্রতিই আমি ঈর্ষিত হয়েছি), আপনি কখনো কোনো তরুণের সম্পর্কে ঈর্ষাবোধ করেছেন ?

ওয়াইলড—জীবনে নয়।

কারসন—"I want to have you all to myself" (আমি ভোমাকে একাস্তভাবে আমার করে পেতে চাই), আপনার নিজের কখনো এই অমুভূতি মনে জেগেছে ?

ওয়াইলড—না, আমার কাছে এ অবস্থা নিতান্ত অসহনীয়, নোঙরামি।

কারসন—"I grow afraid that the world would know of my idolatory"—(আমার এই অতিরিক্ত অমুরাগের কথা পৃথিবীর মামুষ জানবে এই আমার ভয়), পৃথিবীর মামুষ যদি জানেই তাহলে আপনার ভয়ের কি আছে ?

ওয়াইলড —কারণ, পৃথিবীতে এমন মামুষ আছে যারা নিবিড় অমুরাগের অর্থ জানেনা, একজন শিল্পী এক আশ্চর্যজনক স্থুন্দর ব্যক্তিছের জন্ম কি স্নেহ এবং অমুরাগ পোষণ করতে পারেন তার অর্থ সকলের বোধ্য নয়। এই অবস্থার মধ্যেই আমরা বাস করি। এই আমার পরিতাপ।

কারসন—এই সব হতভাগ্যের দল, যাদের অস্তরে আপনার মত উচ্চস্তরের সংবেদনশীলতার অভাব আছে, তারা কি এর কদর্থ করবেনা ?

ওয়াইলড—নিঃসন্দেহে। যা খুসী তারা মনে করতে পারে। অপরের অজ্ঞতা সম্পর্কে আমার মাথাব্যথা নেই। সমগ্র সমাজকে স্থলভ করার জন্ম আমার একটা প্রবল আগ্রহ আছে।

কারসন—অপর এক অংশে ডোরিয়ান গ্রে একটি বই হাতে পেয়েছে। সেই বইটি কি আপনি যাকে বলেন নৈতিক গ্রন্থ, সেই জাতীয় বই!

ওয়াইলড—খুব স্থলিখিত নয়, তবে আমাকে একটা আইডিয়া দিয়েছে।

(এরপর কারসন চেপে ধরলেন, গ্রন্থটিতে কোনো বিশেষ প্রবণতার কথা আছে কিনা জানতে চাইলেন। অপর একজন শিল্পীর সাহিত্যকর্ম সম্পর্কে জেরার সম্মুখীন হতে অসকার প্রবল আপত্তি করলেন। তিনি বল্লেন—এর নাম an Impertinence and a vulgarity—ঔদ্ধত্য ও কুশ্রীতা। তিনি স্বীকার করলেন হুয়াসম্যানের 'A Rebouors'—এর কথা তাঁর মনে ছিল। কারসন এই গ্রন্থটির নীতিগত মূল্য সম্পর্কে ওয়াইলডের মতামত জানবার জন্ম চাপ দিলেন, স্থার এডওয়ার্ড ক্লার্ক কিন্তু বিচারকের কাছে আবেদন জানিয়ে এ বিষয়ে আর বেশী প্রশ্ন থেকে কারসনকে নিরস্ত করলেন। কারসন কিন্তু ছাড়বার পাত্র নন। তিনি লিপিনকটে প্রকাশিত ডোরিয়ান গ্রে থেকে আর এক অংশ তুলে ধরলেন। এই আংশে শিল্পী ডোরিয়ানকে তার সম্পর্কিত প্রচারিত কলঙ্ক কথা বিষয়ে প্রশ্ন করছেন। কারসন প্রশ্ন করলেন সাধারণ অর্থে এই অংশ-কি বিশেষ একটা অপরাধের ইক্সিত দেয়-না? ওয়াইলড জবাবে বল্লেন—মামুষ হিসাবে ডোরিয়ান গ্রের প্রভাবটা বড়ই দোষযুক্ত, তবে তার সেই প্রভাবের প্রকৃতি কি সে বিষয়ে তিনি মস্তব্য করতে রাজী নন। অসকার এই সঙ্গে আবার যোগ করলেন—সত্যি কথা বলতে কি একজন মামুষ অপরকে প্রভাবিত করতে পারে না, এবং পৃথিবীতে অসং প্রভাব বলে কোনো কিছু আছে আমি মনে করি না।

কারসন—কোনো মানুষ কি কোনো যুবককে কুপথে চালিত করেনা গ

ওয়াইলড—আমার ত মনে হয় না!

কারসন—তিনি কি এমন কিছু করেন না যা তরুণ বয়সকে প্রভাবিত করতে পারে গ

ওয়াইলড—আপনি কি বিভিন্ন বয়সের কথা বলতে চাইছেন!
কারসন—না, আমি সাধারণ ধারণার (কমনসেন্স) কথাই বল্ছি।
ওয়াইলড—একজন অপরকে প্রভাবিত করতে পারে মনে
করি না।

এই জাতীয় জেরা বা বাদান্ত্বাদে কারসন ব্রুলেন অস্কারের শ্লেষবাক্যের বর্মভেদ করা সহজ নয়। তিনি আলফ্রেডকে লিখিত ওয়াইলডের চিঠির অংশ উদ্ধৃত করে বল্লেন—আপনি কি ডাগলাসকে ভালোবাসেন!

অসকার—না, তবে তাকে আমার ভালো লাগে। চিঠিটা একটি কবিতা। সাধারণ চিঠি মাত্র নয়। এরপর হয়ত বল্বেন কিং লীয়র বা সেকস্পীয়রের কোনো সনেট হয়ত স্কুরুচিসঙ্গত নয়। সাক্ষ্য এবং জেরার ফলে মামলার অবস্থা বুঝে ওয়াইলডের সমর্থক উকীলরা মামলা তুলে নেওয়ার পরামর্শ দিলেন ওয়াইলডকে। এইভাবে মামলা তুলে নেওয়ার অর্থ কুইনসবেরীর অভিযোগ স্বীকার করে নেওয়া।

আদালত অসকারকে দেশত্যাগ করার সময় দিলেন। ব্যাংক থেকে টাকাকড়ি ভূলে অসকার দেশত্যাগ করার উপক্রম করছেন এমন সময় আবার তাঁকে কাঠগড়ায় দাঁড়াতে হল আসামী হয়ে। এই প্রসঙ্গ পরে বিস্তারিত আলোচনা হবে।

ভালোমন্দের দ্বন্দ্ব তরুণ নায়ক ডোরিয়ানকে একটা পথ বেছে নিতে হয়েছে। 'ডোরিয়ান গ্রের ছবি' গ্রন্থটি "আর্টের জন্মই আর্ট" এই নীতির পাঁচালী বলে অভিহিত করলেও অবশেষে অসকার স্বয়ং স্বীকার করেছেন গ্রন্থটির অন্তর্নিহিত নীতিকথা বা মর্যাল অতি নিদারুণ। তিনি নিজেই প্রশ্ন করেছেন—এই ক্রটী কি শিল্পগত ? এবং উত্তরে বলেছেন—আমার মনে হয় তাই, বইটির এই একমাত্র ক্রটী।

নাটক ও নাট্যকার

সেন্ট জেমস থিয়েটারের মি: জর্জ আলেকজাণ্ডার অসকারকে একটি
নতুন নাটক লেখার জন্ম উৎসাহিত করেন। লোকটি ফ্যাশনপ্রির
ছিলেন। সেন্ট জেমস্ থিয়েটার ফ্যাশনগুরস্ত রক্ষমঞ্চ, আর সেই রক্ষমঞ্চ
অসকারের মত লেখকের চটকদার নাটক অভিনয় করলে হয়ভো
জমবে এই তাঁর ধারণা ছিল। তাই তিনি অসকারকে অনুরোধ
করলেন একটি নাটক রচনার জন্ম। অসকার বললেন, 'কালই একটা
প্যানটোমাইম লিখে দেব।'

তখন অসকারের অর্থকষ্ট চলেছে, তাই তাঁকে সাহায্য করার উদ্দেশ্যেই এই প্রস্তাব। একশো পাউও অগ্রিম দেওয়া হল এবং অসকার খরচ করে উড়িয়ে দিলেন। আরও কিছু টাকা চাই, কিন্তু নাটক একলাইনও লেখা হল না।

আলেকজাণ্ডার একদিন বললেন, কবে নাটক দেখব ?

ওয়াইলড বললেন যে কোনদিন খুশী যে কোনও নাটক দেখতে পার। যে রঙ্গমঞ্চে হচ্ছে সেইখানে যাও, আর সাশা করি একটা ভাল সীট পেয়ে যাবে।

- —আমি কোন্ নাটকের কথা বলছি তা তুমি জান ?
- —ভেঙে না বললে কি করে বুঝব ?
- --- আমার জন্ম যে নাটক লেখার কথা ছিল।
- ৩:, তাই বল, তা সে ভাই এখনও লেখাই হয় নি, দেখৰে কি করে !
 - —লিখতে শুরু করেছ কি <u>?</u>
- —না, কালি-কলম দিয়ে লিখতে শুরু করি নি তবে মগজে এসেছে। সেখানেই এখন থাক।

- —ভোমার টাকার দরকার নেই 🕈
- —টাকা! টাকার তো অনেক প্রয়োজন। ভালো কথা, ভোমার কাছে আমার ঋণ রয়েছে যে!
 - —তার জন্ম ভেবো না।
 - একট্ট ভাবছি না।

এই কথাগুলি হেসকেথ পীয়ারসনকে বলেছেন ব্রুজ আলেকবাণার।

১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দে Lake Windermere-এ অবসর যাপনের সময় এই নাটকটি অবশেষে লিখলেন, সব নাটকই এইভাবে লিখতেন অসকার। এইভাবে 'Lady Windermere's Fan' রচিত হল। আলেকজাণ্ডার নাটকটি পড়েই বললেন, চমৎকার হয়েছে, আমি হাজার পাউণ্ড দিয়ে অভিনয়ের পুরো স্বন্ধ নিয়ে নিই।

অসকার বললেন তোমার বিচার ও নির্বাচন শক্তিতে আমার এতই শ্রহ্মা যে এই উদারতা সবিনয়ে প্রত্যাখ্যান করছি।

অসকারের হিসেব ঠিক হয়েছিল, এই নাটকের অভিনয় বাবদ তিনি সাত হাজার পাউণ্ড রয়্যালটি পেয়েছিলেন, তখনকার কালে তেইশ সপ্তাহব্যাপী একই নাটকের অভিনয়, একটি আশ্চর্য ঘটনা।

১৮৯২ খ্রীষ্টাব্দে ২•শে ফেব্রুয়ারী নাটকের প্রথম রজনী। নাটকের চমংকার সংলাপ এবং চটকদার বিষয়বস্তু দর্শককে মুগ্ধ করল। অভিনয়াস্তে দর্শকের আসন থেকে নাট্যকারকে দেখার অন্ধরোধ হল। অসকার অর্ধদগ্ধ সিগাঁরেট হাতে রক্ষমঞ্চে হাজির হয়ে বললেন, 'ভন্ত মহোদয় এবং ভন্তমহোদয়াগণ, আজকের সন্ধ্যাটি বিশেহভাবে উপভোগ করেছি, অভিনেতৃবর্গ চমংকার নাটকের চমংকার অভিনয় করেছেন, এবং আপনাদের অভিনয়ও বৃদ্ধিমন্তার পরিচায়ক। এই সাফল্যে ও আপনাদের অভিব্যক্তির জন্ম ধন্মবাদ, এই দেখে আমার মনে হয়েছে যে এই নাটক সম্পর্কে আমার মত আপনাদেরও উচ্চ ধারণা।'

িকিন্ত এই উক্তির মধ্যে অভব্যতা এবং অর্থদন্ধ সিগারেট পানের মধ্যে বে-আদবি দেখে সকলে বিরক্ত হলেন।

উইলিয়াম আর্চার কিন্তু অভিনয় দেখে বললেন, এই নাটক ক্লাসিকের মর্যাদা পাওয়ার যোগ্য।

এই নাটকের পর লিখিত হল অসকারের বিখ্যাত নাটক 'সালোমে'।

ভিনদেউ ও'সালিভান লিখিত 'Aspects of Wilde' নামক ' প্রস্থে 'Salome' নাটক সম্পর্কে চমংকার কাহিনী আছে। তিনি বলেছেন, 'অসকার এই বিষয়-বস্তু নিয়ে কিছুকাল ধরেই চিস্তা করছিলেন। প্যারীতে অবস্থান-কালে বন্ধুদের এক লাঞ্চ-সভায় ডেকে তিনি এই নাটকের সম্ভাব্য সংলাপ নিয়ে আলোচনা করেন। বাড়ি ফিরে একটি নতুন খাতা টেবিলের ওপর দেখে তৎক্ষণাৎ নাটক লিখতে বসলেন অসকার, কলমের ডগায় আপনি খই ফুটতে লাগল। রাভ এগারোটা পর্যন্ত এইভাবে লিখে চলেছেন, তারপর ঘড়ির দিকে লক্ষ্য করে তাড়াতাড়ি একটি কাফেতে গিয়ে খাবার দিতে বললেন এবং অর্কেষ্ট্রার নেতাকে ডেকে বললেন:

'একটি মেয়ে রক্তের ওপর নগ্নপদে নৃত্যপরা, যে মানুষটিকে সে চেয়েছিল এবং শেষ পর্যস্ত হত্যা করেছে এ রক্ত তার। আমার চিস্তার সঙ্গে ভাল রেখে এমন একটা কিছু স্থুর বাজান।'

অর্কেষ্ট্রায় নাকি এমন স্থুর ধ্বনিত হয়েছিল যে যারা কথাবার্তা বলছিল ভারা সব নির্বাক বিশ্ময়ে স্তম্ভিত হয়ে বসে রইল। অসকার সেই রাতে বাড়ি ফিরেই 'Salome' নাটকটি শেষ করলেন।

রবার্ট রস অবশ্য এই কাহিনী সমর্থন করেন না, তিনি বলেছেন যে নাটকটি টরকোয়ে নামক অঞ্চলে লিখিত। নাটকটি মূলে ইংরেজীতে রচিত না ফরাসীতে রতিত এই নিয়ে মতভেদ আছে। ১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দে ২৭শে অক্টোবর প্যারীতে ফেরার পর কর্জ কার্জন পেরে ভারতের ভাইসরয় লর্ড কার্জন) একটি ব্রেকফান্ট পার্টিতে অসকারকে আমন্ত্রণ করেন। সেইদিন অসকার বলেন, তিনি ফরাসী ভাষায় একটি নাটক লিখেছেন সেটি ফ্রান্সে অভিনীত হবে; এবং একদিন তিনি ফ্রেঞ্চ আকাদেমিসিয়ান হবেন। সেই ভোজসভার সকলেই অভিনয় দেখবার জন্ম ফ্রান্সে যাওয়ার প্রতিশ্রুতি দিলেন, কার্জন তখন ইংলণ্ডের প্রধানমন্ত্রী হিসাবে যাবেন এই কথা হল। (অক্সফোর্ডে কার্জন এবং অসকার উভয়ে ঘনিষ্ঠ বন্ধু ছিলেন, অসকারের ঘরে বসে উভয়ে 'talking and thinking in Greek' করে অনেক সময় কার্টিয়েছেন। অসকার বলতেন, কার্জন ভবিয়তে অনেক বড় হবেন, তাঁর ভবিয়ণ্ড উজ্জল। কার্জন ভারতের ভাইসরয় হয়েছিলেন এবং বলড়ইন মাঝে না থাকলে হয়তো শেষ পর্যন্ত প্রধানমন্ত্রীও হতেন।)

এই আলোচনা থেকে মনে হয় অসকার সেই সময় ফরাসী ভাষায় নাটকটি রূপাস্তরিত করছেন। আলফ্রেড ডাগলাস পরে ফরাসী থেকে নাটকটি ইংরেজীতে রূপাস্তরিত করেন। তিনি বলেছেন 'এই নাটক ইংরেজীতে লেখা এবং ফরাসীতে অনুদিত। পীয়ের লুই এবং আঁছে জিদ্ ফরাসী অমুবাদে সাহায্য করেছেন।'

ডাগলাস লিখেছেন, 'সেই সময় অসকার ফরাসীতে তেমন দক্ষতা লাভ করেন নি। তা ছাড়া আঁত্রে জিদ্ আমাকে বলেছেন অসকারের প্রাথমিক পাণ্ডলিপি ছিল ভুল এবং ক্রটিতে প্রিপূর্ব।'

কিন্তু স্বয়ং আঁত্রে জিদ্ সিখেছেন—"He narrated, gently, slowly, he knew French admirably."

এই সূত্রে বলে রাখা উচিত যে ডাগলাসকৃত 'Salome' নাটকের ইংরেজী অমুবাদ অসকারকে বিরক্ত করেছিল, তিনি সেই অমুবাদে স্থলের ছাত্রস্থলভ ত্রুটী দেখে বলেছিলেন—"a translation unworthy of you as an ordinary Oxonian"। শিল্পী বিয়ার্ডসলীর অমুবাদও অসকার অমনোনীত করলেন।

যাই হোক মূলত: মাতারলিঙ্কের প্রভাবে রচিত এই নাটকটি

অসকার অনেক গুণী ব্যক্তিকে পড়িয়ে শুনিয়েছিলেন, তাঁদের উপদেশ মত কিছু এদিক-ওদিক পরিবর্তনও হয়তো করেছেন। সারা বার্নহার্ডকেও একদিন অমুক্তম্ব হয়ে নাটক পড়ে শোনালেন। সারা তৎক্ষণাৎ নামভূমিকায় অভিনয় করবেন স্থির করলেন।

উপরোক্ত ঘটনাবলী থেকে মনে করা যায় যে সেই সময় অসকার তাঁর নাটকটিকে ফরাসী ভাষায় রূপাস্তরিত করছিলেন। বাইবেল বা স্লবেয়ারকে অতিক্রম করে অসকারের এই নাটকে সর্বাধিক প্রভাব পড়েছে মরিস মাতারলিঙ্কের। মাতারলিঙ্ক সেইকালে বেলজিয়ান সেক্সপীয়র হিসাবে প্রখ্যাত। অবশ্য সেক্সপীয়রের সঙ্গে তাঁর এতটুকু সাদৃশ্য ছিল না। মাতারলিঙ্ক প্রতীকধর্মী নাটক লিখেছেন। এর আগে রঙ্গমঞ্চে আর এই শ্রেণীর নাটক প্রযোজিত হয়নি।

ওয়াইলড যে কেন 'সালোমে' নাটকটি ভাঁর সর্বশ্রেষ্ঠ বিবেচনা করতেন তা বোঝা যায়। একটি সামান্ত উপকথাকে তাই তিনি মহৎ নাটকের মর্যাদা দান করেছিলেন। আবার এই নাটকটিকেই তিনি ফরাসী ভাষায় রূপান্তরিত করেন, মাঝে মাঝে রহস্ত করে বন্ধু মহলে নিজের রচনার অনুকৃতি করে বলতেন—"Who are those wild beasts howling? They are the jews discussing their religion."

আবার নিজের উক্তির অবাস্তবতার কথা বলতেন, যথা: "And I will give you a flower, Narraboth, a little green flower." তাঁর বন্ধু চার্ল স রিকেটস তাঁকে বলতেন—সবুজ রঙের ফুলও কোটে। এরপর মাতারলিঙ্ক এবং অস্থান্থ ফরাসী লেখকরন্দ 'সালোমে' নাটকের উচ্ছুসিত প্রশংসা করলেন, আর ইংরাজ সমালোচকেরা তীব্র আক্রমণ করলেন, নিন্দা করলেন 'সালোমে' নাটকের। ওয়াইলড নিজে বলতে লাগলেন এই নাটক আমার কবিপ্রতিভার শ্রেষ্ঠ নিদর্শন, এ আমার নাটক হিসাবে মাষ্টারপীস।

ফরাসী ভাষায় রচিত নাটকটি ফরাসীদের দেখানোর পর ফরারী

সমালোচকদের উপদেশ অনুসারে তিনি কিছু পরিবর্তন করলেন তারপর সারা বার্ণহার্ড লগুনের প্যালেস থিয়েটারে নাটকটি প্রযোজনা করার আয়োজন করলেন, নিজে নামভূমিকা গ্রহণ করতে আগ্রহ প্রকাশ করলেন। ওয়াইলডের মাথায় প্রচুর আইডিয়া, তিনি বললেন— ষ্টেজের ওপর স্বাই হল্দে রঙের কাপড় পরে থাকবে।

একজন বলল, আকাশের রঙটা হবে বেগুনী। অসকার বললেন বেগুনে রঙ আকাশ! আশ্চর্ষ আমি ত' একথা ভাবিনি। নিশ্চয়ই বেগুনে রঙের আকাশ হওয়া উচিত। তারপরে অর্কেণ্ট্রার পরিবর্তে, সেখান থেকে স্থান্ধি ছড়ানো হবে। "Think the second clouds rising and partly veiling the stage from time to time……a new perfume for each motion."

তিন সপ্তাহ ধরে রিহার্সেল চলল, ১৮৯২ খ্রীষ্টান্দের জুন মাসেলর্ড চেম্বারলেন বললেন—এই নাটকে বাইবেলীয় চরিত্র সন্ধিবেশ করা হয়েছে, এর অভিনয় অনুমতি দেবনা।

ওয়াইলডের আগের নাটকের সাফল্য তাঁর মাথায় চড়ে গেছল, এই নিষেধাজ্ঞা তাঁকে ক্ষিপ্ত করল। পরিকল্পনাটি কাজে পরিণত করার আগেই তাঁর লাইসেল্সের আবেদন করা উচিত ছিল। সার। বার্ণহার্ডের প্রচুর অর্থ সময় এবং উৎসাহ নপ্ত হল, তিনি সেনসরের ওপর ক্ষিপ্ত হলেন, এমন কি ওয়াইলডের ওপরও চটলেন। ওয়াইলড সবদিক থেকে উত্যক্ত হয়ে একদিন Author's Club-এর ডিনার সভায় এই বিষয়ে বললেন। তিনি গভীর ছঃথের সঙ্গে তার এই সংকটের কথা প্রকাশ করেছিলেন। তারপরই চলে গেলেন।

সেদিন অবশ্য উপস্থিত লেখকবৃন্দ তাঁর জ্বাল। অনুভব করতে পারেননি, তাঁরা তাঁকে পরিহাস করেছেন। ওয়াইলড বলতে থাকেন যে একমাত্র আর্চার ভিন্ন সমস্ত নাট্য-সমালোচক তাঁর বিরুদ্ধে। তাঁরা সেনসরকে সমর্থন করেন। কোনো অভিনেতা এমন কি ওয়াশিংটন আভিং পর্যস্ত তাঁকে সমর্থন করেননি, ওয়াইলড তুঃখ করে বললেন—"Not even Irving, who always prating about the art of the actor."

একটি সাক্ষাংকারে তিনি আরো বিশদভাবে বললেন:

"The censorship apparently regards the stage as the lowest of all the arts. The painter is allowed to take his subject where he chooses...the sculptor is equally free...And the writer, the poet, he also is quite free... but there is censorship over the stage and acting.

The insult in the suppression of Salome is an insult to the stage as a form of art, and not to me."

জীবনে এই প্রথম ওয়াইল্ডের সেনস অব হিউমার রসবোধের অভাব ঘটল, ফলে তিনি 'Le Gaulois' নামক ফরাসী পত্রিকায় লিখলেন যে আমি একজন ফরাসী নাগরিক হবার বাসনা রাখি। যেহেতু ইংলণ্ডে শিল্পসঙ্গত নাটক প্রযোজনার স্থ্যোগ নেই, আমার এই সংকল্প স্থচিস্তিত ইত্যাদি।

ওয়াইলডের এই ঘোষণার ফলে Punch একটি ব্যঙ্গ চিত্র প্রকাশ করল, অসকার আরো ক্ষিপ্ত হলেন।

এই সময় একজন অসকারকে বলেন "আপনি নাকি সারার উপযুক্ত করে 'সালোমে' চরিত্র এঁকেছেন !" উত্তরে অস্কার বলেন—"I have never written a play for any actor or actress, nor shall I ever do so. Such work is for the artisan in literature—not the artist." এই উক্তির সঙ্গে আলেকজান্দারের জন্ম নাটক রচনা কেমন অসঙ্গত মনে হয়। তবে সে ক্ষেত্রে অর্থের প্রয়োজন।ছিল।

লগুনের প্যালেস থিয়েটারে নাটকটি মঞ্চন্থ করা হবে স্থির হল। অসকারের উৎসাহের আর সীমা নেই, তারপর রিহাসাল তিন সপ্তাহ চলার পর সরকারী নির্দেশে ১৮৯২ ঞ্জীষ্টাব্দের জুন মাসে অভিনয় প্রদর্শন নিষিদ্ধ হল। একটা প্রচলিত প্রাচীন আইন অনুসারে ক্যাথলিক রহস্থ নাটক অভিনয় তথন আইনসঙ্গত ছিল না।

প্রথম নাটকের সাফল্যের পর এই ঘটনার আঘাতে অতি স্বাভাবিক কারণেই অসকার ভীষণ উত্তেজিত হলেন। সারা বার্নহার্ডও অসকারের ওপর চটলেন—এত সময় এবং উৎসাহ এইভাবে ব্যয়িত হল এই কারণে। একমাত্র 'The World' পত্রিকায় সমালোচক উইলিয়াম আর্চার ব্যতীত কোনও সমালোচক কোনও অভিনেতা এই সরকারী নির্দেশের বিরুদ্ধে একটিও প্রতিবাদ জানান নি। এই নিয়ে অসকারের মনে হুঃখ ছিল।

অসকারের ক্ষা হওয়ার যথেষ্ট কারণ ছিল, এই নাটক নিয়ে তিনি যতথানি চিস্তা করেছেন আর কোনও নাটক নিয়ে তত মাথা ঘামান নি।

সালোমে নাটকের চরিত্রাবলী সংখ্যায় সতেরো জ্বনের বেশী নয়।
সালোমে নাটকের মধ্যে আছে মধ্যযুগীয় বর্বরতার চিত্র, কামনার
জ্বালায় মানুষ কত নীচে যেতে পারে তার পরিচয়।

নাটকের আরস্তে আছে 'যামিনী জোছনামন্তা, চারিদিকে চব্দ্রকিরণের যেন বক্সাস্রোত প্রবাহিত'। যে সিরীয় যুবক সালোমের রূপচিস্তায় বিভোর, তার মনে হচ্ছে চাঁদের আলো যেন নৃত্যছন্দে ছন্দিত। চাঁদ দর্শনে তার মনে শাদা পায়রার কথা উদিত হচ্ছে।

হেরোদিয়ার পরিচারকের মনে হচ্ছে এই চাঁদ আসন্ন অমঙ্গলের ইঙ্গিত। চাঁদ যেন কোনো এক মৃতা রমনীর শবদেহ। চাঁদ যেন কবর থেকে উঠে আসা প্রেতিনী।

সিরীয় সেনাপতি নারাবথ সালোমেকে নিয়ে চাঁদে পাড়ি দিতে চায়।

সালোমে এক জায়গায় বলছে—চাঁদ যেন আজ পুরুষ সক্ষস্থখহারা কুমারী। তার শুচিতা তাই অক্ষুধ।

জন সম্পর্কে সালোমের উক্তি—"রজনীতে চাঁদ সাগরের বুকে যখন ঝাঁপ দেয় তখনও তোমার মত এমন শুভ্রশুচি মূর্তি দেখা যায় না। এ যে দক্ষ শিল্পীর হাতে গড়া—এ যেন রজতনির্মিত মূর্তি।

সমাট্ যখন সালোমের প্রতি অমুরাগ প্রকাশ কংছেন তখন হেরোদিয়ারা তাঁকে তিরস্কার করেছেন। হেরদ সমস্ত অপরাধ চাঁদের ওপর দিয়ে বলেন—চাঁদ নিল জ্জ নগ্নারমনী, অভিসারিকা নটিনী ইত্যাদি।

হেরোদিয়া বলেন—চাঁদ, চাঁদই, সে আবার অক্সরকম দেখাবে কেন ?

হেরোদিয়া নাজারেথ উৎসবের সময় বলছেন, এরা সব উন্মাদ! এরা চাঁদের দিকে তাকিয়ে চন্দ্রাহত হয়ে আছে।

ক্রমে সালোমের মৃত্য স্থুরু হয়। নগ্নপদে সাতটি ওড়নার মৃত্য। এ-সেই মৃত্য যে মৃত্যে পুরুষের বক্ষোমাঝে নাচে রক্তধারা।

রাজা দেখছেন—পা ত'নয়, যেন ছটি সাদা পায়রা। এ যে রক্তের উপর মৃত্য।

হেরোদিয়া বলছেন ভাতে আর কি ? তুমি নিজে রক্তের ওপর হেঁটে যাওনি ?

হেরোদের মনের কিছু পরিবর্তন হয় না, সে বলে কি বলছ তুমি। চাঁদের দিকে তাকিয়ে দেখ। সত্যি চাঁদের রঙ যেন আজ রক্তের স্থায় লাল। সাধু ঠিকই বলেছিল চাঁদ এমন লাল হয়ে গেল কেন ?

হেরোদিয়া রাজার কথায় উপহাসের ভঙ্গিতে বলে—আকাশের তারারা যেন ডমুরের মত খসে পড়ছে। চাঁদ কেশ নির্মিত পাত্রের মত কৃষ্ণবর্ণ হয়ে উঠেছে।

হেরদ সালোমের প্রার্থিত জনের ছিন্নমুগু সহজে দিতে চাননি।
তিনি মন্থ কিছু দেওয়ার প্রলোভন দেখান, সালোমের আবদার কিছ

জনের ছিন্নমূণ্ড। শেষ পর্যস্ত সেই ছিন্নমূণ্ড রজত পাত্রাখারে এনে দেওয়া হল। তখন খ্রীষ্টবিশ্বাসী নাজেরিয়াগণ প্রার্থনা স্কুরু করে আর জন বা ইয়োকানন বিয়োগে আকুল সালোমের বিলাপ স্কুরু হয়।

নাটকের এই অংশটুকুর প্রশংসা সব সমালোচকই করছেন। এই অংশই সর্বপ্রধান। ইয়োকাননের ছিন্নমুগুকে সালোমে যখন চুম্বন করে তখন সে একেবারে উন্নাদিনী। এই চুম্বনের মধ্যে শবাসক্তিবা Necrophalia-র পরিচয় পাওয়া যায়।

হেরডের আদেশে সালোমে রক্তাক্ত রক্ষমঞ্চে সাত্তি ওড়নার নাচ
নগ্নপদে নেচে সাধু ইয়োকাননের মুগু রৌপ্যপাত্রে উপহার প্রার্থনা
করে। সাধু একদা সালোমের প্রেম প্রত্যাখ্যান করেছিলেন।
সমাট হেরড প্রতিজ্ঞাপালনের জন্ম ইয়োকাননের ছিন্নমুগু আনতে আদেশ
দিলেন। ঘাতক ছিন্নমুগু সালোশের হাতে দিল, সালোমে মুগুটি
সাগ্রহে গ্রহণ করল, সমাট ত তাঁর আচকানে মুখ ঢাকলেন, আর
হেরোডিয়ার মুখে কুটিল হাসি ফুটে উঠল।

তারপর সেই মুগু নিয়ে সালোমের স্বগভোক্তি শুরু হল ঃ

"Ah! Thou wouldst not suffer me to kiss thy mouth, Jokanaan. Well! I will kiss it now. I will bite it with my teeth as one bites a ripe fruit. Yes, I will kiss thy mouth, Jokanaan. I said it: did I not say it? I said it. Ah! I will kiss it now."

হেরডের নির্দেশে সভাভঙ্গ হল, রাজসভার মশাল নির্বাপিত হল।
একটি কালো মেঘে আকাশের চাঁদ সম্পূর্ণ ঢেকে গেল, চারিদিকে
অন্ধকার। রঙ্গমঞ্চ অন্ধকার। হেরড সোপান অভিক্রেম করে
চলে যাচ্ছেন, নর্ভকীর কণ্ঠনিঃস্থত বিলাপধ্বনি শোনা যাচ্ছে,
সহসা চক্রালোক সালোমের দেহে এসে পড়ল। হেরড সেই দিকে

তাকিয়ে হুকুম দিলেন—"Kill that woman." সৈনিকরা তৎক্ষণাৎ আদেশ পালন করল, জুডিয়ার রাজকলা হেরোডিয়ার কলা সালোমের জীবনদীপ এইভাবে নির্বাপিত হল।

সালোমের ভূমিকায় অভিনেত্রী মড-এ্যালেনের অভিনয়ের জক্ত যখন বিচার হয় তখন বিচারক বলেছিলেন···"অস্কার ওয়াইলড একজন আশ্চর্য সাহিত্যশিল্পী সন্দেহ নেই, তবে তাঁর মনে পশুত্বের ভাব বেশী।"

ওয়াইলডের গ্রন্থাবলীর মধ্যে 'সালোমে' তাই বিশ্ব সাহিত্যের ইতিহাসে এক অনম্যসাধারণ স্থান অধিকার করেছে। নাটক এবং প্রতীকি নাটক হিসাবে 'সালোমে' তুলনাহীন।

ফেব্রুয়ারী ১৮:৩ খ্রীষ্টাব্দে প্যারীতে Salome নাটকের ফরাসী সংস্করণ এবং পরবর্তী বছরে ইংরাজী সংস্করণ লগুনে প্রকাশিত হল। জন লেন ছিলেন অসকারের প্রকাশক, তাঁরাই এই নাটক প্রকাশ করলেন। এই নাটক সম্পর্কে সমালোচকদের নিন্দায় 'ডোরিয়ান গ্রে'র নিন্দা মান হয়ে গেল। তা ছাড়া শিল্পী অব্রে বীয়ার্ডসলী অন্ধিত ছবি নাট্যকার বা সমালোচক কারও কাছে রুচিকর হয় নি। লেনকে অসকার স্থনজরে দেখতেন না, একটি নাটকের ভ্রেরে নামকরণ করেছিলেন তার নামে। লেনও ব্যক্তিগতভাবে অসকারকে অপছন্দ করতেন।

'The Times' পত্ৰিকার সমালোচক লিখেছেন—"Salome is an arrangement in blood and ferocity, morbid, bizarre. repulsive—"

'সালোমে' একান্ধ নাটক। গ্রন্থটি ওয়াইলড তাঁর সাহিত্যিক বন্ধু পীয়ের লুইকে উৎসর্গ করেছেন। পীয়ের লুই রচিত 'আফোদিতে' একটি পৃথিবীখ্যাত ক্লাসিক। এই 'আফোদিতে' সেকেন্দ্রিয়া নগরীর এক বারবিলাসিনীর কাহিনী, খুষ্টপূর্ব চতুর্থ অব্দের পটভূমিকায় রচিত। সালোমে নাটকের মূল আখ্যান ভাগ বাইবেল থেকে আহরিত।
নাটকের আঙ্গিকে লেখক ঙ্গবেয়ার, মাতারলিঙ্ক, ওলদেনফ প্রভৃতির
ছারা অন্থ্রাণিত। এই নাটকের মূল চরিত্রাবলী, যথা, হেরদ, হেরদিয়া,
জ্ঞন দি ব্যাটপট্ট বো যে কোন বাইবেলে উল্লিখিত। বাইবেলের নিউ
টেসটামেন্টে আছে হেরোদকে নৃত্যে পরিভৃগু করে হেরোদিয়ার তরুণী
কন্যা উপহার প্রার্থনা করে বসলেন সাধু যোকাননের মুগু চাই।
রৌপ্যাধারে সেই মুগুটি রাজসভায় আনা হল।

ম্যাথুর চতুর্দশ, মার্কের ষষ্ঠ এবং লুকের তৃতীয় অধ্যায়ে যোহান ও হেরোদের বিবরণ আছে। এই কাহিনীমতে হেরোদ তার বড়ভাই এর স্ত্রী হেরো দিয়াকে স্ত্রীহিসাবে গ্রহণ করে। শাস্ত্রানুসারে এই বিবাহ নিষিদ্ধ তাই যোহান এর বিরুদ্ধাচারণ করেন, সেই কারণে হেরোদিয়া তার ওপর অসম্ভষ্ট ছিলেন। হেরোদ কারাগারে বন্দী রাখলেও যোহানকে ভয় করতেন। সে ভালো ভবিয়াং বক্তা এবং সর্বজনমাশ্য সাধু পুরুষ। বাইবেলে আছে যোহানকে স্বাই ভয় করত। বাইবেলে তুই হেরোদের উল্লেখ আছে, একজন তেত্রাক হেরোদ আস্থিপাস, তিনি জুডিয়ার অধিপতি। দ্বিতীয় হেরোদের নাম হেরোদ আগ্রিপ্লা। প্রথম হেরোদ যোহনকে প্রাণদণ্ডের আদেশ দেন আর দ্বিতীয় হেরোদ খ্রীষ্টের অহ্যতম শিষ্য পিটারকে কারাগারে রেখেছিলেন। দেবদূত এই হেরোদ আগ্রিপ্লাকে হত্যা করেন। অসকার ওয়াইলড তাঁর নাটকে হটি হেরোদকে মিশিয়ে এক করেছেন। অসকার এই নাটকে প্রতীকের সাহায্য গ্রহণ করেছেন। প্রতীকি নাটক হিসাবেও সালোমের সাহিত্যিক মূল্য অপরিসীম।

বার্লিনের ক্লীনেস থিয়েটারে প্রযোজক রাইনহার্ড 'Salome' নাটকটি মঞ্চন্থ করেন এবং বিশেষ সাফল্য অর্জন করেন, সেই থেকেই কবি ও নাট্যকার অসকার ওয়াইলড বিশ্বসাহিত্যের লেখক হিসাবে স্বীকৃত। তাঁর গ্রন্থাবলীর প্রচার একসময় সেকস্পীয়ারের সমতুল্য

হয়, তাঁর সমস্ত ঋণ পরিশোধ হয়ে যায়, পরবর্তীকালে একমাত্র জর্জ বার্ণাড শ'র গ্রন্থাবলীর বিক্রয়সংখ্যা অসকারের সমতুল্য হয়।

ক্রমে অসকারের খ্যাতি ফ্রান্সে ছড়িয়ে পড়ল, একজন ইংরাজ্ব লেখক নিয়ে ফরাসী সমাজ এর আগে এত মাতামাতি করে নি। ফ্রাসী সংবাদপত্রে প্রতিদিন অসকারের বাণী বা রচনার উদ্ধৃতি থাকত।

ত্লোস লুত্রেক প্যাস্টেলে অসকারের ছবি এঁকেছিলেন, আর সোনালী পটভূমিতে লাল ওয়েস্টকোস্ট পরা অবস্থায় একটি ছবি আঁকলেন উইলিয়াম রথেনস্টাইন।

হার্বার্ট বীরবোম ট্র একদিন ওয়াইলডকে বললেন, আমার জস্তু একটা নাটক লিখে দিন 'Lady Windermere's Fan'-এর মত। বীরবোম ট্র ব্যবসায়ী ছিলেন না, তাঁর মন ছিল শিল্পীর। তবু তিনি পাঁচ বছর হে নাকেট থিয়েটারের ম্যানেজার ছিলেন, পরে হিজ ম্যাজেস্টিস থিয়েটার প্রতিষ্ঠা করেন। অসকার তাঁকে বললেন আমার 'Salome' নাটকের হেরডের ভূমিকায় আপনাকে চমৎকার মানাবে, কিন্তু বড় ঘরানার বনেদীদের ভূমিকায় আপনাকে একদম মানাবে না।

ট্র তবু ছাড়বার পাত্র নন, প্রতিদিন অনুরোধ করে শেষ পর্যন্ত অসকারকে রাজী করালেন। ট্রি অসকারকে পছন্দ করতেন, আপনার প্রকৃতির প্রতিফলন লক্ষ্য করেছিলেন তিনি অসকারের মধ্যে। অসকার সম্পর্কে ট্রি বলেন—"Oscar was the greatest man I have ever known, and the greatest gentleman."

অসকার একবার বন্ধু ভিনসেণ্ট ও'সালিভানকে বলেছিলেন, 'আমি কারও জন্মে নাটক লিখি না, লিখি নিজের তৃপ্তির জন্ম, পরে যদি কেউ অভিনয় করতে চায় তো অমুমতি দিই।'

দ্বীর অমুরোধ কিন্তু শেষ পর্যন্ত শুনতে হল। টরকোয়েতে ১৮:২ প্রীষ্টাব্দের প্রীম্মকালে অসকার লিখলেন—'A Woman of no Importance'। ট্রি সেই সময় মফস্বলে প্রাম্যাণ থিয়েটার দল নিয়ে ঘুরছেন। অসকার তাঁদের সঙ্গে তিন দিন গ্লাসগোয় কাটালেন। উভয়ের মধ্যে বন্ধুত্ব প্রগাঢ় হয়ে উঠল। ট্রির মুখে অসকারের প্রশংসা আর ধরে না।

নতুন নাটক রিহার্সালে পড়ল, অসকার রিহার্সালে উপস্থিত থাকেন, প্রয়োজন হলে তৎক্ষণাৎ নাটকের অংশবিশেষ একরকম নতুন করেই লিখে দেন। খানাপিনা এবং চমৎকার আলাপ-আলোচনায় এই সময়টা সুন্দর কেটেছে।

১৮৯৩ খ্রীষ্টাব্দের ৯ই এপ্রিল তারিখে হে মার্কেটের থিয়েটার রয়্যাল রঙ্গমঞ্চে এই নাটক প্রথম অভিনীত হল এবং ধ্য়াইলডের আগের নাটক 'Lady Windermere's Fan'-এর মতই সাফল্য অর্জন করল।

প্রথম অভিনয়-রজনীতে দর্শকর। নাট্যকারকে দেখার বার বার অমুরোধ জানাল। সহসা বক্স থেকে এক বিরাটাকৃতি ভদ্রগোক বললেন, 'ভদ্রমহোদয় ও মহোদয়াগণ, তঃখের সঙ্গে জানাচ্ছি যে অসকার ওয়াইলড আজ এই প্রেক্ষাগৃহে উপস্থিত নেই।' বলা বাহুল্য, বক্তা স্বয়ং অসকার ওয়াইলড।

অভিনয়ান্তে 'মার্ভেলাস', 'ইউনিক্', ওয়াগুারফুল', 'গ্রেট' প্রভৃতি প্রশংসার পুষ্পবৃষ্টি হল। নাট্যকার ও নট পরস্পারকে অভিনন্দন জানালেন:

অসকার। আমি বরাবরই আপনাকে আমার শ্রেষ্ঠ সমালোচক মনে করে আসছি।

ট্রি। বারে, আমি তো কোনদিনই আপনার নাটকের সমালোচন। করি নি।

অসকার। সেই জনাই তো আপনি সার্বাহ্য

Lord Illingworth চরিত্রটি চমংকার, নাট্যকার এই চরিত্রটি আপন আদর্শে গড়েছিলেন, তাঁর মুখনিংস্ত বহু কথা ইলিংগুয়ার্থের মুখে বলিয়েছেন এবং 'ডোরিয়ান এে' উপস্থাসের লর্ড হেনরীর বক্তব্যপ্ত এখানে পুনরার্থ্তি করা হয়েছে। ট্রের ব্যক্তিগত চরিত্রের সঙ্গে ভূমিকাটি বিশেষ খাপ খেয়ে গেল। শেষজীবন পর্যস্ত এই অভিনয়ের প্রভাব তাঁর চরিত্রে ছিল। অসকার বলতেন, "It is a wonderful case of nature imitating art."

১০৯১ খ্রীষ্টাব্দে এই নাটকের রিহার্সাল শুরু হওয়ার কিছু আগেই অসকার আবার টরকোয়েতে লেডী মাউন্টিস্পলের ভবনে বসে La Sainte Courtisane নামক নাটক লেখেন। 'Salome'-এর মন্ড আর একটি নাটক লেখার বাসনা ছিল অসকারের—এই সেই নাটক। এই নাটকের কাহিনী তাঁর কাছে অভিশয় প্রিয়, অনেকের কাছেই এই গল্প বারবার বলেছেন। নাটকটি বেশীদূর অগ্রসর হয় নি। ১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দে এক প্রশ্নের উত্তরে বললেন, এখনও লিখছি এবং চিস্তা করছি। এই নাটকে 'The Portrait of Mr. W. H.' নামক বিখ্যাত রচনার বক্তব্য পুনরুখাপন করা হয়েছে। তাঁর বিচারকালে এডা লেভারসনের কাছে এই নাটিকার পাণ্ডুলিপি রেখে যান। ১৮৯৭ খ্রীষ্টাব্দে প্যারীতে এই পাণ্ডুলিপি অসকারকে কেরত দেওয়া হয়। তারপর পাণ্ডুলিপিটি একদিন যোড়ার গাড়িতে ভুলে ফেলে যান ও হারিয়ে যায়।

আঁরি গু রেনয়া বলেছেন, এই সময়ে অসকার ক্লান্ত স্থুলদেহ
মামুষের মত কাফে, ক্যাবে, সালোঁতে পর্যায়ক্রমে ঘুরে বেড়িয়েছেন।
সাফল্য মামুষের অনেক সময় বিশেষ ক্ষতি করে, অসকারের জীবনেও
তাই ঘটল। গুটি নাটকে যে আর্থিক লাভ হল তাতেই তাঁর মাধা
ঘুরে গেল।

একজন জীবনীকার বলেছেন, 'স্কুল থেকে বেরিয়েই ছোট

ছেলে হাতে পয়সা পেলে যেমন যা খুলি তাই করে, অসকারও ভাই

বছর ছুই এই ধরণের উদ্ধাম জীবনযাত্রার পর অসকার তাঁর এক বন্ধুকে বলেছিলেন—"In this world there are only two tragedies, one is not getting what one wants, and the other in getting it."

১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দের মধ্যে যে-সাফল্যের শিখরে উঠেছিলেন অসকার
—তার ফলে তাঁর চারপাশে একটা ঈর্ষা ও বিদ্বেষর জাল সৃষ্টি হল
এবং তাঁর বাকী জীবনটুকু আচ্ছন্ন করে রাখল। এই সময়ে তাঁর
বার্ষিক আয় প্রায় আট হাজার পাউগু, এখনকার মূল্যমানামুসারে
প্রায় চল্লিশ-পঞ্চাশ হাজার পাউগু। অসকারের ভাগ্যলক্ষ্মী এক বিচিত্র
রহস্ত সৃষ্টি করলেন।

'An Ideal Husband' নাটকটির সম্পর্কে সর্বপ্রথম জুন ১৮৯৩ ব্রীষ্টাব্দে কথা উঠলেও তিনি তথন নাটকটি পরিকল্পনা করেছিলেন মাত্র। 'An Ideal Husband' ১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দের তরা জামুরারী হে মার্কেটের থিয়েটার রয়্যালে মঞ্চস্থ হয়। প্রিক্স অব ওয়েলস (সপ্তম এডওয়ার্ড) বক্সে বসে নাটকাভিনয় দেখেছিলেন। অভিনয়াক্ষে লেখককে ডেকে অভিনন্দন জানালেন।

লেখক বললেন, ছ-একটি জায়গা দীর্ঘ হয়েছে, কাটতে হবে। প্রিন্স অব ওয়েলস বললেন, দয়া করে অমন কর্ম করবেন না। একটি কথারও পরিবর্তন চলবে না।

এই নাটকে লেখকের পূর্ববর্তী নাটকাবলীর সকল গুণ বর্তমান ছিল, তা ছাড়া সংগঠনে, আঙ্গিকে, রূপায়নে, চরিত্র-চিত্রণে যথেষ্ট বৈশিষ্ট্য লক্ষিত হল।

এর পর ১৮৯৪ খ্রীষ্টাব্দে হঠাৎ টাকার প্রয়োজন হওয়ায় একদিন ক্সর্জ আলেকজাণ্ডারকে অসকার বললেন, দেড়শো পাউণ্ড দাদন দিন, একটা নাটক লিখে দেব, আর যদি না পারি টাকা ক্ষেরত দেব। এই হল নতুন নাটক 'The Importance of Being Earnest'-এক স্ত্রপাত।

া নাটকটি লিখিত হওয়ার পর প্রথমে আলেকজাণ্ডার মনে করেছিলেন এই হালকা কমেডি তাঁর উপযুক্ত নয়, তিনি তাই নাটকটি অস্থাত্র পাঠালেন। কিন্তু হেনরী জেমদের নাটকটি সেন্ট জেমদ থিয়েটারে অচল হওয়ায় তিনি 'The Importance of Being Earnest' নাটকটি চেয়ে নিলেন।

১৮৯৫ খ্রীষ্টাব্দে ১৪ই ক্ষেক্রয়ারী সেন্ট জেমস থিয়েটারে 'The Importance of Being Earnest' মঞ্চল্প হল। সেদিন অভিশয় বিশ্রী আবহাওয়া। অতি তীব্র তুষার-ঝঞ্চায় চারদিক আছেয়। ক্রহাম, ভিক্টোরিয়া, হ্যানসম ও অন্থান্থ গাড়ি চলাচল করা কঠিন, তবু সেদিন সেন্ট জেমস থিয়েটারে দর্শকের অভাব হয়নি। সারা লগুনের রসিকসমাজ অভিনয় দেখতে এসেছিলেন। অসকার সেদিন কিন্তু অধিকাংশ সময় স্টেজের ভিতরই ছিলেন। এই নাটক দেখে উইলিয়ম আর্চার লিখেছিলেন—"Farce is too gross and common-place a word to apply to such iridescent filament of fantasy."

অসকার নিজে বলতেন—"There are two ways of disliking my Plays, one way is to dislike them, the other to prefer Earnest."

ওয়াইলড বলেছেন, কমেডি লেখা খুব সহজ। 'ডোরিয়ান গ্রে বা 'সালোমের'র মত গ্রন্থ লেখাই কঠিনতর কর্ম। এই ছটি গ্রন্থই তিনি প্রচুর পরিশ্রম করে লিখেছেন, তাই মমতাও ছিল বেশী।

যেদিন 'Earnest'-এর প্রথম অভিনয় রজনী, সেই **তুর্যোগের** রাত্রিভেই মার্কু ইস অব কুইনসবেরী সেন্ট জেমসের দোরে দোরে গান্ধর আর অন্থবিধ সবন্ধি নিয়ে ঘুরেছেন নাট্যকারকে অপদস্থ করার জ্ঞান্ত সে কথা এই কাহিনীর প্রথমেই বলা হয়েছে। অসকারের জীবন-নাটো এইবার সেই শেষ অঙ্ক গুরু হল।

WE

অন্ধকার দিন

লিওনেল জনসন ছিলেন ভাল ছাত্র, কবি হিসাবেও বিশেষ শক্তিমন্তার পরিচয় দিয়েছিলেন, কিন্তু অতিরিক্ত সুরাপানের ফলে অকানে তাঁর মৃত্যু ঘটে। লর্ড অ্যালক্ষেড ডাগলাস ছিলেন লিওনেলের ঘনিষ্ঠ বন্ধু। ১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দের এক সন্ধ্যায় লিওনেল ডাগলাসকে অসকারের টাইট স্ট্রীটের বাসায় এনে পরিচয় করিয়ে দিলেন। প্রথম দর্শনেই প্রেম, সেই সময় ডাগলাসের বয়স মাত্র একুশ, অক্সফোর্ডে হু বছর কেটেছে, দেখায় কিন্তু ষোল-সতেরোর মত। দেবশিশুর মত সুন্দর আকৃতি—যেন তরুণ এডোনিস।

এই পরিচয়ই অসকারের জীবনের প্রচণ্ড অভিশাপ। যদি এই পরিচয় না ঘটত তাহলে পরিপূর্ণ জীবনভোগ করে অসকার হয়তো তাঁর বন্ধু সমাট সপ্তম এডভয়ার্ডের কাছ থেকে নাইট্র লাভ করে সসম্মানে পরলোকের পথে পাড়ি দিতে পারতেন, কিন্তু গ্রহ-নক্ষত্রের সমাবেশে সবই পরিবর্তিত হয়। যে ফ্রাঙ্কেনস্টাইন-সদৃশ 'ডোরিয়ান' অসকার স্বয়ং সৃষ্টি করেছিলেন সেই ফ্রাঙ্কেনস্টাইন ডাগলাস-মৃতিতে তাঁকে গ্রাস করেছে। লিওনেলও খুশী হন নি, তিনি অসকারকে উদ্দেশ্য করে বিখ্যাত সনেট রচনা করেছেন—"I hate you with a necessary hate"….

কুইনসবেরীর অষ্ট্রম মাকু হিসের তৃতীয় সম্ভান অ্যালফ্রেড ডাগলাস।
অত্যাচারী স্বামীর হাত থেকে আত্মরক্ষার উদ্দেশ্যে তাঁর মা স্বামীকে

ভিভোগ করেন এবং ছেলেদের নিয়ে আলাদা থাকতেন। ভাগলাসকে তাঁর মা ছেলেবেলা থেকেই 'Bosie' বলে ভাকতেন। Boysie (থাকন) কথাটির অপজ্রংশ, সেই নামেই সকলে অ্যালফ্রেডকে সম্বোধন করতেন। মাকুইশ ছিলেন একজন উন্মাদ প্রকৃতির মানুষ। প্রচুর বিত্ত ও সম্মানের সঙ্গে মাকুইস ভাগলাস পরিবারের প্রকৃতিগত 'Mad-bad blood'ও উত্তরাধিকারস্ত্রে পেয়েছিলেন। পত্নী ও সন্তানদের প্রতি তাঁর মমতা ছিল না, এমন কি মৃত্যু শ্যায় যখন তাঁর বড় ছেলে শেষ বিদায় নিতে এল, তখন তিনি তার গায়ে থুতু ফেলেছিলেন!

পিতা-পুত্রের মধ্যে যে ধরনের পত্রবিনিময় হয়েছে তা পৃথিবীর ইতিহাসে বিরল। Unmanly brute, crazy lunatic, persecutor of his wife, bully of his children—এইসব বিশেষণ তাঁর সন্তান প্রদত্ত।

জ্যেষ্ঠ পুত্র লর্ড ড্রামলানরিগ ছিলেন পররাষ্ট্র-সচীব রোজবেরীর প্রাইভেট সেক্টোরী, গ্ল্যাড্সেটান তথন প্রধান মন্ত্রী। তিনি ড্রামলান রিগকে ইংলিশ পীয়রছে অভিষক্ত করার স্থপারিশ করেন, স্কটিস পীয়রের হাউস অব লর্ডসে বসার অধিকার ছিল না। মাকুইস অব কুইনসবেরী মনোনীত সদস্ত হিসাবে একটি আসন পেয়েছিলেন। কিন্তু শেষপর্যন্ত শপথ গ্রহণ করতে রাজী না হওয়ায় পুন্বার মনোনীত হন নি। পুত্র পিতার বিরক্তি ও রোষের ভয়ে এই পীয়রছ গ্রহণে রাজী হন নি, কিন্তু শেষপর্যন্ত মাকুইস অব কুইনসবেরী লিখিত অনুমতি দান করেন। ড্রামলানরিগ লর্ড কেলহেড হিসেবে পীয়রছে উন্নীত হলেন। একমাসের মধ্যেই মাকুইস অব কুইনসবেরী কুইন ভিক্টোরিয়া, গ্ল্যাড্সেটান, রোজবেরী প্রভৃতিকে অপমানজনক চিঠি লিখতে লাগলেন। রোজবেরীকে ঘোড়ার চাবুক মারবেন এই ইচ্ছায় হামবুর্গ পর্যন্ত ধাওয়া করেছিলেন এবং রোজবেরীর হোটেলের দরজায়

অপেক্ষা করেছিলেন এমন সময় প্রিক্স অব ওয়েলস (সপ্তম এডওয়ার্ড) তাঁকে নিরম্ভ করেন কৌশলে এবং পদমর্ঘাদার বলে।

এর পর মাকু ইস হই পুত্রের পিছনে লাগলেন, অ্যালফ্রেডের বিক্লছে রাগের কারণ অসকার ওয়াইলডের সঙ্গে ঘনিষ্ঠতা আর দ্বিতীয় পুত্র পার্মির (লর্ড ডগলাস অব হউইক) ওপর রাগের কারণ স্পে ভাগলাসকে সমর্থন করত। এমন কি পার্সির তরুলী বধুকে অপমানস্চক অল্লীল পোস্টকার্ড পাঠাতেন অথচ তাকে চোখে দেখেন নিকোনও দিন।

এই পিতার পুত্র লর্ড আালফ্রেড ডাগলাস, অসকারের চোখে তাঁর 'Slim guilt soul, walked between passion and poetry' আর 'redrose leaf lips, that had been made no less for the music of song than madeness of kisses.'

কুইনসবেরী যখন অসকার এবং ডাগলাসের ঘনিষ্ঠভার কথা জানতে পারলেন তখনই তিনি পুত্রকে এই অন্তরঙ্গলতার অবসান ঘটানোর জন্ম আদেশ দিলেন। পুত্র তখন সাবালক, তাই পিতার কথায় কর্ণপাত করার প্রয়োজন বোধ করল না। প্রথমটা পুত্রের নির্বৃদ্ধিতায় বিরক্ত হলেও মাকু ইস বললেন, ভোমার ভাতা বন্ধ করে দেব। উভয়ের মধ্যে বিশ্রী পত্রালাপ শুরু হল। অবশেষে একদিন ক্যাফে রয়্যালে লাঞ্চের সময় পিতা-পুত্র এবং অসকারের সাক্ষাৎকার ঘটল। পুত্র পিতাকে নিজেদের টেবিলে আমন্ত্রণ করলেন। প্রথমটা প্রত্যাখ্যান করলেও মাকু ইস শেষ পর্যন্ত ওদের টেবিলে এলেন। অসকারের সঙ্গে পরিচিত হলেন, অসকারের বিচিত্র আলাপাচারে মুশ্ব হলেন, বেলা চারটে পর্যন্ত আলাপ-আলোচনা চলল।

কুইনসবেরী এমনই প্রীত হলেন যে ডাগলাসকে লিখলেন, যা সব এতদিন বলেছি তা প্রত্যাহার করছি, আমার বন্ধু লর্ড দি গ্রে এবং তাঁর স্ত্রী বলেছেন অসকার লোকটি থুবই ভাল, প্রতিভাসম্পন্ন লোক এবং সুন্দর কথা বলেন। আর শেষে এই কথাও লিখলেন—"I don't wonder you are so fond of him; he is a wonderful man." কিন্তু ছমাস বেতে না বেতেই বে-কে-সেই। আবার সেই কঠোর পত্রালাপ শুরু হল। পিতার আদেশ পুত্র পালন করতে রাজী হল না, বরং তাঁর অধিকার সম্বন্ধে প্রশ্ন তুলল। ভাতা বন্ধ করার মত নীচ কর্ম যদি করতে ইচ্ছে হয়, করতে পারেন।

পিতা কিন্তু তাই করলেন। টাকা বন্ধ হল বটে, চিঠি বন্ধ হল না—উভয়ের চিঠির ভাষা দিন দিন ভীব্রতর হয়ে উঠল।

একদিন অসকারের ১৬ নং টাইট ক্ট্বীটের বাসায় মার্কু ইস এসে উপস্থিত। অসকার নির্ভয়ে তাঁর অভ্যর্থনা করলেন।

মাকু ইস বজ্ঞনিনাদে বললেন, বস্থন।

ওয়াইলড শাস্ত গলায় জ্ববাব দিলেন, আমার বাড়িতে বা অস্ত কোথাও এ ভাবে কথা বলার অনুমতি আমি কাউকে দিই না। আপনি হয়তো আপনার চিঠির জন্ম ক্ষমা প্রার্থনা করতে এসেছেন। আপনার ছেলেকে আপনি আমার স্ত্রী এবং আমার সম্পর্কে যে সব কথা লিখেছেন তার জন্ম আমি আপনাকে একদিন কাঠগড়ায় দাঁড় করাব।

আমি আমার ছেলেকে যা খুশী লিখতে পারি।

আপনি কোন্ সাহসে আপনার পুত্র এবং আমার সম্পর্কে এমন যা তা লিখতে পারেন ?

স্থাভয় হোটেল থেকে আপনাকে দূর করে দিয়েছিল ক্ষণিকের নোটিশে। আপনার আচরণই তার জন্ম দায়ী।

মিথ্যা কথা।

পিকাডেলিতে আপনি আলাদা ঘর নিয়েছেন ডাগলাসের জন্ম।
আপনাকে কেউ মিথ্যা বলেছে। আমি এসব কিছুই করি নি।
মাকু ইস কিন্তু ছাড়বার পাত্র নন, তিনি তক করতে লাগলেন।
অসকার বললেন, লর্ড কুইনসবেরী, আপনি কি সত্যিই আপনার
পুত্র এবং আমাকে অসদাচরণের দায়ে অভিযুক্ত করছেন ?

জ্ঞানি না, ভবে আপনাকে দেখে তাই মনে হয়, আপনার ভঙ্গিও সেইরকৃম। যদি কোনদিন সাধারণ রেজ্ঞোর যায় আপনাকে আর আমার পুত্রকে দেখি, তাহলে আমি কিন্তু দেখে নেব।

কুইনসবেরীর আইন আমি জানি না, তবে অসকার ওয়াইলডের আইন অপরাধীকে দর্শন মাত্রেই গুলি করা, আমার বাড়ি থেকে বিদায় হোন।

কুইনসবেরী বক্সিং সম্বন্ধে আইন প্রণেতা হিসাবে খ্যাত ছিলেন।
এই কথায় একেবারে কুঁকড়ে গেল কুইনসবেরী, বললেন, কি
বিজ্ঞী স্ক্যাপ্তাল!

তাই যদি হয়। সেই কেলেক্ষারির জনক আপনি, আর কেউ নয়।
অসকারের ভৃত্য ভয়ে কাঁপছিল, অসকার তাকে উদ্দেশ্য করে
বললেন, এই লোকটি মাকু হিস অব কুইনসবেরী। লগুনের সর্বনিকৃষ্ট
পশু। কোনোদিন এঁকে এ বাড়িতে প্রবেশ করতে দেবে না। যান,
এখন বিদায় হোন।

মাকু ইস অপমানে মাথা হেঁট করে চলে গেলেন।

রবাট রসের স্থপারিশে অসকার ওয়াইলড হামফ্রেস, সন আগও কারস নামক বিখ্যাত সলিসিটর ফার্মের চাল সহামফ্রেসের সঙ্গে মাকু হিসের বিরুদ্ধে মামলা দায়ের করার জন্ম পরামর্শ করলেন। নামলা হয়তো রুজু হত, কিন্তু ডাগলাসের আত্মীয় কারেজ উইনডহামস্ এম. পি.র উপদেশে অসকার নিরস্ত হলেন। উইনডহামস্ বলেছিলেন মাকু ইস ক্ষমা প্রার্থনা করবেন কিন্তু তা না করে স্বয়ং টাইট স্ক্রীটের বাসায় এক হামলা করতে এসেছিলেন।

ডাগলাস-জননী পুত্রের জন্ম উৎকণ্ণিত হয়ে উঠেছিলেন, তিনি অভ্যস্ত স্নেহ করতেন ডাগলাসকে, ডাগলাসও বিশেষ মাতৃভক্ত ছিলেন। ডাগলাসের মেজাজও বাপের মতই ছিল। ডাগলাস-জননী একটি পত্রে ছংখ করে লিখেছিলেন—"the one of my children who has inherited the fatal Douglas temperament."

অনেক পরামর্শের পর ডাগলাসকে কায়রোতে লর্ড ও লেডী ক্রোমারের কাছে পাঠানো হল। লেডী ক্ইনসবেরী অসকারকে অমুরোধ করেছিলেন যেন 'Bosie'-র সঙ্গে যোগাযোগ না রাখেন। অসকারও কথা দিয়েছিলেন তাই করবেন, এবং সে কথা রেখেছিলেন।

কায়রোতে সেই সময় তিনজন তরুণ লেখক ছিলেন, কান্টারবেরীর আক বিশপের পুত্র এফ, ই, বেনসন, রবার্ট হিচেনস ('গার্ডেন অফ আল্লার' লেখক) এবং রেগী টার্নার। এঁরা সকলেই উত্তরকালে উপস্থাস লেখক হিসাবে খ্যাতি লাভ করেছেন।

ডাগলাসের সঙ্গে হিচনেসের ঘনিষ্ঠ আলাপ হয় এবং অসকার সম্পর্কে অনেক কথা ডাগলাস তাঁকে বলেছিলেন। ফলে "The Green Carnation" নামে একটি গল্প লেখেন হিচনেস। এই গল্পে হিচনেস ওয়াইলডের জীবন নিয়ে এক বিদ্রূপাত্মক কাহিনী রচনা করলেন, ফলে এতদিন যা কানাকানির মধ্যে ছিল তা সর্বত্র প্রচারিত ও আলোচিত হতে লাগল। ডাগলাস তাঁর আত্মজীবনীতে বলেছেন—"He wrote his book 'The Green Carnation' entirely on the strength of and as the result of association with me, for he had not at that time met Oscar Wilde—

ডাগলাসের এই অবিবেচনাই তাঁর বন্ধুর মৃত্যুবান হয়ে দাঁড়াল।
লর্ড কিচেনারের সঙ্গে মিশরে ডাগলাসের এক রোমান্টিক যোগাযোগ ঘটে। লর্ড ক্রোমার তুরস্কের ব্রিটিশ রাষ্ট্রদূতের অবৈতনিক
সহকারী হিসাবে ডাগলাসের একটি কূটনৈতিক কাজও জোগাড় করে
দেন, কিন্তু তাতে তাঁর মন বসল না। এর পর এথেন্সে চলে এলেন
ডাগলাস। একদিন ওয়াইলড চিঠি পেলেন লেডী কুইনস্বেরীর কাছ

থেকে যে ভাগলাস ওয়াইলডের কাছ থেকে একটি চিঠি পাওয়ার জন্য উদ্বিয় হয়ে আছেন।

ওয়াইলড কোনও উত্তর দিলেন না। আর চিঠিতে ফল হল না দেখে ডাগলাস শেষ পর্যস্ত নিজেই চিঠি দিলেন মিসেস ওয়াইলডকে। অসকার তবু নীরব। ডাগলাস জানালেন আমি প্যারিস যাচ্ছি। অসকার প্যারিস থেকে চলে এলেন। অবশেষে ডাগলাস এক দীর্ঘ পত্র লিখলেন এবং সেই পত্রে আত্মহত্যার ভীতি প্রদর্শন করলেন। পারিবারিক ইতিহাস অসকারের ভালোরকম জানা থাকায় অসকার নরম হলেন। উভয়ের মিলন হল। অসকারকে দেখে অ্যালফ্রেডের চোখ দিয়ে অবিরল জল ঝরতে লাগল, অসকারের হাতটি নিজের হাতের মধ্যে রেখে ছোট ছেলের মত নীরবে বসে রইলেন ডাগলাস।

এই ঘটনার ছদিন পরে ক্যাফে রয়্যালের ডিনার টেবলে উভয়কে দেখলেন কুইনসবেরী। কুইনস্বেরী ডাগলাসকে লিখেছিলেন—
"With my own eyes I saw you in the most loathsome and disgusting relationship as expressed by your manner and expression" প ত শে যে 'your disgusted so called father' লিখেছেন। পুত্রকেও so-called son বলতেন মাকু ইস।

সেন্ট জেমস্ থিয়েটারে 'The Importance of Being Earnest' অভিনয় রজনীর চারদিন পরে 'Albermarle' নামক ওয়াইলডের ক্লাবে গিয়ে 'To Oscar Wilde posing as a somdomite' এই কার্ডথানি রেখে চলে গেলেন। অনাবশ্যক 'm'-টি অজ্ঞানভাবশতঃ বলেই মনে হয়। দারোয়ান কার্ডথানি রীতিমত ব্যবস্থামুসারে রেখে দিল এবং দশদিন পর ওয়াইলড যখন ক্লাবে এলেন তাঁর হাতে পৌছে দিল। ওয়াইলড কার্ডথানি গ্রহণ করে মার্কু ইসের চ্যালেঞ্জ পাঠ করলেন এবং নির্কৃত্বিতা-বশতঃ এই চ্যালেঞ্জ গ্রহণ করে কুইনসবেরীর কাঁদে ওয়াইলড পা দিলেন।

এগারো

ভূলের মাগুল

অসকার ওয়াইলডের জীবনের অভিশপ্ত দিন শুরু হল। বিচার আর কারাদণ্ডে এক বিস্ময়কর প্রতিভার সামগ্রিক জীবনের অবসান ঘটল। ওয়াইলডের অপরাধ সম্পর্কে বিচারক বলেছিলেন—"Corruption of the most hideous kind among young men"—

বেচারী অসকার। প্রজাপতিকে যেন জাঁতাকলে পিষে মারা হল। অসকারের মত নন্দনতাত্ত্বিক সূক্ষ্ম-সংবেদনশীল ব্যক্তি বীভৎস ব্যভিচারীর তুর্নামে কলঙ্কিত হলেন।

অসকারের শ্লেষাত্মক কবিতা, গভীর সৌন্দর্যামূভূতি ও মনোভঙ্গী বিশ্বসাহিত্যে স্বীকৃতি লাভ করেছে। 'আর্টের জন্ম আর্ট' এই নীতির প্রচারে নিবেদিতপ্রাণ সেই অসকারের জীবনের এই বিচিত্র পরিণতি। এই কল্পনাবিলাসী মামুষ্টিকে রুঢ় বাস্তবতা ও মধ্যবিত্ত সামাজিক নীতির নিরিখে কি বিচার করা সম্ভব ?

বিচারকের রায় শোনার পর আদালতে 'শেম শেম' ধ্বনি উঠেছিল। আদালতের বাইরে সাধারণ স্ত্রীলোকদের দল শোভাযাত্রা করে হল্লা করতে এসেছিল।

অসকার ওয়াইলডের বিচার কাহিনীর বিবরণ 'Trials of Oscar Wilde' নামক গ্রন্থে বিস্তারিতভাবে পাওয়া যায়। এই বিখ্যাত বিচার-কাহিনী সাহিত্য-রসসমূদ্ধ এক করুণ কাহিনী—সাহিত্যের ইতিহাসে একটি উল্লেখযোগ্য গ্রন্থ।

অদৃষ্টের নির্মম পরিহাস এই যে ওয়াইলডকে একটি নৈতিক প্রাশ্বের জন্ম সর্বনাশ ও অখ্যাতি বরণ করতে হয়েছিল। সাফল্যের মুহূর্তে ভাগ্য আর নিজস্ব প্রকৃতির ক্রটির ফলে তাঁর চরম সর্বনাশ ঘটেছে। যে সংকীর্ণমনা জনসাধারণকে তিনি উপহাস করেছেন, 'সবুজ কারনেশন' তাদের কাছে প্রয়োজনহীন।

খ্যাতি ও সৌভাগ্যের পথ যখন সামনে প্রসারিত তখন মাকু ইস
অব কুইনসবেরীর আকৃতিতে অদৃষ্টপুরুষ এসে পথরোধ করে দাঁড়ালেন।
মাকু ইস তাঁর বাইশ বছরের ছেলে অ্যালফ্রেডের কল্যাণার্থে তাকে
অশুচিম্পর্শ থেকে মুক্ত করার উদ্দেশ্যে এগিয়ে এলেন। অথচ
পিতা-পুত্রে আকাশ-পাতাল ব্যবধান, পুত্র তার জননীর স্নেহচ্ছায়ায়
পরিপুষ্ট। তবু so-called father, তাঁর so-called sonকে
ত্রাণ করার জন্ম প্রচুর অর্থ এবং সামর্থ্য নিয়োগ করলেন।
অসকারের বয়স তখন চল্লিশ। কুইনসবেরীর চরিত্র আগেই বর্ণনা
করা হয়েছে। স্ত্রীর প্রতি পৈশাচিক ব্যবহার ও সম্ভানদের প্রতি
নির্মম অত্যাচারের ফলে তিনি সর্বত্র অপ্রিয় ছিলেন। অসকারের প্রতি
তাঁর অসীম ঘূণা আর তীত্র বিতৃষ্ণা। তাই অসকারকে বললেন—
'posing as a somdomite'। নিছক হঠকারিতার বশে ওয়াইলড
এই অভিযোগের প্রতিবাদ করলেন। তাঁকে সমর্থন করলেন ও
উত্তেজ্ঞিত করলেন মাকু ইস-তনয় লর্ড অ্যালফ্রেড ডাগলাস। নুশংস
কংস সদৃশ পিতাকে জব্দ করাই ছিল তাঁর উদ্দেশ্য।

ওয়াইলড মাকু ইসকে মানহানির দায়ে অভিযুক্ত করলেন।

লর্ড কুইনসবেরির কার্ডখানি অসকারের হাতে পড়েছিল সন্ধ্যার সময়। মধ্যরাত্রের পূর্বেই তিনি চ্যালেঞ্জ গ্রহণ করার সিদ্ধান্ত নিলেন। মার্কুইসকে তিনি আদালতে নিয়ে গিয়ে মানহানির দায়ে কাঠ গড়ায় চড়াবেন। এর চেয়ে খারাপ সিদ্ধান্ত আর হতে পারে না। অসকার সাহিত্যিক মানুষ, বিষয়ী মানুষ ন'ন, বিষয়বুদ্ধি তাঁর কম। ভাষার তিনি অধীশ্বর কিন্তু কুটনীতিতে তিনি শিশু। তাঁর এই সিদ্ধান্ত তাই সুচিন্তার ফল নয়, কোনো উত্তম উপদেষ্টা তাঁকে পথ নির্দেশ করেন নি—রোবি রস, বয়সে কাঁচা, অভিজ্ঞতায় অবিজ্ঞ।

বসি ডাগলাস একজন তোষমোদকারী সাহিত্য যশোলিকা আঁঠাচীন মাত্র।

সব চেয়ে সহজ কাজ হত চুপ চাপ বসে থাকা, মার্কু ইসের কার্ডখানা উপেক্ষা করা। অসকারের ঢিলা ঢালা স্বভাবের সঙ্গে সেইটাই খাপ খেত বেশী। আরো বেশী বিবেচনার কাজ হত যদি তিনি লগুন ত্যাগ করে কিছুদিনের জন্ম চ্যানেলের অপর পারে গিয়ে গা ঢাকা দিতেন রুগ্ন শরীরের দোহাই দিয়ে, বা কাজকর্মের অজুহাতে। বেশ কিছুকাল বিরতির পর সুস্থ শরীরে লগুনে ফিরতেন একটা নতুন লেখা নাটক হাতে করে। তাহলে কুইনসবেরীও ঠাগু৷ হয়ে যেতেন—কুইনসবেরী দীর্ঘকাল রাগ পুষে রাখতেন না।

স্থবিবেচনা নয় হঠকারিতার বশেই অসকার চালিত হলেন।
চ্যালেঞ্জ গ্রহণ করার ফলে তিনি সহজেই কুইনসবেরীর ফাঁদে পা
দিলেন। পরে তিনি বলেছেন, যে পিতা ও পুত্রের দোটানায় পড়ে
তিনি বিভ্রান্ত হয়েছেন এবং কলুর চোখবাঁখা বলদের মত কাজ
করেছেন। বিচারবৃদ্ধির অভাব ছিল অসকারের। কিন্তু সিদ্ধান্ত নিতে বেশী দেরী হয়নি, এক বিন্দু কালহরণ না করে তিনি চ্যালেঞ্জ গ্রহণ করলেন। সমগ্র ঘটনাটি একজন ক্লান্ত, প্রান্ত মানুষের নতিস্বীকার নয়, বরং একটা দৃঢ়প্রতিজ্ঞ মানুষের দৃঢ় চিন্ততার পরিচায়ক।

এ পর্যন্ত জীবনে যা কিছু ঘটেছে তার ফলে অসকারের মনে একটা আত্মগরিমাস্টি হয়েছিল যে তিনি একজন উচ্চাঙ্গের পুরুষ। বাবা ছিলেন প্রতিভাধর চিকিৎসক, আর অসকারের মা স্পারাজ্ঞা বাল্যজীবন থেকেই অসকারের অহমিকাবর্ধনে সহায়তা করেছেন। বিভালয় ও বিশ্ববিভালয়ে সহজ সাফল্য, অকস্ফোর্ডের রেকর্ড, থিয়েটারের খ্যাতি—সবকিছু জড়িয়ে এই অবস্থার স্ষ্টি হয়েছিল।

যখন অপমানের এই অভিজ্ঞতা তাঁকে স্পর্শ করল তখনও সেই

পুরাতন গরিমা তাঁর বৃদ্ধিকে সম্মোহিত করেছে। অসকার মনে করতেন, তিনি সেই জাতীয় মামুষ যাঁকে ঈশ্বর কবচ-কুণ্ডল দিয়ে এই ধরণীতে পাঠিয়েছেন।

স্থতরাং এমন একটি মান্ন্য কি মার্কু ইস অব কুইনসবেরীর এই অপমানকর ভীতি প্রদর্শনে আতংকিত হবেন। অসকারের পরবর্তী সমস্ত ক্রিয়াকলাপের পটভূমি হিসাবে এই মানসিকতার কথা বিবেচনা করা প্রয়োজন। কিন্তু এই হল ভবিশ্বং অমঙ্গলের পূর্বগামিনী ছায়া।

মানব মন এমনই এক পদার্থ যে যেটুকু তার পক্ষে অন্ধকৃল এবং গ্রহণীয় মনে হয় সেটুকুই সে গ্রহণ করে, যে প্রতিকৃলতার হাত থেকে সে আপনাকে সরিয়ে রাখে মোটেই সেই প্রতিকৃল অবস্থাকে উপযুক্ত ভাবে বিবেচনা করে না।

কুইনসবেরীকে আদালতে টেনে নিয়ে গিয়ে কি উদ্দেশ্য সাধিত হবে! অথচ কুইনসবেরীর অভিসন্ধি পূর্ণ হবার ষোলো আনা স্থযোগ মিলবে। ওয়াইলডের আনা মামলা তাঁর জীবনের সমাপ্তিটেনে এনেছে। যদি বিজয়লাভ হত তাহলেও তাঁর সম্মান ক্ষুণ্ণ হত, এবং তিনি সমাজে পূর্ব মর্যাদায় প্রতিষ্ঠিত হতে পারতেন না। ক্লাব থেকে বেরিয়ে হোটেলে বসে ডাগলাসকে এবং রোবি রসকে যখন অসকার চিঠি লেখেন তখনই তাঁর মতন্থির হয়েছিল। রস সেই সন্ধ্যায় তাঁর সঙ্গে দেখা করেছিলেন, ডাগলাস পরদিন সকালে। এদের মধ্যে ঠিক কি জাতীয় আলোচনা হয় তার কোনো রেকর্ড নেই।

গুল্ড বেইলীর আদালতে স্থবিচারের আশায় অসকারের যাওয়া উচিত হয় নি। সন্দেহজনক চরিত্রের বহু নোংরা যুবকের সঙ্গে অসকারের মেলামেশা ছিল। তাদের সঙ্গে করে তিনি স্থাভয় প্রভৃতি বড় বড় হোটেলে নিয়ে খানা খেতেন, আড্ডা দিতেন। অ্যালফ্রেডকে লিখিত গুয়াইলডের কয়েকটি চিঠি নিয়ে আগেই ব্ল্যাকমেলের চেষ্টা চলছিল। একজন বলেছিল—"A very curious construction could be put on the letters".

সেই সংকটময় অবস্থার সামনে দাঁড়িয়েও অসকার বলেছিলেন—
"Art is rarely intelligible to the criminal classes."

মাকু ইস তাঁর অভিযোগ সপ্রমাণ করার জ্বন্য ওয়েন্ট এন্ডের আঁস্তাকুড় থেকে চার্লাস ক্রকফিলডকে পেলেন। চার্লাস ক্রকফিলড সাহিত্যিক মনোবিলাসী মানুষ, কিন্তু বিশেষ অগ্রসর হতে পারেন নি সাহিত্যের ক্ষেত্রে। তাঁর সঙ্গে অক্সফোর্ডের সময় থেকেই অসকারের পরিচয় ছিল, এবং বিছেষ ছিল। অসকারের একটি নাটকে ছোট্ট ভূমিকায় অভিনয় করতেন তিনি। নাট্যকারের প্রতি তাঁর ব্যক্তিগত আক্রোশ ছিল। কয়েকটি উচ্ছুঙ্খল যুবককে সাক্ষী হিসাবে সংগ্রহ করে দিল এই ক্রকফিলড। ওয়াইলড নেহাত অবিবেচকের মত তাদের সঙ্গে মেলামেশা করতেন।

অসকারের বন্ধ্বান্ধবরা আসর বিপদের আশঙ্কায় উদ্বিগ্ন হয়ে তাঁকে দেশত্যাগ করার পরামর্শ দিলেন। সরকারও তাঁকে পালাবার স্থাগে দিয়েছিলেন বলে মনে হয়। কিন্তু শুধু ডাগলাসের অন্ধরাধে সেই স্থোগ তিনি গ্রহণ করেন নি। বিচারের পূর্বদিন ডাগলাস, ফ্রাঙ্ক হ্যারিস আর জর্জ বার্নাড শ তিনজনে একত্রে লাঞ্চ খেলেন। হ্যারিস ও বার্নাড শ সন্থাব্য বিপদের কথা উল্লেখ করে অসকারকে বিদেশে যাওয়ার জন্থ বিশেষ অন্ধরোধ করলেন।

মাকু ইস অব কুইনসবেরীর পক্ষ সমর্থনে দাঁড়ালেন কুইনস কাউনসেল এডওয়ার্ড কারসন। ইনি পরে আইন মন্ত্রী ও লর্ড হয়েছিলেন। ডাবলিনের ট্রিনিটি কলেজে অসকার আর কারসন উভয়ে ছিলেন সহপাঠী। অসকার এ কথা শুনে বলেছিলেন—"No doubt he will perform the task with all the added bitterness of an old friend." অসকারের এই কথা সত্য হয়েছিল। কারসনের জেরা আঞ্চও আইনজীবীদের আদর্শ।

জেরার মুখে অসকার বললেন, চিস্তার মধ্যে স্থনীতি-ছনীতি বলে কিছু নেই। শুধু আছে ছনীতিমূলক ভাবাবেগ।

কারসন প্রশ্ন করলেন, তা হলে বিকৃত নীতিসম্বলিত গ্রন্থকেও ভাল বলা ষায় ?

অসকার বল্লেন—যে-গ্রন্থ প্রকৃত শিল্লকর্ম সে কোনও মতবাদের প্রচারক নয়।

কারসন বল্লেন, 'ডোরিয়ান গ্রে'র ছবি' বইটিকে কি বিকৃত ক্ষতির উপস্থাস বলা যায় ?

অসকারের উত্তর—যার। বর্বর এবং অশিক্ষিত তারা হয়ত তাই মনে করতে পারে।

কারসন প্রশ্ন করেন, ডোরিয়ান গ্রের প্রতি বেসিলের স্নেহ ও প্রীতি সাধারণ মামুষের কাছে কি একটি বিশেষ রুচির পরিচায়ক নয় ? ওয়াইলড দৃঢ়তাসহকারে জবাব দেন, সাধারণ ব্যক্তির মত ও মনোভাব সম্পর্কে আমার কোনও জ্ঞান নেই।

কারসন ব্ঝলেন অসকারের শ্লেষবাক্যের মর্মভেদ করা কঠিন। তিনি অ্যালফ্রেডকে লিখিত চিঠির অংশ উধ্ত করে বললেন, আপনি কি ডাগলাসকে ভালবাসেন ?

অসকার বল্লেন, না, তাকে আমার ভাল লাগে। চিঠিটি একটি গছাকবিতা, সাধারণ চিঠি নয়, এরপর হয়তো 'King Lear' বা সেক্সপীয়রের কোনও সনেট রুচিসক্ষত মনে হবে না।

সাক্ষ্য এবং জেরার ফলে মামলার অবস্থা ব্যে ওয়াইলডের পক্ষের উকীলরা মামলা তুলে নেওয়ার পরামর্শ দিলেন। তার অর্থ কুইনসবেরীর অভিযোগ মেনে নেওয়া। আদালত তাঁকে দেশত্যাগের সময় দিলেন। ব্যাশ্ব থেকে টাকাকড়ি তুলে তিনি দেশত্যাগ করার ্রীচিন্তা করছেন এমন সৃময় গ্রেপ্তার হয়ে আবার আসামীর কাঠগড়ায় দাঁড়ালেন।

এইবার তাঁকে প্রশ্ন করা হল—"What is the love that dare not speak its name?"

অসকার এই প্রশ্নের যা জবাব দিলেন তা চিরম্মরণীয়। আদালত এবং সাহিত্যের ইতিহাসে অসকারের সেই জবাব আজও পরম মূল্যবান উক্তি হিসেবে স্বীকৃত। এই প্রশ্নের উত্তরে অসকার বললেন:

"The love that dare not speak its name in this country is such a great affection as there was between David and Jonathan, such as Plato made the very basis of his Philosophy, and such as you find in the sonnets of Michelangelo and Shakespeare. It is that deep, spiritual affection that is as pure as it is perfect....It is in this Century misunderstood, so much misunderstood that it may be described as the Love that dare not speak its name, and on account of it I am placed where I am now.

It is beautiful, it is fine, it is the noblest form of affection. There is nothing unnatural about it."

আত্মপক্ষ সমর্থনে অসকারের এই উত্তর সর্বকালের বিচারকের দরবারে পেশ করা রইল।

বারো

বার্ণাড শ ও অসকার

অসকার ওয়াইলড একবার কথাপ্রাসঙ্গে বলেছিলেন যে, জনগণকে খুশী করতে, ভদ্র মধ্যবিত্ত সম্প্রদায়কে উত্যক্ত করতে এবং অভিজ্ঞাত সম্প্রদায়কে মুগ্ধ করতে তাঁর ভালো লাগে। ১৮৯১ খ্রীষ্টাব্দের গোড়া পর্যন্ত এই ভাবেই চলেছিল, কিন্তু ১৮৯১-এর ফেব্রুয়ারী মাসে "The Fortnightly Review নামক বিখ্যাত সাহিত্যপত্রে প্রকাশিত হল "The Soul of Man Under Socialism"—এই প্রবন্ধ প্রকাশ হওয়ার পর অভিজ্ঞাত সম্প্রদায় কিন্তু মুগ্ধ হতে পারলেন না, ভোজসভা বা ছোটখাটো পার্টিতে অসকারকে অতিথি হিসেবে পাওয়া ভাগ্যের ব্যাপার ছিল তাই সহজে নিমন্ত্রিতের তালিকা থেকে নামটা কাটা গেল না।

ওয়েস্টমিনিস্টারে জর্জ বার্ণাড শ সোস্থালিজম সম্পর্কে একটি বক্তৃতা করেন, সেই সভায় ওয়াইলড যোগদান করেন এবং আলোচনায় অংশগ্রহণ করেন, তারপর ওয়াইলডের খেয়াল হয় তাঁর বক্তব্যটুকু কাগজে-কলমে লিপিবদ্ধ করবে, আর সেই ইচ্ছা-পুরণের ফল সোস্থালিজম সম্পর্কে রচিত এই অনহাসাধারণ প্রবন্ধ।

ব্যক্তিগত জীবনে এই হুই মনীষীর মধ্যে প্রীতির সম্পর্ক ছিল, সমগ্র য়্রোপে শেক্সপীয়রের পর, ইংরাজি সাহিত্যের লেখক হিসাবে ওয়াইলড বা শ'র মত খ্যাতি ও প্রতিষ্ঠা আর কোন সাহিত্যিক লাভ করেননি।

এই ছই আইরিশ মনীষী বয়সে মাত্র ছ বছরের ছোট-বড়, লগুনে এসে ছুজনেই তুলনাহীন খ্যাতির অধিকারী হয়েছেন এবং সেই সঙ্গে অখ্যাতিও লাভ করেছেন, (অবশ্য ওয়াইলডের মত অখ্যাতি বার্ণাড শ'কে স্পার্শ করেনি)। শ্লেষ, সরস রসিকতা, ব্যঙ্গ কৌতুকে উভয় ব্যক্তিই লগুনকে মাতিয়ে রেখেছিলেন। এঁদের সম্পর্কে ব্যক্তিগভ কাহিনীর আর অবধি নেই, বহু কাহিনী এঁদের নামে প্রচলিত, সাহিত্য ও ইতিহাসে হুজনেই অসামায় প্রতিভাধর বক্তিম, অধচ প্রকৃতি ও চরিত্রে হুজনেই বিভিন্ন, একের প্রতি অপরের প্রভাব সম্পর্কে প্রচলিত কাহিনী চমকপ্রদ হত, তবে বার্গাড় শ অনেকদিন জীবিত ছিলেন এবং তাঁর মুখ থেকেই প্রকৃত তথ্য অনেকেই সংগ্রহ করেছেন।

উভয়ের অবশ্য উদ্দেশ্য বিভিন্ন হলেও ছজনেই বিচিত্র পোশাক পরে প্রকাশ্যে যুরেছেন। ওয়াইলড বলেছেন তিনি স্থন্দরের পূজারী, এবং নন্দনতত্ত্ব বিশ্বাসী।

বার্ণাড শ একদিন বাদামী রঙের হাতে-বোনা উলের জামা গায়ে দিয়ে পথে বেরিয়ে বললেন স্বাস্থ্যরক্ষা করাই তাঁর একমাত্র লক্ষ্য। এই হাতেবোনা পরিচ্ছদটি একের মধ্যে তিনটির সমন্বয়— জ্যাকেট, ওয়েস্টকোট, ট্রাউজার। জার্মান ডাক্তার জীগার এই বিচিত্র পোশাকটির পরিকল্পনা করেন।

ওয়াইলড নাকি এই সম্পর্কে বলেছিলেন—

"Oh Shaw!—that's the man who smokes the Jaegar Cigarettes."

উভয়ের প্রথম দেখা হয় লেডী ওয়াইলড আয়োজিত এক নিমন্ত্রণ-সভায়। এই দিনটির কথা বার্ণাড শ'র মনে ছিল। তিনি এই প্রসঙ্গে বলেছেন যে—

"Wilde came and spoke to me with an evident intention or being specially kind to me. We put each other out frightfully; and this odd difficulty persisted between us to the very last…' এর পর ফিট্জরয় স্থীটে আর্থার ম্যাকমুরডোর বাড়িতে ১৮৮৬ খ্রীষ্টাব্দে ছজনের আবার দেখা হল। আর্নেস্ট রাইস সেইদিন উপস্থিত ছিলেন। তাঁর শুধ্

শারণে আছে যে, ছজনের মধ্যে অনেক তর্ক-বিতর্ক হয়েছিল। সেই আলোচনায় মধু এবং হুল ছুই ছিল।

এরপর উভয়ের দেখা হে মার্কেট থিয়েটরের স্টেজের প্র্বেশ-পথে। বার্ণাড শ স্বয়ং এই দিনকার সাক্ষাৎকার সম্পর্কে বলেছেন—

"at which our queer shyness of one another made our resolutely cordial and appreciative conversation, so difficult that final laugh and shake_hadns was almost a reciprocal confession".

এই প্রসঙ্গটির বিস্তারিত বিবরণ সংগ্রহের চেষ্টা করেছিলেন হেস্কেথ্ পীয়রসন স্বয়ং বার্ণাড শ'র মুখ থেকে।

বার্ণাড শ'র যেটুকু স্মরণে ছিল বলেছেন—

"The Press treated both of us as jokes; he was Oscar the Comic, I was G. B. S. the Clown. The result was that we treated one another with elaborate curtsey, 'mistering' each other with such formality and regularity that we never got on familiar terms, and our relationship was really unendurable for both of us."

উভয়ে একতে একদিন অপরাত্ব অতিবাহিত করেন, এই দিনটি বার্ণাড শ'র কাছে অতিশয় মনোরম মনে হয়েছে। এইদিনকার আলাপূচারের পর বার্ণাড শ বুঝেছিলেন কেন মৃত্যুশয্যায় শায়িত কবি উইলিয়ম মরিস অসকার ওয়াইলডের উপস্থিতিতে আনন্দিত হয়েছিলেন, "when he was dying slowly, enjoyed a visit from Wilde more than from anybody else."

এর পর আর একদিন দেখা হ'জনের চেলসিয়ার এক নৌ-প্রদর্শনীতে, অসকারের পরিধানে টুইড স্থ্যট আর খাটো টুপি, তিনি বার্ণাড শ'কে বললেন রসারভিল গার্ডেনে একটু বিশ্রাম উপভোগ করতে চাই, বড়ই শ্রাস্ত। এই সব সামাজিক কর্তব্যপালন আর ভালো লাগে না। বার্ণাড শ এমনই একটা পলায়নের পথ খুঁজছিলেন, হুজনেই ছুটি উপভোগ করতে চান।

বার্ণাড শ বলেছেন—"এইদিন আমার এক নিরবচ্ছিন্ন সঙ্গস্থুখ ভোগের সুযোগ ঘটল অসকারের সঙ্গে, কি আশ্চর্যকথা বলার ক্ষমতা, এই দিনটি গুজনেরই খুব আনন্দে কাটল। আমাকে কোনো কথা বলতেই হয়নি, কেবল শুনে গেছি, একজন গল্প বলে চলেছেন, আর আমি তা অবাক বিশ্বয়ে শুনেছি। আমি সেভাবে কখনই বলতে পারতাম না, শ্রোতা হিসাবেও তিনি এমন এক ব্যক্তিকে পেয়েছিলেন যে তাঁর কাহিনীর অন্তর্নিহিত রস উপভোগে বাধা হয়নি এতটুকু।"

এইসব কাহিনীর মধ্যে একটি গল্প বার্ণাড শ'র মনে ছিল, হেসকেথ পীয়রসন ও ফ্রাঙ্ক হারিস হুজনকেই তিনি সেই গল্পটি বলেছেন। ফ্রাঙ্ক হ্যারিসের বর্ণনায় কাহিনীটির সংক্ষিপ্তসার উধ্বত করছিঃ—

একজন তরুণ নাট্যমোদী একটা 'থিয়েটর স্টল' উদ্ভাবন করলেন, যতদ্ব সম্ভব অল্প জায়গায় এই স্টলটি নির্মিত, তাঁর সেই উদ্ভাবনীয় বৈচিত্র্য বিষয়ে অসকার বিস্তারিত বিবরণ দিলেন। উদ্ভাবকের এক বন্ধু কুড়িজন ক্রোড়পতিকে আমন্ত্রণ করে আনলেন এই আশ্চর্য উদ্ভাবনী বিষয়ে আগ্রহাঘিত করার উদ্দেশ্যে। তরুণ উদ্ভাবক বৃঝিয়ে দিলেন যে, তাঁর এই পরিকল্পনামুসারে যে মঞ্চে ৬০০ জন বসবার আসন আছে, সেখানে একহাজার দর্শক বসতে পারবে। এই কথায় ক্রোড়পতিরা উৎসাহিত হয়ে ভাগ্যপরীক্ষায় রাজী হ'লেন। হঃখের বিষয় পৃথিবীর যাবতীয় কনসার্ট হল এবং থিয়েটার হলের বাৎসরিক আমুমানিক আয় তাঁরা হিসাব করতে বসলেন, তারপর সমস্ত গির্জার আয়ের হিসাব। এইভাবেই এই নব উদ্ভাবনের নৈতিক, অর্থনৈতিক ও ধর্মীয় প্রতিক্রিয়া বিষয়েও হিসেবনিকেশ হল। একঘণ্টা এইভাবে চলার পর দেখা গেল লাভের পরিমাণ কয়েক সহস্র কোটি এবং তার

ওপর—শেষপর্যন্ত কোটিপতিরা নিঃশব্দে পলালেন, আর হতাশ উদ্ভাবক চিরকালের জন্ম চিহ্নিত হয়ে রইলেন।"

ওয়াইলড এবং বার্ণাড শ'র চরিত্রের মধ্যে যে বৈপরীত্য ছিল তার বিশ্লেষণ করেছেন অসকারের বন্ধু রবার্ট রস। তিনি বলেছেন—

"চারটারস্ ক্যাথিড্রালে একবার বার্ণাড শ'কে দেখেছি। তিনি আমাকে বল্লেন চারদিকে ঘুরে দেখতে এবং "স্টেইন্ড-গ্লাস উইনডো" (বহু বিচিত্রবর্ণের কাঁচওয়ালা জানালা) সম্পর্কে প্রশ্ন করতে লাগলেন। অবিরাম প্রশ্নের ফলে তিনি আমাকে প্রায় শোষণ করে শুথিয়ে দিলেন। তারপর শুর্ধু টার্কিস বাথে গিয়ে বসা ছাড়া আর কিছু করা চলে না। যদি উনি অসকার হতেন তাহলে আমাকে নানাবিধ আশ্চর্য গল্প শোনাতেন এই জানলা সম্পর্কেই—আর সে সব গল্প তথনই মুখে মুখে রচিত হত। এক ঘন্টা পরেও আমি হয়ত আরো কিছু শোনার জন্ম মিনতি করতাম।"

ছটি মান্থবের মধ্যে অনেক পার্থক্য। শ অসকারের উন্নাসিকতা প্রছন্দ করতেন না, আর নিজে আইরিশ হওয়ায়, অপর একজন আইরিশের ব্যক্তিগত আকর্ষণ তাঁর কাছে কম। প্রচলিত নীতি-বাগীশতার প্রতি সামান্য একটি লাইনে অসকার যেভাবে কশাঘাত করতে পারতেন তা বার্ণাড শ'র কাছে খুব ভালো লাগত।

সিকাগোর আনার্কিন্টের দণ্ড হ্রাসের জন্ম বার্ণাড শ একটি আবেদনপত্র খসড়া করে বহু সাহিত্যিকের কাছে স্বাক্ষর-সংগ্রহের জন্ম ধরণা দিয়েছিলেন, তাঁরা সবাই নাকি কাগজে-কলমে 'ভীষণ বিপ্লবী মনোভাবাপন্ন,' সই করার সময় কাউকে পাওয়া গেল না—কিন্তু ওয়াইলড বার্ণাড শ'কে বঞ্চিত করলেন না। তিনি সানন্দে স্বাক্ষর দিলেন। বার্ণাড শ' বলেছেন.

"It was a completely disinterested act on his part and it secured my distinguished consideration for him for the rest of his life.' অপরপক্ষে বাণাড শ'কে যখন সকলে ভাড় মনে করত, তখন অসকার কিন্তু জর্জ বার্ণাড শকে স্বীকৃতিদান করেছিলেন, তাঁর মতে বার্ণাড শ আগামী দিনের প্রচুর সম্ভাবনাময় লেখক। অসকার ওয়াইলড নাকি বলতেন—

"Shaw has not an enemy in the world, and none of his friends like him."

কথাট। বার্ণাড শ'ই বারবার বলতেন কিন্তু অসকার যে ককে কোথায় এই উক্তি করেছেন তা জানা যায় না, তবে 'ডোরিয়ান এে' উপস্থাসের একটি অংশে অসকার লিখেছেন—

"Earnest Harrowden one of those middle aged mediocrities so common in London clubs, who have no enemies, but thoroughly disliked by other friends."

বার্ণাড শ সম্পর্কে এমন একটি সরাসরি উক্তি করার মতো ব্যক্তি অসকার ছিলেন না, কারণ বার্ণাড শ'র লিখিত সমালোচনা ও মস্তব্যের জন্ম তাঁর অগণিত শক্র ছিল, কিন্তু যাঁরা তাঁকে জানতো না শুধু তাঁরাই তাঁকে অপছন্দ করতেন।

ইংলগু কোনোদিন অসকার ওয়াইলড এবং জর্জ বার্ণাড শ'র প্রতি স্থাবিচার করতে পারেনি। এই মনোভংগীর জন্ম হয়ত বিমাতা স্থলভ আচরণই দায়ী, কিন্তু ইংরাজী ভাষা ও সাহিত্যের ইতিহাস থেকে কি কোনোদিন অসকার ওয়াইলড আর জর্জ বার্ণাড শ'র নাম মুছে দেওয়া যাবে ? সেই ইতিহাসে হুজনের নামই সোনার অক্ষরে লেখা রইল।

বারো

অসকারের সমাজচিত্তা

পারস্পরিক প্রীতির সম্পর্ক ওয়াইলড বা বার্নাড শ'র মধ্যে যেমন হোক না কেন অসকার ওয়াইলড বার্নাড শ'র প্রথম জীবনের রচনাবলীর প্রশংসা করতেন। 'দি কুইনটেসেন্স অব ইবসেনইজম' সম্পর্কে অসকার ওয়াইলড বলেছিলেন—

"it is such a delight to me that I constantly take it up, and always find it stimulating and refreshing"

অসকার ওয়াইলডের মতে ইংলগু হল বৈদ্ধ্যের কুয়াশায় ভরা এক আশ্চর্য দেশ, সেই কুয়াশার ঘোর কাটিয়ে দিয়ে নির্মল বাতাস প্রবাহিত করার জন্ম বার্নাড শ'র মত একজন লেখকের প্রয়োজন ছিল। 'উইডোয়াস' হাউসেস' নাটকের রক্তমাংসে গড়া চরিত্রগুলির তিনি তারিফ করেছেন আর ভূমিকাংশ সম্পর্কে বলেছেন.

'a real masterpiece of trenchant writing and caustic wit and dramatic instinct'

এইসব ছোটখাটো ঘটনার মধ্যে অসকার যে তাঁর সমকালীন একজন তরুণ লেখককে স্থুনজরে দেখেছেন তার পরিচয় পাওয়া যায়।

স্থার বার্নাড প্যাটরিজ একদিনকার ঘটনার বিবরণ দিয়েছেন হেসকেথ পীয়রসনকে। সেদিনের সেই ঘটনার তিনিই একমাত্র প্রত্যক্ষদর্শী।

"ফিট্জিরালড্ মলয়ের রেড লায়ন স্বোয়ারের বাড়িতে অফুষ্ঠিত একদিনের আলাপাচারির মধ্যে আমি উপস্থিত ছিলাম। সেইদিনকার মন্ত্রনিদে আমরা চারজন ছিলাম, আমি, মলয়, শ আর অসকার ওয়াইলড। বার্নাড শ'র সাহিত্যজীবনের সেই স্ত্রপাত মাত্র, অসকার ইতিমধ্যেই খ্যাতির শিখরে উঠেছেন। কিন্তু সেদিনকার সেই আলোচনায় বক্তা বার্নাড শ আর শ্রোতা অসকার। অসকার নীরবে শুন্ছেন। বার্নাড শ'র বক্তব্য বিষয় ছিল প্রকাশিতব্য এক মাসিক পত্রিকার কথা, তাঁর সেই পত্রিকার বক্তব্য এবং সম্ভাবনা বিষয়ে শ বিস্তারিত বিবরণ দিয়ে যথন থামলেন তখন অসকার বললেন—আপনার সমস্ত বিবরণই বিশেষ চমকপ্রাদ মিঃ শ, কিন্তু একটি বিষয়ে আপনি কিছু বলেন নি, অথচ সেইটাই আসল—আপনার পত্রিকাটির কি নাম দেবেন ?

বার্নাড শ বললেন—ওঃ এই কথা! আমি এমন একটা কিছু করতে চাই, যার ফলে জনসাধারণের মধ্যে আমার ব্যক্তিষের একটা ছাপ পড়ে। I would call it Shaw's Magazine

Shaw—Shaw—Shaw!"
এই বলে বার্নাড শ টেবলে প্রচণ্ড ঘুঁষি মারলেন।
অসকার বল্লেন—বাঃ। কিন্তু বানানটা কি হবে ?"

এই কথায় সবাই হেসে গড়িয়ে পড়লেন। বার্নাড শ পর্যস্ত সেই হাসিতে যোগ দিলেন।

The Soul of Man Under Socialism নামক অসকার ওয়াইলডের প্রবন্ধটি বার্নাড শ'র বক্তৃতা দ্বারা অনুপ্রাণিত হলেও ওয়েব-সেভিয়ান পরিকল্পিত রাষ্ট্রচিস্তা থেকে সম্পূর্ণ বিভিন্ন। বর্তমান কালে যখন রাষ্ট্র-পূজার প্রবণতা একটা আশীর্বাদ বলে মনে হয় না তখন অসকার ওয়াইলডের বক্তব্যকে অধিকতর মানবিক, প্রাণবান, এবং শক্তিসম্পন্ন মনে হয়। মার্কস-ফেবিয়ান নীতিকে অতিক্রম করে গেছে ওয়াইলডের এই স্ফুল্রপ্রসারী কল্পনা। জীবনে হয়ত এই প্রথম একবার ওয়াইলড তাঁর বক্তব্য সম্পর্কে সচেতন হয়েছিলেন,

ভাই 'সাহিত্যিক' ভঙ্গী পরিহার করলেও তিনি সাহিত্য রচনা করেছেন। টেকস্ট-বুকের সাহায্য গ্রহণ না করেই সত্যভাষণকে যুক্তি দারা প্রতিষ্ঠিত করার শক্তি তাঁর ছিল। এই একটিমাত্র প্রবন্ধে অসকার ওয়াইলড তরুণের স্বপ্নের অভিব্যক্তি দান করেছেন। কালের বিরুদ্ধে সব কিছু চটুলতা, প্রতিষ্ঠাবানদের বিরুদ্ধে তরুণের বিদ্রোহ, নিজের কালের বৈপ্লবিক মনোভঙ্গীর অভিব্যক্তি দান করতে গিয়ে অসকার সর্বকালের মনোভাব লিপিবদ্ধ করে গেছেন। এর কারণ, মানসিকতার দিক থেকে অসকার ছিলেন চিরশিশু, তাঁর মনোভঙ্গী অবশ্য উঁচু খাদে বাঁধা, আজীবন তরুণ্যের স্বপক্ষে, তরুণের বৈপ্লবিক মনোভঙ্গীর প্রকাশে, তাঁর রচনায় স্বতোৎসারিত ভঙ্গীতে এক আশ্চর্য ভাব প্রকাশিত হয়েছে। অসকার ওয়াইলডের বাহ্যিক আরুতিটাও ছিল যেন এক অতিকায় বালকের, শারীরিক ও মানসিক দিক থেকে অসকারকে বার্ধক্য স্পর্শ করতে পারেনি। এই প্রবন্ধের এক অংশে অসকার লিখেছিলেন—

"wherever there is a man who exercises authority, there is a man who resists authority.

All Authority is quite degrading. It degrades those who exercise it, and it degrades those over whom it is exercised.

Whenever a community or a government of any kind, attempts to dictate to the artist what he is to do. Art either entirely vanishes, or becomes stereotyped, or degenerates into a low and ignoble form of craft.

The form of Government that is most suited to artist is no Government at all."
এই প্রবন্ধটির নামকরণ হওয়া উচিত ছিল The Soul of Man

Above Socialism" কারণ এই প্রবন্ধের অধিকাংশই শিল্প এবং শিল্পী সম্পর্কিত। ওয়াইলড বিশ্বাস করতেন যে আর্ট-ই একমাত্র বস্তু যা পৃথিবীর ওপর একটা সভ্য ও সংস্কৃত প্রভাব বিস্তার করতে সক্ষম, 'আর্টাং পরতার নহি', আর্টহীন মানুষ বর্ণরসদৃশ।

একমাত্র রাসকিন ভিন্ন অসকারের মত আর কারে। মনে হয়নি যে নন্দনতাত্ত্বিক শিক্ষা মানুষকে মানুষ গড়ে তুলতে সক্ষম, রাজনীতিবিদ বা অর্থ নৈতিক শিক্ষার চেয়ে অনেক বেশী মূল্য আর্ট শিক্ষার, আর্টগত আচরণে। প্রতিষ্ঠান মানুষের প্রয়োজনে প্রতিষ্ঠিত হয়, প্রতিষ্ঠানের প্রয়োজনে মানুষ নয়। অসকার সাম্যবাদ সম্পর্কে এতথানি বিশ্বাসী হয়েছিলেন এবং সাম্যবাদী আদর্শ প্রচারে আগ্রহশীল হয়েছিলেন তার কারণ, তাঁর ধারণা ছিল যে এতদ্বারা ব্যক্তিম্বাদ গড়ে উঠবে, ব্যক্তিম্বাদের গভীরতা বৃদ্ধি আর্টেরই প্রভাবে সম্ভব। অসকারের মতে 'সম্পত্তি' নিযিদ্ধকরণ করা প্রয়োজন, কারণ অধিক পরিমাণে সম্পত্তি-সঞ্জ্যন আর্টকে ক্ষম করে।

"The true perfection of man lies, not in what man has, but in what man is. Therefore, in the interest of the rich we must get rid of property." দারিজ্য রোধ করতে হবে, কারণ দারিজ্য মানুষকে অ-মানুষ করে তোলে। ব্যক্তিত্ব বিকাশে অস্থবিধা সৃষ্টি করে।

এইভাবে সাম্যবাদের জয়গান করায় এবং এই একটি বলিষ্ঠ প্রবন্ধে তাঁর সমস্ত বক্তব্য বিধ্ত করায় অসকারের কিন্তু ক্ষতি হল। যাদের সঙ্গে তিনি একত্রে পান-ভোজন করতেন তারা স্থিতাবস্থাতেই মহাথুশী, অসকার বর্ণিত সেই—

"A map of the world that dose not include Utopia is not worth even glancing at, for it leaves out the one country at which Humanity is always landing. And when Humanity lands there, it looks out, and seeing a better country, sets sail.

Progress is the realisation of this Utopia."

এই সব পেয়েছির দেশে যেতে যারা বিত্তশালী মান্ত্র তারা কি সহজে রাজী হয়। এমন কি শাসকসম্প্রদায় পর্যন্ত অসকারের ওপর বিরক্ত হলেন, আর কোনোকালে তাঁরা অসকারের প্রতি এতথানি বিরক্ত হননি। ফলে যেটুকু সাহায্য শাসক গোষ্ঠীর কাছে প্রত্যাশা করা যেত, তা সম্পূর্ণ নিমূল হল। শাসকশ্রেণী অসকারের প্রতি বিরক্তি ও মুণায় ফেটে পড়লেন।

শ এবং ওয়াইলড এই হুই আইরিশ ১৮৫৬ খ্রীষ্টাব্দেই ডাবলিন শহরে জন্মগ্রহণ করেছেন। ১৮৯২-এ বার্নাড শ'র 'উইডোয়ার্স হাউসেস' আর ওয়াইলডের 'লেডী উইনডারমেয়ার্স ফ্যান' প্রকাশিত হয়েছে। এই ছটি নাটকই উভয় লেখকের প্রথম নাটক। হুজন লেখকেরই জননী ছিলেন প্রতিভাশালিনী ওয়াইলডের মা কবি শ'র মা সঙ্গীতপারদর্শী।

উভয় লেখকের ধর্মসম্বন্ধীয় মতবাদ নাস্তিকের যোগ্য। বার্নাড শ ক্রিসমাস উৎসব সম্পর্কে বলেছেন—

"The mob supports it as it is an occasion for it for mendacity, gluttony and drunkenness." ওয়াইলডের কাছে একমাত্র ধর্ম হল আর্ট, ধর্ম তাঁর চোখে তাই—

"religion is a fashionable substitute for belief."

এই ছই আইরিশ প্রতিভা কোনোদিন ইংলগুকে স্বদেশ মনে করেননি, অথচ উভয়েই ইংলগুর ভাষা ও সাহিত্যকে সমৃদ্ধ করেছেন। বার্নাড শ'র মনে হয়েছে ইংরাজরা "blunt এবং "unintelligent"। ওয়াইলডের ধারণা ছিল ইংরাজরা "hypocritical" এবং "unimaginative"। আমর। যারা ইংরাজচরিত্র হাড়ে হাড়ে ব্রেছি তাদের পক্ষে এই কথার মর্ম উপলবি করা বোধহয় সহজ হবে।

উভয় নাট্যকারের নাট্যোল্লিখিত চরিত্রাবলী উভয়ের বক্তব্য বিষয়ের মুখপাত্র। লেখকদের হয়ে তাঁরা কথা বলে গেছেন। তৃজনের হাতেই চাবুক এবং তৃজনেরই চিস্তাধারা বৈপ্লবিক এবং ভিক্টোরিয় শুচিবাগীশতার মূলে কুঠারখাত করেছে।

বার্নাড শ 'লাইফ ফোস' এবং স্ঞ্জনীমূলক বিবর্তনের কথা বলেছেন। আর ওয়াইলড নন্দনতত্ত্ব এবং আর্টের জন্মই আর্ট এই শ্লোগান আঁকড়ে ধরেছিলেন।

গুটি মান্থবের মধ্যেই সাম্যবাদের প্রেরণা ছিল, মানবিক গুর্দশার প্রতি সচেতনত্ব ছিল। ওয়াইলড শুধু 'দি সোল অফ ম্যান আনডার, সোস্থালিজম' লিখেছেন। যদি শ'র মত দীর্ঘজীবন পেতেন তাহলে 'ইনটেলিজেন্ট ম্যানের' জন্ম সোস্থালিজমের নির্দেশিকা রচনা করতেন কিনা কে বলতে পারে। রাশিয়ার নবজন্মে তাঁর স্বপ্নের 'ইউটোপিয়া' সেই সব পেয়েছির দেশের আশা হয়ত পূর্ণ হত।

দৈহিক শ্রমের মর্যাদা সম্পর্কে যে সব বড় বড় কথা বলা হয় তিনি একটি মাত্র কথায় তা উড়িয়ে দিয়েছেন—"Man is made for something better than disturbing dirt."

তাঁর মতে যন্ত্রপাতি যা কিছু একঘেয়ে এবং নোঙরা কাজ করবে, রাষ্ট্রের দায়িত্ব হবে জিনিষপত্র উৎপাদন এবং পরিবেশন করা। যন্ত্রপাতি মান্থবের দাস হবে, মান্থবের প্রতিযোগী নয়, আর রাষ্ট্র হবে মানবসমাজের দাস, প্রভু নয়। অসকারের মতে "cultivated leisure is the aim of man."

অসকারের সমাজচিন্তা তাঁর জীবনের সবচেয়ে বেশী ক্ষতি করেছে, কারণ ওপর তলায় মামুষের চোখে তিনি পরম শত্রু হিসাবে চিক্রিত হয়ে রইলেন।

তের

গ্ৰীক ট্ৰ্যাজেডি

অক্সফোর্ডের স্নাতক, 'মডস্' এবং 'গ্রেটসে' ফার্স্ট ক্লাশ লাভ করলে হয় বিশ্ববিচ্চালয়ের ফেলোসিপ পেতেন, নয় ফরেন সাভিসে যোগ দিজেন, নয়ত স্বরাষ্ট্রদপ্তরে উচ্চপদ গ্রহণ করতেন। ইংরাজের সমাজ-জীবন কিছুকাল আগেও ছিল নিছক ছকে বাঁধা। যাঁরা এসব কিছুই করতেন না অথচ ডবল-ফার্স্ট, তাঁরা যেতেন ধ্বংসের পথে, সমরসেট মমের সমুজতীরের নায়কের মত কফির পেয়ালায় সফোক্লেস্ আওড়াতেন। একেবারে বিশ্রীভাবেই অধ্যপাতে যেতেন। তার ভেতর এতটুকু মান-মর্যাদার অবকাশ থাকতো না। অসকার ওয়াইলড অবশ্র ধ্বংসের অতলে নেমেছেন জীবনের পরিপূর্ণ গরিমায়।

অসকার ওয়াইলড একজন বিরাট পণ্ডিত ব্যক্তি ছিলেন, এ কথা উল্লেখ করার অর্থ এ নয় শিল্পী হিসাবে তাঁর কর্মকাণ্ডকে ছোটো করে দেখান, অনেক সমালোচক সেই নঞার্থক পদ্ধতি গ্রহণ করেন। অক্সফোর্ডে অসকার ওয়াইলডের প্রাক্-স্নাতক জীবন বিশেষ শুরুত্বপূর্ণ। কারণ, উত্তরকালে তাঁর যে ব্যক্তিজীবন গড়ে উঠেছিল, তার বিচারের প্রয়োজনে এই ছাত্র-জীবনের ভূমিকা মূল্যবান। ক্লাসিকস্ ও দর্শনে অসকারের বিরাট সাফল্য আরো গুরুত্বপূর্ণ, কারণ, তাঁর স্প্রনশীল সারস্বত-কর্মের আকৃতি ও প্রকৃতি গঠনে তা যথেষ্ট সাহায্য করেছে।

অসকার-তনয় ভিভিয়ান হল্যাণ্ড Son Of Oscar Wilde গ্রন্থে তাঁর বাল্যজীবনে যে তৃঃখকর কাহিনী বর্ণনা করেছেন, তা পাঠ করে পাঠকরন্দ এমনই অভিভূত হবেন যে, গ্রন্থপেষে

তাঁর পিতৃদেব লিখিত যে-পত্রাবলী সংযুক্ত করা হয়েছে, তার মূল্য অনেকেই উপলব্ধি করতে পারবেন না। এই চিঠিগুলি ১৮৭৬ থেকে ১৮৭৪ খ্রীষ্টাব্দের মধ্যে প্রাক্-স্নাতক যুগে তুজন সমকালীন সহচরকে লিখিত। এই পত্রগুলি প্রকাশ করার পিছনে হয়ত ভিভিয়ানের যুক্তি ছিল সাধারণ তরুণ হিসাবে অসকারের প্রকৃতির পরিচয় দান করা। এই যদি উদ্দেশ্য হয়, তাহলে সেই উদ্দেশ্য সার্থক হয়েছে। চিঠিগুলির মধ্যে এক মনোহর তরুণের আকৃতি প্রকাশিত। পিতার প্রথম জীবনের পুরুষালি, ক্রীড়ামোদী মনোভঙ্গীর পরিচয়দানের জ্বম্য ভিভিয়ান স্বাভাবিক কারণেই উদ্গ্রীব। পিতা স্থার উইলিয়ামের কাছে শিকারকরা, মাছ-ধরার ঝোঁক পেয়েছিলেন অসকার।

১৮৭০-এ উচ্চমধ্যবিত্তের বন্ধু-সমাজের চাইতে তৎকালীন অভিজাত ইংরাজসমাজের চাল চলনেই অভ্যক্ত ছিলেন অসকার। পেশাদার ব্যক্তিবৃন্দের পুত্ররা খেলাধূলা বা শিকার নিয়ে মন্ত থাকতেন ইংলণ্ডের সমাজে, আয়ার্ল্যাণ্ডে অবশ্য সেসব ছিল না। এইকালে ওয়াইলডের নন্দনতন্ত্বের প্রতি যে আগ্রহ, তার পিছনে ছিল বাইরনের শারীরিক সৌন্দর্যের প্রতি শ্রদ্ধা। অসকারের সাহিত্যে তার পরিচয় পাওয়া যায়। অসকারের রচনায় তার চিহ্ন পাওয়া যায়। লর্ড আর্থার সাভাইল যথন লর্ড স্থরবিটনের সহযোগে ইতালী অমণে গেলেন, তথন আমরা পড়িঃ

"After a fortnight Lord Surbiton got bored with Venice, and determined to run down the coast to Ravenna, as he heard there was some capital cock-shooting in the Pinetum.....The sport was excellent, and free open-air life brought the colour back to Lord Arthur's cheek"—নন্দনবাদীরা এই বৃত্তান্ত পাঠে আহত হবেন নিশ্চয়ই, কিন্তু অভিজ্ঞাতএসথেটদের আচরণ বিচিত্র। শৌখিন 'ড্যান্ডি' বা বাবুজাতীয়

প্রাণীরাও অসকার-রচিত কমেডিতে হংসাশিকার করে বছরে একমাস ব্যয় করতেন। প্রকৃতিগত মাধুর্ষ, বৈদ্ধ্যা এবং রস-রসিকতা এবং ভিক্টোরীয় যুগের আচরণবিধির বিরোধিতা সমকালীন ফ্যাসনত্বস্ত সমাজেও ওয়াইলডের জনপ্রিয়তা বৃদ্ধি করেছিল। একটা কানট্র-হাউস পার্টিতে ওয়াইলডের বাক্-বৈদগ্ধে অভিজাত সম্প্রদায়ের কিছু প্রাণী কিরকম নাজেহাল হয়েছিল সেই কাহিনী সর্বজনপরিচিত, সেই সব মান্ত্ররা ১৮৯৬-এ অসকার ওয়াইলডের বুক চিরে রক্তপানে মত্ত হয়েছিলেন। পুরাতন পরাজয়ের গ্লানির তাঁরা শোধ নিয়েছিলেন অসকারের প্রতি নির্মম নৃশংস ব্যবহারে। অসকার-তনয় ভিভিয়ান পিতার যৌবনের যে-ছবি এই গ্রন্থে এঁকেছেন, তা পাঠ করলে অনুশোচনায় মন ভরে যায়।

উইলিয়াম ওয়াই এবং রেজিক্সালড্ হারডিংকে লিখিত পত্র থেকে অসকার ওয়াইলডকে বিশ্ববিদ্যালয়ের একজন নন্দনবাদী তরুণ ছাত্র হিসাবে খুঁজে বার করা যায়। সাদা এবং নীল চীনামাটির বাসনের অধিকারী, রোমক আচার-আচারণের অনুরাগী তরুণ অসকারকে পাঠকের ভালো লাগে। এর সঙ্গে শিকার বা কানট্রহাউস পার্টির সমন্বয় মনে এতটুকু সংশয় সৃষ্টি করে না, কারণ, অসকারের নন্দনবাদী মন তখনও প্রাক্-স্নাতক অপরিণত ছাত্রের মন।

ভিক্টোরীয় যুগের বিশ্ববিত্যালয় এবং ভিক্টোরীয় লণ্ডনের সমাজ-জীবনে সেই সময় যে-সমকামিতার প্রচলন ছিল ১৮৭০-এ নন্দনবাদী অসকারের জীবনে তার প্রতিফলন ঘটেনি। তথন পর্যস্ত নন্দনবাদ অক্সফোর্ড ও কেমব্রিজের জীবনে বাঁধাধরা এসথেটিসজম হিসাবেই চালু ছিল। তার মধ্যে ছিল যৌবনের আবেগ, প্রকাশ-প্রয়াস এবং বিশেষ কিছু গুরুত্বপূর্ণ ব্যাপার নয়। কিন্তু তুটি কারণে এর গুরুত্ব ছিল, প্রথমটি হল বিশ্ববিত্যালয়ের নন্দনবাদীরা, যতই ঐতিত্যাশ্রয়ী হন না কেন, একটা মূল্য তাঁকে দিতে হয় যদি অবশ্য

ওয়াইলডের পক্ষে তোষণ করা, যারা কাফের বা ফিলিষ্টিন তাদের স্বমতে টেনে আনার আগ্রহ একধারে মঙ্গলকর আর একধারে সর্বনাশা পরিস্থিতি সৃষ্টি করেছে। এর ফলে আপন জীবনের সোনালী সীমারেখার বাইরে যে একটা বাস্তব জগৎ আছে, সেইদিকে এক চক্ষু হরিণের মত অন্ধদৃষ্টি মেলেছিলেন অসকার ওয়াইলড। অস্তান্ত মানবিক ব্যক্তিত্বের সঙ্গেও সংযোগ রাখেননি। বিচ্ছিন্ন হয়েই রয়ে গিয়েছেন, তাঁর মননশীলতা, বৈদগ্ধা এবং বিমূর্তন প্রবৃত্তি এই বিচ্ছিন্নতা-বৃদ্ধিতে সহায়তা করেছে। এই বিচ্ছিন্নতাই অসকারের জীবনের রহস্তসন্ধানের এক আশ্চর্য সূত্র। তাঁর চরিত্রের বৈপরীত্যের ব্যাখ্যাও এর ভেতরে পাওয়া যায়। একধারে তিনি প্রায় পূতচরিত্র ভক্তমান্থর, অপরদিকে রয়েছে আলফ্রেড ডাগলাস শ্রীতির

একটা বিঞ্জী মোহান্ধতা। ব্যক্তি-চরিত্রের মাধুর্য যে কি সর্বনাশা অন্ত্র হয়ে দাঁড়ায়, তা অসকারের জীবনে দেখা যায়। চরিত্র-মাধূর্য সর্বনাশকর হলেও, তার প্রথমতম প্রতিক্রিয়া এই হল যে, অসকার তাঁর বৈদম্যের প্রাচীর থেকে মুক্ত হয়ে বাইরে এসে দাঁড়ালেন, বাইরের জগং দেখলেন। মাধুর্যের আনন্দ এইভাবে আবিন্ধার করতে না পারলে ওয়াইলড হয়ত আর একজন উন্নততর ব্রাউনিং হতেন। ডোরিয়ান গ্রের পৃষ্ঠায় এর কিছু কিছু প্রতিকৃতি পাওয়া যায়।

প্রাক-স্নাতক যুগে ওয়াইলড তুবার রোম জ্রমণে গিয়েছিলেন।
মাহাফির সঙ্গে গ্রীসে ক্যাথলিক লেখকরা এই ঘটনা নিয়ে বেশ
কলরব করেন। এর মধ্যে পেগানবাদী প্রতীকের সন্ধান পেয়েছেন,
যার ফলে তাঁর ধর্মান্তরগ্রহণ মৃত্যুকাল পর্যন্ত পিছিয়ে গেছে। কিন্তু
অসকার যদি সমাজ-জীবনে বিজয়ীর বেশে উপস্থিত হওয়ার বাসনা
না রাথতেন, যদি অক্সফোর্ডেই থাকতেন তাহলে এই রোমভ্রমণ শুধু
তাঁর মানসিক কণ্ডয়ন প্রবৃত্তি চরিতার্থ তার পরিচায়ক হয়েই থাকত।

অক্সফোর্ড এসথেট হিসাবে যে ব্যক্তিগত আকর্ষণী শক্তি ব্যবহারের শিক্ষা তিনি পেয়েছিলেন, তার সঙ্গে যুক্ত হয়েছিল যে-ধরনের শিক্ষা তিনি লাভ করেছেন মনের ওপর তার প্রতিক্রিয়া। সোনালী নন্দনবাসীর পক্ষে ব্যক্তিগত মাধুর্য থাকা বা রস-রসিকতার দক্ষতা থাকা আশ্চর্য নয়, বনে-জঙ্গণে পাখি-শিয়াল ধরাও বিচিত্র নয়, যা বিচিত্র তা হল এই জাতীয় 'এসথেটের' পক্ষে 'গ্রেটস্'-ফাস্ট' হওয়া। ম্যাগডালনে যে ক্ল্যাসিক্যাল ও দার্শনিক শিক্ষা তিনি লাভ করেছিলেন, তার স্ত্রপাত হয়েছিল ডাবলিনে মহাফির অধীনে শিক্ষা লাভ কালে। এই কালের দর্শন ছিল মূলতঃ গ্রীক-দর্শন, তার জন্ম গ্রীসীয় সভ্যতায় জ্ঞানার্জন প্রয়োজন ছিল। এই গ্রীক-সভ্যতা আবার জ্ঞানের সন্ধান, সৌন্দর্যের সন্ধান প্রভৃতি। রিপাবলিক, সিমপোসিয়ম, সক্রেটীয় সংলাপ ইত্যাদির সোনালী মোহজাল থেকে অসকার শেষপর্যন্ত মুক্ত হতে পারেননি। তিনি বিচিত্র দেবতাদের

পিছনে খুরেছেন—ক্লবেয়ার, হিয়াসমন, মেতারলিংক। কিন্তু তাঁর নিজের কালের ক্লাসিক্যাল হিউম্যানিজমে আজীবন বিশ্বাসী ছিলেন এবং এই হিউম্যানিজমও নৈবর্জিক ব্যক্তিমানবের সঙ্গে সংযোগহীন। ওয়াইলডের রচনায় আঙ্গিক ও সংলাপের দার্শনিক ভঙ্গীর মূলে আছে এই পটভূমিকা।

ওয়াইলডের ক্ষেত্রে অবশ্য তাঁর শিক্ষার নৈবজ্ঞিক ভঙ্গী শুধু যে প্রীতিপদ হয়েছে তা নয়, তার মধ্যে আছে মুক্তির ছন্দ। এর ভেতর থেকেই তিনি এমন এক সাহিত্যিক রচনাশৈলী এবং আঙ্গিক গ্রহণ করতে সমর্থ হয়েছেন যা সবকিছু ছাড়িয়ে গেছে, সে হল তাঁর দার্শনিক সংলাপ, সামাজিক কমেডির সংলাপ। ওয়াইলডের উইট যা সরসত্ব মূলত যুক্তিবাদী, সাধারণ এবং প্রতিষ্ঠিত মতের বিরোধী। তাঁর সর্বোত্তম প্রবন্ধগুলিতে তিনি শিল্পীর আসন বিষয়েই অধিক সচেতন, সে আসন একধারে আদর্শগত এবং বিমূর্ত। সাহিত্য এবং জীবনে, বিভিন্ন দৃষ্টিভঙ্গীকে তিনি তার প্রকাশিত রূপেই গ্রহণ করেছেন, প্রচন্থন দিক নয়, আর তার যুক্তিগত পরিণতি অনুসরণ করেছেন। সোম্থালিন্টদেরও এই মত। মিঃ ওয়ালটার পেটার এই ভাবেই আমাদের চলতে বলেছেন এইভাবেই আমাদের আচরণকে গড়ে তোলা উচিত। এর ফলশ্রুতি রচনায় এবং কর্মে একাধারে স্বাভাবিক এবং অতিরিক্ত ভাবে অন্তর্ভেদী।

উভয় দৃষ্টিভঙ্গীর মধ্যে অবশ্য বাস্তবতা আছে। The Soul of Man Under Socialism নামক আশ্চর্য প্রবন্ধে শ্রামের মর্যাদা সম্পর্কিত মনোভঙ্গীকে তিনি যে ভাবে অগ্রাহ্য করেছেন তার চেয়ে প্রীতিদায়ক আর কিছু নেই। তিনি বলেছেন—

"I can not help saying that a great deal of nonsense is being written and talked nowadays about the diginty of manual labour. and most of it is absolutely degrading......To sweep a shabby crossing for eight hours on a day when the east wind is blowing is a disgusting occupation. To sweep it with mental, moral or physical dignity seems to me to be impossible. To sweep it with joy would be appalling.

'deserving poor' সম্পর্কে তাঁর বৈপ্লবিক উক্তি এবং তুর্ত্তদের প্রতি সহামুভূতি প্রকাশ আর এক চমকপ্রদ উক্তি বলে প্রথম দর্শনে মনে হবে। ভিক্টোরিয় ভগুমির মূলে এ কুঠারাঘাত। পার্কার উডস এবং এটকিনসনের প্রতি অসকারের সহাদয়তার মধ্যে তাঁর অনভূতির আন্তরিকতা প্রমাণিত হয়। এই উক্তির মধ্যে অবজ্ঞার ভাব এতটুকু নেই।

আলফ্রেড ডাগলাস নীলরক্তের টোরী আর এক ধরণের অন্তঃসারশৃহ্যতার প্রতীক তাই তিনি The Soul of Man under Socialism—এর অন্তর্নিহিত বক্তব্য অনুধাবন করতে পারেন নি, তাঁর কাছে এই প্রবন্ধ আন্তরিকতাহীন মনে হয়েছে। ছর্ত্ত সমাজ সম্পর্কে ডাগলাসের ধারণা হয়ত অধিকতর বাস্তব ঘেঁষা আর তাদের সঙ্গে তাঁর ব্যবহার অনুদার। ডাগলাসের সঙ্গে অসকারের যে সংযোগ তার দ্বারাই তিনি বাস্তবের মুখোমুখি এসে পৌছাতে পেরেছেন। আর অসকার শেষ পর্যন্ত ডাগলাসের বাস্তবতা এবং ছর্ধ্বতার কবলে পিষ্ট হয়েছেন।

ওয়াইলডের মানসিকতার এই বিমূর্ত প্রকৃতির ছমুখো প্রতিক্রিয়া 'Intentions' এবং 'The Soul of Man Under Socialism'- এর যুক্তির মধ্যে প্রতিফলিত। এ বিষয়ে আগে বিস্তারিত উল্লেখ করেছি। তাঁর সাহিত্যকর্মে তার প্রতিফলন সম্পূর্ণ ফলপ্রস্থ হয়েছে। মানবিক চরিত্রের উপলব্ধি, তাকে নির্ণয় করা এবং তার

'মনগুৰ' কমেডির পক্ষে মারাত্মক। রেস্টোরেশন পিরিয়ডের কাল থেকে ইংরাজ লেখকদের মধ্যে উত্তম উপস্থাসলেখক অনেক আবিভূতি হয়েছেন, কমেডিলেখক সংখ্যায় অনেক কম, অনেকটা এই কারণেই। ওয়াইলডের প্রবন্ধে মানবিক দুষ্টাস্তকে অলঙ্কার হিসাবে প্রয়োগ করা হয়েছে। The Decay of Lying এর মধ্যে ভিভিয়ান হল্যাপ্ত মানবিক আচরণের এক ব্যক্তিগত কাহিনীর উল্লেখ করেছেন। বাস্তব জীবনে মানুষের প্রতি যে উদার, উষ্ণ এবং উত্তম ব্যবহার অসকার প্রয়োগ করতেন তাঁর কমেডির চরিতাবলী সেই আলোকের ঝরনাধারায় অভিসিঞ্চিত। বাস্তবজীবনে লর্ড ইলিংওয়ার্থ, মিসেস সেভারলি, মিসেস এরলীন এমন কি লেডী বার্কনেলেরও এমন ব্যক্তির যে ওয়াইলডের নাটকের পক্ষে তারা একেবারে তৈরী চরিত্র। বিশেষ করে এপিগ্রাম এবং প্যারাডকসের ক্ষেত্রেও সজীব মাধ্যম। এইখানেই প্রকৃতির পরিধি অতিক্রম করে করে শিল্পের জয়। ওয়াইলডেরও তাই কাম্য ছিল। তাঁর সরস্তার প্রকাশ এমনই যুক্তিসঙ্গত যে, লুই ক্যারলের মত পিছনে হোঁচট খেয়ে পড়েনা বলে আমরা বিশায় বোধ করি। প্রকৃত ননসেন্সের যা উইট তা ব্যক্তিত্ব গড়ে তোলে, মাধ্যম গড়ে না। রেড কুইন, হোয়াইট কুইন এবং ভাচেস সবাই ওয়াইলডের নাটকের চেয়েও আশ্চর্য রকমের বাস্তব বলে মনে হয়। উচ্চাঙ্গের কমেডি কখনও ননসেন্সে পরিণত হয় না। The Canterville Ghost-এর মধ্যে ওয়াইলড প্রকৃত অসম্ভবের ছবি এঁকেছেন, এ এক অসাধারণ দৃষ্টাস্ত। ওয়াইলড এখানে হেসেছেন ব্যক্তিকে লক্ষ্য করে, বক্তব্যকে লক্ষ্য করে নয়-

"Mr. Otis, however, and his wife warmly assured the honest soul, Mrs. Umney that they were not afraid of Ghosts, and, after invoking blessings of Providence on her new master and mistress and making arrangements for an increase

of salary, the old house-keeper tottered off to her room."

এখানে রসিকতাটুকু ব্যক্তিগত এবং এমন একজনের বিষয় যার সম্পর্কে আমাদের কম বলা হয়েছে।

ওয়াইলড গ্রীসের উপকথার প্রভাবে মানুষ। এই উপকথা ওয়াইলডের আত্মসচেতন মনে আশ্চর্য প্রভাব বিস্তার করেছে এবং বয়সের সঙ্গে তা গভীরতর হয়েছে। এই উপকথা হল আত্মবিনাশ ও শহীদুৰের উপকথা। De Profundis যখন লিখিত হয় তখন ওয়াইলড শহীদ্য লাভ করেছেন নিজেদের জীবনের প্রতিরূপের সন্ধান পেয়েছেন খ্রীষ্টের কাহিনীর মধ্যে, সম্ভবতঃ সক্রেটিস-কাহিনী জীবনের গোডার দিকটা প্রভাবিত করেছে। কথিত আছে ১৮৮০ খ্রীষ্টাব্দের শেষের দিকেই ওয়াইলডের জীবনে সমকামিত্বের সম্পর্ক গড়ে ওঠে। ১৮৯০ খ্রীষ্টাব্দে লিখিত Dorian Gray-র মধ্যে যে ছর্যোগ এবং বিপর্যয়ের প্রতিফলন দেখা যায়, তার সঙ্গে জীবনের এই সংযোগকে সম্পর্কিত করা যায়। এই উপত্যাস অবৈধ যৌনজীবনের কাহিনী। অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষের দিকে ইংরাজ সমাজ জীবনের স্থনীতিগত **मिक. विश्वयकः योन-मौजिर**क अक रेवश्लविक श्रविवर्कन (मथा याग्र।) শুচিবাগীশতা অবশ্য কথনও চাপা পডেনি, তবে মন্তাদশ শতাব্দীতে তা প্রবল হয়ে উঠেছিল। ওয়েসলী এবং ইভানজেলিক্যাল প্রভাব একদিকে আর অপরদিকে রুশো প্রভাবিত যৌনজগতের এক নতুন পথ। যিনি প্রতিভাসম্পন্ন মান্তুষ, মনোভঙ্গী অসমান, ভাবাবেগও অনিয়মিত তার পক্ষে এই সমাজ বিজয়ের ভূমিকা হুঃসাহসের এবং বলিষ্ঠতার পরিচায়ক মনে হয়েছে সেইকালে। ব্যক্তিগত সৌন্দর্য এবং সাহসিকতার দারা সমাজকে যদি তিনি বায়রণের মত জয় করে থাকেন; তিনি ডুবেছেন স্বথাত সলিলে। সেই হুঃসাহস, আন্তুরিকত। এবং বিরক্তি এই প্রতিভাকে ধ্বংসের পথে চালিত করেছে। বায়রণকে নির্বাসন গ্রহণ করতে হয়েছে, ওয়াইলডকে কারাবরণ

করতে হল। চার্লস ডিকেন্সও এই দিকেই চালিত হয়েছিলেন, কিন্তু কলঙ্কের গ্রাস তাঁকে ধ্বংস করার আগেই মৃত্যু এসে মৃক্তি দিয়েছে। বিচ্ছেদ-বিষয়ে ডিকেন্সের পত্রাবলী, সমাজের প্রতি বিভ্ঞা, যা Our Mutual Friend Edwin Drood-এ প্রতিফলিত তাকে ডিকেন্সের 'ডোরিয়ান গ্রে' বলা চলে। তা ছাড়া জীবনের শেষ তু'বছরের বাতিকগ্রস্ত মনোভাব এই একদিকেই ডিকেন্সকে চালিত করেছে। ওয়াইলডের জীবনের এই ট্রাজেডির পূর্বাভাষ তাঁর রচনায় প্রকটিত। ডোরিয়ান গ্রে থেকে তাঁর সবকটি কমেডিতে এই মনোভঙ্গী স্বস্পষ্ট হয়ে প্রকাশিত। আর এই সর্বনাশা প্রতিফলন ওয়াইলডের সান্নিধ্যের চেয়ে জীবনেই প্রবলভাবে ঘটেছে। মানহানির মোকদ্দমার আগে ওয়াইলড তাঁর নিজন্ম রীতির মাপকাঠিতে প্রকৃত 'বদমাস' হয়ে যান নি। তথাপি ওয়াইলড আন্তরিকতাহীন বা নিষ্ঠুর হয়ে ওঠেন নি। তাঁর স্ত্রীর প্রতি তিনি অবিচার করেছেন কিন্তু সেই প্রসঙ্গ বিচার করা কঠিন। এ ছাড়া ওয়াইলডের নামে যা বদমায়েসী বা উইকেডনেস্ তা অর্থহীন। আঁদ্রে জিদের কাছে তাঁর আকৃতিতে চুষ্কৃতির ছাপ ধরা পড়েছে, কিন্তু আঁত্রে জিদের কাছেই আবার এই ওয়াইলড শুচিবাগীশ বিবেকের ংহাত থেকে নিষ্কৃতি দানের প্রতীক বলে মনে হয়েছে।

কারাজীবন মান্থবের জীবনের স্ত্রকে মুছে দেয় না। ওয়াইলড
যা ছিলেন তাই রয়ে গেলেন। তাঁর সমস্তাও সমস্তা রয়েই গেল।
শক্র এবং প্রাক্তণ মিত্রদের তিনি ক্ষমা করলেন। কেউই তাঁর কাছে
কোনোদিন বাস্তবের রূপ ধরে আসেনি। একজন মাত্র বাস্তব ছিলেন
—তিনি ডাগলাস, অথচ তিনি আরো অনেককে ভালোবেসেছেন,
ভালোবেসেছেন তাঁর জননীকে। সিরিল, রোবি, ক্ষিংকস স্বাইকে
ভালোবেসেছেন, আর স্ত্রী কনস্টানসের ভাগ্য গভীর বেদনায় তাঁর
মন ভরিয়ে দিয়েছে। ব্যক্তি হিসাবে একজনকে তিনি স্মরণ
করেছেন কারাস্তরালে—তার ফলশ্রুতি De Profundis—এই গ্রন্থ

যায় না একটা বৃহৎ গাছের সর্বোচ্চ শিখর। এই গাছের পাতার ওপর নীল-সবুজের খেলা দেখে কয়েদীরা ঋতু-বদলের বার্তা পেত। এই দৈনন্দিন পথচলা কারাগারের আর সব কাজকর্মের মত নীরবে সারতে হত। মাঝে মাঝে শুধু ওয়ার্ডারদের কর্কশ কণ্ঠের হুকুম শোনা যেত। আঁদ্রে জিদকে অসকার বলেছিলেন যে, কারাগারের কয়েদীদের সঙ্গে টুকরো কথাবার্তাই তাঁকে বাঁচিয়ে রেখেছে, নইলে প্রথম দিকটায় আত্মহননের একটা প্রবল বাসনা হয়েছিল।

De Profundis-এর মধ্যে এই চিস্তনের প্রতিফলন পাওয়া যায়। তবে গ্রন্থের বক্তব্য নয়, তার আঙ্গিক লেখকের অস্তরের গোপন রহস্ত প্রকাশ করে দেয়। এই গ্রন্থের গত ওয়াইলড রচিত Intentions থেকে বেশী পৃথক নয়। অসকারের কাছে কারাগার যেন বার্ধক্যের বারাণসী। যে-জগৎ তিনি ছেড়ে এসেছেন, সেই জগৎ তেমনই বিচিত্র রাজ্য হয়ে আছে আর মৃক্তি না পাওয়া পর্যন্ত অসকার বুঝতে পারেননি যে, কত আশ্চর্য পরিবর্তন ঘটে গেছে ইতিমধ্যে। বিপর্যয় ঘটেছে, ধ্বংস অনিবার্য, কিন্তু অসকারের শিল্পচেতনা অবিনাশী, তার লয় ক্ষয় নেই।

উপলব্ধির চেয়ে যারা শুধু নিছক প্রাশংসা বা নিছক নিন্দার প্রতি আগ্রহী তাদের কাছে এই গ্রন্থ এক প্রশ্ন নিয়ে উপস্থিত। প্রশ্ন হয়—এর মধ্যে আন্তরিকতা আছে কি ? যে-মানুষ এত ব্লেশ ভোগ করেছে, সেই মানুষের পক্ষে কি এমন স্থানর গল রচনা সম্ভব! কারাগার থেকে মুক্তিলাভের পর অসকারের দিকে তারা আঙ্ল দেখিয়ে প্রমাণ পেশ করার প্রয়াস করে। তাদের মতে যা সত্য তা কর্কশ গলায় ধ্বনিত হওয়া উচিত, তাহলে তাকে সহজে চেনা যায়। এই ধরনের আন্তরিকতার স্থান আর্টের ক্ষেত্রে ভিত্তিহীন।

"What pepole call insincerity is simply a method by which we can multiply our personalities" এই পার্সোনালিটির মধ্যেই অসকারের সাহিত্যকর্মের ও জীবনের বৈচিত্র্যের সন্ধান পাওয়া যাবে।

আর্ট বছবিধ বৈপরীত্যকে সহা করে, কিন্তু যা শিল্পকর্ম বা শিল্পসঙ্গত, তার কোনো কিছু ব্যতিক্রম সইবার ক্ষমতা নেই। যে-মান্ত্র্য কোনো একটা মনোভঙ্গী গ্রহণ করে, আর তা রক্ষা করতে পারে না, দর্শকের প্রতি যে তাচ্ছিল্য প্রকাশ করে, সে শুধু যা কুংসিত, তাই উৎপাদন করে, কারণ, তার নিজেরই মত এর মধ্যে সেই একই ধরণের বৈপরীত্য থেকে যাবে।

কিন্তু যে-মাতুষ কোনো একটা ভঙ্গী বেছে নিয়েছে, আর
শিল্পকর্মে ধারাবাহিকভাবে তা রক্ষা করার চেষ্টা করে, সে সৌন্দর্যের
একটা দাবী পূরণ করে। সে একটা স্থুন্দর জিনিস গড়তে পারে,
আবার অন্ত মনোভঙ্গীর বশে আপনাকে অস্বীকার করে অন্ত কিছু
স্থাষ্টি করতে পারে, যা হয়ত স্থুন্দর নয়। De Profundis-এর মধ্যে
যে অন্তাপ, তার মধ্যে একটা অতি দীন অবস্থার ইঙ্গিত বর্তমান,
কিন্তু সংস্কারপ্রয়াসী জীবনের কোন প্রত্যাশ। সেখানে নেই।
শেকস্পীয়র হ্যামলেটের স্বগতোক্তি এবং অলিন্দ-শীর্ষ থেকে
জুলিয়েটের আত্মকথন রচনা করেছেন। তথাপি তিনি সর্বদাই প্রেমে
ডুবে ছিলেন না, বা সর্বদা বিষাদমগ্র নিস্পৃহতার মগ্র ছিলেন না।

ওয়াইলড হয়ত তাঁর রচনার নাটকীয় বৈশিষ্ট্যের প্রতি আগ্রহশীল ছিলেন। The Truth Of Masks-এর শেষ অংশ লক্ষ্য করুনঃ

"Not that I agree with everything that I have said in this essay. There is much with which I entirely disagree. The essay simply represents an artistic standpoint, and in aesthetic criticism attitude is everything"

নিঃসন্দেহে বলা যায় যে De Profundis যখন লেখা শেষ হয়, তখন অসকার নিশ্চয়ই মনে করেছেন যে, একটা এমন জিনিস লেখা হল,

যার তথ্যগত মূল্য ঐতিহাসিক। তাই এই রচনা এক আশ্চর্য স্বীকারোক্তি।

রবার্ট রসকে তিনি এই প্রসঙ্গে লিখেছিলেন—

I don't defend my conduct. I explain it. Also there are in my letter certain passages which deal with my mental development in prison, are the inevitable evolution of my character and intellectual attitude towards life that has taken place; and I want you and others who still stand by me and have affection for me to know exactly in what mood and manner I hope to face the world"

এই কয়েকটি কথায় বোঝা যায় যে, ওয়াইলড পাঠককে প্রভাবিত করার চেষ্টা করেছেন অন্তত্ত সেই ইচ্ছা প্রকাশ করেছেন, ওয়াইলডের প্রতি লক্ষ্য রাখো, তার রচনার সৌন্দর্য সম্পর্কে উদাসীন থাকতে পারো, লেখকের ব্যক্তিগত মনোভঙ্গী অনুধাবন করার চেষ্টা কর, ইত্যাদি। কিন্তু তাই যদি করা হয়, তাহলে সত্য বলে একে গ্রহণ করা উচিত হবে না, কিন্তু যিনি সত্যাবেষী, এই উক্তিকেই সত্য বলেই তাঁকে গ্রহণ করতে হবে।

De Profundis-এর বক্তব্য, এবং পরবর্তীকালে প্রকাশিত তার সেই পূর্ব-অপ্রকাশিত অংশ, ওয়াইলডের সমগ্র সাহিত্যকর্ম, তাঁর সমগ্র জীবন, যে-ব্যক্তিকে উদ্দেশ করে তিনি পত্র লিখছেন তার চরিত্র, যেসব বন্ধুবান্ধব তাঁর রচনা পাঠ করবেন বলে লেখক আশা রাখেন এবং যে-চরিত্র উপস্থাপনে তিনি অভ্যস্ত, সে সবকিছুরই সামগ্রিক বিচার করলে একটি শিল্পীমানসের অখণ্ড পরিচয় মিলবে। সমগ্র রচনাটির পরিসর ও ভাবাদর্শগত বিশালতায় বিচারশীল পাঠক তাই অভিভৃত হয়ে পড়ে! কারাজীবন ওয়াইলডের চিন্তাধারাকে কোনরকমে প্রভাবিত করেনি বরং তাকে কিছু নতুন উপকরণের সন্ধান দিয়েছে, কারাগার তাঁর কাছে তাই বলে যে অকিঞ্চিৎকর অভিজ্ঞতা তা নয়। হয়ত তা হতে পারত, এই শান্তির বিরুদ্ধে তিনি বিদ্রোহ করতে পারতেন। তিনি নিজেই বলেছেন যে, যদি তাঁর মুক্তি ছরান্বিত হত, তাহলে হয়ত তাই হত। মুক্তি আসেনি, বিদ্রোহ তাই শেষ পর্যন্ত নীরব স্বীকৃতিতে পরিণত। অসকার মনে করেছেন যে, তাঁর বাবা যেমন তাঁকে একদিন অক্সফোর্ডে পাঠিয়েছিলেন, জীবনের সে যেমন এক পরিবর্তনের স্ট্রনা, সমাজও তেমনই তাঁকে কারাবাসে ঠেলে দিয়েছে আর এক পরিবর্তনের মুখে। কিন্তু এই বন্দীদশা অসকারকে পরিপূর্ণভাবে পরিবর্তিত করতে পারেনি, আবার বাইরের জগতে ফিরে আসার পর তাঁর মানসিক রূপান্তর ঘটছে।

De Profundis-এ অসকার তাঁর বন্ধুকে একথা বোঝাবার চেষ্টা করেছেন যে তিনি নিজেই আবিষ্কার করতে পারেননি তাঁর শিল্পীমানসকে—তাঁর অধঃপতনের গভীরতা, তাঁর নির্জন কারাকক্ষের গোধূলি, হৃদয়ের গোধূলি, তাঁর তুঃখভোগের পরিমান ও রূপ, আর তাঁর হুঃখের আকৃতি, যে-হুঃখ কিছুতেই ভূলতে দেয় না, বিশ্বৃতির অতলে হুঃখ বিলীন হয় না। তাই নিজের জীবনের ধ্বংসের বিবরণ দিয়ে তিনি এক বেদনাময় চিত্রাঙ্কনে প্রয়াসী, যেসব জব্য এতকাল তিনি সযত্নে বর্জন করে এসেছেন, তাই জড়ো করে ভগ্নভাস্কর্যের প্রাণপ্রতিষ্ঠার এ এক আশ্চর্য প্রয়াস। এই মূর্তি সৌন্দর্যের, প্রেমের। এই অন্বেষা এক আত্মকথন, শিল্পী ও শিল্প উভয়ের মনোভঙ্কী এখানে অভিন্ধ এবং একাত্ম।

তাই ওয়াইলড শেষ পর্যন্ত বলেছেন—

"Society as we have constituted it. will have no place for me. has none to offer but nature. whose sweet rains falls on unjust and just alike will have clefts in the rocks where I may hide, and secret valleys in whose silence I may weep undisturbed. She will hang the night with stars so that I may walk abroad in the darkness without stumbling, and send the wind over my footprints so that none may track me to my hunt. She will cleanse me in great waters, and with bitter herbs make me whole."

সংক্ষেপে এই হল অসকারের জীবন-নাট্য। এই গ্রন্থের নাম তাই Epistola : in carcere at Viniculis—এই রচনাই অসকার ওয়াইলডের ইংরাজী ভাষায় রচিত সর্বশেষ গল্পরচনা।

De Profundis-এ শিল্পীর আত্মা এমনভাবে উদ্ঘাটিত হয়েছে যা সাহিত্যের ইতিহাসে তুলনাবিহীন। নিজের বেদনাকে বিশ্ববেদনায় রূপায়িত করা শিল্পীর জীবনের সর্বশ্রেষ্ঠ ধর্ম, আর সেই বেদনাকে প্রকাশের উপযুক্ত ব্যক্শক্তির অধিকারী ছিলেন অসকার, শিল্পীর জীবনের চূড়ান্ত ও অনিবার্য ব্যর্থতার এমন আশ্চর্য কৈফিয়ং যেন আত্মার অন্তিম বিলাপ।

প্রসঙ্গত, আগ্রহশীল পাঠকদের ও ভবিদ্যুং গবেষকের অবগতির জন্য এই কথা এখানে উল্লেখ করা প্রয়োজন মনে করি যে, বহুকাল আগে 'রমলা'র লেখক শ্রীযুক্ত মণীন্দ্রলাল বস্থ-কৃত De Profundis-এর আশ্চর্য বাংলা অনুবাদ ধারাবাহিকভাবে অধুনালুপ্ত 'নব্যভারত' পত্রিকায় প্রকাশিত হয়, কিন্তু গ্রন্থাকারে প্রকাশিত হয়নি কোনোদিন।

পনের

বন্দী প্রমিথিযুস

অসকার ওয়াইলডের একটি বিখ্যাত নাটকের নাম 'লেডী উইনডারমেয়ারস্ ফ্যান', এই নাটকের একটি চরিত্রের মুখে নাট্যকার এক আশ্চর্য সংলাপ দান করেছেনঃ

"Misfortunes one can endure—they come from outside, they are accidents. But to suffer for one's own faults—ah!—there is the sting of life".

স্বৃত অপরাধের দায়ে অসকার জেলখানায় সি-ক্লাশ কয়েদী হয়ে দিন কাটিয়েছেন, স্থাতসলিলে এইভাবে নিমজ্জিত হয়ে তাঁর মানসিক ক্লেশ স্বাভাবিক কারণেই প্রবল হয়েছিল। ওয়ানডস্ওয়ার্থ কারাগারে বন্দীজীবনের প্রথম ছয় মাস অবরুদ্ধ থাকার সময় তাঁর নিঃশ্বাস নিতেও কণ্ট হয়েছে, আহার করতেও পারতেন না। আহার্যের স্বাদ ও গদ্ধে বমন উদ্রেক হত। শেষ পর্যন্ত যখন ক্ষুধার তাড়নায় বাধ্য হয়ে খেয়েছেন, তখন শরীর ভেঙে পড়েছে। ছর্বল হয়ে পড়েছেন, দাড়ানোর পর্যন্ত সামর্থ্য নেই। এই ক্লান্তি সত্বেও কাঠের বিছানায় শুয়ে ঘুমাতে পারতেন না, বিনিদ্র রজনী জেগে কাটাতে হয়েছে। অপর বন্দীদের সংক্লে কথা বলতেও পারতেন না। এমনই একদিন দৈনন্দিন ব্যায়ামের সময় একজন কয়েদী বলল—

"I am sorry for you, it is harder for the likes of you than it is for the likes of us", সেদিন মানকণ্ঠে অসকার জবাব দিলেন:

"No, my friend, we all are alikc",

এই প্রথম সহামুভূতির স্পর্শে অসকার যেন সঞ্জীবিত হলেন, এবং ক্রেমে সকলের সঙ্গে কিছু কিছু কথা বলতে লাগলেন। শেষ পর্যন্ত একজন ওয়ার্ডার ঠোঁট নাড়া লক্ষ্য করে জেলখানার কর্তাকে জানাতে অসকারকে 'নির্জনবন্দী' হিসাবে সম্পূর্ণ অন্ধকারে শুধু রুটি আর জল খেয়ে চবিবন্দ ঘণ্টা কাটাতে হল। যত রকম পীড়ন সম্ভব তা অসকারকে সইতে হয়েছে। বিশেষ করে তিনি উচুতলার সমাজের মামুষ বলে তাঁর প্রতি নির্মম নির্ছুরতা তখন একট্ বেশী করেই প্রয়োগ করা হয়েছে। ওয়ানডসওয়ার্থের জেলে থাকার কালে এমন একটি মুহুর্তও অতিবাহিত হয়নি যখন তিনি মৃত্যুকামনা করেননি।

এই সময় আর বি হালেডেন ছিলেন 'প্রিসন কমিসনের' একজন সদস্য। হালেডেন ওয়াইলডের স্থুসময়ে পরিচিতদের অহাতম। সাধারণ রাজনীতিকদের চেয়ে তিনি অধিকতর সংবেদনশীল ছিলেন। এইভাবে সাধারণ মান্থুষের মত জেলখানায় দিন কাটাতে অসকার যে কি যন্ত্রণা ভোগ করছেন তা তিনি অন্থুমান করতে পেরেছিলেন। হলওয়ে জেলে তিনি অসকারের সঙ্গে দেখা করতে গিয়ে দেখলেন যে অসকার অতিকপ্তে বুনিয়ানের 'পিলগ্রিমস প্রেগ্রেস' একখণ্ড সংগ্রহ করতে পেরেছেন। তিনি পরে আর কয়েকটি বই পাঠিয়েছিলেন। ওয়ানডসওয়ার্থে গিয়ে শুনলেন অসকার অস্থুই হয়ে হাসপাতালে আছেন। হালডেনই চেষ্টা করে অসকারকে রিডিং জেলে পাঠালেন, সেখানকার আবহাওয়া অপেক্ষাকৃত স্বাস্থ্যকর।

অসকার স্বয়ং লিখেছেনঃ "১৮৯৫-এর ১৩ই নভেম্বর আমাকে লগুন থেকে এখানে আনা হল। রাত ছটো থেকে বেলা ছটো পর্যন্ত ক্যালফান জংসন স্টেশনে কয়েদীর পোষাক পরে, হাতকড়া পরা অবস্থায় দাঁড়িয়ে রইলাম, পৃথিবীর লোক আমাকে দেখতে লাগল। হাসপাতাল থেকে আমাকে একরকম বিনা নোটিসেই উঠিয়ে আনা হয়েছে। যা কিছু বস্তুর মধ্যে আমিই বোধকরি সবচেয়ে অভূত। সবাই আমাকে দেখে হেসেছে। যতবার ট্রেন এসেছে ভিড় বেড়েছে। লোকের ফুর্তির আর শেষ নেই। অবশ্য আমি কে তা জানার আগে পর্যন্ত এই অবস্থা। আমি যে কে তা জেনে তারা আরো

বেশী করে হেসেছে। প্রায় আধঘণী কাল ধৃসর নভেম্বরের বৃষ্টিতে ভিজেছি, চারপাশে টিটকারিকারীদের ভিড়। এই ঘটনার পর এক বছর কাল ধরে ঠিক এই সময়ে এইটুকু সময় ধরে প্রতিদিন আমি কেঁদেছি।"

রিডিং জেলের গভর্নর কর্নেল আইস্থাকসন লোকটি রবার্ট রসের ভাষায় 'পুরোপুরি দানব'। তার হাতে যারা লাঞ্চনা ভোগ করেছে তা প্রকাশযোগ্য নয়। ওয়াইলড বলেছেন 'অকল্পনীয়'। অসকারের সেলটির নম্বর তিন। সি ব্লকের তিন নম্বর সেল। তাই তাঁর নাম 'সি থি-থি'। অসকারের মুক্তির জন্ম একটা আবেদনপত্তে একমাত্র বার্ণীড শ ছাড়া আর কাউকে দস্তখত করাতে পারা যায়নি। জর্জ মেরিডিথ, এমিলি জোলা সবাই প্রত্যাখান করেছেন সই করতে। ফ্রাঙ্ক ফ্রারিসের চেষ্টায় ত্ব'জন বিশ্ববিচ্ছালয়ের অধ্যাপক এই দরখাস্তে সই করেছিলেন, একজন অকসফোর্ডের ও আর একজন দ্রীনিটি বিশ্ববিদ্যালয়ের। ফ্র্যাঙ্ক হারিসের চেষ্টায় হাসপাতালে ছজন পর্যাবেক্ষক আড়াল থেকে অসকারের শারীরিক ও মানসিক অবস্থা পরিদর্শন করিতে গিয়ে দেখলেন, অসকার তাঁর চারপাশে অনেকগুলি রোগী জড করে গল্প বলছেন আর হাসছেন। স্বতরাং তাঁর। রিপোর্ট দিলেন, অসকার ভালোই আছেন, জেলখানা তাঁর পক্ষে স্বাস্থ্যকর। অসকার আশা করেছিলেন কিছু একটা ব্যবস্থা হবে বন্ধদের চেষ্টায়, কিন্তু শেষ পর্যন্ত যখন কিছুই করা সম্ভব হল না তখন অশাহত অসকার সথেদে বললেন :

"I am dazed with a dull sense of pain",

তথাপি হ্যালডেন যখন দেখা করতে এলেন তখন যেন অসকার অনেকটা আত্মন্থ হয়েছেন। যাইহোক, এঁদের চেষ্টায় আইস্থাকস্নকে রিডিং জেল থেকে বদলী করা হল। তাঁর জায়গায় ১৮৯৬-এর জুলাই মাসে যিনি এলেন অসকার সেই লোকটির সম্পর্কে বলেছেন: "That good kind fellow Major Nelson".

অসকারের বন্ধুরা দেখা করতে এলে তিনি তাঁদেরই কথা বলতে বলতেন, নিজে চুপ করে থাকতেন, যা তাঁর চরিত্রে ব্যতিক্রম।

১৮৯৬ ঞ্রীষ্টাব্দে তরা ফেব্রুয়ারী অসকারের জননীর মৃত্যু হল, অসকারের কাছে এই বেদনা অসহনীয়, মাকে তিনি ভালোবাসতেন গভীরভাবে, তাই কারাবাসকালে তাঁর মৃত্যুসংবাদ বেদনাদায়ক।

"No one knew how deeply I loved and honoured her".

এই সময় অসকারের স্ত্রী জোনোয়ায় রাণী অব সারাওয়াকের অতিথি ছিলেন, তিনি এই হুঃসংবাদ স্বামীকে দেওয়ার জন্ম হুর্বল শরীর সত্ত্বেও পথক্লেশ উপেক্ষা করে এলেন। স্ত্রীর এই করুণায় অসকার বিশেষ অভিভূত হলেন।

১৮৯৬ খ্রীষ্টাব্দের মার্চ মাসে প্যারিসের থিয়েটার দ্য ল্যুভরে 'সালোমে' অভিনীত হল, সমালোচক এবং দর্শক প্রশংসায় পঞ্চমুখ। ওয়াইলড সংবাদটা পেয়ে খুশী হলেন।

"It is somthing that at a time of disgrace and shame I should be still regarded as an artist; I wish I could feel more pleasure: but I seem dead to all emotion except those of anguish and despair".

এইসময় বন্ধুদের মধ্যে ফ্রাঙ্ক হ্যারিস, রবার্ট সেরার্ড, চার্লস রিকেটস প্রভৃতি নিয়মিতভাবে তাঁর সঙ্গে দেখা করতে আসতেন। কিন্তু অসকারের প্রকৃত বন্ধুরা তখন স্বাই জেলখানার কয়েদী, এইসব কয়েদীর ছঃখছর্দশাই তাঁর মনকে আচ্ছন্ন করে রাখত সর্বক্ষণ। একজন ওয়ার্ডারকে অসকার একদিন বলেছিলেন যে চ্যাপলেনের বক্তৃতা শুনতে তাঁর ভালো লাগে না। বিশ্বিত সেই ওয়ার্ডার অসকারকে প্রশ্ব করল—তাহলে, এইসব শিক্ষিত মান্তুষের কথা যদি

আপনার ভালো না লাগে, তাহলে আমাদের সঙ্গে কথা বলে কি লাভ ?'

অসকার জবাবে বললেন—'আমি এমন সব লোকের সঙ্গে কথা বলতে চাই যাদের চিস্তাধারায় মৌলিকত্ব আছে, শিক্ষিত আর অশিক্ষিত যেই হোক। আমি সাধারণ, হিসেবী এবং ছকবাঁধা মান্তবকে সহ্য করতে পারি না।'

অসকার একজন পুলিশম্যানের সহামুভূতির কথা বলেছেন। দেউলিয়া আদালতে যাওয়ার পথে তার মোটামুটি আটপৌরে ব্যবহার অসকারকে শাস্তি ও স্বস্তিদান করেছে। নেলসন কার্যভার গ্রহণ করার পর ওয়ার্ডাররা তাঁর নিঃসঙ্গতা অনেকখানি হ্রাস করেছে। তাদের কোনদিকে আগ্রহ তা জানার চেষ্টা করতেন অসকার। সংবাদপত্রের প্রতিযোগিতায় তাদের সাহায্য করে কিছু পুরস্কার পাইয়ে দিয়েছেন। একজন ওয়ার্ডারের সাহিত্য-ব্যাধি ছিল, ওয়াইলড তাকে সাহায্য করতেন।

একদিন সে প্রশ্ন করে বসলঃ

'মাফ করবেন স্থার! চার্লস ডিকেন্স যদি আজ বেঁচে থাকতেন তাহলেও কি তাঁকে মহৎ লেখক বলা হত ?

'মহৎ লেখক ত বটেই। তবে তিনি আজ আর বেঁচে নেই।' বললেন অসকার।

'বুঝেছি স্থার! মরে গেছেন বলেই মহৎ সাহিত্যিক—আচ্ছা স্থার, জন স্ট্রেঞ্জউইনটার অনেক বই লিখেছেন, লেখক হিসাবে তাঁর সম্পর্কে আপনার কি অভিমত ?'

- —'ও চামিং, চামিং লেডী। আমি তাঁর লেখা না পড়ে তাঁর সঙ্গে কথা বলতে পারলেই খুশী হব বেশী।'
- —'ধন্যবাদ স্থার। উনি যে লেডী তা জানা ছিল না স্থার।
 কিন্তু মেরী করেলী স্থার…? তিনিও একজন বড় লেখিকা নয় কি ?

 অসকারের কাছে এই উক্তি অসহা মনে হল। তিনি তার কাঁধে

হাত রেখে বললেন—'মনে করে। না ভত্তমহিলার চরিত্র সম্পর্কে আমার কিছু বিরূপতা আছে, তবে তিনি যা লেখেন তার জন্ম তাঁরও এই জেলখানায় স্থান হওয়া উচিত ছিল।'

ওয়ার্ডার বেচারী বিভ্রাস্ত হয়ে বলতে থাকে,—'আপনার এই মত স্থার! ইউ সে সো স্থার!"

এক-একজন তাঁর প্রতি এতই আসক্ত হয়ে পড়েছিল যে একজন একদিন অসকারকে অত্যন্ত অসুস্থ দেখে তাঁর জন্ম একটু গরম 'হট-বীফ-টি' তৈরি করতে গেল, জামার ভেতর লুকিয়ে আনার সময় তা গায়ে পড়ে গেল, ঠিক সেই সময় তাকে আবার জমাদার ডেকেছে, ফলে জামার ভেতরকার সেই পদার্থ উত্তপ্ত থেকে উত্তপ্ততর হতে থাকে, লোকটি অসহ্য যন্ত্রণায় মুখ বুজে কপ্ত সহ্য করছে। অসকারকে এসে এই কথা বলতে তিনি অট্টহাস্থ করে উঠলেন। লোকটি রাগে অন্ধ হয়ে সেই বীফ-টি ফেলে দিয়ে চলে গেল। এক ঘন্টা পরে সে যখন ব্রেকফান্ট নিয়ে ফিরে এল—অসকার বললেন, তুমি আমাকে ক্ষমা না করলে আমি কিছুই খাব না!

'কোকো ?'

'না, তাও আমি চাই না, আমাকে ক্ষমা করতে হবে।' বললেন অসকার।

- —'আপনাকে না খাইয়ে রাখা ঠিক নয়, তাহলে বরং ক্ষমা করব।'
 - —'আবার যদি আমি হাসি ?'
 - —'তাহলে আর কোনোমতেই ক্ষমা করা হবে না!'

এর পরদিন সকালে অসকার তাঁর অনমুকরণীয় ভাষায় একটি মার্জনাপত্র লিখে তার হাত দিয়ে বললেন—আজ হয়ত এর কোনো মূল্য নেই। তবে যদি আপনি এটি কিছুকাল রেখে দিতে পারেন, এর যথোচিত মূল্য পাবেন।

একজন ওয়ার্ডারের নাম ছিল মার্টিন, সে অসকারকে বিস্কৃট,

সংবাদপত্র ইত্যাদি এনে দিত, ফলে অক্সাম্য কয়েদীদের জীবনও অনেকথানি স্থময় করে তুলেছিলেন অসকার। সর্বদাই তিনি অপর কয়েদীদের অর্থ এবং উপদেশ দিয়ে সাহায্য করতেন। মার্টিনের কাছে এমন অনেক কাগজপত্র পাওয়া গিয়েছে যাতে অসকারের স্বহস্ত-লিখিত নির্দেশ আছে। কয়েকটা ছোট ছেলেকে জেলখানায় ধরে রাখা হয়েছিল, তারা খরগোস শিকার করেছিল এই অপরাধ। অসকার জানতে পেরে একেবারে আকুল হয়ে উঠে বললেন:

"Please, my friend, do this for me. I must get them out, Think what a thing for me it would be to be able to help three little children. If I can do this by paying the fine, tell the children that they are to be released tomorrow by a friend and ask them to be happy and not to tell any one".

মার্টিন এই বিষয়ে অসকারকে সাহায্য করে ছেলেগুলিকে মুক্ত করতে পেরেছিলেন।

মিঃ এইচ মন্টগোমেরী হাইড "অসকার ওয়াইলডঃ দি আফটারমাথ" নামে একটি গ্রন্থে এই বিষয়ে বিশদ আলোচনা করেছেন। ওয়াইলড-বিশেষজ্ঞ যারা আজো জীবিত আছেন, মিঃ হাইড তাঁদের শেষতম ব্যক্তি। তাঁর জীবনের অসংখ্য ক্রটি সত্ত্বেও ওয়াইলডের ব্যক্তিজীবনের ট্রাজেডি আজো সর্বদেশীয় সংবেদনশীল মানুষের হৃদয় সহানুভূতি ও সমবেদনায় ভরে দেয়। বিখ্যাত বিচারগুলি সম্পর্কে মিঃ হাইড এক ক্লাসিক গ্রন্থ রচনা করছেন। সেকেটারী অব স্টেট ও প্রিসন কমিশনারের অফিসের দলিলপত্র সংগ্রহের জন্ম তাঁকে স্কুদীর্ঘকাল সংগ্রাম করতে হয়েছে, এমন কি পার্লামেন্টও আন্দোলন করেছেন। ব্রিটিশ মিউজিয়মের সংরক্ষণ-

যাই। তিনি বেরিয়ে এলেন এবং তখনই সহজভাবে আমাদের গ্রহণ করলেন, নির্বাসন প্রত্যাগত মামুষটির মুখে সিগারেট আর হাসি, বাটণ-হোলে একটি ফুল, আমাকে বল্লেন—"Sphinx, how marvellous of you to know exactly what hat to wear at seven o'clock in the morning." তখনই তিনি রোমান ক্যাথলিক এক সোমিনারিতে পত্র লিখে জানতে পাঠালেন অন্ততঃ ছ মাস সেখানে থাকা যাবে কিনা। গাড়ি নিয়ে যে গিয়েছিল সে ফিরে এসে জানালো যে উপস্থিত তাঁরা তাঁকে গ্রহণ করতে পারবেন না। এইকথা শুনে অসকার অতিশয় কাতর ভাবে কারায় ভেঙে পড়লেন। ইংলণ্ডের জীবনের এই শেষ, পরদিন থেকে তাঁর নির্বাসন স্থক্ক হল।

ওয়াইলড আর এই সংসারে ক্ষমার আশা করতে পারলেন না, পরলোকে হয়ত মিলবে শান্তি আর ক্ষমা, শয়তানের যেটুকু কাজ তা শয়তান করবেই, আর ঈশ্বরবিশ্বাসীর মতে বিধাতার করুণা নাকি অপার।

ঠিক এই মুহূর্তে মান্ত্র্য ওয়াইলডের কাছে সবচেয়ে বেশী প্রয়োজন ছিল করুণার। সারা বিশ্বসংসার অসকারের চারপাশে ভেঙে পড়েছে—পরিবার-পরিজন বিচ্ছিন্ন হয়ে গেছে, জিনিষপত্র নীলাম করে দেওয়া হয়েছে। এখন অসকার সম্পূর্ণ দেউলিয়া। মর্যাদা-হানির ফলে নাট্যকার অসকারের ভবিদ্যুৎ নষ্ট হয়ে গেছে। সবই নিজের নির্ক্তিতার ফল। কিন্তু এর পরিণাম যে কি ভয়ংকর তা বোধ হয় কেউ কল্পনা করেন নি। অনেক সময় নির্ক্তিতা এবং হিসাবের ভূলে মান্ত্র্য গুর্গতি ভোগ করে কিন্তু সেই সঙ্গে মানবিক সহান্ত্র্ভুতির উৎস তাদের ক্ষেত্রে নিঃশেষিত হয়ে যায় না।

যে কোনো কয়েদী ছু বছর পরে জেলখানা থেকে ফিরে এসে আবার নতুন করে জীবন গড়ার স্থযোগ পায়—ওয়াইলডের পক্ষে এই জিনিষটির বিশেষ প্রয়োজন ছিল। প্রায় চল্লিশ বছর বয়স হয়েছে এইকালের মধ্যে নিজের ভাবনা তাঁকে কখনও ভাবতে হয়নি। কুল ও কলেজের জীবনে মামুষ করেছেন স্নেহময়ী জননী। এর মাঝে কিছুদিন স্বতন্ত্রভাবে থাকার পর পারিবারিক-জীবনে মমতাময়ী স্ত্রী কনস্টানস হাজির ছিলেন। লশুন এবং প্যারিসেছিল অজস্র বন্ধুর ভাড়, তারা সর্বদাই উৎসাহ সঞ্চার করেছেন, প্রশংসায় পঞ্চমুখ হয়ে জীবনটা সহজ করে দিয়েছেন। জীবনের সবচ্কুই ছিল কুসুমাস্তীর্ণ। এমন কি বন্দীশালায় এত সব কষ্টের মধ্যেও, অসকারের অবস্থা ছিল পরনির্ভর। অহা সবাই তাঁকে সাহায়্য করত। আইনের শাস্তি হু বছরের, কিন্তু সমাজের শাস্তি সারাজীবনের। ভাগ্যক্রমে তথনও হু'চারজন বন্ধু ছিলেন, এই হুদিনেও তাঁরা সঙ্গ ত্যাগ করেন নি। শক্র পরিবেষ্টিত সংসারে তথনও কয়েকজন অন্তরঙ্গ বন্ধু ছিলেন।

তাঁরা সবাই মিলে একটা পরিকল্পনামুসারে অসকারের জীবনযাত্রার একটা ব্যবস্থা করলেন। সেই উদ্দেশ্যে কিছু অর্থ সংগৃহীত
হল। রোবী রস-ই অসকারের বৈষয়িক ব্যাপারে দেখা-শোনা করার
ভার নিলেন, এমন কি অসকারের স্ত্রীর কাছ থেকে মাসিক ভাতাও
তিনিই সংগ্রহ করতেন। তবে রসের কাজকর্ম হল লগুনে, আর
অসকার আছেন ফ্রান্সে। নিঃসঙ্গ, নির্জন অঞ্চলে অসকার নির্বাসন
গ্রহণ করলেন। ফ্রান্সের এক অপরিচিত অঞ্চলে দিনাতিপাত
করাই স্থির হল।

বার্ণিভালে অনেক আশা নিয়ে অসকার গিয়েছিলেন, আশা ছিল জীবনের ছিন্নস্ত্র আবার নতুন করে জোড়া যাবে, জীবনের তার নতুন করে বাঁধা যাবে। রোবী রস আর রেগী টার্নার তাঁর সক্ষে ফ্রান্স পর্যন্ত এসে প্রথম দিন কয়েকের পরিস্থিতি দেখে গেলেন। রোবীর পরামর্শে অসকারের নতুন নামকরণ হল—মেলমথ। আর্চিডিকনের উপস্থাসের একটি চরিত্রের নাম, অসকার এই মেলমথের

সঙ্গে সেবাষ্টিয়ান যুক্ত করলেন। সেবাষ্টিয়ান তীরবদ্ধ সাধু, এই ছবি কুড়ি বছর আগে জেনোয়াতে দেখেছিলেন অসকার এবং সেই স্মৃতি অস্তরে গাঁথা ছিল। তবে যে অপরিচিত তার কাছে সেবাষ্টিয়ান মেলমথ এক অজ্ঞাত মানুষ, কিন্তু পরিচিতের কাছে প্রকৃত রূপ ঢাকা যাবে কি ভাবে ?

বন্ধুরা অল্পকালের মধ্যে চলে গেলেন। অসকার এখন একান্ত একা। হোটেলের এই ঘরটির মধ্যে যে নির্জন নিঃসঙ্গতা তা তিনি গভীর ভাবে উপলব্ধি করলেন। সমুদ্রের মৌন আরো গভীর, রীডিং জেলের চেয়ে এখানকার অবস্থা আরো অসহনীয়। এ শুধু নির্জন নয়, একেবারে শৃষ্য। কিছু নেই, কেউ কোথায় নেই, বন্ধুজনের সপ্রশংস সমাবেশ নেই, এমন কি কর্কশ গলার জেল ওয়ার্ডারও নেই।

এই প্রথম নিঃসঙ্গতার হুঃখ অনুভব করলেন অসকার। আছাধিকার ও গ্লানিতে মন ভরে উঠল। তিনি ভেবেছিলেন এই নতুন
অমর্যাদামণ্ডিত জগতে হয়ত তিনি নির্বাসনের অন্তর্যালে ক্রমশঃ বিলুপ্ত
হয়ে য়াবেন। তিনি স্বয়ঃ এর চেয়ে বেশী আর কল্পনা করতে পারেন
নি। নির্জন-সৈকতে, শৈল-শিখরে, পথে ও প্রান্তরে মুরে য়ুরে ক্রমশঃই
অসকারের মন জ্বালা ও য়য়ণায় তিক্ত থেকে তিক্ততর হয়ে উঠল।
রাতের স্বপ্রে দেখেন স্নেহময়ী জননীকে, তিনি য়েন অতিশয় বিরক্ত
হয়ে ভর্ৎসনা করছেন। এর পিছনে আবার সেই হুর্ণামঘটিত
দিনগুলের কথাও স্মরণে আসে, তখন প্রাচুর্যের দিন। উচ্ছুগ্খল এবঃ
বাউণ্ডুলের মত দিন কাটিয়েছেন জীবনের সেই উজ্জল মূহুর্তে।
তাঁর কাছে তাই এই বর্তমান, যে বর্তমান তাঁর ভবিষ্তুংও বটে,
নিঃসঙ্গ নির্জনতায় পরিপূর্ণ এ এক গ্লানিকর মর্যাদাহীন জীবন।
সমাজের অনুশাসন তিনি মেনে নিয়েছেন কিন্তু তখন তার প্রতিক্রিয়া
অসহনীয়। প্রথম অভিজ্ঞতা হল দিয়েপে। ইংরাজ অতিথিদের
ইঙ্গিতে হোটেল-মালিক সবিনয়ে বল্লেন—প্রবেশ নিষেধ।

কারাগার থেকে মুক্তি পেলেও অসকারের ওপর তখনও পুলিসের কড়া নজর। দি য়ে পের সাব-প্রিফেক্ট সেই দেশে পদার্পণের সঙ্গেই জানিয়ে দিলেন কোনোরকম অবাঞ্ছিত আচরণ দেখলেই দেশ থেকে বহিষ্কার করে দেওয়া হবে। কুইনসবেরীর ভাড়াটে গোয়েন্দা সব সময় পিছু নিয়ে থাকত, অসকারের আচরণ তারা লক্ষ্য করত।

বন্ধু রোবি রসের কাছে মনের এই গভীর বেদনা জানিয়েছেন অসকার, এই রোবি রস সবকিছু উপেক্ষা করে বন্ধু অসকারকে সাহায্য করেছেন, লোকনিন্দা, সামাজিক গ্লানি কিছুই প্রাহ্ম করেন নি। রোবি তাই অসকারের চোখে সেন্ট রবার্ট, প্রেম ও ভালোবাসার প্রতীক। শুধু অত্যাগোসহনোবন্ধু নয়, হঃখের দিনের সকল ক্লেশ নিবারণের সহায়ক এই রোবি রস।

এই সময় অসকারের স্ত্রীর একটি চিঠি পাওয়া গেল। তিনি তাঁর সঙ্গে দেখা করতে রাজী—অন্ততঃ বছরে ত্বার। সেই চিঠির সঙ্গে ছেলেদের ত্টি ফটোগ্রাফ পাঠিয়েছিলেন কনসটানস। কি স্থল্যর দেবশিশুর মত প্রিয়দর্শন। চিঠির মধ্যে ছেলেদের সঙ্গে দেখা হওয়ার কোনো ইঞ্চিত ছিল না, স্থতরাং অসকার ক্ষুদ্ধ হলেন।

নরমাণ্ডি উপকৃলের এই শাস্তি তাঁর মানসিক স্থৈ আনলেও নিঃসঙ্গতার হুঃথ তাঁকে পেয়ে বসল, ক্যাথলিক চার্চ-এ মাঝে মাঝে যেতেন অসকার। তাঁর মনোবল একটু করে বাড়তে থাকে। একা থাকা একরকম ভালো এ কথা মনে ভেবে খুসী হলেন অসকার, অনেক কাজ করার স্থযোগ পাওয়া যাবে। বার্ণিভালের প্রশংসায় পঞ্চমুখ অসকার, এইখানেই স্থায়ী ঘর বাঁধবেন স্থির করলেন। শহরের জীবন এবং শহরে মানুষ এখন অসকারের কাছে আতংককর।

জুন মাস না পড়তেই একটা পাকা বাসস্থানের ব্যবস্থা হল। একটি স্থালে বা কুটির পাওয়া গেল, বাকী মরশুমের জন্ম বাহায় পাউশু ভাড়ার তিনি সেটি নিয়ে নিলেন। স্থিকিরণ আর সমুদ্রের যাদ পাওয়া যাবে, সেই সঙ্গে মধুময় ধরণীর সংস্পর্শ, অসকারের কাছে এ এক অপূর্ব সম্পদ। এই আনন্দের অংশ গ্রহণ করার জন্ম তিনি বন্ধু উইলিয়াম রোথেনষ্টাইনকে আমন্ত্রণ জ্ঞানালেন। আগের দিনে এই তরুণ শিল্পীকে অসকার উৎসাহ দিয়েছেন, ভাই এই ছ্র্দিনে সবাই ত্যাগ করলেও তিনি অসকারকে ত্যাগ করেন নি। রোথেনষ্টাইন অসকারের করুণার কথা ভূলে যান নি। তিনি লিখেছিলেন যে বার্ণিভালে যদি পুরাতন বন্ধু হিসাবে তাঁকে অসকার গ্রহণ করেন, তাহলে তিনি অসকারকে দেখতে যেতে পারেন। অসকার সানন্দ সম্মতি জানালেন।

অর্থের প্রয়োজন—বসস্তকাল শেষ হওয়ার সঙ্গেই অর্থের অভাব হবে। অন্ততঃ কিছু টাকা না হলে জীবন যাপন কঠিন হবে। একটি নতুন নাটক লিখলে—হয়ত কিছু অর্থপ্রাপ্তি ঘটবে—শিল্পী হিসাবে তাঁর পূর্নবাসন সম্ভব হবে। নাটকীয় আইডিয়া মনে মনে চিস্তা করতে থাকেন। কারাস্তরালে ছটি আইডিয়া মাথায় ছিল। ছটিরই মৌল-উপাদান বাইবেলের কাহিনী—একটি ফ্যারাও কিংবা আহাবঘটিত। আইডিয়া মাথায় খেলতে থাকে, কিন্তু নাটক আর লেখা হয়না।

ওয়াইলডের মনটা একটু করে আনন্দে ভরে ওঠে, পুরণোদিনের বন্ধুরা তাঁকে একেবারে ভূলে যায়নি, একে একে সবাই বার্নিভালে আসছে, তাঁর নিঃসঙ্গ দিনগুলিকে আনন্দে ভরিয়ে দেওয়ার চেষ্টা করছে। রোথেনষ্টাইনের বন্ধু কনডার এঁদের অস্তুতম, কনডার চমৎকার পাখা তৈরী করেছিলেন, তিনি মঁমাতারের উদ্দামজীবন এবং নরমাণ্ডির আপেলকুঞ্জের মধ্যেই দিন কাটাতেন। যে মান্তুষ জীবনটাকে এমন স্থুন্দরভাবে দেখেছেন এবং সেই জীবনের অবসানকাল আসন্ধ জেনেও কিঞ্ছিৎ বিষাদের মধ্যে এভাবে জীবনযাপন করতে পারেন, ওয়াইলড স্বভাবতই তার প্রতি আকৃষ্ট হলেন। তিনি রোথেনষ্টাইনকে বলেছেন—

"Conder is so wonderful, my dear Will—he persuades you with irresistible acumen which is the peculiarity of poets, to buy a fan for £ 5 for which you are perfectly prepared to pay £ 50-"

খৰ্বাকৃতি আরনেষ্ট ডসন, আর এক ব্যক্তি। এই কবি বিখ্যাত 'সাইনারা' কাব্যে লিখেছেন—"I have been faithful to thee, Cynara! in my fashion."

ডসন লোকটি অতিশয় স্বাভাবিক প্রকৃতির, এবং তিনি অসকারকেও স্বাভাবিকত্বে ফিরিয়ে নেওয়ার চেষ্টাই করেছেন। ছজনে একদিন বেশ্যালয়ে পর্যস্ত গিয়েছেন, পরে এ বিষয়ে স্বয়ং ওয়াইলড বলেছেন—

"The first time these ten years and last: it was like cold mutton."

ডব্লু বি. ইয়েটস তাঁর আত্মজীবনীতে এই বিষয় বিস্তারিত আলোচনা করেছেন এবং সেই সঙ্গে নিজের উদ্ভট মন্তব্য যোগ করেছেন।

সঙ্গীতকার ডালহাউসি ইয়ং ছিলেন অধঃপতিতদের পৃষ্ঠপোষক, তিনিও বার্নিভালে এলেন। ওয়াইলড যখন কারাগারে তখন ওয়াইলডের সমর্থনে একটি পুস্তিকা রচনা করে তিনি নিন্দিত হন। একমাত্র হঠকারি এবং অবিবেচক ভিন্ন সেই সময় ওয়াইলডের স্বপক্ষে কথা বলার সাহস কারো ছিলনা। এছাড়া ষ্ট্যানার্ড দম্পতি তাঁদের আথিতেয়তার দ্বারা ওয়াইলডের মনে স্থগভীর রেখাপাত করেন। এই শ্রীমতী স্ট্যানার্ড "জন ষ্ট্রেক্সউইনটার" এই ছদ্মনামে উপস্থাস লিখতেন।

অসকারের 'হাউস অব পোমিগ্রাণেটস্' গ্রন্থটির অলংকরণ করেছিলেন হুই চাল স, চাল স রিকেটস এবং চার্ল স স্থানন। জাঁরাও গ্রন্থকারকে ভূলে যাননি। ভে লে অবস্থিত ওদের 'চেলসিয়া-হাউসে' ওয়াইলড নিয়মিত যেতেন। তিনিই রিকেটকে বই-অলংকরণের আইডিয়া দিয়াছিলেন—তার ফলেই ভেল প্রেসের প্রতিষ্ঠা সম্ভব হয়। এই ছই অভিন্ন আত্মা বন্ধুদের এই নির্জন নির্বাসনে অসকার বিস্মৃত হননি। ছই বন্ধুর মধ্যে এমন প্রীতির সম্পর্ক ছিল যে কোনো মতামত দেওয়ার সময় ওরা 'আমি বা আমার' বল্তেন না, সর্বদা বল্তেন 'আমরা বা আমাদের'। এই-সময় যদি আলফ্রেড ডাগলাসের সঙ্গেও আবার প্রীতির সম্পর্ক স্থাপিত হত তাহলে অসকারের কাছে তা মধুর হত।

এই বার্নিভালে ফ্রাঙ্ক হ্যারিস হয়ত আসতেন, কিন্তু-ওয়াইলড তাঁকে উৎসাহিত করতে রাজী নয়। মিথ্যা প্রতিজ্ঞার রাজার সঙ্গে ঘুরতে ফিরতে অসকার রাজী নন।

বার্নিভালের আশ-পাশের অরণ্যভূমির মধ্যে প্রকৃতির সেহস্পর্শ খুঁজে পেলেন অসকার। যেন এক সংশোধিত পাপী, যেন ক্ষমান্ত্রুকু এক অন্তথ্য মানুষ। মনে হয়েছিল, স্বামী-দ্রীর মধ্যেও হয়ত মিলন ঘটবে। স্বামীর প্রতি কনষ্টানসের কোনো ঘুণা ছিলনা, তাঁর পারিবারিক উপদেষ্টাদের অবজ্ঞার তিনি অংশীদার ছিলেন না। জেনেভা থেকে কনষ্টানস স্বামীকে নিয়মিত চিঠি দিতেন। সপ্তাহে ছ্খানি পর্যন্ত লিখেছেন। তিনিও স্বীকার করলেন, একটা মিলন হওয়া উচিত, তবে অন্ততঃ এক বছর অসকারকে সংভাবে থাকতে হবে। এই প্রতিশ্রুতিদান করা অসকারের কাছে অপমানজনক মনে হল। কয়েক সপ্তাহ পরেও এই কথা উল্লেখ করতে জ্যোধে কেঁপেছেন অসকার। এইভাবে পুন্মিলন ঘটা আর সম্ভব হলনা। এটা অবশ্য বোঝা উচিত ছিল যে এইসব প্রস্তাব কনষ্টানসের নিজের নয়, তাঁর পারিবারিক উপদেষ্টার মস্তিক উদ্ভেত। যে-ই এই পরামর্শ দিক স্বামী-স্ত্রীর বিচ্ছেদ আর মিটল না, মিলন হলনা, কনষ্টানস স্বইজারল্যাণ্ডেই রয়ে গেলেন।

এই বার্নিভালে উচ্চ সংকল্প এবং উৎকট বেদনার মধ্যে বন্ধুদের সাময়িক উপস্থিত ছাড়াও আরো কিছু ঘনিষ্ঠতর বস্তুর প্রয়োজন ছিল। জীবনের এই নিদারুল শৃষ্ঠতা কোনো রকমের উচ্চআশা এবং সাহিত্যিক সংকল্পে পূর্ণ হয়না। মুক্তিলাভের প্রথম দিকটায় বার্নিভালের মাধুর্য মনোহরণ করেছে—কিন্তু এই স্বপ্প দীর্ঘন্থারী নয়, তা ধীরে ধীরে মান হয়ে এসেছে। সনেক আত্ম-তৃপ্ত আত্ম-সম্ভপ্ত মামুষ আছে যাদের কাছে সহচরের সান্নিধ্য কোনো স্বস্তি হয়ত দান করেনা—ওয়াইলড সেই জাতের মামুষ ছিলেন না, বার্নিভালের নিসর্গ শোভায় সব কিছু ছিল, ছিলনা শুধু অন্তরঙ্গের উষ্ণ আকর্ষণ। সেই শৃষ্ঠমনে পুরাতন বন্ধু বসি ডাগলাসের সঙ্গ-লাভের জন্থ—বৃভুক্ষা জাগা সম্ভব। এদিকে বসিও প্রায় প্রত্যহ চিঠিলিখে এবং মাঝে মাঝে টেলিগ্রাম পাঠিয়ে এই যন্ত্রণা বর্জন করেছে।

অসকার ওয়াইলড কারাগার থেকে যে জ্বালাময় চিঠি লিখেছেন তারপরও ডাগলাস অসকারের সঙ্গে সংযোগ রাখার জন্ম যে উৎসাহ প্রদর্শন করেছে তাতে মনে বিশ্বয় জাগতে পারে। মনে হতে পারে, তাহলে কি 'বসি' অসকারের চিঠির এককপি পাননি ? এই রহস্থের কিন্তু শেষ পর্যন্ত কোনো সমাধান হয়নি।

অসকার জেলখানা থেকে বেরিয়েই যে মৃহুর্তে তাঁর লেখার পাণ্ডুলিপি হস্তান্তরিত করেছিলেন সেই মৃহুর্তেই তা হারিয়ে গিয়েছিল, অস্ততঃ লোকচক্ষু থেকে। কোনো চিঠিপত্রে এসব কথার উল্লেখ নেই। তাহলে চিঠির কি হল ? রবার্ট রস কি ডাগলাসকে কপি দেয়নি ? রস পরে শপথ করে বলেছেন যে তিনি এককপি ডাগলাসকে দিয়েছিলেন। কারণ, রবার্ট রস আলফ্রেড ডাগলাসের প্রতি ঈবিত ছিল, তাই তার কথা সত্য হতে পারে। ডাগলাস কিন্তু বলেছেন, না—রবার্ট আমাকে কিছু দেয়নি। তাই, আশ্রুর্য মনে হয় যে ডাগলাস কি করে এত অপমান হজম করে আবার অসকারের সামিধালাভের জন্ম আকুল হয়ে উঠল।

আবার অশুস্কিও দেওয়া যায়, ডাগলাস অহংকারী প্রকৃতির মানুষ, এতথানি অপমান হজম করে তার পক্ষে নীরব থাকা কঠিন, তাই মনে হয় সে চিঠি পড়েনি। এইটুকুই ধারণা হয়, এমনও হতে পারে রবার্ট ডাগলাসকে চিঠি দিয়েছিলেন ঠিকই কিন্তু—ডাগলাস কিছুটা পড়েই তা আগুনে ফেলে দিয়েছেন। কারণ, আর একথানি প্রায় সমজাতীয় চিঠিরও এই অবস্থাই হয়েছে।

ওয়াইলড বার্নিভালে থাকার কিছুকালের ভেতরই ডাগলাস চিঠি লিখতে আরম্ভ করছেন। অতিশয় তীব্র ভাষায় লিখিত চিঠি। পুরাতন ভালোবাসার পাত্র উপেক্ষিত হলে তার মনে যে জ্বালা জাগে সেই জ্বালাভরা ভাষা এই পত্রে। কিন্তু অসকারের হৃদয় সহজে দ্রবীভূত হলনা। খুব ব্যবধান রেখে তিনি জ্বাব দিলেন। তাতে কোনো ব্যক্তিগত কথা নেই, ছিল শুধু ডাগলাস এবং অসকারের সাহিত্যকর্মের আলোচনা।

কিন্তু এইসব উপেক্ষায় দমে যাবার মত মন ডগলাসের নয়, সে তারই কথা অফুনয় করে লিখে যায়, অসকার তাকে ঘ্লা করলেও, অসকারের প্রতি তার মনোভংগীর কোনো পরিবর্তন নেই। এই অফুনয়, আবেদন এবং অফুশোচনায় অবশেষে অসকারের মন গলে গেল। আবার ডাগলাসকে দেখার বাসনা মনে জাগল। হুদয়াবেগের তাপমানযন্ত্রে উত্তাপবৃদ্ধির লক্ষণ ডাগলাসের চোখে ধরা পড়ল। আরো অনেক চিঠির পর—১৫ই জুন—'মাই ওন বয়' ডাগলাসের সক্ষে শান্তি স্থাপিত হল। ওদের দেখা হওয়া দরকার, রিডিং জেল থেকে বেরিয়ে আসার পর মাত্র পাঁচিশদিন লাগল মনের সমস্ত গ্লানি দূর করতে, নিজেই যাকে তাঁর 'সর্বনাশের স্রস্তা' বলে উল্লেখ করেছেন তার সক্ষে মিলন হল, ছোটছেলের স্লেটের লেখার মত সব ধুয়ে মৃছে গেল।

১৫ই জুন তারিখে ওয়াইলড বসিকে চিঠি লিখলেন, তার

সকল অপরাধ ভূলে গেলেন। আবার সতেরই তারিখে ভীত চিন্তে সব ব্যবস্থা বাতিল করে পত্র দিলেন। কারণ, কিভাবে খবরটা জানাজানি হয়ে যায়। ডাগলাস তেমন সতর্ক মান্তুর ছিলেন না, কোনোরকমে খবরটা প্রকাশ হয়ে গিয়েছিল, বন্ধুজন এই মিলনাশস্কায় ত্রস্ত হয়ে উঠেছিলেন, এবং অসকারকে প্রতিনিবৃত্ত করার চেষ্টা করেছিলেন। ওয়াইলডের সলিসটরকে তৎক্ষণাৎ জানান হল, তিনি খবর দিলেন বার্ণিভালে। ফলে ওয়াইলড বিস্মিত হলেন, তাঁর স্নায়ু উৎপীড়িত হল, মনে শংকা জাগল। বসি কিন্তু সলিসিটরের হস্তক্ষেপকে তুচ্ছ জ্ঞান করলেন। 'Q' অর্থাৎ কুইনসবেরী—যে এ ব্যাপারে মাথা গলাতে পারেন সেই সম্ভাবনা পরিহাস করে উড়িয়ে দিলেন। বাণিভালে গোয়েন্দাদের ভীড় বাড়তে লাগল। হয়ত মার্কু ইস নিজেই বাণিভালে আসতে পারেন, অসকার ওয়াইলডের পক্ষে সে অবস্থা অসহনীয়।

মধ্যবসন্তে এল মহারাণী ভিকটোরিয়ার জুবিলি। মহারাণীর এমন বিশ্বস্ত, ভক্ত প্রজা বোধহয় বার্ণিভাল ছাড়া আর কোথাও ছিল না। এই আনন্দ উৎসব উপলক্ষ্যে অসকার পল্লীবালকদের একটি ভোজে আপ্যায়িত করলেন। এই নিমন্ত্রণসভা সাফল্যলাভ করল, হোতা স্বয়ং আনন্দ পেলেন প্রচুর আর যে পনেরজন বালক ক্রীম, এপ্রিকট, কেক এবং সিরপ ডি জেরেণ্ডাইনে আপ্যায়িত হল তারাও খুসী হল। এ এক অপূর্ব জ্বিলী উৎসব।

এ ছাড়া আর একটি উৎসবও অমুষ্ঠিত হল, একদল তরুণ কবি
প্যারিস থেকে বার্ণিভালে এসে অসকার ওয়াইলডের প্রতি সম্বর্ধনা
জানিয়ে গেলেন, এই অভিনন্দনের উপলক্ষ্য তাঁর কারামৃত্তি। এই
অভিনন্দন গ্রহণযোগ্য। ওয়াইলডের মিয়মান মনোবলকে
উদ্দীপিত করার পক্ষে এর প্রয়োজন ছিল। যে অপরাধের জন্ম
অসকার দণ্ডিত হয়েছিলেন ফরাসী আইনে সেটা দণ্ডনীয় নয়, তাই
এই তরুণ কবির দল, অসকারকে একেবারে শহীদের পর্যায়ে

উন্নীত করলেন। কারণ তাঁদের মতে অসকারকে অকারণে কঠোর দণ্ড ভোগ করতে হয়েছে। অসকার ওয়াইলডের আর কি কাম্য ছিল, মনোবল বৃদ্ধির এই এক স্থুন্দর আয়োজন।

ওয়াইলড আবার সাহিত্যকর্মে মন দিলেন। জেলখানার অভিজ্ঞতা বিষয়ে তিনি 'ডেলী ক্রনিকলে' ছটি বিখ্যাত চিঠি লিখলেন। সেই সঙ্গে সমকালীন পাঁচালী সাহিত্যে তাঁর শ্রেষ্ঠ অবদান 'দি ব্যালাড অব দি রিডিং জেল' রচনা করলেন। এই কাব্যটির জন্ম অসকারের কবিখ্যাতি অক্ষুণ্ণ রয়ে গেল। অসকার অতি ক্রত লিখতে পারতেন, কিন্তু পরিমার্জন করার ব্যাপারে ছিলেন অতিশয় মন্থর।

নরমাণ্ডি ত্যাগ করার অনেক পরে তিনি ব্যালাডের সুক্ষা সংশোধন করেছেন। প্যারিসে অন্তরকমের কাজও পেয়েছিলেন অসকার, ইচ্ছা করলে, সেই সব কাজ করে কিছু অর্থলাভ করা কঠিন হত না। ছটি সাহিত্য পত্রিকা লেখা চেয়ে বেশ উচ্চহারে দক্ষিণা দিতে চেয়েছিল। 'Le Journal' পত্রিকার সম্পাদক একটা সাপ্তাহিক 'টিপ্লানী'র জন্ম সপ্তাহে তিনশ ফ্রাঁ দিতে চেয়েছিলেন। অসকার প্রত্যাখ্যান করলেন, কারণ তাঁর 'বদনাম'টা ভাঙানোর জন্ম সম্পাদকের আগ্রহ ছিল। অথচ কারাদণ্ডের আগে এই অসকারই যে কোনো বদনাম উপেক্ষা করতে পারতেন সামান্য একটু প্রচার লাভের আশায়।

সেরার্ড জুলাই মাসে দেখা করে এলেন। অসকারের শরীরও বেশ উন্নতি হয়েছে দেখা গেল, একটা নতুন ধরণের পুরুষালি ভাব মনে এসেছে, ফলে প্রত্যুহ সমুদ্রে সাঁতার দেন, নরম্যান্তির পল্লী অঞ্চলে অনেক পথ পায়ে হেঁটে বেড়ান। ররাট রস এবং সেরার্ড ছজনে অসকারের সঙ্গে লেখকদের বর্ণনান্তুক্রমিক নাম নিয়ে খেলা করতেন, সেই খেলায় অবশ্য জিতে যেতেন অসকার নিজে। কারণ, ভাঁর জ্ঞান ও পড়াশোনা ছিল অপরিসীম। গভীর রাত্রে নাইটগাউন পরে এসে অসকার বললেন 'জারেকসেস' বলেই চলে গেলেন, সেরার্ড উত্তর দিলেন 'জেনোফোন', অনেক দূর থেকে আবার শোনা গেল 'জাভিয়ের'—এর আর শেষ নেই।

এইবারকার বাণিভাল অবস্থানে সেরার্ড আর একটি জিনিস লক্ষ্য করেন যদারা তিনি তাঁর বন্ধুর মানসিক প্রবণতা বিষয়ে উদ্বিশ্ন হন, তিনি বলেন—

"it was an incident which at the time impressed me not at all, but which under the blinding light which has since been shed on the character of the other actor in this episode leaves me no room for doubt. It was at Berneval that a deliberate attempt was made to drag Wilde back to Male bolge."

তীন্মাবসানের সঙ্গে বার্ণিভালের আকর্ষণ মান হয়ে এল, অর্থাভাবও বাড়তে থাকে। আটশো পাউও নিয়ে এই নির্বাসন যাত্রা সুরু হয়, সতর্ক হয়ে থাকলে হয়ত, এই অর্থেই কুলিয়ে যেত অনেক মাস, কিন্তু অসকারের কাছে কুচ্চুসাধন অজ্ঞাত। বাসাভাড়া, বন্ধুদের আপ্যায়ন, পল্লীবালকদের দিয়ে জুবিলী উপলক্ষ্যে আনন্দ উৎসব এ সবই ব্যয়বহুল ব্যাপার। মঁসিয়ে সেবাসটিয়ান মেলমথ তাঁর উদারতার জন্ম পরিচিত ও জনপ্রিয় হয়েছিলেন। অসকারের ছদ্মনাম মেলমথও বেশ জনপ্রিয় হয়।

স্থানীয় দোকানীদের কাছে এই রকম আর ছ চারজন মেলমথ হলেই আর কোনো চিস্তা থাকত না। এই উছ্জালতা চালানো যেতনা যদি না স্ত্রীর কাছে তিন পাউণ্ড ভাতা পাওয়া যেত।

গোড়ার দিকে লেখার ব্যাপারে যে উৎসাহ ছিল তা ক্রমে শ্লান হয়ে এল। শুধু টাকার জন্ম লেখার পরিশ্রম তাঁর পক্ষে সম্ভব নয়। সর্বদাই তাঁর যশের আকাজ্জা ছিল। উচ্চ যশোলাভের ফলে তাঁর সাহিত্যকর্ম অগ্রসর হত, কিন্তু এই অপ্যশের কালে কি ভাবে যশোলাভ সম্ভব ? জ্রীর কাছ থেকে প্রস্তাখ্যান, এবং প্রতিদিনের এই শৃশ্যতা তাঁকে ক্লান্ত করে দেয়। আর সহা হয় না, তাই শেষ পর্যন্ত ডাগলাসের সঙ্গে মিটমাট করতে হল।

ছই বন্ধুর রুয়েতে মিলন হল, এই পুর্ণমিলনের কালের আনন্দ-উদ্যাপন করা হল। কুড়ি বছর পরে ডাগলাস এর একটা সংক্ষিপ্ত বিবরণ দিয়েছেন—

"The meeting was a great success. I have often thought since that if he or I had died after that, our friendship would have ended in a beautiful romantic way. We walked about all day long arm-in arm or hand-in-hand and were perfectly happy. Next day he returned to Berneval and I returned to Paris, but we had settled that when I went to Naples about six weeks later he was to join me there,"

বার্ণিভালে মঁসিয়ে মেলমথের এই শেষ পদার্পণ। প্রতীক্ষার কাল অসহনীয়—আর বার্ণিভাল সহা হয় না, তাই মঁসিয়ে মেলমথ বা অসকার ওয়াইলড এমনই এত মানসিক বিকৃতির পথে পৌছেছিলেন যে এক সময় আত্মহত্যা করবেন স্থির করেছিলেন। করেছে বসির সঙ্গে দেখা হওয়ার পর আর বিচ্ছেদ না হলেই ভালো হত। এখন কেবল নেপলসের দিকে তাকিয়ে রইলেন অসকার। স্জনীমূলক কাজ করতে হলে এই বন্ধুটির সান্নিধ্যের প্রয়োজন।

শেষ পর্যন্ত অতিক্রত বার্ণিভাল থেকে চলে আসতে হয়, কারণ ওয়াইলড সংবাদ পেয়েছিলেন শাসনকর্তারা তাঁর অবস্থান বিষয়ে তথ্যসংগ্রহ করেছেন এবং শীষ্ত্রই তাঁকে বহিষ্কার করার আদেশ দেবেন। সময় থাকতে সংবাদ পেয়ে একজন মিত্রভাবাপন্ন কিষাণের সাহায্যে অসকার দি য়ে পে চলৈ যান, সেখান থেকে ডগলাসের কাছে যাবার জন্ম নেপলসের ট্রেন ধরলেন।

অসকার ও ডাগলাসের দেখা হল এবং উভয়ে একই ট্রেণে নেপলস্ পর্যন্ত গেলেন।

সতের

অদৃষ্টের পরিহাস

ছই বন্ধু কিছুদিন হোটেল রয়্যালে বাস করার পর পসিলিশ্লোতে একটি বাগানবাড়ি ভাড়া করলেন—তার নাম ভিলা গিউডাইস,— এখানে ওঁরা তিনমাস রইলেন। কোনোরকম গোপনতা রইল না ষে ছজনে একত্রে আছেন, এই পূর্নমিলনের সংবাদ ক্রতগতিতে সর্বত্র ছড়িয়ে পড়ল।

পুরাতন কেলেঙ্কারির পুনরাবৃত্তিতে ইংলণ্ডের লোকজন ক্ষিপ্ত হয়ে উঠল। অসকারের বন্ধুরা অসম্ভষ্ট হলেন। অসকারের বন্ধুদের মনে হল এক সর্বনাশা পথে পা দিয়েছেন অসকার। ডগলাসকে অখ্যাতির এক স্কম্ভ হিসাবে তাঁরা মনে করতেন।

সঙ্গে সঙ্গে প্রতিবাদ হল। প্রথম প্রতিবাদ এল রোবি রসের কাছ থেকে, তাঁর হতাশার কারণ অসকারের জীবনটাকে নতুন ধাঁচে গড়ার জন্ম তিনিই সবচেয়ে বেশী চেষ্টা করেছেন। এই পূর্নমিলনে সেই প্রচেষ্টা একেবারে তাসের ঘরের মত ভেঙে পড়ল। নতুন কেলেঙ্কারির একটা পথ স্বষ্টি হল। পূর্নবাসন এবং শিল্পীর নবজাগরণের আর সম্ভাবনা কোথায় ? রোবির এই তিরস্কারের জবাব দেওয়ার মত কিছুই অসকারের ছিল না। সাহিত্যকর্মের অজুহাত র্থা, কারণ ডগলাসের সানিধ্যে সাহিত্যকর্ম অসম্ভব।

শাদা কথায় ওয়াইলড আর ডাগলাস প্রেমোন্মত্ত মান্থবের মত

পৃথিবীটা তাঁদের কাছে কিছুই নয় মনে করেছিলেন। অন্ততঃ ওয়াইলডের কাছে জগতের দরজা বন্ধ হয়ে গিছল। রোবির তিরস্কারে অসকারের উন্মা বৃদ্ধি পেল, কারণ, উত্তর দেবার মত কিছু ছিল না। তিনি শুধু বল্লেন যে পৃথিবী থেকে তিনি নির্বাসিত সেই পৃথিবীতে ডাগলাসের সখ্যতা অনেক কাম্য।

কিন্তু এদের ব্যাপার চাপা দেবার নম। লগুন থেকে ওয়াইলড উড়ো-উড়ো খবর পেতে লাগলেন। ক্লাবে একদিন ছজন ওয়াইলড বিরোধী সেরার্ডকে এই নয়া কেলেঙ্কারি বিষয়ে ছকথা শুনিয়ে দিলেন। সেরার্ড বেচারী কি আর বল্বেন, তিনি বল্লেন এ এক নিদারুণ ল্রান্তি। সেরার্ডের উক্তি কিন্তু বিকৃত অবস্থায় নেপলসে পৌছাল এবং তার ফলে অসকারের কাছে তিনি এমন তিরস্কার লাভ করলেন যা নিতান্ত অবাঞ্ছনীয়। সেরার্ড বৃঝলেন নেপলসের অবস্থা স্থবিধাজনক নয়, যেথানেই ওয়াইলড কোনো ইংরাজ উপনিবেশের কাছাকাছি এসেছেন সেথানেই তিনি অপমানিত হয়েছেন।

এই সংযোগ বিচ্ছিন্ন করার চেষ্টাও হয়েছে। ব্রিটিশ রাষ্ট্রদৃত তাঁর এক এ্যাটাসেকে ভিলায় পাঠিয়ে ডাগ্ণলাসকে বোঝাবার চেষ্টা করেছেন। কিন্তু সব চেষ্টাই নিক্ষল হয়েছে। ডাগলাস কিছুতেই অসকারের সঙ্গ ত্যাগ করবেন না। ওয়াইলড অবগ্য স্বদেশস্থ লোক-জনের কাছে এইভাবে একঘরে হয়ে থাকার ব্যথা অনুভব করছিলেন।

এদিকে কলঙ্কের পসরা যতই বৃদ্ধি পেতে থাকে ততই ছই বন্ধ্ একত্র হয়ে সাহিত্যকর্মে মন দিলেন। ডগলাস কবিতা লিখতে লাগলেন, কয়েকটি উত্তম সনেটও লিখে ফেললেন। ওয়াইলড তাঁর কারাগারের পাঁচালী অর্থাৎ রীডিং জেল ব্যালাড রচনায় মন দিলেন। ইতিমধ্যে ভিলায় ভীষণ ইঁত্রের উৎপাত হল। ইঁত্র ধরার লোক নিযুক্ত হল কারণ ডগলাসের ভয়ানক ইঁত্রের আতংক, তাতে কিছু না ফল হওয়ায় একটা গোঁফওলা ডাইনীয় সাহায্য নেওয়া হল। সে অনেক মন্ত্র-তন্ত্র করে ইতুর তাড়াল। ডগলাস স্থৃত্বি হল।

পোসিলিপ্লোয় অনেক সময় অতিবাহিত হল অসকারের শেষতম রচনার সংস্কারসাধনে। এই কবিতাটি উৎসর্গ করা হয়েছে—

"To the memory of C. T. W., sometime trooper of Royal Horse Guards, obiit H. M. Prison, Reading, Berkshire, July 1896."

এই লোকটি তার তরুণী স্ত্রীকে হত্যা করার অভিযোগ রীজিং জেলে ফাসীর প্রতীক্ষায় দিন কাটাচ্ছিল। স্ত্রীকে হত্যা করার কারণ, সে নাকি ব্যাভিচারিণী ছিল। অসকার লিখেছেন—

The poor dead women whom he loved And murdered in her bed.

লোকটিকে রীডিং জেল ইয়ার্ডে একদিন ব্যায়ামকালে দেখেছিলেন, পিছন থেকে আর একজন তাঁকে বলে তখন ওঠে—এ লোকটাকে ফাঁসীতে ঝুলতে হবে। দণ্ডিত মানুষটির অনুভূতি এই কবিতায় প্রতিফলিত, আর সেই অন্ধকার প্রভাতের কথা বণিত, যে প্রভাত কলম্ক কালিমায় মলিন।

অতি সাধারণ ভাষায় কবিতাটি লিখিত, অসকার এমন সহজ করে আর লেখেন নি। বাক্-প্রতিমা অতিশয় স্পষ্ট, বাক্যগুলি অতিশয় তীক্ষ এবং কবিতার মধ্যে ইমপ্রেসনিষ্ট রিয়ালিজমের ধার। লক্ষ্য করা যায়।

আঠারো

নোঙ্বহীন নোকা

এই কবিতার মধ্যে অস্থা বন্দীদের ছঃখ ছর্দশার এবং নিদারুণ যন্ত্রণার বিবরণ এমন নিখুঁত ভাবে এঁকেছেন অসকার, যে সহজেই পাঠকের চিত্ত স্পর্শ করে। কোনো কোনো জায়গায় 'কোলরিজের 'এনসেন্ট মেরিনারে'র প্রতিধ্বনি বলেও মনে হয়। অসকার নিজেই অবশ্য এই কবিতা বিষয়ে মন্তব্য করেছেনঃ

"The poem suffers under the difficulty of a divided aim in style. Some stanzas are realistic, some romantic, some poetry, some propaganda. I feel it keenly, but as a whole I think the production is interesting—that is interesting from more than one point of view, and that is artistically to be regretted."

অশ্য কোনো কবিতা নিয়ে অসকার এত মাথা ঘামান নি, এই কবিতা বারবার পরিমার্জন করেছেন। অবশ্য এর একটা কারণ এই যে তিনি পরিচিত পথ ত্যাগ করে এক নতুন পথ ধরেছিলেন। প্রতিটি লাইন, প্রতিটি শব্দ ওয়াইলড বার বার বিচার করেছেন।

রোবি রসের সঙ্গে পত্র মারফং এই কবিতার পদপ্রকরণ নিয়ে আলোচনা করেছেন, ভোজনকালে আলফ্রেড ডাগলাস বারবার এই কবিতা আর্ত্তি করতে শুনেছেন, শুনে শুনে বিরক্ত হয়েছেন। কারণ, কবির সহচর হওয়ার যোগ্যতা ছিল সেরার্ডের, তার ধৈর্য ও সহিষ্ণুতা ছিল; ডাগলাসের কিন্তু তা ছিলনা।

লেখা যখন শেষ হল তখন প্রকাশক প্রয়োজন, কিন্তু সহজে তা পাওয়া গেলনা। কোনো প্রকাশকই এখন আর অসকারের রচনা প্রকাশে আগ্রহশীল নয়। শ্বিথার্সের ওপর প্রকাশভার অর্পণ করা হল, শ্বিথার্স খৃব হুঃসাহসিক প্রকাশক, তিনি বলতেন: "I will publish anything that the others are afraid of." সবাই যা ছাপতে ভয় পায়, শ্বিথার্সের প্রকাশনালয় তাই ছাপে। লিওনার্ড স্থিথার্সের জন্ম ইয়র্কসায়ারে। পেশা সলিসিটরবৃত্তি, তার গ্রন্থকারদের তালিকায় বিয়ার্ডসলী, ডাউসন, এমন কি ম্যাক্স বীরবোহমের পর্যস্ত নাম ছিল। বইএর ব্যবসার আড়ালে শ্বিথার্স অতিরিক্ত শ্বুল ধরণের পর্ণোগ্রাফি বা অশ্লীলগ্রন্থের চোরা কারবারও করতেন। প্রকাশক মনে করছিল ওয়াইলডের ব্যালাডও এই জাতীয় একটা অশ্লীলগ্রন্থ হবে।

ব্যালাড সংক্রান্ত সব কিছুই অতি চিমে তালে চলে। অসকারের নিজের নামে বই ছাপা হওয়ার উপায় নেই, সি-৩০ কে আত্মগোপন করতে হবে। স্মিথাস গ্রন্থ প্রকাশক হলে যে কোন লেখকেরই আত্মসম্মানে বাধে।

শ্বিথাস প্রথম সংস্করণ মাত্র আটাশো কপি ছাপবে স্থির করল, সেই আটাশো বই কয়েকদিনেই নিঃশেষিত হল। আবার পুনমুদ্রণ করতে হল। এবারও সেই অবস্থা, অতি ক্রত সব বই বিক্রী হয়ে গেল। প্রথমকার সমালোচকরা বইটি উপেক্ষা করেছিলেন, যখন দেখলেন জনপ্রিয়তা অর্জন করেছে তখন তাঁরাও তার প্রশংসা করলেন। কয়েক মাসের মধ্যে কয়েক হাজার বই বিক্রী হয়ে গেল। যে কোনো সাহসী প্রকাশক-এর চেয়েও বেশী বিক্রী করতে পারতেন।

এইভাবে লুকো-ছাপা সত্ত্বে অসকারের জীবদ্দশাতেই পাঁচ হাজারেরও বেশী বই বিক্রী হল। কবির পক্ষে অশেষ সান্ত্রনা, কিন্তু হুঃখের বিষয়, তিনি কোনো স্বীকৃতিলাভ করলেন না। অনেকগুলি বই উপহার হিসাবে পাঠিয়েছিলেন। মাত্র একখানি প্রাপ্তি স্বীকার করে: জবাব এসেছিল। সমগ্র ব্যাপারটি অতিশয় হতাশাজনক। ব্যালাডের পাণ্ডুলিপি লণ্ডনে পাঠিয়ে অসকার অশ্ব পরিকল্পনা নিয়ে কল্পনার জাল বৃন্তে থাকেন। 'ফ্লোরেনটাইন ট্রাজেডি' হাতে ছিল। কিন্তু বেশী অগ্রসর হলনা। "ডাফিনস আণ্ড ফ্লো" এই নামে একটি ওপেরার জন্ম কিছু লিব্রেটো বা 'কথা' রচনা করবেন স্থির করলেন এবং সেই উদ্দেশ্যে ড্যালহাউসী ইয়ংকে কয়েকটি চিঠি লিখলেন। এই পরিকল্পনার বার্ণিভালেই প্রথম উৎপত্তি। নেপলসে যাবার পথে অসকার স্থরকারকে দেনা পাওনা বিষয়ে লিখলেন। একশো পাউগু আগাম চাইলেন। 'বাকী পঞ্চাশ পাউগু ওপেরা যথন প্রযোজিত হবে তখন দিতে হবে। ড্যালহাউসী ইয়ং রাজী হলেন, সেইখানেই ব্যাপারটি স্থগিত রইল। "ডাফিসন অ্যাণ্ড—ফ্লো"র নমুনা সঙ্গীত ছাড়া আর কিছুই লেখা হল না, অনেক বছর পরে রোবী রস ড্যালহাউসীকে তাঁর একশো পাউগু ফেরৎ দেন।

এদিকে ভিলা জিউডিসে থাকার দিন ফুরিয়ে এল। অর্থাভাবই প্রবল হল। যা টাকা ছিল তাতে ছু বন্ধুর কয়েকমাস স্বচ্ছন্দে চলে যাওয়ার কথা, কিন্তু ওঁরা কয়েকমাসের মধ্যেই সব টাকা থরচ করে একেবারে শৃহ্যপকেটে বসে রইলেন। এদিকে লেডী কুইন্সবেরী পুত্রের ভাতা বন্ধ করে দেওয়ার ভয় দেখিয়ে চিঠি দিলেন, হয় অ্সকারের সঙ্গত্যাগ কর, নয় অর্থসাহায্য বন্ধ।

অন্য এদিকে মিসেস ওয়াইলডের সলিসিটরবৃন্দ অনুরূপ এক চিঠি দিয়ে জানালেন যে, ওয়াইলড যদি অভব্য ব্যক্তিদের সংসর্গ না ত্যাগ করেন তাহলে অর্থসাহায্য বন্ধ হবে, কুইনসবেরী পরিবারের ষে কোনো ব্যক্তি এই শ্রেণীতে পড়ে। এই একেবারে চরম আঘাত।

নেপলসের এই পরিকল্পনা খুব কার্যকরী হবে আশা ছিল কিন্তু পূর্ব অভিজ্ঞতা উপেক্ষা করেও অসকার সানন্দে এই দিকে প্রালুক্ষ হয়ে এগিয়ে এসেছিলেন। ভিলার নির্জনতা আর সঙ্গে বসীর মত সহচর, এক পরম রমণীয় মুহূর্ত হয়ে উঠবে এই তাঁর ধারণা ছিল। পুনর্মিলনের আনন্দে অতীতের কলহ এবং বিছেষ সব মুছে গিয়েছিল, কিন্তু পুরাতন ক্ষত আবার নতুন করে বৃদ্ধি পেল। আবার মাসে মাঝে কলহ হতে লাগ্ল। বসীর সঙ্গে কলহ মানে অতি ভীব্র এবং ভীক্ষ কলহ। নভেম্বর মাসের মধ্যে অবস্থা এমনই দাঁড়াল যে পারিবারিক হস্তক্ষেপের আর প্রয়োজন হল না। ছই বন্ধুর আবার বিচ্ছেদ ঘটল। নির্জন সৈকতের এই নিঃশন্দের মধ্যে ছুজনেই ছুজনের কাছে এক প্রচণ্ড জ্বালা হয়ে উঠ্লেন। ছুজনেই এই সময়ের কথা লিখে রেখে গেছেন।

ডাগলাস শেষ পর্যন্ত চলে গেল। অসকার বলেছেন "It was the most bitter experience of bitter life." এই সময় অর্থাভাবে এবং মানসিক ক্লেশের ফলে অসকারের আত্মহত্যা করার বাসনা হয়। কিন্তু 'ব্যালাড' তখনও প্রকাশিত হয়নি, তাই কিছু করার আগে বইটা প্রকাশিত হতে দেখে যাওয়া প্রয়োজন—"but I want to see my poem out before I take steps." শেষ পর্যন্ত তাই স্মিথার্সকে 'ব্যালাড' প্রকাশের অনুমতি দিয়েছিলেন অসকার। সি-৩৩ লিখিত 'ব্যালাড' প্রকাশিত হয় ১৮৯৮ খ্রীষ্টাব্দের ফেব্রুয়ারী মাসে।

১৮৯৮ খ্রীষ্টাব্দের গোড়ার দিকে কিছু অর্থ সংগ্রহ করে অসকার নেপলস ত্যাগ করে প্যারিসের দিকে চলে এলেন। ২৪শে মার্চ তারিখে বন্দীশালার সংস্কার সংক্রান্ত তাঁর দ্বিতীয় পত্র "ডেলী ক্রনিকলে" প্রকাশিত হয়। এই চিঠির শেষাংশে লেখা ছিল "the first and perhaps the most difficult task is to humanise the governors of prisons, to Civilise the warders, and to Christianise the Chaplains.

৭ই এপ্রিল ১৮৯৮ তারিখে জেনেভায় অসকারের স্ত্রী কনষ্টানসের মৃত্যু হল। অসকার ডাগলাসকে বলেছেন যে রাত্রে কনষ্টানস মারা গেছেন সেই রাতে অসকার স্বপ্ন দেখেন যেন কনষ্টানস এসেছেন অসকারকে দেখতে আর অসকার চীৎকার করছেন, চলে যাও, চলে যাও, আমাকে একটু শান্তিতে থাকতে দাও।" পরদিন অসকার জানতে পারলেন অসকারের এই উক্তি নিদারুণ ভাবে ফলে গেছে। কনষ্টানসের সঙ্গে, ছেলেদের সঙ্গে দেখা হওয়ার শেষ আশাও শেষ হল। রোবি রসকে একটা টেলিগ্রাম পাঠালেন অসকার—"Constance is dead! please come tomorrow and stay at my Hotel. Am in great grief."

এতসব ঘটনা সত্ত্বেও ওয়াইলড বরাবর কনপ্টানসের জন্ম একটা গভীর মমতা বোধ করতেন। যেন ছোটবোনের প্রতি বড় ভাইএর স্নেহ। কারাগারে যখন কনপ্টানস ওয়াইলডকে দেখতে আসতেন তখন বড় কপ্ট হত ওয়াইলডের, যখন ডিভোসের কথা হয় তখন অসকারের আপত্তি ছিল না, হয়ত মিলনও হয়ে যেত, কেবল কারাবাসের পর কঠোর আইন মাফিক কিছুদিন সংভাবে থাকার (Probation) কড়াকড়ির ফলে তা আর সম্ভব হয়নি।

কায়াগার থেকে ফিরে যদি স্বামী-স্ত্রীর পুর্ণমিলন ঘটত তাহলে যে কি হত, তা বলা যায় না। যখন কারাগার থেকে বেরিয়ে এলেন অসকার, তখন তাঁর শরীর অনেক ভালো, মনে নবীন উৎসাহ, অন্তরে দৃঢ় সংকল্প, আবার অর্থ এবং যশ ছই আহরণ করতে হবে। কিন্তু ডাগলাসের সঙ্গে কয়েক সপ্তাহ একত্রে কাটানোর পর অসকার আবার সেই পুরাতন অবস্থায় ফিরে গেলেন। তাঁর সব সংকল্প ভেসে গেল, আর কোনোদিন সেই সংকল্প প্রেদীপের শিখাকে জালানো গেলনা।

প্যারিসে অবস্থান কালের প্রথম কয়েক সপ্তাহ অসকার হোটেল ছা নীসে ছিলেন, পরে ঐ রাস্তাতেই অবস্থিত হোটেল ছা আলসাসে উঠে যান। সে বাড়ির ঠিকানা ১৩ নম্বর রু ছা বো-আর্টস। অতঃপর এই তার আবাসগৃহ হয়ে রইল। "সুইট সিনার অব ইংলগু"র নামে আবেদন করে চাঁদা তুলে অন্য বাসস্থান সংগ্রহ করার চেষ্টাও চলেছিল।

আলফ্রেড ডাগলাস অসকারের স্ত্রী কনষ্টানস সম্পর্কে কঠোর

মন্তব্য করেছেন, তাঁর মতে এমন অনেক স্ত্রী জগত সংসারে আছেন, যাঁরা স্বামীর ছংসময়ে তাদের পাশে এসে দাঁড়িয়েছেন। even to the crack of doom, অর্থাৎ ধ্বংসের অতল পর্যন্ত। কনষ্টানস্থ সেই জাতীয়া রমনী নন। ডাগলাসের মতে তাই কনষ্টানস্থ অসকারকে শেষ পর্যন্ত আধংপতনের পথে এগিয়ে দিয়েছেন। যদি কনষ্টানস জেল থেকে ফেরার পর স্বামীর সঙ্গে থাকতেন তাহলে হয়ত অস্তরকম হত। সারাজীবন ওরা স্থা দম্পতীর মতই থাকতেন। এমন কি এই অবস্থার জন্ম যে স্বয়ং ডাগলাসকেই দায়ী সে কথা তাঁর মনে হয়নি, বরং তিনি বলেছেন—'To try to make out that this has anything to do with me, is simply dishonest and not truthful.

বিবেককে ফাঁকি দিয়ে ডাগলাস এই উক্তি যে কি করে করতে পারেন তা কল্পনাতীত, মিসেস ওয়াইলডের কাছে এবং চোখে ডাগলাস পুং-সতীন মাত্র। ডিভোস কেসের 'অপরা রমণী'র মতই সমান ভূমিকা ডাগলাসের।

যাই হোক, এখন কনষ্টানসের মৃত্যুর পর সকল জল্পনা কল্পনার অবসান ঘটল। এখন ওয়াইলডের কি হবে ? যতদিন কনষ্টানস বেঁচে ছিলেন ততদিন আশা করা গিয়েছিল ঘর সংসার আবার বাঁধা যাবে। কিন্তু এখন আর ঘর কোথায়, কোথায় ঘরণী ? তাহলে নোঙরছে ডানৌকার মত অসকারের কি হবে ? অসকারও অদৃষ্টবাদী হয়ে ভাবেন অপরম্বা কিং ভবিদ্যুতি ?

রোবি রস সমস্থা বিষয়ে চিন্তা করে জানতে চাইলেন যে অসকার কি আবার বিবাহ করবেন ? অসকারের চরিত্র বিষয়ে সম্পূর্ণ অবহিত হয়েও রোবি রস যে কি করে এ কথা চিন্তা করতে পারেন তা কৌতুককর মনে হয়। ঘর সংসারের স্থুখ স্থবিধা লাভের জন্ম অসকারের পক্ষে আবার বিবাহ করা সম্ভবপর নয়।

ওয়াইলড ঠিক বুঝেছিলেন, ঘরের মঙ্গল দীপালোক আর তাঁর

জন্ম নয়, হোটেল, হোটেলের পর হোটেলই এখন তাঁর একমাত্র ঘর বাড়ি। ইতালীও ফ্রান্সের সর্বত্র লক্ষ্যহীন উদ্প্রান্তের মত ঘুরে বেড়ালেন অসকার। যেন এক নোঙরহীন নৌকা!

রোবী রস বন্ধুর জন্ম যা করা প্রয়োজন তা করেছেন। অসকারের কষ্টলাঘবের জন্ম এত আন্তরিকতার সঙ্গে আর কেউ এগিয়ে আসেন নি। কিন্তু সুইনবার্ণের জন্ম ওয়াটস ডানটন যা করেছিল ততথানি করার সামর্থ্য রোবীর ছিলনা। ওয়াইলডের কাছে ছন্নছাড়া বুলভার্দের পথে পথে ঘোরাটাই অনেক কাম্য হল, সুইনবার্ণ কিন্তু পাইন ছায়ায় শান্তি পেয়েছিলেন।

নেপলসের পরীক্ষামূলক অবস্থান ব্যবস্থা অচল হওয়ার পর থেকে শেষ পর্যন্ত রোবি রস সখা, শিষ্য ও সচিব হিসাবে অসকারকে সহায়তা করেছেন। তিনি তখন অসকারের অভিভাবকও বটে। রসকে বিশ্বাস করে সব কথা বলতেন অসকার, কোনো কিছুই তাঁর কাছে গোপন থাকত না। এমনকি রস ইংলণ্ডের প্রখ্যাত দরজী 'Dore'-এর কাছ থেকে তৈরী একটা নতুন স্মুটও পাঠিয়েছেন, ব্লু রঙের পোযাক অসকার পছন্দ করতেন। অর্থের প্রয়োজনে প্রায়ই টেলিগ্রাম পাঠাতেন রসকে। বলতেন হয়ত তোমাকে রোজই একটি করে টেলিগ্রাম পাঠাতে হবে। কোনো কিছু গোলমাল হলে রসই চ্যানেল অতিক্রম করে ছুটে এসেছেন হাঙ্গাম মেটাতে। লগুনের যা কিছু সাহিত্যিক সংবাদ সব রসই সংগ্রহ করে অসকারকে পাঠাতেন। যখন অসকারের স্বাস্থ্য খারাপ হয়ে এল তখন রস ছিল দক্ষিণ ইতালীয় প্রান্তে। অসকারের মনে প্রবোধ দিয়ে রস তাঁকে সে যাত্র। ঠাণ্ডা করলেন। অসকার নেশার জন্ম 'আফসিনথ' (সিদ্ধিজাতীয় উগ্র সুরাসার) পান করতে সুরু করলেন, শারিরীক গড়ন বেশ শক্ত থাকায় তিনি কোনো রকম বাহ্যিক বিকৃতি প্রকাশ না করেও অনেকথানি আফসিন্থ পান করতে পারতেন। রোবী রস স্পষ্টাস্পষ্টি অনেক কথা বলে অসকারকে সতর্ক করে দিয়েছিল, ফলে অসকার

আজকিত হয়ে একটু সামলে নেন আপনাকে। রোবীর এই উপদেশ এবং সংশোধনী বক্তৃতা অসকারের ভালোই লাগত—'liked being ordered about by pepole he knew were fond of him."

কারাগার থেকে মুক্তি পাওয়ার বার্ষিকী-দিবসে রোবী রস অসকারকে এক স্থুদীর্ঘ বক্তৃতা দিয়ে সাহিত্য সমাজে অসকার কি কি স্থযোগ অপচয় করেছেন তা বলে গেলেন। অসকার সাময়িক ভাবে এই উপদেশে উদ্দীপিত হয়ে উঠলেন। অলসতার অপবাদ তিনি কাটাবার চেষ্টা করলেন, তিনি বন্দীশালায় পাঁচালী বা ব্যালাডের কথা বল্লেন। তিনি আরো অনেক কাজ করার প্রতিশ্রুতি দিলেন, কিন্তু এই প্রতিশ্রুতি যে তিনি পালন করতে পারবেন না তা জানতেন। কারাগারের জীবন তাঁর স্জনশীল শক্তি অপহরণ করেছে, এই বলে তিনি খেদ প্রকাশ করলেন। এই উক্তি কিন্তু একটা অজুহাত মাত্র, কারণ অসকারের এইকালে লিখিত পত্রাবলী কিংবা আলাপাচার তাঁর আগেকার রচনার মত তীক্ষ এবং সরস।

নতুন লেখার জন্ম ক্লেশ ও পরিশ্রামের প্রেরণার জন্ম অসকারের প্রয়োজন ছিল বন্ধুজনের উৎসাহ এবং যশের খোঁচা। কিন্তু এ হৃটি জিনিষই তিনি এইকালে পান নি, এবং লেখক হিসাবে এই অবস্থা অসকার ওয়াইলডের জীবনে মারাত্মক জটিলতা এনে দিল।

স্জনীশীল শক্তি অসকারের জীবনে শেষদিন পর্যন্ত অন্ত নিহিত হয়নি, কিন্তু অভাব ঘটেছিল সেই বস্তুর, যা প্রেরণার দারা তাঁর অন্তর্নিহিত স্থা শক্তিকে প্রাণরসে সঞ্জীবিত করে তোলে। ভোজনটেবলে বসে যে সব কথা এই প্রতিভাধর ব্যক্তির মুখ থেকে উদ্গত হত, তা কাগজে কলমে লিখে প্রকাশ করার উৎসাহ ছিল না। উদ্দাম কল্পনার যে জাল রচনা করতেন অসকার, অপরে তার দারা উপকৃত হয়েছেন, পরিপূর্ণ ফসল তাঁরাই ভোগ করেছেন।

রোবির তাগিদে অসকার তাঁর নাটকাবলীকে প্রকাশের উপযোগী

14,18.

ことか

করে তৈরী করতেন, মূল পাণ্ডুলিপি সযত্নে পরিমার্জন করতেন, রোবীকে বল্তেন ব্যাকরণটা দেখে দিও। "দি ইমপটার্লা অব বিং আর্নোষ্ঠ" নামক বিখ্যাত নাটকটি রোবি রসের নামে উৎসর্গ করলেন অসকার। ১৮৯৮ খ্রীষ্টাব্দে এই নাটকটি পরিমার্জনের কাজে হাত দেন অসকার, এই তাঁর সর্বশেষ সাহিত্যকর্ম।

স্জনীমূলক সাহিত্য হয়ত এই স্বেচ্ছা নির্বাসনের কালে তাঁকে মুক্তি এনে দিতে পারত, কিন্তু কোন রকম নিয়মান্থবর্তী কাজে যুক্ত না থাকায় দিন অতিশয় একঘেয়ে ভাবে কাটতে থাকে, নির্জন অবসর তাঁর সহা হয় না, যখন কোনো সাহিত্য-সঙ্গী এসে দেখা করে তখন বেশ লাগে। প্যারিসের ভদ্রসমাজ থেকে অসকার পরিত্যক্ত হয়েছিলেন, এমন কি সাহিত্যিক সমাজেও তাঁর স্থান ছিলনা, একজন প্রখ্যাত ফরাসী সাহিত্যিক বলেছিলেন, 'Je ne fréquente pas les forcats'। এই সব কারণে পথের পরিচিত মান্থবজনের সঙ্গে কথা বলতেন আর আফসিনথের আশ্রয় গ্রহণ করতেন।

অধিকাংশ অসকার জীবনী লেখক অসকার ওয়াইলডের জীবনের এই অস্তিম পর্যায় সম্পর্কে বিশেষ ছঃখকর বর্ণনা দান করেছেন। এই কাহিনীর পিছনে আছে সুগভীর ট্রাজেডি, অর্থাভাব এবং ছুর্দশা।

১৮৯৮ খুষ্টাব্দে শীতকালে ফ্রাঙ্ক হ্যারিসের অতিথি হিসাবে ক্যানের কাছে দক্ষিণে ফ্রেঞ্চ রিভিয়ারায় গেলেন, চনৎকার জায়গা। কয়েকটি কুটির, ছ চার খানি বাগিচা, একটিমাত্র হোটেল। এখানেই একা একা ক্রীস্নাস ডে যাপন করলেন অসকার, ফ্রাঙ্ক হ্যারিস রহস্তজনক কারণে অমুপস্থিত। হ্যারলড মেলর নামে একজন চমৎকার তরুণ গলফ খেলতে এসেছিলেন, তার সঙ্গে পরিচয় হল। নর্থ-ইংলণ্ডের একজন ব্যবসায়ীর পুত্র এই মেলর বেশ অবস্থাপন্ন, গ্লানডে ওদের নিজের এক বাড়ি ছিল। অসকারের ব্যক্তিত্বে মেলর মাহিত হলেন। স্থাপুলে ক'টা দিন বেশ কাটল কিন্তু একদিন হঠাৎ জর্জ

আলেকজাণ্ডারের সঙ্গে দেখা, সে সাইকেল করে যাচ্ছিল, অসকারকৈ দেখে একটিও কথা বল্লনা, অসকার ব্যথিত হলেন। অতীতের আর এক স্পর্শ পেলেন, সারা বার্ণহার্ডের 'লা টসকা' দেখলেন একদিন। গভীর ভাবাবেগের মধ্যে ছজনের মিলন হল।

কয়েকবার নীসে গেলেন অসকার—চারদিকে আনন্দ গান, তারপরে ক্যানে শহরে গেলেন। ব্যাটাইল ছা ফ্লুয়ের দেখে এলেন।

১৮৯৯ খ্রীষ্টাব্দের ফেব্রুয়ারী মাসে অসকার স্থইজারল্যাণ্ডের গ্লানডে ফ্রারলড মেলরের অতিথি হিসাবে বাস করতে গেলেন। কিন্তু গৃহস্বামী মেলর এবং ন্যাপুলের মেলর যেন হুই ভিন্ন প্রানী। লোকটা ঘোরতর অসামাজিক, অসভ্য এবং সহচর হিসাবে একেবারে অসহনীয়। অসকার পালাতে পারলেই বাঁচেন, কোনোদিন কাউকে এভাবে অপছন্দ করেন নি। এপ্রিল মাসে গ্লানড ছেড়ে চলে এলেন। আসার সময় অবশ্য মেলর প্রভৃত ক্রটী স্বীকার করে মার্জনা ভিক্ষা করলেন। আসল ব্যাপার যে মেলর লোকটি স্লায়বিক দৌর্বল্যের রোগী। পরিশেষ, হাতের শিরা কেটে রোমানদের মত স্লানকক্ষে মৃত্যু হয় মেলরের।

দক্ষিণাঞ্চলে ভ্রমণকালে অসকার জেনোয়ায় স্ত্রীর সমাধিক্ষেত্রে স্মৃতিতর্পণের জন্ম গেলেন—শ্বেতপাথরের ক্রশচিহ্নের কাছে দাঁড়িয়ে অভিভূত হয়ে পড়লেন অসকার, সেখানে শুধুলেখা আছে "কনসটানস্ মেরী, হারলড্ লয়েড, কিউ, সির কন্মা" স্বামীর কোন পরিচয় নেই, উল্লেখ নেই। শোকে মূহ্যমান হলেন অসকার। সমাধিস্থলের ওপর লাল গোলাপের কার্পেটে বিছিয়ে দিলেন। তারপর অমুশোচনা, শোক ও হৃঃথের প্রবল আবেগে কান্নায় ভেঙে পড়লেন অসকার।

১৮৯৯ খ্রীষ্টাব্দের মার্চ মাসে এক ভায়ের মৃত্যুসংবাদ নিয়ে এল একটি তারবার্তা, এই ভাইটির সঙ্গে ইদানীং সন্তাব ছিল না। অসকারের এই ভাই উইলি অতিমাত্রায় মগুপান করেই অকালে মারা যান। একজন মার্কিন মহিলা মিসেস ফ্রাঙ্ক লেস্লীকে তিনি বিবাহ করেন, এই মহিলাটি যখন বিবাহবিচ্ছেদ ঘোষণা করেন, তখন সংবাদপত্তের রিপোর্টারদের ডেকে বলেন—যে এই স্বামী—"is of no use to me by day or by night." ইংলণ্ডে ফিরে উইলি ওয়াইলড দিতীয়বার বিবাহ করেন, এই বিবাহ স্থখের হলেও তাঁর চিত্তে আর আনন্দ ছিল না, স্বাস্থ্য ভেঙে পড়েছিল। বড় ভাই অসকারের মতই ভাগ্যহীন এই উইলি ওয়াইলড।

অসকার ভ্রাত্বিয়োগে বেশ কাতর হয়ে পড়লেন। এই সময় অসকারের সঙ্গে লরেন্স হাউসম্যানের সঙ্গে দেখা হয়, কবি হাউসম্যান অসকারের সেই সময়কার মানসিক বৈকল্যের কথা লিখেছেন ঘটনার চবিবশ বছর পরে "Echo de Paris" গ্রন্থেঃ

"The impression left on me that Oscar Wilde incomparably the most accomplished talker I had ever met. The smooth-flowing utterence, the sedate and self-possessed, oracular in tone, whimsical in substance carried on without halt or hesitation or change of word, with the quiet rest of a man perfect at the game and conscious that for the moment, at least, he was back in the old form again....what I admired must was the quiet, uncomplaining courage with which he accepted an ostracism against which in his lifetime there could be no appeal,"

১৮৯৯ খ্রীষ্টাব্দের ক্রীসমাস অসকারের জীবনের সর্বশেষ ক্রীসমাস। এই উৎসব প্যারিসে কার্টল, দারুণ শীত এবং ভ্যাপসা আবহাওয়া। অসকারের শরীর খারাপ হয়ে পড়েছে, মনে মনে আশংকা হয়ত তাঁর দেহে বিষক্রিয়া স্থরু হয়েছে। স্পেশালিষ্ট দেখে বললেন এ বােধ হয় নিউরাস্থানিয়া, একালের ডাক্তাররা হলে হয়ত বলতেন এলার্জি।

রবার্ট সেরার্ড প্যারিসে ছিলেন, ষোলো বছর আগে যেমন তুই

বন্ধতৈ মেলামেশা করতেন সেভাবেই বেড়ালেন ক'দিন, কিন্তু পুরাণো আমেজ ফিরে এল না। রবার্ট অতীতের কাশু নিয়ে মনে মনে একটা অভিমান পোষণ করছিলেন। রবার্ট সেরার্ডের আকৃতিরও পরিবর্তন হয়েছিল, অসকারের কাছে নাকি শারিরীক আকৃতি একটা আকর্ষণীয় বস্তু ছিল, কারণ ডাগলাস লিখছেন যে তাঁর দৈহিক আকৃতির পরিবর্তনের ফলেই অসকারের প্রীতির মাত্রাও হ্রাস পায়।

মাঝে মাঝে ডাগলাসের সঙ্গেও দেখা হত, তিনি এখন প্যারিসে, কুইনসবেরীর মৃত্যু হয়েছে, পৈতৃক অর্থ পনের হাজার পাউণ্ড পেয়েছেন ডাগলাস। এ টাকা তাঁর হিসাবে 'a modest amount of money,"

অসকারের এখন অর্থাভাব। এদিকে সেদিকে অর্থের আবেদন জানান। ফ্রাঙ্ক হ্যারিস প্রতিশ্রুতি দিয়েছিল টাকা দেবে, পুরাতন ক্রটী ক্রমা করেছিলেন অসকার। মাঝে মাঝে অসকারের দেখাশোনাও করেছেন। ক্রন্ধি হ্যারিস জীবনীকার হিসাবে অসাধু, তিনি অসকারের জীবনীকে চটুল করার জন্ম অনেক মিথ্যা, কল্লিত ও অতিরঞ্জিত কথা লিখেছেন, বিশেষতঃ অসকারের এই নির্বাসন-পর্ব প্রসঙ্গে।

১৯০০ খ্রীষ্টাব্দের বসন্তকালে অসকার আবার দক্ষিণাঞ্চলে ভ্রমণে বেরোলেন। হ্যারলড মেলর কি ভেবে পঞ্চাশ পাউগু অর্থ সাহায্য করলেন, এই অর্থ ইতালী ভ্রমণের ব্যয় বাবদ দেওয়া হেয়েছিল। অসকার ভাবলেন রোমে যাওয়া থাক, সেখানে তথন রস এবং তাঁর জননী রয়েছেন। তাঁর এই ভ্রমণ সকলের নজর এড়ালো না, স্থানীয় একটি সংবাদপত্রে অসকার ওয়াইলডের আগমন সংবাদ প্রকাশিত হওয়ায় তিনি সেবাসটিয়ান মেলমথ এই নামটি ব্যবহার করা থেকে মুক্তি পেলেন।

পুণ্য-সপ্তাহের বৃহস্পতিবার তিনি রোমে পৌছেছিলেন, এক মাস সেই অঞ্চলে বাস করে অশেষ তৃপ্তিলাভ করেন অসকার, তিনি বলতেন 'only city of the soul'—তিনি পোপের সামিধ্যে হাজির হয়েছিলেন সাতবার এবং আশীর্বাদ লাভ করেছিলেন। শারিরীক ক্লেশ অনেকখানি হ্রাস হওয়ায় অসকার মনে করেছিলেন পোপের করুণায় তা সম্ভব হয়েছে।

এই অভিজ্ঞতার ফলে আবার লেখার প্রেরণা মনে জাগল। রসের সঙ্গে রোমে দেখা হল। রস দেখলেন অসকারের মন মেজাজ অনেকটা ভালো। শরীরের দিক থেকেও একটা পরিবর্তন দেখা যাছে। অসকার রসকে অনুরোধ করলেন একজন যাজকের সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দাও, আমি চার্চ প্রবেশাধিকার চাই। কিন্তু কিছুই হল না, রোবী রস এই আগ্রহটুকু থাঁটি কিনা বুঝতে পারেন নি। পরে এই নিয়ে রস আক্ষেপ করেছেন।

রোমের উত্তপ্ত আকাশের প্রথর তপন তাপ যখন অসহ্য হয়ে এল তখন উত্তর দিকে বললেন অসকার। মেলরের মোটর তৈরী ছিল— মেলর তাঁকে শেষবারের মত প্যারিসে পৌছে দিলেন। স্মৃতির সৌরভ আর কয়েকটি স্বহস্তে তোলা ফটোগ্রাফ নিয়ে ফিরলেন অসকার। ইদানীং ক্যামেরায় তাঁর আগ্রহ হয়েছিল।

জীবনের এই শেষ বসন্তে ফটোগ্রাফ আর স্মৃতির পসরাই ছিল অশান্ত জীবনের সান্ত্রনা। এতদিনে তিনি জীবনের রুক্ষ কঠোর হাতে আপনাকে সমর্পণ করেছেন। অপরের ভাষায়—'the leavings of 2 life.'। এতদিনে তিনি নিছক ভাগ্যবিশ্বাসী মানুষে রূপান্তরিত, দূর থেকে বসে নিরপেক্ষ দর্শকের মত নিজের জীবনটা দেখার চেষ্টা করেন অসকার। নিজের চরিত্রের ঐ প্রচণ্ড দাবীর কাছে নতি স্বীকার করলেন অসকার। আত্মার অধিনায়কত্বের ভার তিনি ছেড়ে দিয়েছেন, নোঙরহীন নৌকার মত জীবনতরণী উত্তাল তরঙ্কময় সংসার-সমুদ্রে ভেসে চল্ল।

উনিশ

ষ্ব্যাৰকা পত্ৰ

জীবন-নাট্যের শেষ যবনিকা পতনের সময় ক্রমে আসন্ধ হয়ে এল। বন্ধুজনের সংখ্যা ধীরে ধীরে কমে এল। সম্ভ্রান্ত পরিবেশ সরে যায়, তিনি এজকন অন্থযোগী বন্ধুকে বললেন—"I must make my society of thieves and assasins now," অসকারের দাবীর চাপে মিত্রদের মহান্থভবতার উংস ক্রমে শুখিয়ে এল। উইলিয়ম রোখেনস্থাইন অসকারের সঙ্গে দেখা করার উদ্দেশ্যে প্যারিস যাত্রা করবেন স্থির করেও তা বাতিল করলেন। তাঁর আশংকা হল হয়ত টাকাকড়ি চেয়ে বসবে।

ওয়াইলডের এই তুর্গতি কিন্তু খানিকটা স্বকৃত উচ্চুঙ্খলতার ফল বলা যায়। বন্ধুরা দরাজ হাতে সাহায্য করেছেন। ফ্রাঙ্ক ত্যারিস ও ত্যারলড মেলর টাকা দিয়েছেন। রসের হিসাবে ১৯০০ খ্রীষ্টাব্দে স্ত্রীর ট্রাষ্টিদের কাছ থেকে দেড় শ পাউণ্ড, কুইনসবেরী পরিবার থেকে তিনশো পাউণ্ড এবং একজন থিয়েটর ম্যানেজারের কাছ থেকে তিনি একশো পাউণ্ড পেয়েছেন। জর্জ আলেকজান্দার আগেকার রুঢ় আচরণের জন্ম অন্তন্ত হয়ে কিছু সাহায্য পাঠিয়েছিলেন, একদিন পথে নেমে কথাও বলেছিলেন। বীরবোহম ট্রী কায়দা করে যেন নাটকের বাবদ অগ্রিম সম্মান মূল্য দিচ্ছেন এই অজুহাতে কিছু টাকা পাঠালেন, লিখলেনঃ

"I am indeed glad, and we shall all be, to know that you are determined to resume your dramatic work, for no one did such distinguished work as you."

আলফ্রেড ডাগলাস অসকারের জীবনের শেষ বছরে এক হাজার পাউগু সাহায্য করেছেন বুক ফুলিয়ে একথা বলেছেন। ফেব্রুয়ারী থেকে সেপ্টেম্বর ১৯০০-র মধ্যে মঁসিয়ে মেলমথের নামে মোট ৩৩২ পাউণ্ডের চেক এসেছে। এসব ছাড়া অনেক নগদ টাকাও এসেছে মাঝে মাঝে।

এই সময় ওয়াইলডের চরিত্রে আর এক নতুন ধরণের ফন্দির উদ্ভব হয়েছিল। তিনি হারিসকে বলতেন ডাগলাস বড় খারাপ ব্যবহার করছে। আর ডাগলাসকে বলতেন হারিসের বিরুদ্ধে। হজনেরই কাছে সাহায্য চাওয়া হত এবং রোবী রসের নোঙরা ব্যবহারের বিষয় অমুযোগ করা হত। এ ছাড়া একটি নাটকের সীনারিও রচনা অর্থাগমের আর এক পথ উন্মুক্ত করেছিল। বহু হিতৈষীর কাছে এ একই সীনারিও দেওয়ার প্রতিশ্রুতি দেওয়া হয়। এঁদের মধ্যে অনেকেই এই সীনারিও কোনোদিন লিখিত হবে নাজেনেও আগাম হিসাবে কিছু কিছু অর্থ দিয়েছেন। এ সর্মন্ত সাহায্যই ওয়াইলডের তথাকথিত দারিদ্যাজনিত হুর্গতি নিবারণের উদ্দেশ্যে দান করা হয়েছিল।

অথচ এই পরিমাণ সম্পদ হাতে থাকা সত্ত্বেও প্যারিস ও আলসাসের হোটেলের পাওনা তিনি দিতে পারেন নি। আলসাসের সহৃদয় হোটেল-মালিক দেড়শ পাউগু বাকী রেখেছিলেন, হোটেল-মালিকদের পক্ষে এ এক ব্যতিক্রম। শেষ জীবনের এই তুর্দশার ফলেই তাঁর অবস্থা সম্পর্কে নানা রকমের কাহিনী পল্লবিত হয়ে প্রচারিত হয়েছে, তাঁর ঘনিষ্ঠ বন্ধুরাও যেমন অসকারের শেষ জীবন নিয়ে উদ্দাম কল্পনার সহায়তা গ্রহণ করেছেন তেমনই এডওয়ার্ড কারসনের মত পরম শক্রও কাহিনী কেঁদেছেন অসকারের দারিদ্র্য এবং তুর্দশা সম্পর্কে মিধ্যা কাহিনী রচনা করে। তাঁদের উক্তি যে মিধ্যা তা ধরা পড়ে গেছে নানা দিক থেকে, যেমন হারিস তাঁর অসকার চরিত্রে আলেকজান্দার পর্বের উল্লেখ করেছেন এমনভাবে যে যেন তিনি সেইদিন সেখানে উপস্থিত ছিলেন এবং অসকার স্বয়ং তাঁর কাছে এসে উত্তেজিত বিবরণ দিয়েছেন, কিন্তু প্রমাণিত হয়েছে, হারিস

সেইকালে সে অঞ্চলে ছিলেন না, তার অস্ততঃ পানের দিন পারে তিনি সেখানে এসেছেন। কারসনও অসকার সম্পর্কে অনেক মিধ্যা উক্তি করেছেন। তিনি বলেছেন, রঙকরা মুখ নিয়ে অসকার থানায় গড়াগড়ি দিচ্ছেন। একথা মিথ্যা, কারণ অসকারের সঙ্গে যাঁদের নিত্য যোগাযোগ ছিল তাঁরা বলেছেন, একমাত্র আমেরিকায় সফরকালে অসকার মুখে 'পেন্ট' মেখেছিলেন। আর কখনও তার পুনরার্স্তি ঘটেনি। ডাগলাস আবার সবাইকে অতিক্রম করে গেছেন, 'অসকার ওয়াইলড অ্যাণ্ড মাইসেলফ' নামক গ্রন্থে, এই তিনশো পাতার মিথ্যার পসরা প্রকাশ করেন জন ল্যাং নামক ইংলণ্ডের এক প্রকাশক।

শুধু দারিদ্রা নয়, যে ছর্দশাময় জীবনের মধ্যে ছুব দিয়েছিলেন অসকার, তা প্রকৃতপক্ষে গ্লানিকর। কোনো বন্ধু নেই, সবাই ত্যাগ করেছে, সেই ক্রমবর্ধমান নিঃসঙ্গ পরিবেশে একমাত্র বন্ধু আফসিম্থে, হতাশায় পরম প্রশাস্তি।

চ্যাটারটন, পো, বদ্লেয়র প্রভৃতি পূর্বসূরীদের কাছ থেকে উত্তরাধিকারসূত্রে এই অ্যাফসিন্তের নেশা অসকারকে পেয়ে বসেছিল, ছ্য নার্ভালকে এক পতিতালয়ে গলায় দড়ি দিরে ঝুলতে দেখা যায়। সেরার্ড অসকারের এই ছুর্দশাগ্রস্ত অবস্থায় বিশেষ ব্যথিত হলেন। এই সময়কার অবস্থা একজন বর্ণনা করেছেনঃ

"একদিন সন্ধ্যার সময় তিনি আঁরির বারে মছপান করতে এলেন। দোরগোড়া থেকে ওঁকে তাড়িয়ে দিল। আমরা দেখলাম চ্যাথাম বারের দিকে উনি এগিয়ে গেলেন, সেখানেও অপমানস্চক ভঙ্গীতে বিতাড়িত হলেন, তাঁর ছটি চোখ জলে ভরে উঠেছে, অন্ধকার রাত্রে তিনি পথে চলেছেন, তাঁর ঠোঁট ছটি কাঁপছে। অবশেষে একটা ছোট কাফেতে জায়গা পাওয়া গেল। একটি কোণে তিনি তাঁর স্থূল শরীরটি কোনোক্রমে একটি চেয়ারে রেখে বসলেন, তারপর ঘণ্টার পর ঘণ্টা অবিরাম মন্তপানে মেতে রইলেন। প্যারিসে অসকারের কোনো

আকর্ষণ নেই, আশ্রয় নেই, আছে শুধু এই জাতীয় নোঙরা, ক্ষুদে ছোটোখাটো কাফে বা সরাইখানা, সেইখানেই অপরিচিত পরিবেশে বিস্মৃতিদায়িণী সুরার উষ্ণ আলিঙ্গনে তিনি ডুবে থাকতেন।"

সেরার্ড একদিন ঘটনাচক্রে ওয়াইলডকে দেখতে পেয়েছিলেন, তাঁর প্রবল বাসনা হল অসকারকে পুনরুজ্জীবিত করা, তিনি অকথ্যভাষায় অসকারের বন্ধুজনের উদ্দেশ্যে গালাগাল দিলেন। ওয়াইলড কঠোরভাবে বাধা দিলেন। বেশ উত্তেজিত অবস্থায় ছই বন্ধু বিদায় নিলেন। সেরার্ড কিন্তু পরে ভাবলেন তাঁর কর্তব্য পালন করতেই হবে, তিনি ওয়াইলডকে অমুসরণ করে আবার ধরে ফেললেন। ফলে, আবার বিক্ষোরণ, আবার বিচ্ছেদ! সেই সন্ধ্যায় তৃতীয়বার চেষ্টা করে আবার অসকারের কাছে সেরার্ড গেলেন। ওয়াইলড তাঁকে একগুঁয়ে বললেন, বললেন কেবল আত্মস্থই তোমার লক্ষ্য। সেরার্ড আর থাকতে পারলেন না, বললেন—"রিডিং আর ওয়াওসার্থ জেলের তীর্থযাত্রা কি প্রীতিপদ হয়েছিল গুঁ

উত্তরে ওয়াইলড হতাশায় ভেঙে বললেন পড়ে—"হায় ভগবান! সেরার্ড আমার কাছে এই কারাবাস প্রীতিপদ হয়েছিল বলে তুমি মনে করো!"

এর কোনো জবাব নেই। সেরার্ড বন্ধুর চরিত্র সংশোধনের সকল প্রচেষ্টা ত্যাগ করলেন।

সেপ্টেম্বর ১৮৯৯ খ্রীষ্টাব্দে লরেন্স হাউদমান, রবার্ট রস, এবং হেনরী ডাভরে ও অন্য একজন বন্ধু একত্রে ডিনার খেলেন। সেই সন্ধ্যার কথাই চবিবশ বছর পরে লরেন্স হাউসম্যান তাঁর Echo de Paris প্রস্থে লিখেছেন এ কথা বলেছি। সমালোচকদের মতে, হাউসম্যান যদিও বলেছেন সব কথা ওয়াইলড মুখনিঃস্থত, তা হয়ত সম্ভব নয়, তবু কথাগুলি ওয়াইলডের কাছাকাছি। বিশেষতঃ নিম্নলিখিত কথাগুলি স্বয়ং ওয়াইলডেরই কথা বলে মনে হয়ঃ

"As I sit here and look back, I realise that I have

lived the complete life necessary to the artist; I have had great success, I have had great failure. I have learned the value of each; and I know now that failure means more—always must mean more than success. Why, then, should I complain? I do not mean that a certain infirmity of the flesh, or weakness of the will, would not make me prefer that this should have happened to one of my friends on to one of you—rather than to myself; but admitting that, I still recognise that I have only at least come to the complete life which every artist must experience in order to join beauty to truth."

সেরার্ড এক সেপ্টেম্বর'দিনে হোটেল ছা আলসাঁসে গিয়ে হাজির হয়েছিলেন। ওয়াইলডের অপরিচ্ছন্ন কামরাটি লক্ষ্য করলেন সেরার্ড। ছোট্ট শয়নকক্ষ, দোতালায়, সামনেই উঠান, বিছানাটি ছোট্ট, অসকারের দৈর্ঘের চেয়ে বেশ কয়েক ইঞ্চি কম। ঘরে একটা নড়বড়ে টেবল, একটা তুলো বের করা সোফা, কয়েকটা বুক সেলফ। একটা পারা উঠে যাওয়া স্থপ্রাচীন আয়না, আর একটা ঘড়ি এই হল আসবাবপত্র।

টেবলের ওর একগুচ্ছ কাগজ লক্ষ্য করে সেরার্ড বল**লেন**— তাহলে আবার লেখাপড়া কাজ স্থুক করেছ !

—কিছু ত করতেই হবে। এখন আর তেমন ভালো লাগে না।

া
এখন সমস্ত ব্যাপারটি আমার পক্ষে এক কৃদ্ধুসাধন। যেন যন্ত্রণা
ভোগ,—তবে কোনো রকম তুএকটি ঘণ্টা কেটে যায়।

এই সময় ছ চার ফ্রাঁর বিনিময়ে অসকার খুচরে। কিছু কিছু লিখতেন। সেরার্ড উঠে দাড়ালেন। অসকার বললেন—আর একবার এসে দেখা করে যেও, অবশ্য এই পরিবেশে কাউকে আসতেও বলি না তেমন!

সেরার্ড বিনীত-ভঙ্গীতে বললেন আরে তাতে কি

হয়েছে। আমি ওসব তেমন লক্ষ্যই করিন। পশ্চাদপটের কি প্রয়োজন ?

অস্কার বললেন—স্থরা যদি ঠিক থাকে তাহলে আর পান-পাত্রটা কে আর নজর করে ?

সেরার্ডের মনটা খারাপ হয়ে গেল। তিনি নোঙরা সিঁড়ি বেয়ে নীচে নেমে এলেন। অসকারের মুখে এই কথা কটিই তিনি শেষবারের মত শুনেছিলেন আঠারো বছরের ঘনিষ্ঠ বন্ধুত্বের এই অস্তিম মুহূর্ত।

জীবনের শেষ পরিচ্ছেদে পৌছে আরেকটি বন্ধু পেয়েছিলেন অসকার। তাঁর নাম লুই উইলকিনসন। এই উৎসাহী তরুণটি অসকারের লেখনী মিত্র বা পেন ফ্রেণ্ড হয়েই রয়ে গেলেন। ছজনে চাক্ষ্ম দেখাশোনা হয়নি। চিঠিপত্রের মধ্যে একটা অন্তরঙ্গ প্রীতির বাঁধন গড়ে উঠেছিল। সাফোকের এক যাজকের পুত্র এই উইলকিনসন, বিশ্ববিচ্চালয়ের চৌকাঠ মাড়াবার আগে উইলকিনসন তখন র্যাডলীর স্কুলের সমাপ্তি পরীক্ষার জন্ম প্রস্তুত হচ্ছেন, অর্থাৎ স্কুলের ছাত্র। ওয়াইলডকে একটি চিঠি লিখে ছেলেটি তাঁর অন্তর জয় করে নিল! সে লিখেছিল

"I read your "Ballad of Reading Goal" and never been so deeply affected or fascinated by any other work of prose or verse before...I can not help but think very deeply of your cruel and unjust fate as I pass Reading on my way back to school here at Radley, and I trust you will not be iusulted by my earnest sympathy as well as deepest gratitude."

অনেকদিন এমন শাস্তি পান নি অসকার, এই চিঠিখানি তাঁর মন ভরিয়ে তোলে। অনেক বছর একঘরে অছুন্ডের মত দিন কাটানোর পর এ যেন স্বর্গ থেকে প্রেরিত ঈশ্বরের প্রসন্ধ আশীর্বাদ। তিনি উইলকিনসনকে তার ফটোসহ আর একখানি চিঠি লিখতে বল্লেন—তারপর তিনি তাকে একখণ্ড "দি ইমপটানস্ অব বিং আর্নে ষ্ট" উপহার পাঠালেন।

উইলকিনসনের ছবি পেয়ে অভিভূত হলেন অসকার। কারণ এই ছবি অতীতের স্থেম্মৃতি মনে জাগিয়ে তোলে, আকৃতিতে অসকারের তরুণ বয়সের অনেকখানি সাদৃশ্য পাওয়া যায়। উইলকিনসন পরবর্তী জীবনে লুই মারলো এই ছদ্মনামে কয়েকটি উপত্যাস লিখেছেন কিন্তু তখন তিনি কবিতা মক্স করতেন। অসকারকে একটি কবিতা ডাকে পাঠিয়েছিলেন উইলকিনসন, তিনি সেই কবিতাটি পড়ে যথেষ্ট উৎসাহ দান করেন। গ্রীম্মকালে উইলকিনসন জানালো যে শীঘ্রই সে কনটিনেন্টে বেড়াতে বেরোবে, তখন আলসাঁসে এসে অসকারের সঙ্গে দেখা করবে।

অসকার এই নোভরা পরিবেশে দেখা করতে রাজী ন'ন।
উৎসাহী তরুণের মনে কোনো রাঢ় আঘাত দানে তিনি প্রস্তুত ন'ন,
তিনি লুই উইলকিনসনের চোখে দেখেছিলেন নিজের প্রতিমূর্তি,
যেমন নার্সিসাস দেখেছিলেন আপন প্রতিবিম্বে। তিনি বলেছেন
—"I loved Narcissus, whispered the pool, because
as he lay on my banks and looked down at me, in
the mirror of his eyes I saw ever my own beauty
'mirrored." লুই উইলকিনসনের চোখে সেই নার্সিসাসের ছায়া।

পরে যখন উইলকিনসন চ্যানেল অতিক্রম করে এপারে এল, একেবারে দী য়ে পের কাছে, তখন আর অসকার সাক্ষাংকারের লোভ সংবরণ করতে পারেন না। জীবনের আর কি সম্পদ আছে। এই সময় এমন এক তরুণ বন্ধুর সান্নিধ্য অনেক কাম্য, অনেক ঐশ্বর্যের মতই মূল্যবান। তাঁরে স্নেহ ও সান্নিধ্যে অনেক তরুণতম ব্যক্তি তাঁর প্রতি আকৃষ্ট হয়েছেন, এক একজন যেন এক একটি বিশিষ্ট পথচিছ— যেমন রবার্ট সেরার্ড, রোবী রস, আলফ্রেড ডাগলাস, কিন্তু এই সব পথচিত্ব প্রাম্যমান পথিকের সঙ্গে সমান তালে চলে না, তাদের অতিক্রম করে পথিককে অগ্রসর হতে হয়। লুই উইলকিনসনের এভাবে এই সময়ে উপস্থিত হওয়ার সম্ভাবনা ঈশ্বরের অমুগ্রহ মনে করলেন অসকার, তাকে তাই আসার অমুমতি দেওয়া হল।

তারপর সব যখন ঠিকঠাক, তখন একটি তারবার্তায় সেই ব্যবস্থা বাতিল করা হল। অসকার অসুস্থ হয়ে পড়লেন। আমন্ত্রণ রদ করা ছাড়া আর উপায় কি! এরপর যে চিঠি উইলকিনসন পেলেন সেই চিঠিতে এল অসকারের মৃত্যু সংবাদ, আর তার প্রেরিত সেই ফটোগ্রাফ। চিঠিটা পাঠিয়েছিলেন রবার্ট রস।

১৯০০ খ্রীষ্টাব্দের শেষাংশে শরংকালের ঠিক গোড়ায় অসকার ওয়াইলড মাথার যন্ত্রণায় ভীষণ কাতর হয়ে পড়লেন। নিদারুণ যন্ত্রণায় তিনি আকুল হয়ে উঠলেন। ক্রমশঃই সেই যন্ত্রণা বেড়ে চলে। আফসিনথে সেবনের ফলে যন্ত্রণা আরো বেড়ে যায়। ডাক্টাররা দেখে বল্লেন—এখনই অপারেশন করা প্রয়োজন।

অথচ এই অস্ত্রোপচার অতি সৃক্ষ্ম এবং ব্যয়বহুল। অসকার যখন খরচের কথা শুনলেন তখন সেই যন্ত্রণার ভেতর বলে উঠলেন—

"Ah! well then, I suppose I shall die as I have lived—beyond my means."

জাঁ ছ্য প্ররীয়র ছিলেন হোটেল ডি আলসাঁসের মালিক। একদিন বাড়িওলা কর্তৃক গৃহচ্যুত অসকারকে দেখে ছঃখপরবশ হয়ে তিনি নিজেই সব ধার দেনা মিটিয়ে নিজের হোটেলেই অসকারের থাকার ব্যবস্থা করে দিলেন। এই স্থুত্রে ছ্যু প্যরীয়র সাহিত্যের ইতিহাসে শ্বরণীয় হয়ে রইলেন।

ষন্ত্রণাকাতর অসকারের শয্যাপার্শ্বে সর্বদা উপস্থিত থাকতেন ছ্যু পয়রীয়র, অসকার বারবার মাথায় হাত দিয়ে যন্ত্রণা নিরোধের একটা নিক্ষল চেষ্টা করতে থাকেন, জাঁর মাথায় বরফ দেওয়া হল ঘন ঘন মরফিন ইনজেকসন দেওয়া হল। কানের ভেতরকার একটি কোড়া অপারেশন করে সাময়িক স্বস্থি পাওয়া গেল। এই সমস্ত ঘটনা ১০ই অকটোবর ঘটেছিল।"

হ্যু পয়রীয়র সমস্ত ওবুধপত্তর ডাক্তার খরচা নিজেই বহন করলেন। তাঁর হাত দিয়ে রোবীকে তার পাঠানো হল— "operated on yesterday, try to come over soon!"

রোবীর প্যারিসে আসার কথা ছিল পরের সপ্তাহে, তিনি সে ব্যবস্থা রদ করে ১৫ই অকটোবর প্যারিসে চলে এলেন। তখন ওয়াইলডের অবস্থা অনেকটা ভালো। সমস্ত দিন ধরে অনেক রকম বন্ধু বান্ধবের সঙ্গে সাক্ষাৎ হল, মেজাজটাও বেশ চমৎকার ছিল সেদিন।

রোবী লক্ষ্য করলেন, অসকারকে দেখা শোনা করার লোকের অভাব নেই, একজন স্পেশ্যাল নাস আছে। কাছাকাছি একটা রেস্তোরাঁ থেকে খাবার আসে। ডাক্তাররা যেমনটি বলেন, সেইমত সমস্ত প্রয়োজনীয় দ্রব্যাদির দাম গ্ল্যপয়রীর নিজেই পকেট থেকে দিয়ে দেন। সমস্ত অস্থথের কালটিতে যতদিন পর্যন্ত ডাক্তারদের তরফে কোনো বাধা আসেনি—অসকার প্রতিদিন স্থাম্পেন পান করেছেন। তাঁকে যে ডাক্তার দেখতেন, তিনি এমব্যাসীর ডাক্তার, তাঁর নাম টাকার। প্যারিসের একজন খ্যাতনাম স্পেশালিষ্ট অপারেশন করেছিলেন, যখন রোগনির্গয় করা হল ষে মেনিনজাইটিস হয়েছে তখন আর একজন স্পেশালিষ্টকে ডাকা হল।

ভিনসেন্ট ও' স্থলিভান তাঁর Aspects of Wilde নামক গ্রন্থে লিখেছেন যে শেষজীবনে ওয়াইলড ছটি চরিত্রের কথা উল্লেখ করতে ভালবাসতেন এক নেপোলিয়ন আর যীশুগ্রীষ্ট। একজন শৃন্ধালিত বীরপুরুষ, আর অপর জন ক্রুশবিদ্ধ দেবতা; সাধারণ মানবের চোখে প্লুজনেই অসফল। অসকার বলতেন—"there is something vulgur in success, the greatest men fail—or seem to the world to have failed"

ও' স্থালিভানের মতে নিদারুণ ক্লেশ অসকার হাসিমুখে সহ্ করেছেন, অন্থায় অবিচার তিনি বিনা অন্থযোগে সহা করেছেন, তাঁকে লোক নিন্দা করেছে, হুণা করেছে এবং মান্ত্র্য হিসাবে বাতিল করে দিয়েছে। সমাজ তাঁকে আশ্রয়চ্যুত করেছে, প্রতিভার অপমৃত্যু ঘটেছে তাঁর কারাজীবনে। নিজের জীবনের ক্লেশকে নেপোলিয়ন ও যীশুর সঙ্গে সমতুল মনে করেছেন ওয়াইলড। ও' স্থালভান বলেছেন:

"If terrible sufferings courageously borne, and enduring of dire injustice and reviling without complaint, be matter of saintliness, then Wilde was a Saint."

অসকার ইংরাজ ও ফরাসীদের ভালোবাসতেন, কিন্তু এই ইংরাজ এবং ফরাসী সমাজ তাঁকে চূড়াস্ত নির্যাতন করেছে। যে কোনো ইংরাজের মুখের একটি মাত্র কথায় পানশালার পরিচারক তাঁকে মগু সরবরাহ করতে বিরত হয়েছে, হোটেল পরিচালক তাঁকে তাভিয়ে দিয়েছে, নাপিত দাভি কামাতে অস্বীকার করেছে। অসকারকে পথ দিয়ে যেতে দেখলে বাপ-মা নিজেদের ছেলে-মেয়েকে সামলেছেন যেন পথে এক দানবের আবিভাব হয়েছে। যাঁরা এককালে অসকারকে ঘিরে অনেক আনন্দের আসর মাত করেছেন তাঁরা দেখা হলে মুখ ফিরিয়ে নিয়েছেন। ফরাসীরা যখন তখন তাঁর সম্বন্ধে যা খুসী মন্তব্য প্রকাশ করেছে, অগ্রণী সাহিত্যিকরা তাঁকে এড়িয়ে চলেছেন, ত্বঃসাহসী তরুণদের কেউ কেউ মাঝে মাঝে সাহস করে এসে দেখা করে গেছেন। অত্যন্ত ভদ্রতার সঙ্গে নম্রভাবে অসকার এসব সহা করেছেন। যে ডাগলাসকে তাঁর সর্বনাশের মূল বলেছেন, যে তাকে হুঃসময়ে পরিত্যাগ করেছিল তাকেই আবার তিনি উদার আলিঙ্গণে গ্রহণ কুরেছেন, শেষ পর্যস্ত সকলের প্রতি বেশ মিত্রভাবাপর ছিলেন। ইংরাজের ওপর প্রতিশোধ পরায়ন হতে পারেননি। ১৮৯৯ গ্রীষ্টাব্দের শরৎকালে

সাউথ-আফ্রিকার ব্য়র যুদ্ধের সময় আইরিশ ওয়াইলড ছিলেন পুরোপুরি ত্রিটিশ সমর্থক আর মার্কিন হুইস্লার ব্য়রদের স্বপক্ষে।

রোবী রস প্যারিসে একমাস রইলেন। প্রত্যহ অসকারকে দেখাশোনা করেন। হ্যু প্যরীয়র নিয়মিত থানা-পিনা সরবরাহ করে যেতেন, তাঁর মহামুভবতার তুলনা নেই, কারণ, তিনি কোনোদিন রোবী রসের কাছে অসকারের দরুণ কি পরিমাণ পাওনা তা বলেন নি। ওয়াইলডের গায়ে চুলকানি জাতীয় গুটি বেরোল, তিনি বলতেন 'আমি বৃহৎ বাণরের মত গা চুলকাচ্ছি, তবে, রস, তাই বলে তুমি যেন আমাকে লাঞ্চের বদলে শুধু বাদাম খেতে দিওনা।'

২৯শে অক্টোবর, অপারেশনের পর এই প্রথম ছপুর বেলা উঠে পড়লেন অসকার, ডিনার শেষ করে 'কোয়ার্টার লাইন' নামক কাফেতে গেলেন রসের সঙ্গে। এখানে অ্যাফ্সিনথে পান করলেন। এর পরদিন ছজনে বই ছ্যু বুলোঁয় গাড়ি চড়ে ভ্রমণে বেরোলেন, পথে প্রতিটি পানশালায় গাড়ি দাড় করিয়ে মন্তপান করলেন। রোবী রস বারণ করেছেন, মিনতি করেছেন, এভাবে আত্মহত্যা করবেন না। গন্তীর গলায় অসকার বল্লেন "কি জন্মে বাঁচব বলতে পারোরোবী ?"

অস্থের বিষয়ে ডাক্তারদের মধ্যে রোগ নির্ণয় করার ব্যাপারে মতভেদ হল। রেজিম্থালড্ টার্নার এলেন দেখতে, একদিন অসকার বল্লেন: "কাল এক ভীষণ হঃস্বপ্ন দেখেছি, স্বপ্ন দেখলাম যেন মৃত মান্ধুষদের সঙ্গে ভোজসভায় বসেছি।"

টার্নার বল্লেন—"ভাই অসকার! আমি মনে করি তুমি নিশ্চয়ই সেই ভোজ-সভার মধ্যমণি ছিলে, তুমিই তার প্রাণ।"

একথায় প্রীত হলেন অসকার, তৎক্ষণাৎ তাঁর মানসিক অবসাদ
দ্র হল এবং ∫তনি উপস্থিত আসর জমিয়ে তুললেন। তাঁর
পাওনাদারদের সম্পর্কে তিনি চিস্তিত, বিশেষতঃ মাঁসিয়ে ছ্য
পয়রীয়রের ঋণ কিভাবে শোধ হবে ?

মধ্য-নভেম্বরে একটা সাময়িক উন্ধৃতি দেখা গেল। কারো কিন্তু
মনে হয়নি ষে অস্তিম মুহূর্ত এগিয়ে আসছে অতি ক্রতগতিতে।
রোবী রস নীসে তাঁর মার কাছে যাওয়ার জন্ম তৈরী হলেন। ঘর
থেকে সকলকে বার করে দিয়ে অসকার কায়ায় ভেঙে পড়লেন।
আর দেখা হবেনা। রোবী রস কিন্তু তা ভাবের আতিশয্য বলে
মনে করলেন, পরে এই নিয়ে অন্তাপ করেছেন। কারো মনে
হয়নি যে শেষের দিনটি আসয়। কি করেই বা মনে হবে! ডাক্রারয়াই
কিছু স্থির করতে পারেন নি। বারোই নভেম্বর তারিখে মাকে
দেখার জন্ম রোবী রস দক্ষিণাঞ্চলে যাওয়ার পর রেজী টার্নার রোগীর
দেখাশোনা করতে থাকেন। অসকারকে নিয়ে তিনি বেড়াতে
বেরোন, অসকার তাঁর স্বভাবসিদ্ধ ভঙ্গীতে হাস্মপরিহাস করেন।
কিন্তু অল্পতেই ক্রান্ত হয়ে পড়েন এবং বেশীক্ষণ ঘুমাতেন। তাঁর মনে
মনে তখনও পরিকল্পনা রয়েছে দক্ষিণাঞ্চলে নীসে রসের কাছে
বেড়াতে যাবেন।

রবিবার ২৫শে নভেম্বর শরীরটা খারাপ মনে হল, মাথা খুরছে সকাল থেকেই। কানের সেই ফোঁড়াটার জন্ম মস্তিক্ষ ক্ষীত হয়েছিল। সারাদিন বিছানায় পড়ে রইলেন, রাতে মাথাটা হালকা হল। অবস্থার কিন্তু ক্রত অবনতি ঘটতে থাকে। রসকে তার পাঠানো হল ২৮শে নভেম্বর, "অসকারের অবস্থা প্রায় নিরাশাজনক—" তিনি তাডাতাড়ি প্যারিসে ফিরে এলেন।

মৃত্যুর পূর্ব রজনীতে সস্তানদের কথা বার বার বলতে থাকেন অসকার, বললেন, জানো ভিভিয়ান যখন এগারো বছরের, একদিন সোফায় বসে আছে, আমি বললাম—কি করছ ? বললে কি জানো? বলে—আমি এখন এখন একটু চিস্তা করছি, আমাকে বিরক্ত কেরোনা। বারবার ছোট ছেলের গলা অনুকরণ করে এই কথাই বলতে থাকেন অসকার!

রস এসে দেখলেন অবস্থা অতিশয় জটিল। হাত-পা অসাড়

হয়ে আসছে। বন্ধুর বাসনা ছিল রোমান ক্যাথলিক চার্চের আশ্রয় পাওয়ার। রস নিজে এ বিষয়ে লিখেছেন—'যখন আমি পুরোহিতের কাছে গিয়ে মৃত্যুশযায় আসার অন্ধরোধ জানিয়ে তাঁকে নিয়ে এলাম তখনও তাঁর চৈতগু ছিল। তিনি পুরোহিতের প্রশ্নের জবাব দিলেন। এই যাজকের নাম ফাদার কুথবার্ট ডান। এই ঘটনাটি ঘটে মৃত্যুর আগের দিন সকালে, এবং তিনি প্রায়় তিন ঘণ্টাকাল সচেতন ছিলেন, (এমনকি আমি যে তারবার্তা পেয়ে নীস থেকে এনৈছি তাও বুঝতে পেরেছিলেন), অসকারকে অন্তিম আশীর্বাদ দান করা হল।"

৩০শে নভেম্বর অপরাক্তে মৃত্যু পথযাত্রী অসকার পরিপূর্ণভাবে চেতনহীন হয়ে পড়লেন। ছটো বাজতে দশ মিনিটের সময় শেষ জীবনের হিতকামী স্ফুদ ফরাসী হোটেল মালিক জাঁ। ছ্যু পয়রীয়রের বুকের মাঝে শেষ নিঃখাস পড়ল এক ছর্দমনীয় বন্দী বিহঙ্গের। সেসময় রস বা টার্নার কেউই উপস্থিত ছিলেন না। ছ্যু পয়রীয়র তাঁকে বুকে জড়িয়ে ধরে আছেন, বড় কষ্ট তাই একটু স্বস্তিদানের চেষ্টা, এমন সময় সকল জ্বালার অবসান ঘটল। ডেথ সার্টিফিকেটে বলা হল—সোরিব্রাল মেনিনজাইটিস। সারারাত মৃতদেহ তত্বাবধান করলেন সেই ইংরাজ পুরোহিত।

বন্ধুদের সংবাদ দেওয়া হল। স্কটল্যাণ্ডে আলফ্রেড ডাগলাসের কাছে খবর গেল। ঠিক সময়ে বোসী এসে হাজির। সাঁ জারমেন ছা প্রেসের চার্চের প্রাঙ্গনে শেষ উপাসনা হল। এই চার্চির ঐতিহাসিক খ্যাতি আছে। তরা ডিসেম্বর আলসাঁসের সংকীর্ণ সিঁড়ি বেয়ে শেষবারের মত অসকারের দেহ বহন করে নিয়ে যাওয়া হল। আনা ছা রেমো লক্ষ্য করেছিলেন তেরজন শবামুগামী মৃতদেহ অমুসরণ করেছিলেন, কুয়েকটি ফুলের মালায় প্রেরকের নাম ছিল না, ছ্যু পয়রীয়রের একটি মালা আর একটি সাভিস ছা হোতেলে'র শ্রদাঞ্জলী। কোন রকম শোক সমারোহ নেই। চার্চের এক অজ্ঞাত

খিড়কির দরজা দিয়ে মৃতদেহ নিয়ে যাওয়া হল। বিনা সঙ্গীতে মৃত্ব গলায় প্রার্থনা করা হল, তারপর সেখান থেকে নিয়ে যাওয়া হল প্যারিসের সহরতলী ব্যাগানোর এক সমাধি ক্ষেত্রে। উপস্থিত রইলেন —আলফ্রেড ডাগলাস, রবার্ট রস, রেজী টার্নার, ত্যুপয়রীয়র আর কয়েকজন ফরাসী সাহিত্যিক। শেষকৃত্যের সমস্ত ব্যয়ভার বহন করলেন আলফ্রেড ডাগলাস। হয়ত গরিমাহীন জীবনাবসান, কিন্তু কি এসে যায়। মৃত্যুর পরও যে কয়েকজন বন্ধু চোখের জল ফেলেছেন এই হয়ত যথেষ্ট।

ন'বছর ধরে ব্যাগানোর সমাধিক্ষেত্রে সামাগু নাম-ধাম তারিখ সহ একটি কবরে সাধারণভারে শায়িত ছিল অসকারের মরদেহ। রোবী রসের তুলনা হয় না, রবার্ট সেরার্ড আলফ্রেড ডাগলাসের নিন্দা করেছেন, কিন্তু রোবী রস সম্পর্কে বলেছেন—'the most beautiful thing the history of noble friendship records'.— অবশ্য পরে অসকারের বন্ধুদের মধ্যে যে কলহের স্ত্রপাত হয় তাতে সেরার্ড ডাগলাসের পক্ষ সমর্থন করেন।

জার্মানীতে ওয়াইলডের সাহিত্য-পুনরুজ্জীবিত হল, ফলে আর্থিক স্থবিধা হল। ওয়াইলডের পাওনাদারদের কিছু কিছু দেনা শোধ হল, সামান্ত বাকী রইল। এইবার রস অসকার ওয়াইলডের গ্রন্থাবলীর একটা প্রামান্ত ইংরাজী সংস্করণ প্রকাশে উত্তোগী হলেন। কিন্তু সে দিকেও বিপদ কম নয়, বিভিন্ন ব্যক্তিকে সম্ব বিক্রয় করে গেছেন অসকার। রস দমবার পাত্র নয়, কপি রাইট আইনের স্ত্রভেদ করতে তিনি সকল সামর্থ্য নিয়োগ করলেন। ই, ভি, লুকাসকে দিয়ে সম্পাদনা করিয়ে অসকার রচিত কারাগারের সাহিত্য প্রকাশ করলেন, ডাগলাস প্রসঙ্গ আপাততঃ বাদ দিয়ে বাকী অংশ ছাপা হল। লুকাস এই কাজের জন্ম কোনো পারিশ্রমিক প্রেকৃণ করেন নি। তিনি খেদ প্রকাশ করেছেন, অসকারকে জানার চেষ্টা করেন নি বলে। ১৯০৫-এর প্রথম দিকে 'মেথুয়েন' প্রকাশালয় "ভি প্রফুনডিস' প্রকাশ

করলেন। পাঠক যেভাবে তা গ্রহণ করলেন তা সংকলক ও প্রকাশক উভয়কেই পুলকিত করল। এমনকি রচনাবলীর প্রকৃত লেখক সম্পর্কে সন্দেহ করলেন অনেকে, অনেকের মনে আবার ওয়াইলডের মৃত্যু সংবাদ ঘোষণার ব্যাপার নিয়েও সন্দেহ ছিল। এ বিষয়ে প্রশ্ন করে প্রায় তিনশ চিঠি এসে পৌছেছিল রোনালড রসের কাছে। লোকে প্রশ্ন করে, জেলকয়েদীকে লিখতে অনুমতি দেওয়া হল कि করে? এই সন্দেহ নিরশন করা হল, 'ডেইলী হেরাল্ডে'র সম্পাদক হামিলটন ফাইফ, ডঃ ম্যাকসমেয়ার ফেল্ড (বার্লিন) এবং ইংরাজ প্রকাশক মিঃ মেথুয়েন এই তিনজনে গ্যারাটি দিলেন রচনা যে অসকারের, সে বিষয়ে তাঁরা নিঃসংশয়। গ্রন্থটির সমালোচনা প্রকাশিত হল প্রচুর—পাঁচবছর আগেও তা সম্ভব ছিলনা, সমস্ত সমালোচনাই সহারুভূতিসূচক। নেলসন গ্রন্থটির প্রশংসা করলেন, অনেক ধর্মযাজকও অকুষ্ঠিত প্রশংসা করলেন। রোবী রসকে সবাই প্রশংসা করতে থাকে। এই সাফল্যের পর অসকার-গ্রন্থাবলীর একটি সীমিত সংস্করণ প্রকাশ করা হল, তাও বিক্রী হয়ে গেল। এর পরে আর এক সংস্করণ, তারপর জনপ্রিয় সিলিং সস্করণ-বইএর দোকানে ব্লু-গ্রে রঙের মলাটওলা বইগুলি সকলের কাছে জনপ্রিয়তা অর্জন করল।

এতদিনে রোবী রস সাফল্যের সঙ্গে বন্ধু অসকার ওয়াইলডের শিল্পগত পুনরুঙ্জীবন করতে সমর্থ হলেন।

১৯০৮ এর ডিসেম্বর মাসে রিজ হোটেলে তুশজন অতিথির এক ভোজসভায় রোবী রসকে সম্বর্ধনা জ্ঞাপন করা হল। এইচ, জি, ওয়েলস ও উইলিয়ম রোথেনস্টাইন রোবী রসের স্বাস্থ্য কামনা করলেন। রস এই সম্মাননার প্রতিভাষনে বল্লেনঃ

"মিঃ এইচ, জি, ওয়েলসের শিষ্ম হিসাবে আমি চিরদিনই অনুমান করেটি উত্তরকালকে এবং এক মুহূর্তের জন্মও মনে সংশয় রাখিনি যে কালের বিচারে ছোটখাটো এবং বিরাট অবিচার শিল্পের ওপর হয়ে থাকে তা একদিন যথাযোগ্য মর্যাদা লাভ করবে।
তবে আমি কোনোদিন অনুমান করিনি যে অসকার ওয়াইলডের
মৃত্যুশয্যায় বসে যে প্রতিশ্রুতিদান করেছিলাম সেই প্রতিশ্রুতি
প্রণের জন্ম আমি এইভাবে সহৃদয় প্রশংসায় ধন্ম হব···আপনাদের
এই আথিয়েতার স্থযোগ নিয়ে আমি কি বলতে পারি যে ঠিক
হেতু না হলেও আমিই কারণ-স্বরূপ হয়ে অসকারের পুত্রদের হাতে
তাদের পিতৃদেবের সম্মানপত্র অকলুষিত অবস্থায় প্রত্যার্পণ করেছি,
শুধু অবশ্য চোধের জলটুকু মুছে দিতে পারিনি।"

এই অনুষ্ঠানের আগে সমস্ত পাওনাদার পাউণ্ডের হিসাবে পুরোপুরি পাওনা ও স্থদ পেয়ে গেছেন। কুইনসবেরীর ষ্টেটের উত্তরাধিকারী অংশীদার হিসাবে লর্ড আলফ্রেড ডাগলাস চার পারসেন্ট স্থদসহ ওল্ড বেইলীর মামলার ব্যয় বাবদ পাওনা পেয়ে গেলেন।

যথন সমস্ত দেনা পাওনা মিটল, রস ওয়াইলডের মরদেহ অখ্যাত কবরশালা থেকে তুলে নিয়ে জ্বান্সের সম্মানিত মানুষদের যেখানে সমাধিস্থ করা হয়, সেই পেয়র লা সেইস কবরশালায় স্থায়ীভাবে সমাধিস্থ করার ব্যবস্থা করলেন। ব্যাগানোর কবরখানা যখন উন্মূক্ত করা হল তখন স্বয়ং রস "went down into yawning pit of death and corruption and with his own hands dug out and transferred to the new coffin the still decaying remains of his friends body."

স্থার কোলরিজ কেননার্ডের স্থন্দরী জননী মিসেস ক্যারু হু হাজার পাউণ্ড দান করেছিলেন একটি উপযুক্ত সমাধি ফলকের জন্ম, এই ফলক বিখ্যাত মূর্তিকর এপিষ্টাইন তৈরি করেছিলেন, তা নিয়ে আবার সমালোচনার ঝড় বইল।

ওয়াইলডের মৃত্যুর পর তাঁর পূর্নবাসন ব্যবস্থায় প্রিয় বন্ধু রোবী রসের ভূমিকা স্বর্ণাক্ষরে লিখিত হওয়া উচিত। রোবী রস, সেরার্ড, এ:ফ্রেড ডাগলাস প্রভৃতি অসকারের বন্ধুর্ন্দের যে স্থতীত্র কলহ অসকারকে কেন্দ্র করে দীর্ঘকাল চলেছিল, সেই সব ঘটনাও অসকার জীবনীর কিছু উপাদান সরবরাহ করেছে।

পের লা সেইস সমাধিভূমিতে সঁপা, বালজাক, আদলিনো পান্তি, সারা বার্নহাড প্রভৃতির মরদেহ শায়িত।

এপিষ্টাইন অঙ্কিত সমাধিফলকের তলায় কবির স্বলিখিত এই চতুম্পদী কবিতাটি উৎকীর্ণ আছে:—

'And alien tears will fill for him Pity's long broken urn For his mourners will be outcast men, And outcasts always mourn."

সমাধিফলকে এই কয় লাইন কবিতার চেয়ে—রোগ শয্যায় যন্ত্রণাকাতর অবস্থায় অসকার আসন্ন মৃত্যু নিয়ে অনেক রসিকতা করতেন, একদিন এইসূত্রে তিনি বলেছিলেন—

"When the last trumpet sounds and we are couched in our porphyry tombs, I shall turn and whisper "Robie, Robie, let us pretend we do not hear."

অনেকের মতে এই কথাগুলি উপযুক্ত 'এপিটাফ' হতে পারত, কারণ, এর মধ্যে অসকারের শিশুস্থলভ চরিত্র মাধুর্য ও স্থুগভীর রসজ্ঞানের পরিচয় আছে।

কুড়ি

বৃত্তশ্বে

১৯৫৪ গ্রীষ্টাব্দে অসকার ওয়াইলডের স্মৃতির প্রকাশ্য সম্মান-লাভ ঘটল, এক হিসাবে অসকারের পুর্নবাসন বলা যায়। অসকারের বিশ্বস্ত বন্ধু রোবী রসের আত্মারও এতদিনে তৃপ্তি হল। প্যারিস এবং ডাবলিন শহরে মহাসমারোহে অসকার ওয়াইলডের জন্ম শতবার্ষিকী প্রতিপালিত হল। লণ্ডনের টাইট খ্রীটের যে বাড়িটিতে অসকার বাস করতেন সেই বাড়িতে খুব ধুমধাম করে একটা 'স্থৃতি ফলকের' আবরণ উন্মোচিত হল। এর আগের দশকে লর্ড আলফ্রেড ডাগলাসের মৃত্যুর পর অসকারের জীবনী ও সাহিত্য ও বিষয়ে কয়েকটি উৎকৃষ্ট গ্রন্থ প্রকাশিত হয়। সর্বপ্রথম প্রকাশিত হল ১৯৪৬-এ মিঃ হেসকেথ পীয়রসন রচিত "অসকার ওয়াইলডঃ হিজ লাইফ অ্যাণ্ড উইট"। এরই তু বছর পরে মিঃ মনটগোমারী হাইড ওলড বেইলী আদালতে অনুষ্ঠিত অসকারের বিচার সম্পর্কিত তথ্যাবলী একটি স্থন্দর মানবিক ভূমিকাসহ প্রকাশ করলেন। অসকার তনয় মিঃ ভিভিয়ান হল্যাও-সম্পাদিত রিডিং জেল থেকে অসকার লিখিত পত্রাবলী ও ডি প্রফুনডিস প্রকাশিত হল। এই বছরেই লর্ড কুইনসবেরী আর পারসী কুলসন "অসকার ওয়াইলড অ্যাণ্ড ব্ল্যাক ডাগলাস" প্রকাশ করলেন। কুইনসবেরী এই গ্রন্থটি প্রকাশ করে তাঁর পিতামহের পাপ কিঞ্চিৎ পরিমাণে স্থালন করলেন। গ্রন্থটি উৎসর্গ করা হল অসকার তনয়কে অকৃত্রিম অকুরাগে। ১৯৫৪ খ্রীষ্টাব্দে লুইস ব্রড লিখিত "দি ফ্রেণ্ডসিপ অ্যাণ্ড ফলিস অব অসকার ওয়াইলড" প্রকাশিত হয়। এই সব গ্রন্থাবলীর মধ্যে একমাত্র সেউ জন আরভিন রচিত—"অসকার ওয়াইলড—এ প্রেসেট টাইম

শ্বপরাইস্থাল" গ্রন্থটি একটি ব্যতিক্রম। গ্রন্থটি পক্ষপাতহুষ্ট এবং অভিসন্ধিমূলক। অসকার সাহিত্যসম্পকিত আলোচনায় যদি কিঞ্ছিৎ উদার এবং পক্ষপাতহীন মতবাদ থাকত তাহলে হয়ত গ্রন্থটির কিছু মূল্য হত।

অসকার ওয়াইলড সম্পর্কিত সকল আলোচনাই কিন্তু শেষ পর্যন্ত সম্পূর্ণ ইয়েছে তাঁর কনিষ্ঠপুত্র মিঃ ভিভিয়ান হল্যাণ্ড রচিত "সন অব অসকার ওয়াইলড" প্রকাশিত হওয়ার পর, এতদিনে র্ত্ত শেষ'। এই গ্রন্থেরও প্রথম প্রকাশ ১৯৫৪-এ এবং গ্রন্থটিতে অসকারের স্ত্রীর অকালমৃত্যু, নিঃসঙ্গ নির্বাসনের কথা ও তাঁর ছুই শিশুপুত্রের ভাগ্যবিভৃষিত শৈশবের কাহিনী স্থানিপুণ ভঙ্গীতে বর্ণনা করা হয়েছে।

পিতার চরিত্রের যে ভিত্তিগত পুরুষালিভাব, ব্যক্তিম্ব এবং স্নেহময় গৃহস্থের ভাব ছিল, গ্রন্থের উদ্বোধনী অংশে ভিভিয়ান হল্যাও তা যুক্তি দিয়ে বোঝানোর চেষ্টা করেছেন।

পুত্রের এই প্রচেষ্টা প্রদ্ধা এবং স্থবিচারের যোগ্য। তা ছাড়া সমগ্র গ্রন্থটির মধ্যে খ্রীষ্টীয় মনোভংগীর পরিচয় আছে তা পাঠকচিত্তে শ্রদ্ধার ভাব বাড়িয়ে তোলে। কোথাও এতটুকু তিক্ততা বা আত্ম অনুকস্পা প্রকাশের চেষ্টা নেই। করুণ মধুর ভঙ্গীতে সমগ্র কাহিনীটি বিশ্বত। অসকার সম্পর্কে যখন আলোচনা করি তখন তাঁর নির্ঘাতন এবং তার ফলে তাঁর নিজের জীবনে যে লজ্জা এবং অসম্মানের ভার পড়েছিল তা পড়ে আমরা অভিভূত হই, কিন্তু তিনি তাঁর অন্তরঙ্গ ও আত্মীয়-স্বজনের ওপর যে যন্ত্রণার ভার চাপিয়েছিলেন তার কথা ভাবিনা। তাঁর নিজের পরিবারের নির্ঘাতন কোনোমতেই কম নয়। 'ডি প্রফুনডিসে'র জন্ম ওয়াইলড জীবন নাটকের কেন্দ্রীয় চরিত্র হিসাবে অনেকখাট্রী অংশ জুড়ে আছেন, পাশে আছেন ডাগলাস। ভিভিয়ান হল্যাণ্ডের গ্রন্থটি এই জীবন নাটকের মূল চরিত্র থেকে দৃষ্টি অন্থাদিকে টেনে আনে। এখন আলো এসে পড়ে এক নীরব

নম্রম্থ বিষাদাচ্ছন্ন রমণী এবং ফটি শিশুপুত্র সিরিল ও ভিভিয়ানের ওপর। অসকার জীবননাট্যের এই চরিত্রগুলি উপেক্ষিত। কিন্তু কোনোমতেই এঁদের যন্ত্রণার পরিমাণ কম নয়।

ভিভিয়ান হল্যাণ্ড বলেছেন, সাধারণতঃ কোনোরকম স্বপ্ন বা প্রত্যাদেশে তাঁর বিশাস নেই। কিন্তু এই গ্রন্থ রচনার মূলে আছে একটি স্বপ্নের ইতিহাস, সেই স্বপ্নে যেন অসকারের স্ত্রী কনসটানস এসে ভিভিয়ানকে বলছেনঃ

"আমার ইচ্ছা, তুমি তোমার শৈশবে এবং অসকার ওয়াইলিডের পুত্র এই কারণে যে নিঃসঙ্গতার ছঃখভোগ করেছ, যখন তিনি জীবিত ছিলেন বা সন্ত পরলোকগমন করেছেন সেই দূর অতীতের কথা নিয়ে কিছু লেখ। হয়ত কিছু লোক তোমাকে এই কারণে নিন্দা করবে, কিছু অনেকেই তোমার সমর্থন করবেন, এ ছাড়া তোমার নিজেরও একটি ছোট সন্তান আছে, তার জন্মই তোমার এ কাজ করা কর্তব্য।"

হল্যাণ্ড এই কারণে স্মৃতিচারণ লিপিবদ্ধ করেছেন। তাঁর স্মৃতিচারণ এবং প্রাক্-সাতককালীন অসকার রচিত কিছু চিটিপত্র আর ছটি অপ্রকাশিত গল্প কবিতা এই গ্রন্থে সংযোজিত হয়েছে। গ্রন্থারন্তে অসকারের পরিচয় প্রসঙ্গে হল্যাণ্ড বলেছেন যে তাঁর পিতামহ এক আইরিশের মৃতদেহ নিয়ে ক্যাসেলরীয়া থেকে ডাবলিন পর্যন্ত ভ্রমণ করিলেন, মেডিক্যাল কলেজের ছাত্রের বেতন তিনি দ্রব্য দ্বারা দিয়েছিলেন অর্থমূল্যে নয়। তাঁর পিতা ছিলেন ডাবলিনের বিখ্যাত চক্ষু চিকিৎসক কিন্তু তাঁর স্থভাব এবং চরিত্র ছিল লম্পটের, তাঁর জননী স্প্যারানজা ছিলেন এক রোদনাতুরা বিশাল রমণী, এর কাছ থেকে অসকার উত্তরাধিকার স্ত্রে তাঁর বিশালাকৃতি লাভ করেছিলেন, ক্মার পেয়েছিলেন প্রদর্শনস্পৃহা এবং কদর্যতা। এরপর হল্যাণ্ড তাঁর পিতৃদেবের অকস্ফোর্ডের জীবন আলোচনায়

অসকারের শারিরীক শক্তি, পুরুষালি মনোভংগী, এবং অদম্য উৎসাহের কথা আলোচনা করেছেন। এই স্ত্রে অসকারের বয়ঃ সন্ধিকালীন মনে ওয়ালটার পেটারের শুভ প্রভাবের কথা উল্লেখ করেছেন। ওয়ালটার পেটারের নীতি ছিলঃ

"Physical sensation is an end in itself, to which it is noble to aspire."

এই প্রাক্ত থেকে হল্যাণ্ড সেইকালে পৌছেছেন, যে কালে কনিষ্টানস্ লয়েডের সঙ্গে অসকারের বিবাহ হয়। সেইস্থান থেকে যে সময়ে কিঞ্চিৎ জ্ঞানোন্মেষ হয়েছে সেই কালকে তিনি সথেদে "দি হাণী ইয়ারস" বলে উল্লেখ করেছেন। এই হাণী ইয়ারস সেই কাল যেকালে টাইট দ্বীটের বাসায় অসকার ও কনষ্টানস্ ছটি শিশুস্থান নিয়ে বাস করেছেন। গ্রন্থটির এই অংশে লেখক হল্যাণ্ড অসকারের চেলসিয়ান্থিত বাসভবনের সাজসঙ্জার কথা, দৈনন্দিন কাহিনী যেভাবে বর্ণনা করেছেন তা অতিশয় স্পষ্ট এবং হাদয়গ্রাহী। এই করুণ কাহিনীর মধ্যে এই অংশ বিশেষ উপভোগ্য। শিশুর দৃষ্টিতে মরিসীয় ভঙ্গীর এক আধুনিকতম বাসভবনের বিস্তারিত বর্ণনা, প্রতিটি ঘরের বর্ণনা এবং শেষ পর্যন্ত ওয়াইলডের ধুমপানকক্ষের বর্ণনা আছে। সেই কক্ষটিতে উত্তর আফ্রিকার রীতিতে চিত্রাঙ্কন করা হয়েছিল, মূর পদ্ধতির চিত্রকলা, উচ্জ্বল লণ্ঠন। আর বাতায়নেছিল পুঁতির পরদা।

হল্যাগু লিখেছেন,

"The walls were covered with the peculiar wall paper of that era known as Lincrusta-Walton and had a William Morris pattern of dark red and dull gold; when you poked it with your finger, it popped and split and your finger might even go through so this was not encouraged."

হল্যাপ্ত বর্ণনা করেছেন, তাঁর পিতৃদেব নার্সারি কক্ষে ছেলেদের

নিয়ে খেলা করছেন, খেলার জিনিষ ভেঙে গেলে সেই ভাঙা খেলনা স্বহস্তে মেরামত করে দিয়েছেন। ওয়াইলড যে তাঁর সন্তানদের প্রতি মমতানয় ছিলেন, সেই বিষয় কোনো সংশয় নেই। কারণ 'ডি প্রফুনডিসে'র সুর যতই অপছন্দ হোক না কেন যখন অসকার তাঁর জ্যেষ্ঠপুত্র সিরিলের কাছ থেকে বিচ্ছিন্ন হয়ে থাকার কথা জেনেছেন তখন তিনি আতংকিত হয়ে উঠেছিলেন, সে কথা যেভাবে ডাগলাসকে লিখেছেন তার মধ্যে আছে এক পিতৃহদ্দেরের আন্তরিকতার নিবিড় পরিচয়। এই গ্রন্থ থেকে এ কণা বেশ স্পষ্টভাবেই বোঝা যায় যে সিরিলকেই অসকার বেশী পরিমাণে ভালোবাসতেন—

That beautiful, loving lovable child of mine, my friend of all friends, my companion beyond all companions, one single hair of whose little golden, head should have been dearer and more valuable to me, than, I will not say you from top to toe, but the entire chrysolite of the whole world."

যদিও নিজের সন্তানদের চোখে দেখার জন্ম এই উদগ্র বাসনার কথা বার বার উল্লেখ করেছেন অসকার, তথাপি তিনি একবারও মনে হয় কল্পনা করেন নি যে তাঁর কারাবাসের ফলে তাঁর সন্তানদের বর্তমান ও ভবিদ্যুৎ জীবনে কি প্রতিক্রিয়াঁ ঘটবে। হল্যাণ্ড লিখিত এই বইটিতে দেখা যায় যে অসকার তনয়দ্বয় সকল হুয়ারেই অস্পৃণ্যের মত ব্যবহার পেয়েছেন, অসকারের ছ চারজন বিশ্বস্ত বন্ধুরা অবশ্য এর ব্যতিক্রম। তাধু যে ভিক্টোরীয় ইংলণ্ড তাদের এইভাবে জাতিচ্যুত করেছে তা নয় শ্লীয়নের স্কৃষ্টম হোটেল-রক্ষক যে মুহুর্তে ওঁদের প্রকৃত পরিচয় জানতে প্রের্ছে তৎক্ষণাৎ হোটেল থেকে বার করে দিয়েছে। শেষ পর্যন্ত ওদের পদবী পরিবর্তন করতে হয়েছে, নাম থেকে ওয়াইলভ অংশটুকু বর্জন করতে হয়েছে।

ছোট ভাই ভিভিয়ান এই ভাবে তাঁর জীবনের প্রায় অর্থাংশ "chased from pillar to poet through nearly half of my short life—"

আর তাঁর বড় ভাই বিষাদভরা তিক্ত জীবন নিয়ে অকালে প্রাণত্যাগ করেছেন, প্রথম যৌবনে তাঁর দিন কেটেছে ভারতের নির্জন প্রাস্তরে সৈনিক হিসাবে এবং তারপরে প্রথম মহাযুদ্ধে মৃত্যুর পর জীবনের সব যন্ত্রণার অবসান ঘটেছে। ১৮৯৫-এর মে মাসে 'কেন যে ইংলণ্ড থেকে হঠাৎ এক সহান্ত্রভূতিহীনা ফরাসী গভর্ণেসের সঙ্গে তাদের সরিয়ে দেওয়া হল এই চিস্তা শিশু ভিভিয়ানের মনে ছিল, তা ছাড়া কোন অপরাধে পিতার কারাদণ্ড হয়েছে তা জানা ছিলনা, তিনি কি হত্যাকারী, না ব্যাভিচারী, কে জানে ? কেন যে টাইট দ্বীটের বাসভবন আর সেই সঙ্গে সমস্ত খেলার সামগ্রী চোখের সামনে থেকে চিরতরে সরে গেল কে বলবে, বিচার সংক্রান্ত কিছু রিপোর্ট সিরিলের হাতে পড়েছিল, ন'বছর বয়সে সব পড়ে কিছু বোঝার মত জ্ঞান তার হয়েছিল। তথন ছোট ভাইটিকে আসল তথ্য থেকে দ্রে সরিয়ে রাখাই তার কাছে সর্বপ্রধান মনে হয়েছিল। হল্যাণ্ড লিখেছেন:

"The only person with whom he ever discussed my father was my mother. This self-enforced reticence turned him, while yet a child, into a tacifurn pessimist. কয়েক বছর ধরে এই ছটি বালক ভাগ্যহীনা জননীর সঙ্গে কনটিনেটে খুরে বেড়িয়েছেন, ফরাসী ও জার্মান স্কুলে পড়াশোনা করেছেন আর হোটেল নয়ত ভাড়াটে বাড়িতে বাস করেছেন। মিসেস ওয়াইলড ধীরে ধীরে মৃত্যুর জন্ম প্রস্তুত হচ্ছেম, শিরদাড়ায় আঘাত লাগায় অসুস্থ হয়ে পড়েছিলেন।

হল্যাপ্ত বর্ণিত এই ক'টি বছরের বৃত্তাস্ত বড়ই মর্মস্পর্শী। তাদের জীবনের আকস্মিক পরিবর্তনের কারণামুসন্ধানের প্রচেষ্টা বেদনায় জ্বরা। এমন কি এক সময় আশংকা ছিল হয়ত সিরিল এবং ভিভিয়ান কনষ্টানসের অবৈধ সম্ভান, শেষ পর্যন্ত লুসানে এক মাসীর মুখে প্রকৃত কাহিনী শুনে কিঞ্চিৎ আত্মপ্রতায় মনে জাগল।

জননীর এক মধুর এবং করুণ ছবি এঁকেছেন হল্যাণ্ড। শরীর ভেঙে পড়ছে, হুটি সম্ভানের শিক্ষা ব্যবস্থার জন্ম তাঁর আপ্রাণ চেষ্টা আর ব্যক্তিগত জীবনের আঘাত ও অপরিসীম লজ্জা তাঁকে নিয়ত উৎপীড়ন করেছে। তবে হল্যাণ্ডেরও বিশ্বাস, কারাগার থেকে ফেরার পর স্বামীকে সাহায্য করা উচিত ছিল মিসেস ওয়াইলডের। পারিবারিক অনুশাসন উপেক্ষা করে স্বামীকে ত্রাণ করা তাঁর কর্তব্য ছিল। কিন্তু হয়ত তা সম্ভব হতনা, ডি প্রেক্সভিসের—অনুতাপ আর বার্নিভাল থেকে ডাগলাসকে লিখিত পত্রাবলী তার প্রমাণ। তা ছাড়া আত্মীয়রা বিরক্ত হতেন, সম্ভানদের ভবিষ্যৎ নষ্ট হত। আজ, বর্তমান জগতের পরিপেক্ষিতে ওয়াইলড-নির্যাতন আমাদের কাছে কঠোর বলে মনে হয়। কিন্তু সেই কালের নিরিখে সমগ্র ঘটনার বিচার করতে হবে। এইসব বিস্তারিত বিবরণ সমৃদ্ধ হল্যাণ্ডের "সন অফ অসকার ওয়াইলড" এক অনস্থা পরিপূরক গ্রন্থ।

আশা করা হয়ত অক্সায় হবেনা, এইখানেই বৃত্তশেষ, অসকারের জীবনী এবং সাহিত্য নিয়ে সকল বিরূপতার এখানেই অবসান ঘটবে।

অসকার ওয়াইলড এক আশ্চর্য স্থন্দর এবং হয়ত অমর ইংরাজী কমেডির হিসাবে অমর হয়ে থাকবেন, চিরস্মরণীয় হয়ে থাকবেন উনবিংশ শতাব্দীর অশ্যতম শ্রেষ্ঠ 'ব্যালাড' রচয়িতার খ্যাতিতে, আর তাঁকে মনে থাকবে "দি সোল অব ম্যান আনুডার সোস্থালিজ্বম" পুস্তিকাটির জন্ম। তাঁর রূপকথা, তাঁর অনস্থসাধারণ গছ, কয়েকটি অশ্য জাতের নাটক, আর পিকচার অব ডোরিয়ান গ্রে'র কাহিনী

আর তাঁর যে বিখ্যাত পত্রটি 'ডি প্রকৃনডিস' নামে পরিচিত, কে ভুলতে পারবে তার মূল্য।

বর্তমানের আলোকে ওয়াইলডের চরিত্রগত ছনীতি একালের মানুষকে সচকিত করে না, যেমন করেছে তাঁর সমকালীনদের, এখন কিন্তু অসকারের রচনাবলীর মূল্যায়নের সময় সমাগত।

न मा ख